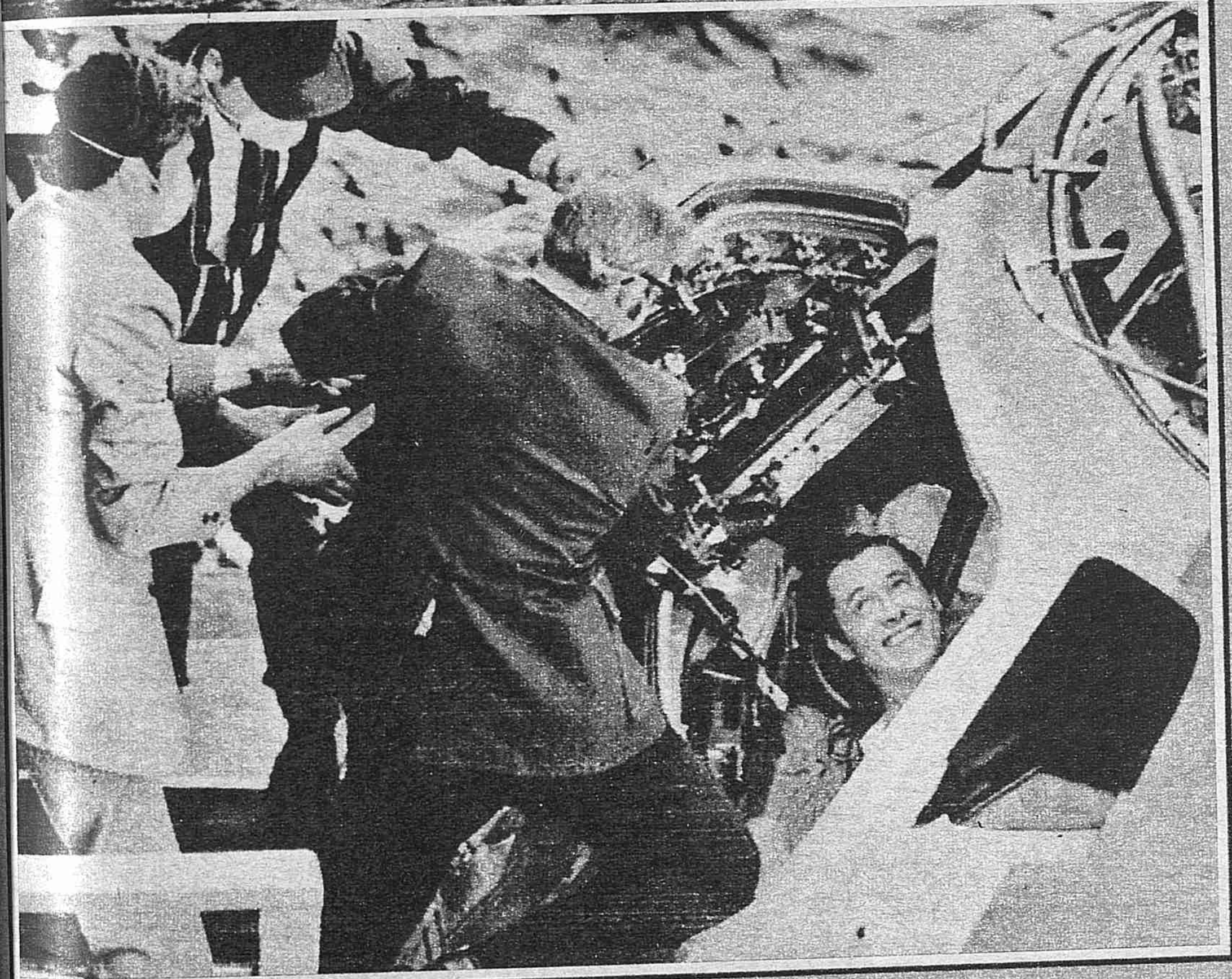
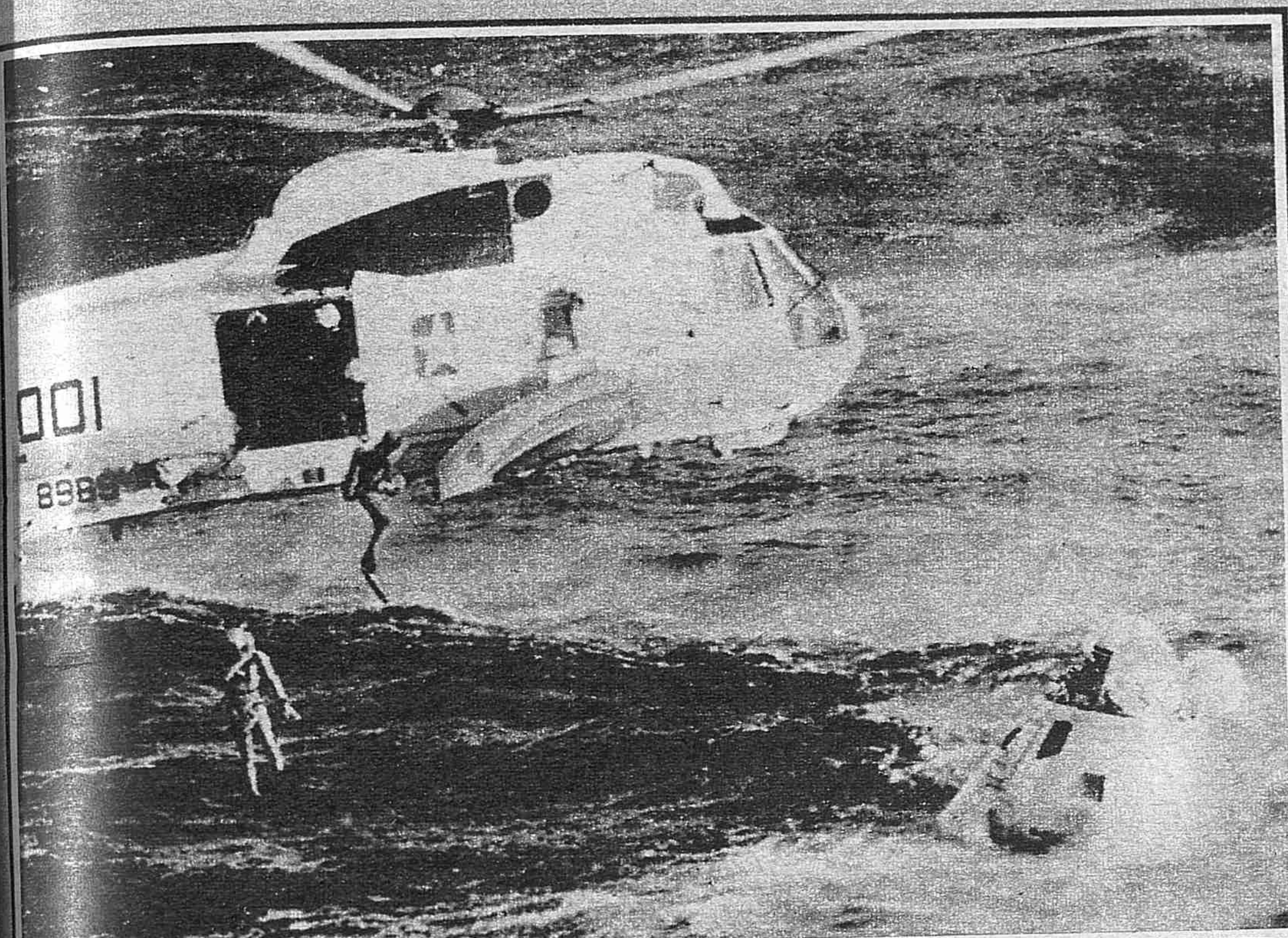




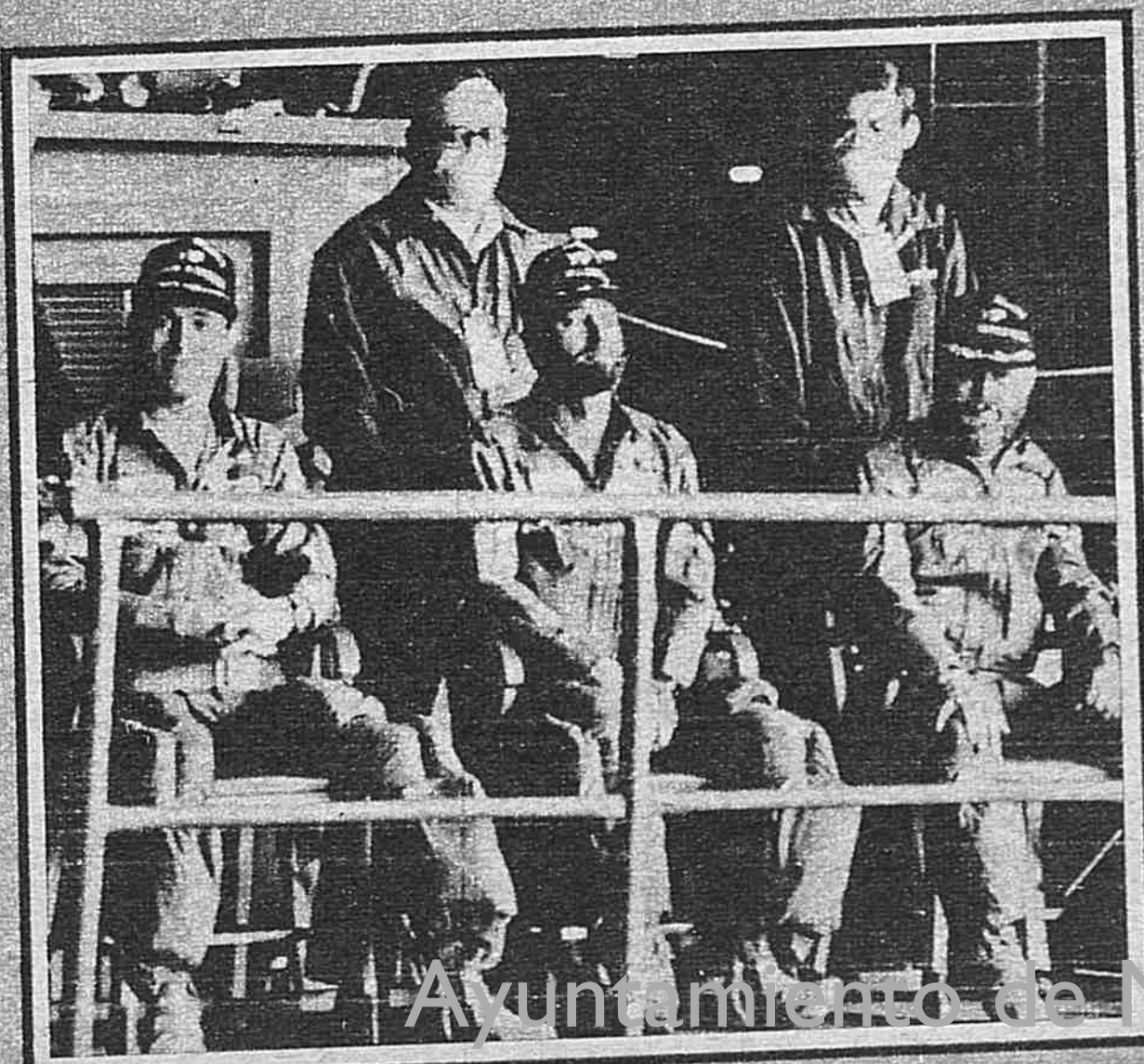
# Arriba

Madrid, sábado 9 de febrero de 1974



## "SKYLAB III": MISION CUMPLIDA

Los astronautas del «Skylab», tras un viaje espacial de ochenta y cuatro días, amerizaron ayer, a las 16,17, hora española, en el océano Pacífico. Durante dos meses y medio, Gerald Carr, Edward Gibson y William Ogue realizaron a bordo del laboratorio espacial experimentos que pueden abrir el camino de la conquista de Marte. Llegaron los hombres del «Skylab III» en olor de discreción y silencio, como habían partido. Esta última aventura espacial, pese a su trascendencia, apenas había suscitado interés o expectación a nivel popular. (Europa.)



Reunión de los tres astronautas del Skylab III en Madrid



## ANIVERSARIO

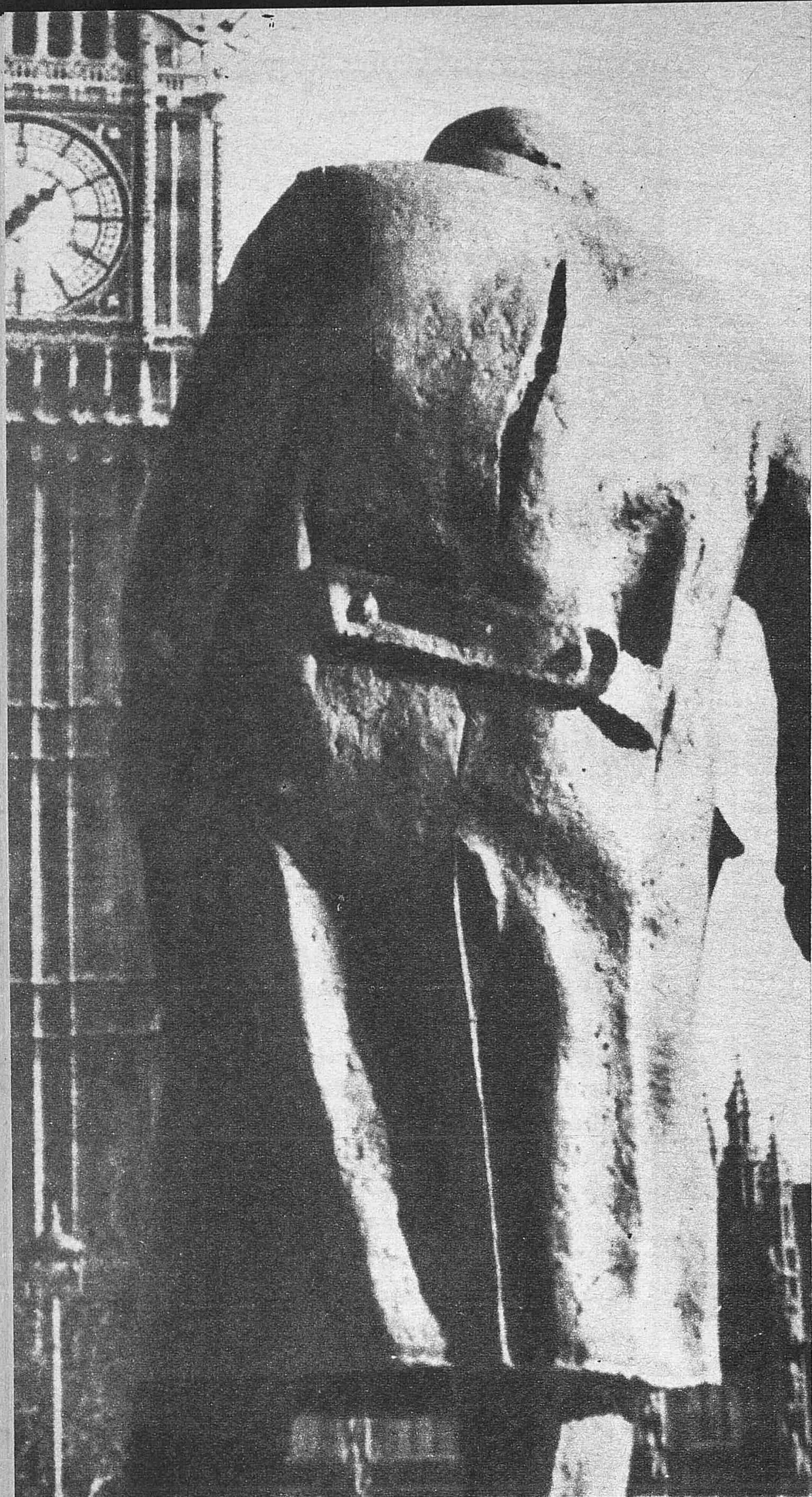
Sencilla, como su vida y su ejemplo. Sin retórica, como su muerte. Esta es la lápida que en una calle de Madrid, casi frente al balconaje profundo del Guadarrama, recuerda a Matías Montero, primer caído del SEU, «gracia y levadura de la Falange». Entre las ráfagas de aquella mañana de febrero, hoy hace exactamente cuarenta años, anticipaba con su sangre sobre la acera madrileña lo que había de ser la vocación severa de una juventud predestinada: «la dulzura magnífica de combatir y morir por España», como dijo quien tenía derecho a decirlo. Un hombre joven, tremendamente serio, un estudiante con un número del semanario «FE» en la mano, moría por España, por la esperanza de una revolución nacional, tantas veces aplazada. En miles de jóvenes corazones se prolongó el llamamiento de aquella muerte, simiente de la primavera próxima de una doctrina que nacía para la victoria de todos

### CONSEJO DE MINISTROS

## ACTUALIZACION DE LOS SUELDOS DE LOS FUNCIONARIOS

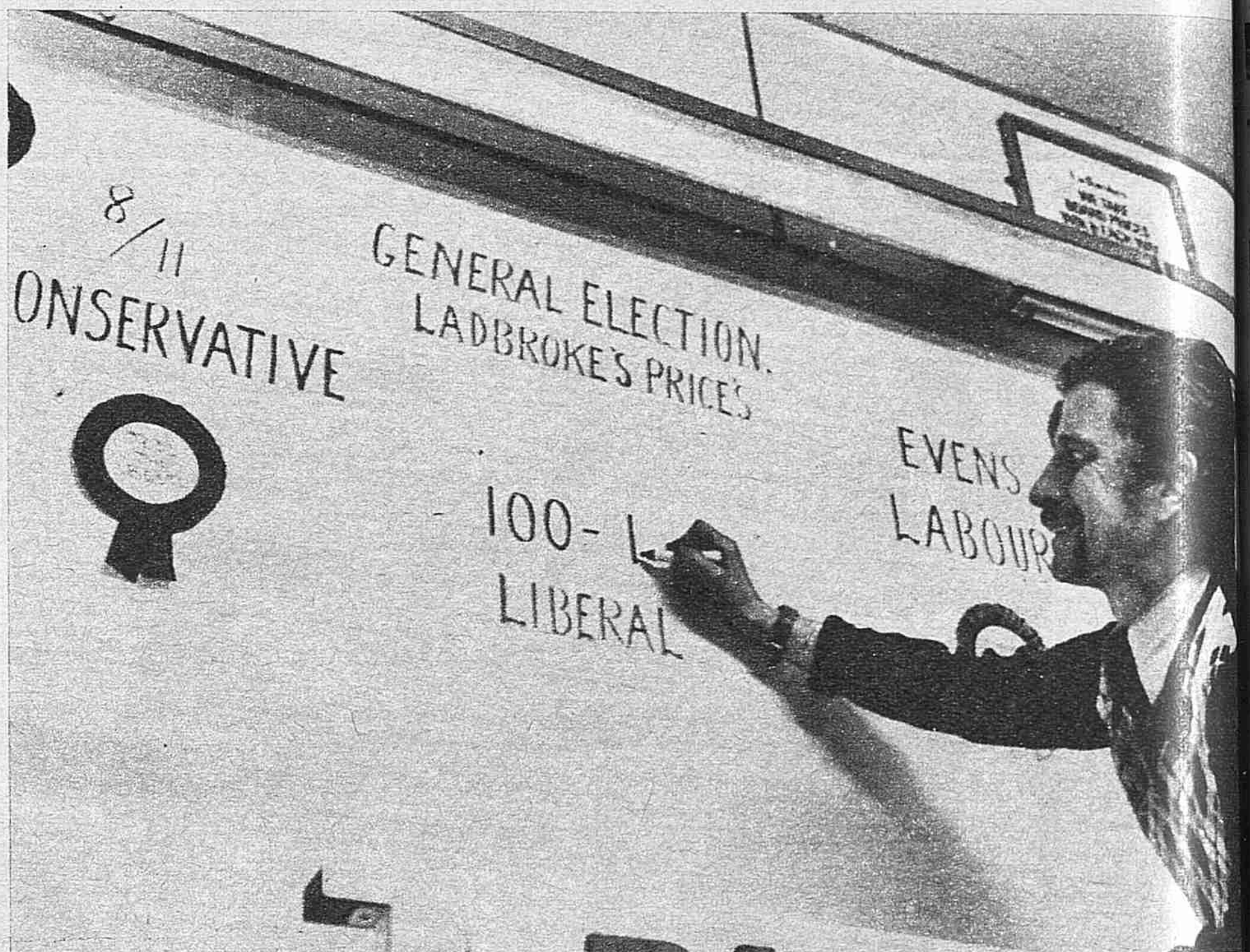
(PAGINA 51)





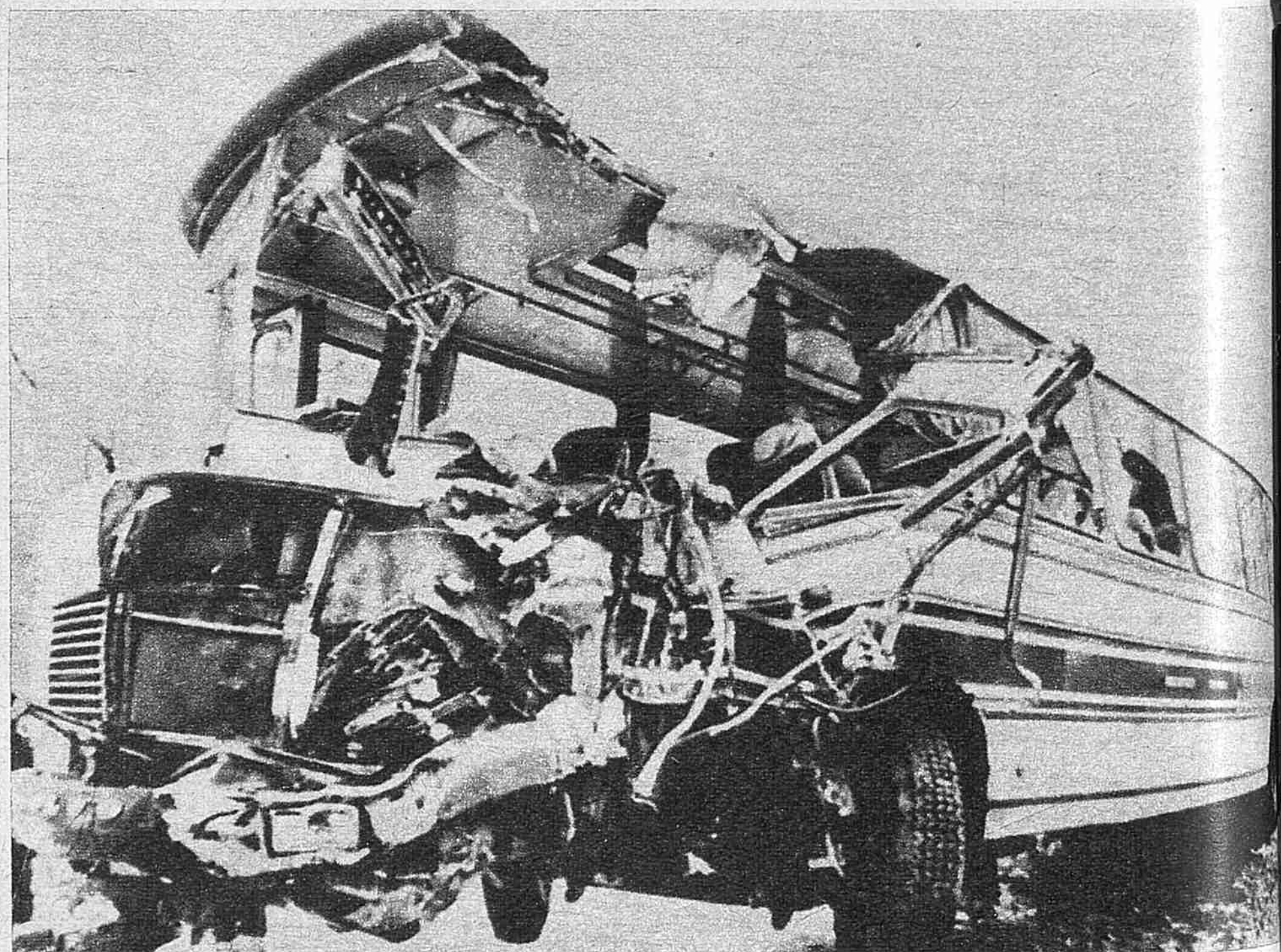
## ELECCIONES EN GRAN BRETAÑA

Edward Heath acaba de anunciar la disolución del Gobierno inglés y las próximas elecciones generales para el próximo día 28 de febrero. Nada más hacerse pública la convocatoria, las oficinas de apuestas establecieron las respectivas cotizaciones. Un sondeo nacional efectuado ayer indica que el Gobierno Heath vencerá por un amplio margen de votos. La estatua de Winston Churchill mira al Parlamento como esperando la opinión del pueblo al que tanto tiempo dirigió.



## LUCHAS ENTRE CAMIONEROS

En Breezewood ha estallado la guerra de los camioneros y quienes habían bloqueado la salida de otros camiones con sus vehículos contemplan las ruedas pinchadas. Desconocen quiénes han sido los autores de la fechoría y esperan que la violencia termine.



## CUARENTA PERSONAS HERIDAS

Más de 40 personas resultaron heridas cuando dos autobuses de una misma empresa chocaron a 16 kilómetros de Helsinki, en Viherlaakso. El vehículo, que aparece en la foto, muestra su deteriorado aspecto. El otro autobús quedó en análogo estado. (Foto Cifra.)





## ATENTADO CONTRA UN MONUMENTO A LOS CAIDOS

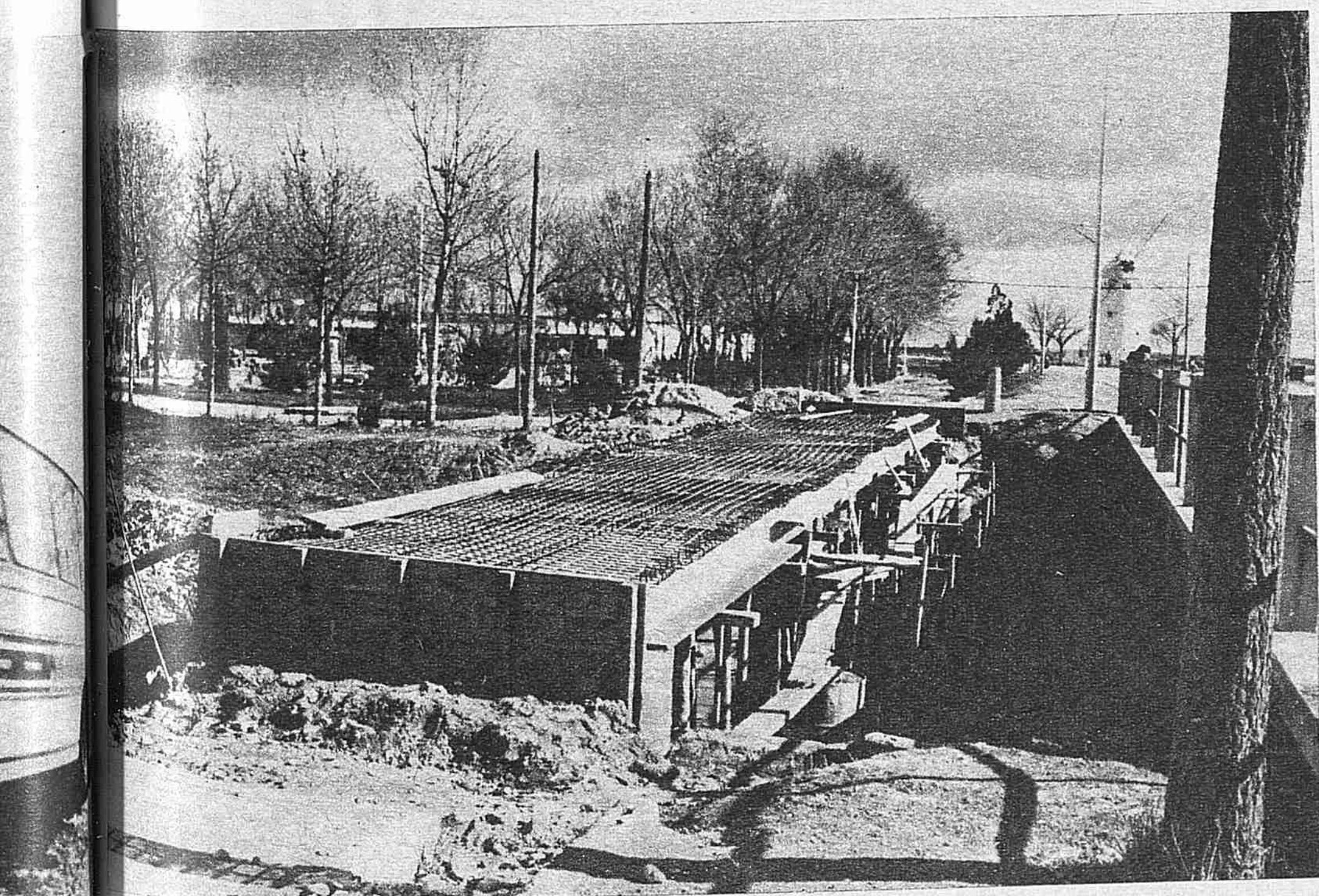
La ola terrorista de atentados contra los monumentos a los Caídos no cesa. La bárbara violencia, que se ha concretado ahora en Badalona y que no respeta la sagrada memoria de los muertos, merece la repulsa de cualquier persona dispuesta a la paz y la convivencia

A  
és y  
ero.  
stas  
fec-  
mar-  
co-  
igió.



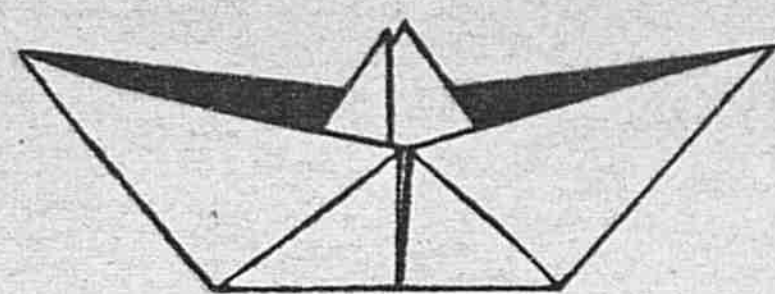
## DE PELIGRO EN PELIGRO

Por huir del humo esta empleada de hogar salta con evidente riesgo al voladizo de la casa contigua. La cantidad de humo hacía imposible la permanencia en los pisos altos del inmueble, donde se declaró el incendio. Ocurrió en Lugo; no hubo desgracias personales



## PUENTE SOBRE EL GUADIANA

El río Guadiana es un río que se entierra, aflora, se bifurca y se vuelve a constreñir. Sobre uno de sus múltiples brazos, a su paso por la manchega tierra de Argamasilla de Alba (Ciudad Real), se está construyendo un puente, del que ofrecemos una vista. (Europa)



## Noticia de muchos vuelos

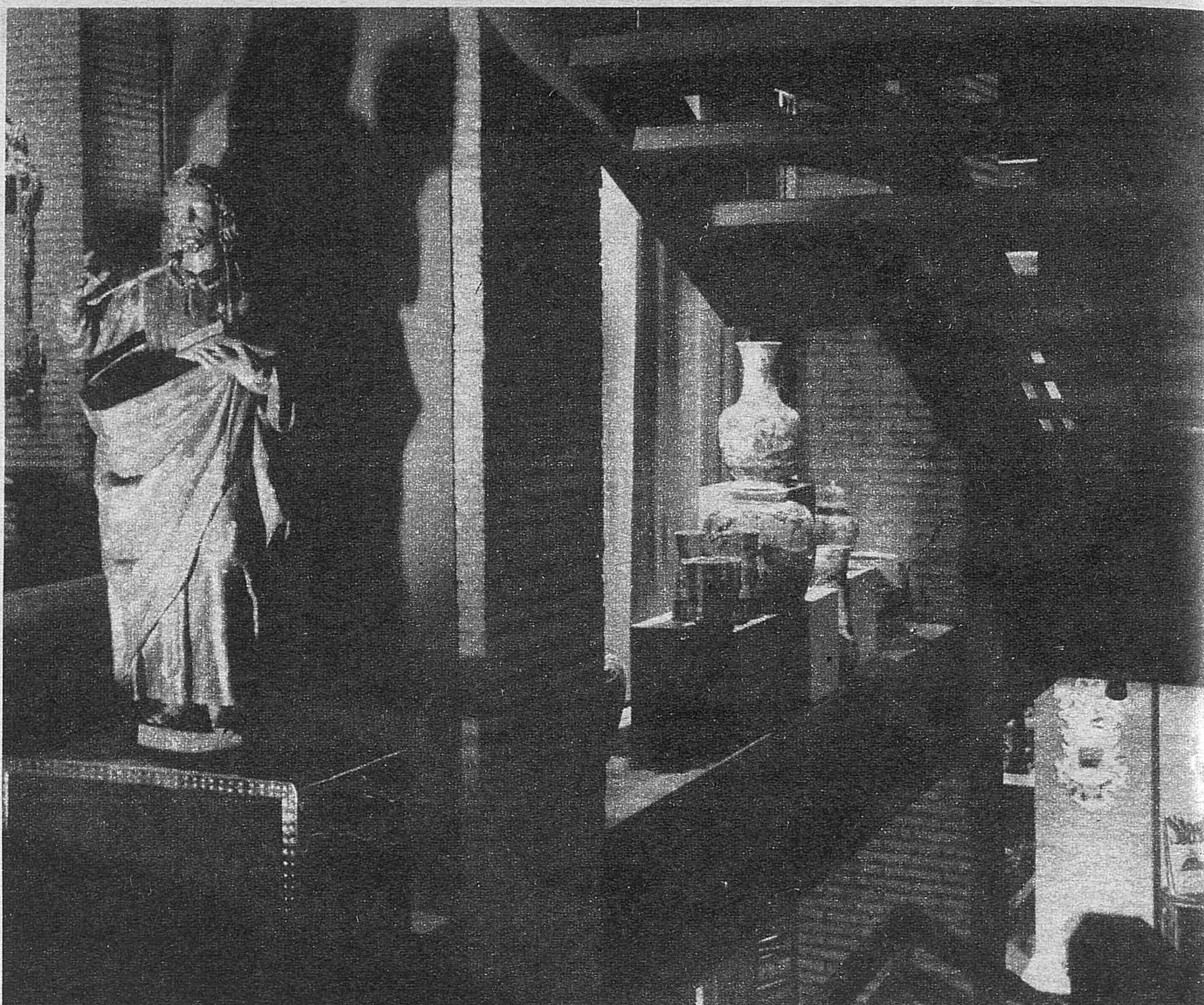
**L**AS palomas ya no están bien vistas más que en cierta literatura y en algunas simbologías de carácter religioso. En las grandes ciudades se ha decretado su exterminio porque los expertos en urbanismo, que nunca lo son tanto porque si lo fueran se viviría más cómodamente, dicen que su aportación a la estética es inferior a los daños que causan. Al parecer, las palomas, siempre calificadas de inocentes, tienen un difícil metabolismo, que hace que sus minúsculas pero reiteradas deposiciones sean corrosivas. El bronce verdeante de los levitones de los tribunos, los altaneiros caballos de los triunfadores en memorables batallas y hasta la piedra erecta de los monolitos acaban por ser destruidos. Las palomas, que se refugian siempre en las estatuas y que se posan en la cabeza de los héroes y toman la espada por alero, no corresponden a esa hospitalidad y machacan su residencia. Ya no las queremos y ellas lo saben. Si a nuestra ventana llega una paloma es por pura equivocación.

Yo recuerdo aquellas del parque de Málaga, que ya ha matado el implacable tirador al pichón que llamamos Tiempo. Tenían un temblor irisado en el buche color de tormenta, pero se acercaban a los niños y a los viejos. Gracias a ellas podían vivir algunos negociantes al por menor que establecían sus tenderetes a la sombra de las palmeras: una humilde mercadería que iba de los altramuces de boca de pez hasta el palotí, que era como una rama cortada al árbol del estropajo, pasando por la joyería dulce de las cajitas de jalea. Lo que preferían, o quizá lo único que se les daba, era yero. La palma de mi mano aún tiene memoria de aquellos ávidos picoteos. Una especie de morse para entender el mensaje del parque, entre pitidos de sirenas y sombra. Luego he visto palomas en la plaza de San Marcos, de Venecia, y en Trafalgar Square, pero ya no las he tratado. En nuestras ciudades cada vez hay menos, y ellas se han dado cuenta de la hostilidad y emigran. («Ave lasciva», dijo Góngora de ellas, y es que el racionero cordobés no caía fácilmente en el tópico y descubrió que las palomas no tienen méritos suficientes para ser siempre calificadas de cándidas y que el zureo es un reclamo.) Emigran a sitios donde su aleteo sonoro no indigne a los ediles y donde haya todavía niños que alternen las crueldades propias de la edad con el deporte de echarle de comer a las palomas y ancianos que compensen las maldades que hicieron cuando estaban en plena forma con idéntico altruismo alimenticio.

La noticia de los vuelos alude a que han aterrizado, casi a la vez, allá en Sarajevo, en el hangar de una plaza. Todavía hay allí gentes a las que no estorban las palomas, aunque deterioran las estatuas y las cornisas. Un misterioso sistema de señales ha circulado entre ellas y se han puesto de acuerdo para huir. Un mágico instituto de emigración ha sincronizado los desplazamientos y ahora esa ciudad tiene una paloma por habitante y hay en el aire menos viento que palomas. (Ramón Gómez de la Serna dijo que no tiene importancia matar un pájaro, que lo que tiene importancia es matar un vuelo.) Ellas lo saben y se han ido con su música de alas a otra parte. ¡Qué palomas tan señoras!

Manuel ALCANTARA





## REGALE ARTESANIA DE CALIDAD

La calidad, la riqueza, la variedad y la singularidad de la artesanía española han triunfado, una vez más, en la Feria del Atlántico. En la gran plataforma comercial de España que son las islas Canarias, nuestra artesanía ha refrendado su prestigio creciente en los mercados mundiales. Poseer obras de la artesanía española es un signo de distinción. Decorar con artesanía española es una garantía de originalidad y elegancia. Regalar artesanía española es una demostración de sensibilidad.



### COMPRE EN LA RED DE MERCADOS DE LA EMPRESA NACIONAL DE ARTESANIA

**MADRID:** Avenida de José Antonio, 32; Hermosilla, 14; Don Ramón de la Cruz, 33; Floridablanca, 1.—**LAS PALMAS:** Pabellón Feria del Atlántico. Apartado 50.—**LA OROTAVA:** La Casa de los Balcones.—**SANTA CRUZ DE TENERIFE:** Plaza de la Candelaria, 8.—**SANTANDER:** Cádiz, 20; Santa Clara, 5.—**OVIEDO:** Uria, 5.—**CORDOBA:** Posada del Potro.—**GRANADA:** Corral del Carbón.—**SEVILLA:** Rodríguez Jurado, 4.—**TERUEL:** Joaquín Arnáu, sin número.—**BADAJOS:** Moreno Nieto, 14.—**BARCELONA:** Avenida del Generalísimo, 419.—**BILBAO:** Rodríguez Arias, 21.—**MURCIA:** Trapería, 10.—**PALMA DE MALLORCA:** Avenida de Jaime III, 14.—**SAN SEBASTIAN:** Peñaflores, 3.—**TOLEDO:** Samuel Levi, 2.—**VALENCIA:** Paz, 3.

### SOCIEDADES EN EL EXTRANJERO CON PARTICIPACION DE LA ENA

**ARTS OF SPAIN:** Hispania Towers 7330 N. W. 12th Street, MIAMI, FLORIDA 33126.—**ARTESPAÑA:** Señor don Rafael Barbero. Apartado L. P. O. Box-Panamá, PANAMA, República de Panamá.—**ARTESPAÑA:** Adalbertstrasse, 76/11, MUNICH-13. ALEMANIA.—**ARTESANIA ESPANOLA AUSTRALIA:** (PTY. Ltd.), 143, York Street, SYDNEY N. S. W. 2000 AUSTRALIA.



# LA FERIA ESPAÑOLA DEL ATLANTICO, UN ORGULLO DE ESPAÑA FRENTA AL MAR



*Panorámica de Las Palmas de Gran Canaria*

**S**ON ya nueve años, mayoría de edad para un certamen. Durante este tiempo, la voluntad, la inteligencia, el tesón, el entusiasmo de estas gentes de Las Palmas han hecho posible el prodigio. Un certamen que alza el vuelo como un águila. Naturalmente ha habido problemas, los lógicos de crecimiento. Esta problemática es casi necesaria, porque sirve de acicate a sus creadores, a sus forjadores.

Hoy, la Feria del Atlántico, feria española, escaparate de España, mano extendida a África y América, es un orgullo nacional, un lujo, no en el sentido de innecesario, sino como superación de la obra emprendida.

Llegar a Las Palmas siempre es un hallazgo, una sorpresa, porque siempre hay algo que descubrir, un matiz. Además sirve para consolidar lo ya sabido, el sentido hidalgo de Las Islas, la ciudad cosmopolita de Las Palmas, emporio turístico, avanza-

da, atalaya de España en tantas cosas, en tan bellas y maravillosas cosas.

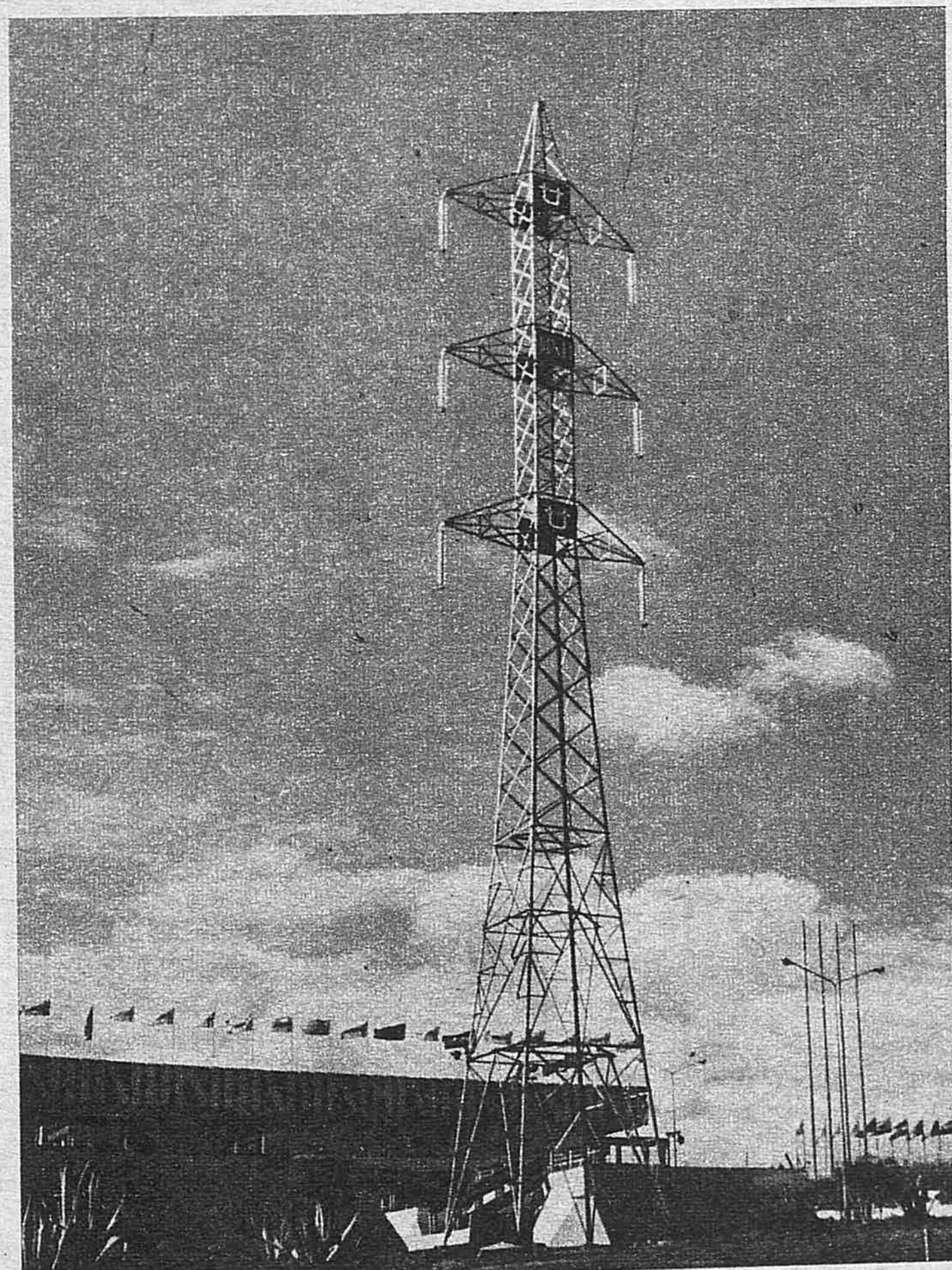
## LA INAUGURACION

Toda la Prensa nacional ha señalado el singular acontecimiento de la inauguración de la IX Feria Nacional del Atlántico. Cúmplenos solamente una síntesis de información y, sobre todo, una explicación de ambiente.

Inició el acto el presidente del Cabildo

## UNION ELECTRICA DE CANARIAS, S. A.

**PRODUCCION, TRANSPORTE Y DISTRIBUCION DE ENERGIA ELECTRICA  
EN EL ARCHIPIELAGO CANARIO**



<b>POTENCIA INSTALADA</b>	<b>288,6 MW.</b>
<b>PRODUCCION PROPIA</b>	<b>661.131 MWH.</b>
<b>ENERGIA ADQUIRIDA</b>	<b>68.738 MWH.</b>
<b>ENERGIA PUESTA EN RED</b>	<b>695.474 MWH.</b>
<b>NUMERO DE ABONADOS</b>	<b>301.536</b>



- **Quince países africanos y tres sudamericanos en el Certamen**
- **En esta novena celebración hay 305 expositores**
- **Fue inaugurada por el Director General de Exportación en nombre del Ministro de Comercio**

insular y del Comité Ejecutivo de la Feria don Juan Pulido Castro. Palabras previas de saludo y exposición de aspiraciones, de una forma sincera y ceñida a la realidad. Elogio a su antecesor, Jesús Pérez Alonso, y agradecimiento al director general de Exportación.

Don Luis Medina Peinado habló en nombre del señor Ministro de Comercio. Exaltó justamente el esfuerzo canario y habló de la dinámica de las exportaciones. Se refirió concretamente a las exportaciones canarias, a las que auguró un gran porvenir. Declaró inaugurada la Feria en nombre del Ministro de Comercio.

#### RECORRIDO POR LA FERIA

La Feria se ofrece como un paseo curioso, donde el visitante puede satisfacer sus deseos de viajero y de cliente. El Pueblo Canario es un maravilloso canto al pasado, las instalaciones nuevas, modernas, al porvenir.

Dieciocho países extranjeros han acudido a la cordial cita. Son: Alto-Volta, Camerun, Costa de Marfil, Gabon, Gambia, Ghana, Liberia, Marruecos, Mauritania, Niger, Nigeria, Senegal, Sierra Leona, Togo, Zaire, Brasil y Cuba.

Unas nutridas representaciones comerciales están al frente de cada país. Los expositores son 305 y se espera que los visitantes superen las cifras de años anteriores.

#### GRANDES FIRMAS NACIONALES EN LA FERIA

Sería una prolija labor hacer un resumen de las firmas que se presentan en la Feria. La Babcock-Wilcox, C. A.; la vinculación de esta empresa con las islas Canarias es enorme, por las múltiples instalaciones realizadas en el archipiélago. En la Feria Española exponen calderas, bienes de equipo, sin faltar, como es natural, una potabilizadora de Osmosis Inversa. Sercobe, que agrupa a los fabricantes de bienes de equipo. Unelco, que produce y distribuye comodidad y confort en todas las islas Canarias, simplemente apretando un botón.



*Las autoridades recorriendo la feria*

La Empresa Nacional de Artesanía exhibe lo más destacado de la artesanía canaria, y a lo largo de todo el año es una exposición permanente de toda la artesanía nacional.

Astilleros Españoles, S. A., con una exposición monográfica con varias maquetas de los barcos construidos de mayor tonelaje por esta empresa de construcción naval. Sector de Hostelería, prioritario este año en la Feria; Automoción, Ron Arehucas y, además, aunque no estén presentes, por su colaboración con algunas firmas asistentes, otras como Uralita, cuya obra en Canarias es sencillamente fundamental.

Stands, pabellones, que constituyen auténticos escaparates, donde fijan su atención los posibles compradores africanos y americanos, que anualmente acuden a la cita colorista y eficaz de la Feria del Atlántico.

Feria Española del Atlántico, orgullo de España, gala de Las Palmas, convocatoria de la hidalguía isleña para el mundo.

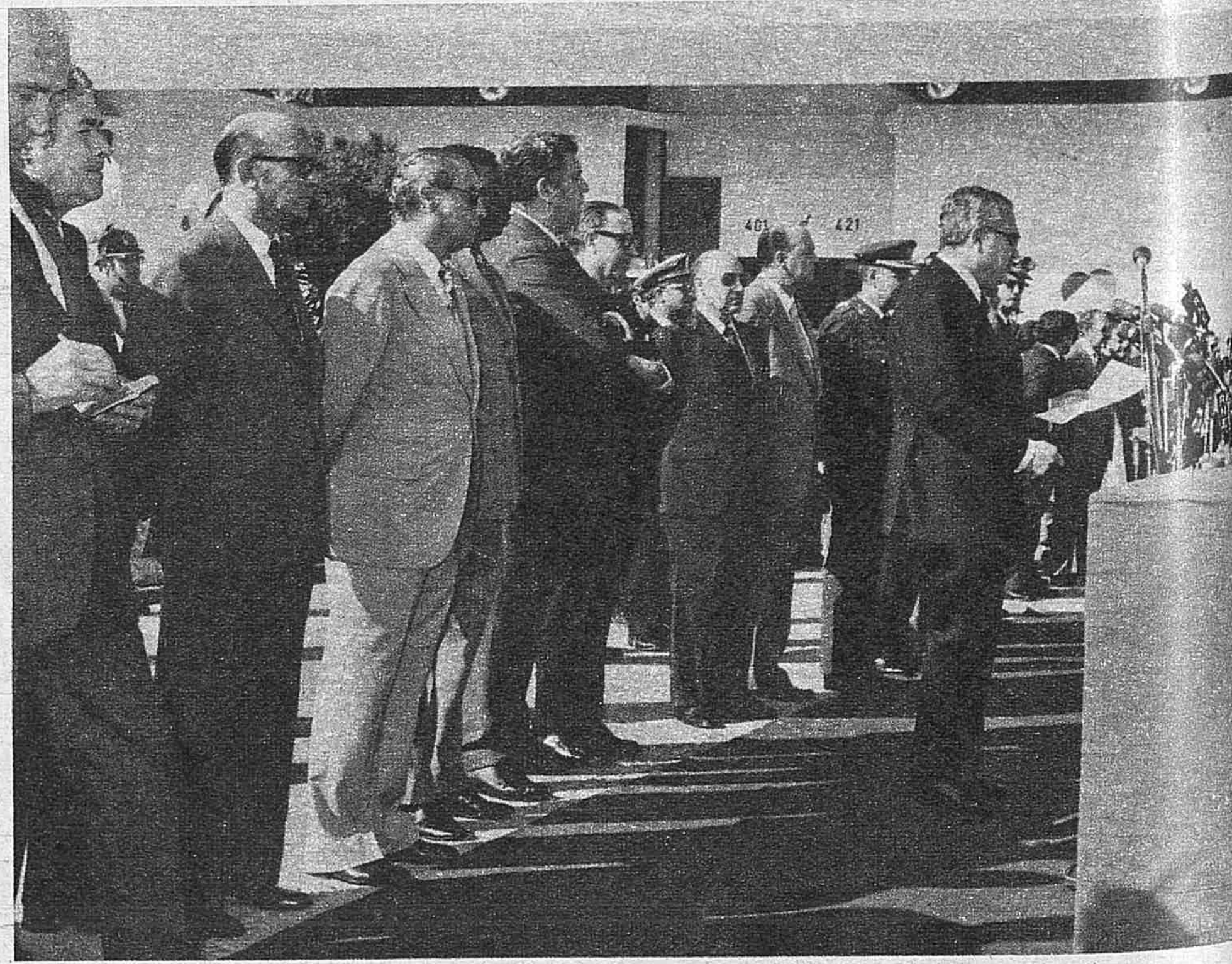
**R. DEL CERRO**



*Los representantes extranjeros en la IX Feria Española del Atlántico*

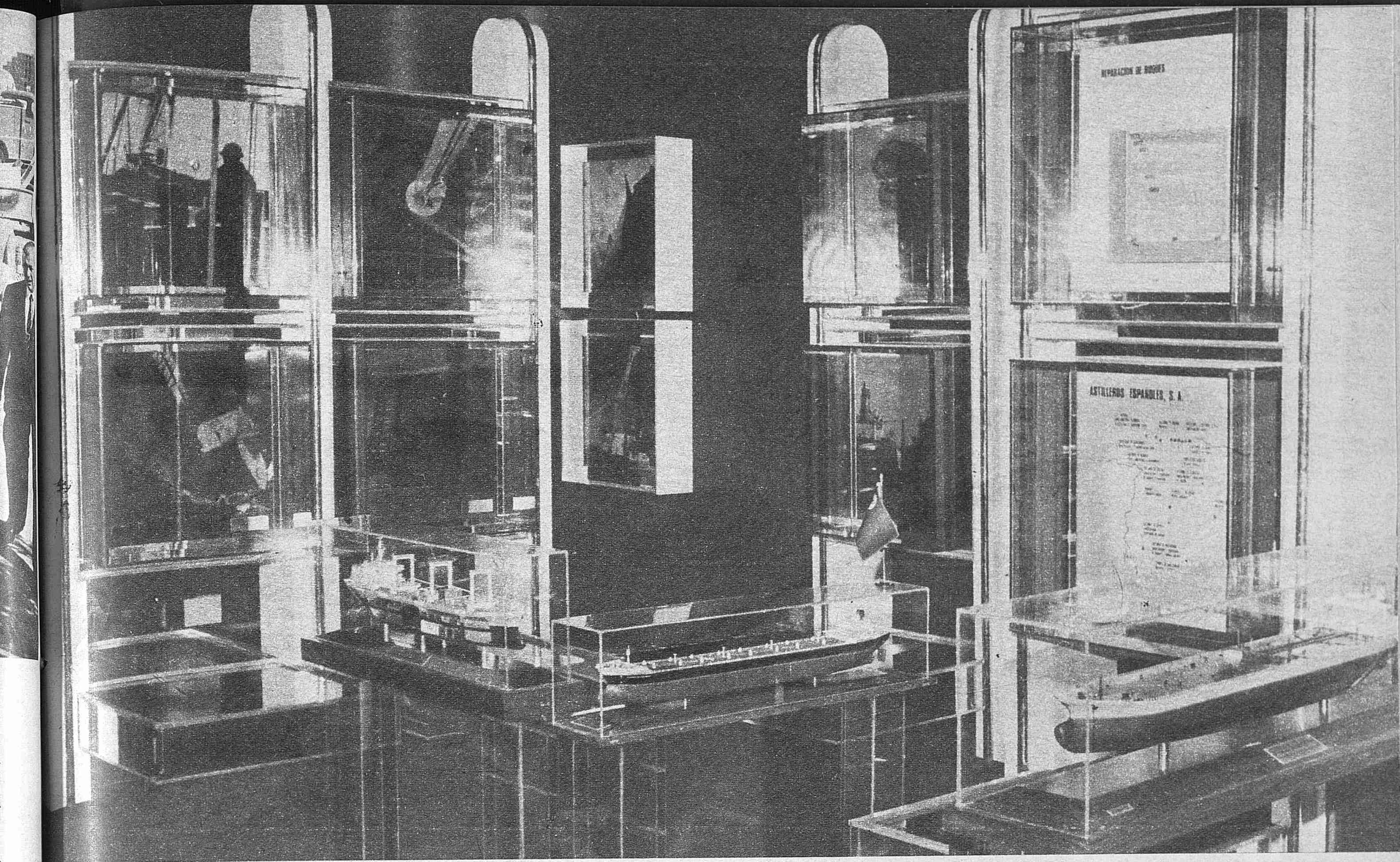


*Don Luis Medina Peinado, director general de Exportación, declara inaugurada la feria en nombre del Ministro de Comercio*

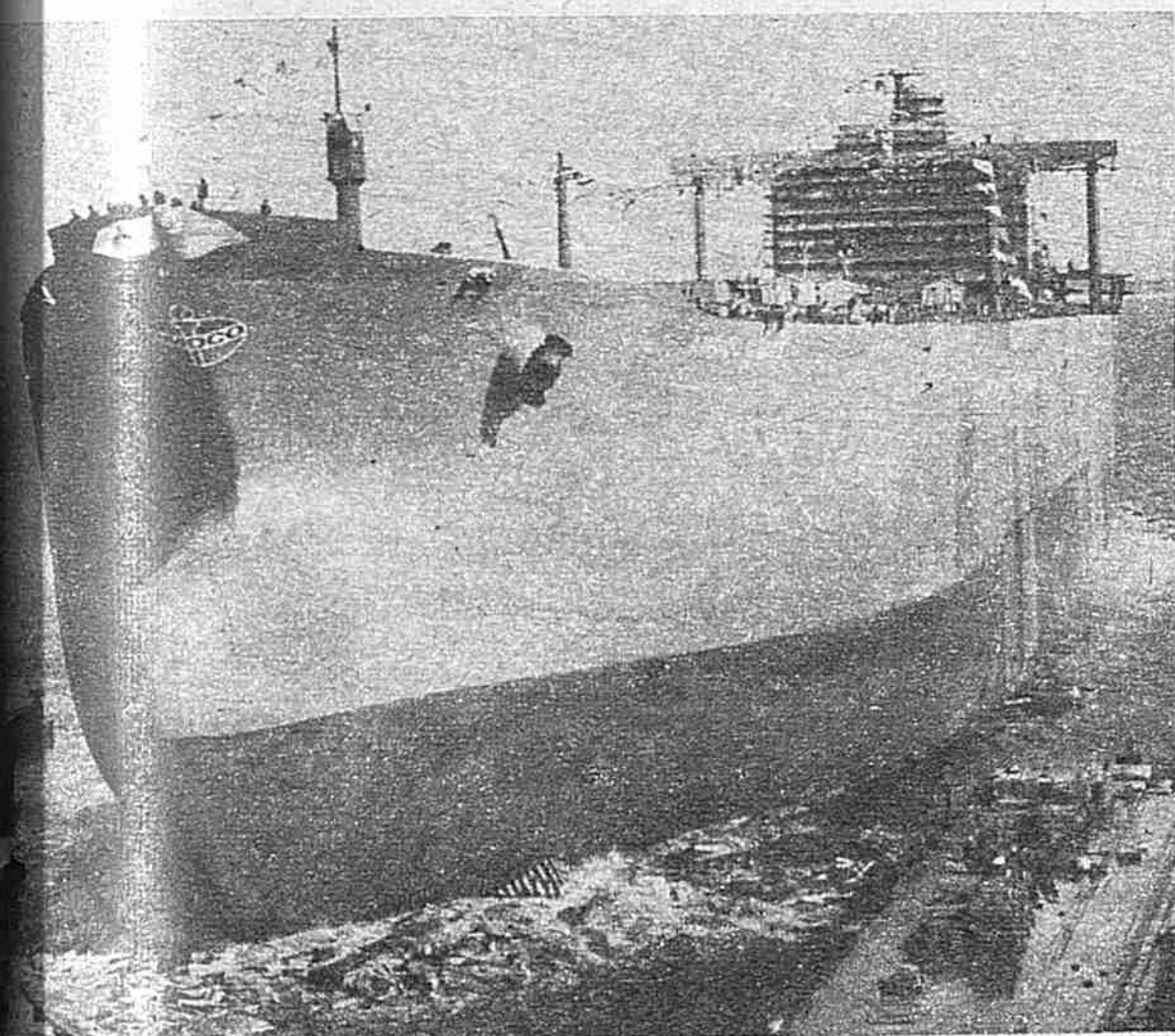


*Don Juan Pulido Castro, Presidente del Cabildo y de la Mancomunidad de Cabildos, en un momento de su interesante discurso*





## «ASTILLEROS ESPAÑOLES, S.A.» EN LA FERIA ESPAÑOLA DEL ATLANTICO



En el Pabellón del Instituto Nacional de Industria de la IX FERIA ESPAÑOLA DEL ATLANTICO, que se celebra en Las Palmas de Gran Canaria, y cuya inauguración tuvo lugar el día 1 del presente mes de febrero, figura en lugar destacado la firma ASTILLEROS ESPAÑOLES, S. A., quien presenta diferentes muestras de sus realizaciones en las actividades de construcción y reparación naval, equipos navales y siderurgia.

El grupo de Empresas en el que ASTILLEROS ESPAÑOLES, SOCIEDAD ANONIMA, participa con el cien por cien, ha alcanzado en 1973 una facturación de 29.250 millones de pesetas; ello da idea de la importancia de la Sociedad, que en este momento cubre el 60 por 100 de la construcción naval nacional, que hoy ocupa el cuarto lugar en el «ranking» internacional de la construcción de buques, por delante de países de tanta tradición en esta industria como son Francia, Inglaterra, Noruega, Dinamarca e Italia.

La cartera de pedidos de buques de ASTILLEROS ESPAÑOLES, S. A. alcanza la cifra de 7.700.000 de TPM., y las nuevas instalaciones previstas

a entrar en servicio servirán para aumentar el ritmo de la producción.

Entre estas instalaciones es digno de destacar el nuevo Astillero que se construye en la bahía de Cádiz, cuyo dique de construcción de 525 metros de eslora y 100 metros de manga permitirá la construcción de seis buques de 300.000 TPM o bien un buque de hasta 1.000.000 de toneladas.

Esta importante instalación, cuya entrada en servicio será en el presente año, dispondrá entre sus medios de carga de dos grúas pórtico de 175 m. de luz, 85 m. de altura y 600 Tm. de capacidad cada una.

Por otra parte, el nuevo Centro de Reparaciones de la bahía de Cádiz, con una capacidad de dique para reparación de buques de hasta 400.000 toneladas, y la puesta a punto de las restantes Factorías que posee la Sociedad en Bilbao y Sevilla, y las de sus filiales en Santander y Gijón, garantizan la preparación de ASTILLEROS ESPAÑOLES, S. A. para afrontar la demanda en primera línea competitiva.

También se presenta entre las li-

neas de fabricación, concretamente en lo que se refiere a equipos navales, una información de tipo técnico-gráfico sobre el motor tipo «AS-25», de nuevo lanzamiento y de gran aplicación como propulsor de pesqueros o auxiliar en grandes buques.

ASTILLEROS ESPAÑOLES, S. A. vuelve a ocupar el primer puesto de Europa en la fabricación de motores, en el que se ha preparado para realizar la nueva actividad de fabricación de turbinas.

En la línea siderúrgica se exponen las fabricaciones de la Factoría de Asúa (fundición y forja) y Reinosa (fundición, forja y aceros especiales).

La EXPOSICION ESPAÑOLA DEL ATLANTICO fue inaugurada por el excelentísimo señor director general de Exportación, don Luis Medina Peinado, quien presidió el acto, en representación del Ministro de Comercio. Durante su visita al Pabellón del Instituto Nacional de Industria, en su recorrido por la Feria, se detuvo, entre otros, en el Pabellón de ASTILLEROS ESPAÑOLES, S. A.



Montamante de Madrid

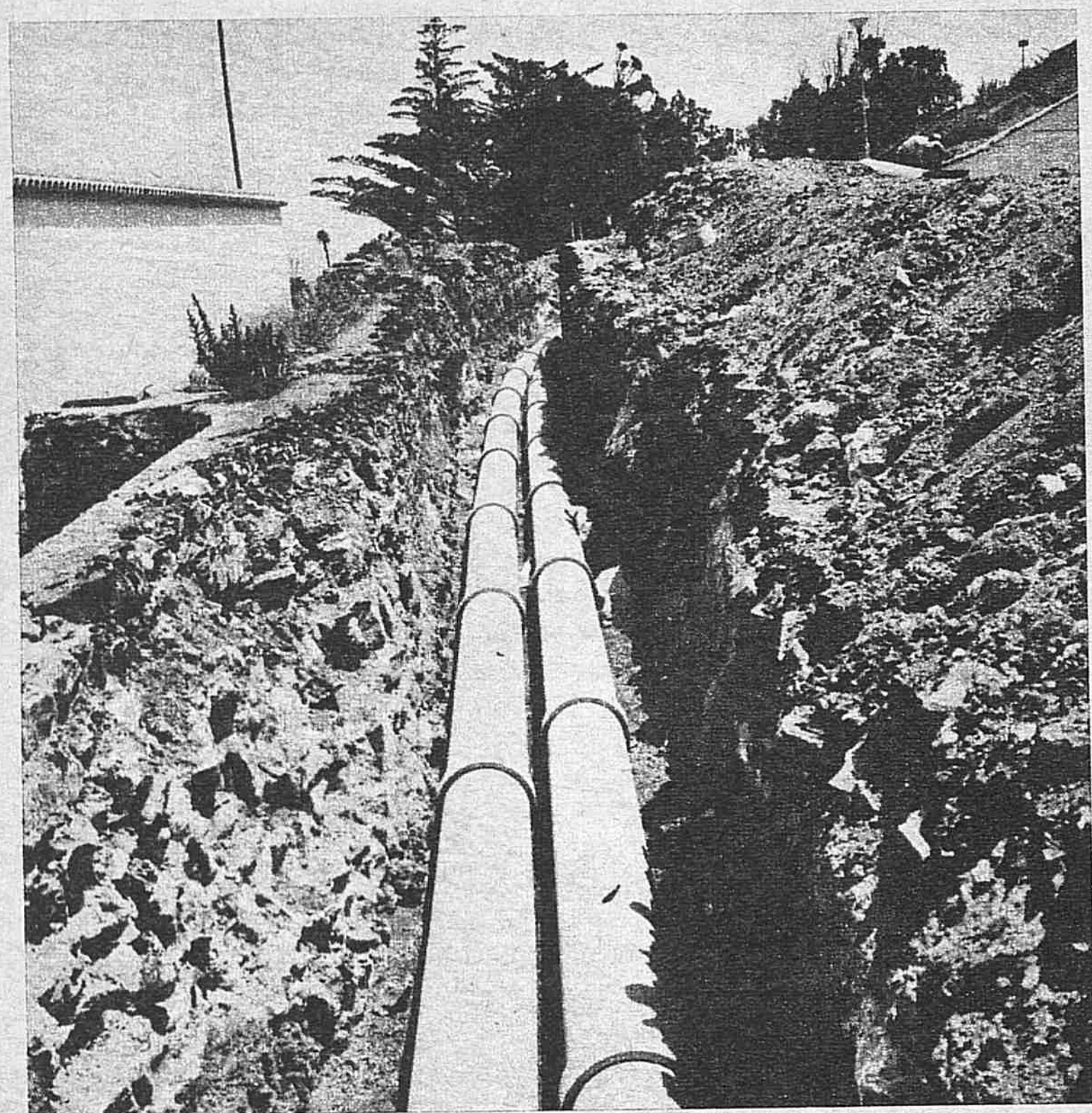




# URALITA

## en las Islas Canarias

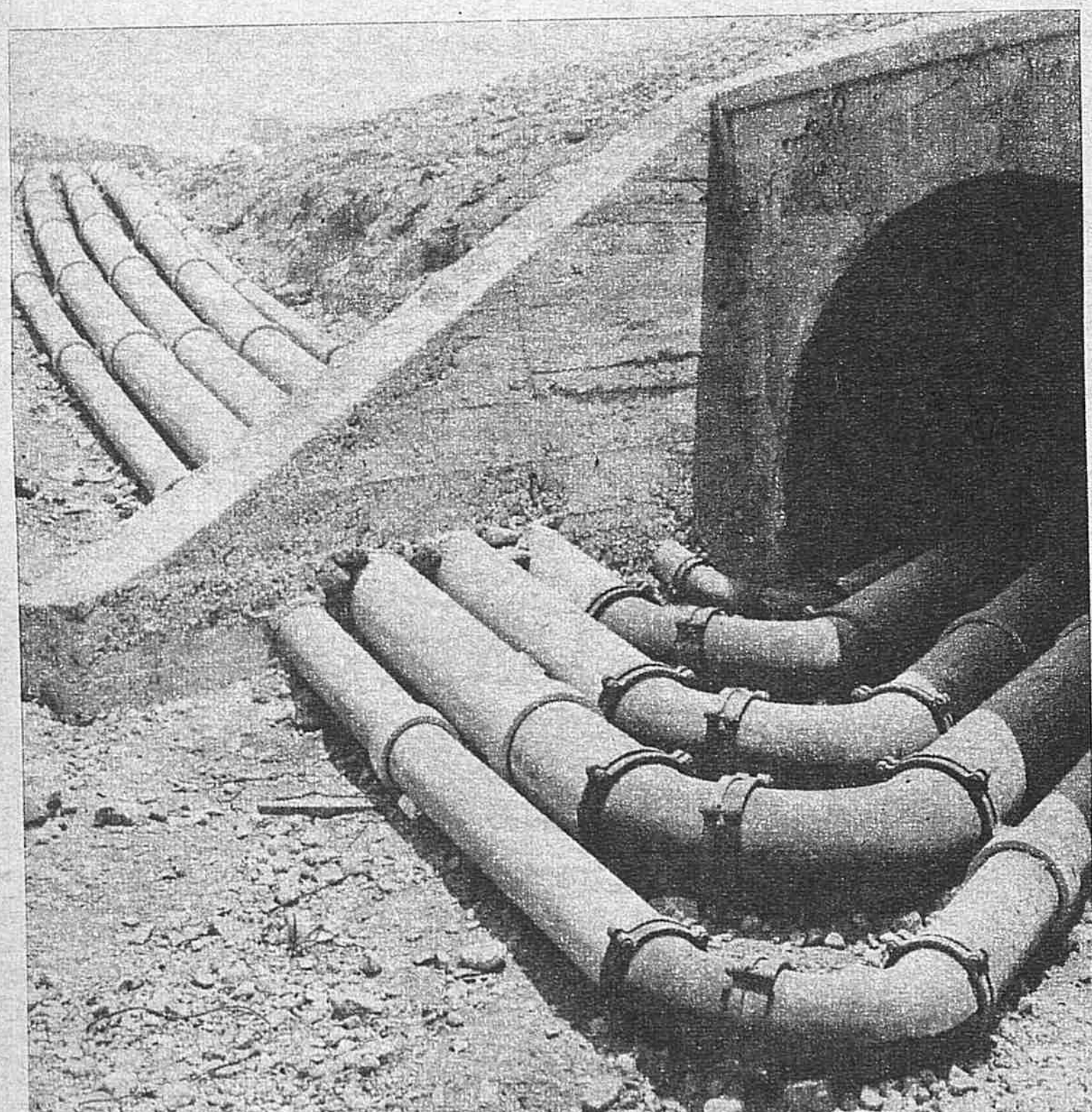
**Algunas de sus más importantes realizaciones en conducción de aguas**



### EN LAS PALMAS

**Maspalomas:** Riego de jardines.  
Urbanización Rocas Negras.  
Impulsión Pozo del Charco.  
Urbanización el Veril.  
Abastecimientos B. Gloria.  
Abastecimientos Juan Grande.  
Impulsión Pozo Rayon.  
Red de distribución el Batán.

**Los Tarahales:** Urbanización Industrial.  
Telde.  
Urbanización Balcón de Telde.  
Agüimes conducción al cruce de Arinaga.  
Ingenio, impulsión pozo Nuestra Señora de las Nieves.  
Jinamar, Conducción de Presión Industrial.  
Arguineguin, impulsión.  
Las Torres, abastecimiento de agua a urbanización El Cardón.  
Firgas, conducción a presión.  
Puerto de la Luz, red de distribución.  
Ciudad del Mar, red de distribución.  
Carrizal, servicio contra incendios.  
Mogan, urbanización Cornisa del Sur.



### EN FUERTEVENTURA

**Jandia:** Impulsión.  
**Pajara:** Urbanización.  
**Tuineje:** Abastecimiento.  
**Antigua:** Abastecimiento.

### EN LANZAROTE

**Arrecife:** Urbanización Playa Blanca.

### EN EL SAHARA ESPAÑOL

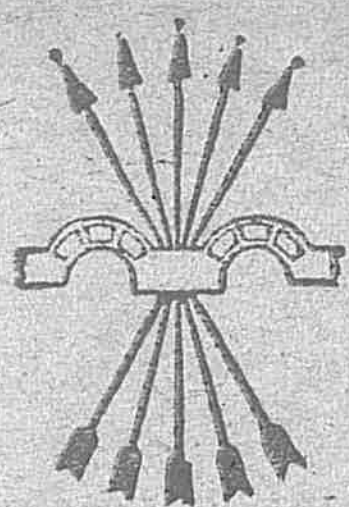
**Bucraa:** Impulsiones.  
**Güera:** Alcantarillado y abastecimiento de agua.

**URALITA en las Islas Canarias ayuda a resolver el problema del agua**

**URALITA**

Ayuntamiento de Madrid





# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR: ANTONIO IZQUIERDO. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

*Se actualizarán en dos etapas*

## MEJORA DE SUELDOS A LOS FUNCIONARIOS

- ★ Reorganización de la Dirección General de Seguridad
- ★ Modificación de las Comisiones del Plan de Desarrollo

Bajo la presidencia del Jefe del Estado se reunió ayer, en el Palacio de El Pardo, el Consejo de Ministros, con asistencia de la totalidad de los titulares de los distintos Departamentos. Entre los acuerdos adoptados destaca la decisión de remitir a las Cortes un proyecto de ley por el que se modifican los sueldos de los funcionarios civiles y militares, que serán actualizados en dos etapas, referidas al 1 de julio del año 1974 y al 1 de enero de 1975: en la primera etapa, la elevación será del 15 por 100, compensada con la reducción en igual cuantía de sus retribuciones complementarias; por el contrario, el incremento fijado para el 1 de enero de 1975, de un 10 por 100, será percibido íntegramente por los funcionarios en activo. Otros acuerdos importantes son la reorganización de la Dirección General de Seguridad, la modificación de la estructura orgánica del Ministerio de la Vivienda, la creación del Servicio de Recuperación y Rehabilitación de Minusválidos Físicos y Psíquicos, la regulación de la Campaña Lechera 1974-75 y la modificación de las Comisiones del Plan de Desarrollo.

Información págs. 5, 6, 7, 8 y 9

### NOMBRAMIENTOS DEL CONSEJO DE MINISTROS

Subsecretario de Economía Financiera: **José Ramón Fernández Bugallal y Barrón**. — Director general de Industrias Químicas y Textiles: **Pedro Miró Plans**. Director general de Industrias Alimentarias y Diversas: **Jalme Lamo de Espinosa y Michels de Champourcin**. — Director general de Planificación Social: **Fernando Sánchez Creus**. — Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Alava: **Felipe de Ugarte Lambert de Sainte Croix**. — Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Cádiz: **Antolin de Santiago Juárez**. — Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Pontevedra: **Fernando Pedrosa Roldán**. — Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Santander: **Carlos García-Mauriño Martínez**. — Subdirector general de Seguridad: **Fernando Fanlo García**. — Secretario general de la Dirección General de Seguridad: **Joaquín Díaz**

**Moreno**. — Embajador de España en Honduras: **Evaristo Ron Vila**. — Presidente de la Comisión de Comercio del Plan de Desarrollo: **Rodolfo Gijón Belmonte**. — Presidente de la Comisión de Consumo del Plan de Desarrollo: **Eduardo Carriles Galarraga**. — Presidente de la Comisión de Investigación Científica y Técnica del Plan de Desarrollo: **Angel Vián Ortuño**. — Presidente de la Comisión de Educación del Plan de Desarrollo: **Manuel Francisco Clavero Arévalo**. — Presidente de la Comisión de Medios de Comunicación Social del Plan de Desarrollo: **Jesús Aparicio Bernal**. — Presidente de la Comisión de Financiación del Plan de Desarrollo: **Rafael Pérez Escolar**. — Rector magnífico de la Universidad de Santiago: **Manuel Lucas Alvarez**. — Delegado provincial del Ministerio de Educación y Ciencia en Castellón de la Plana: **José Carlos del Campo Lobit**.



**ULLOA**  
**OPTICO**  
ESPECIALISTA EN  
MICROLENTILLAS  
SEGURIZADO  
DE CRISTALES  
OPTICA AZUL

*Gran Bretaña: Contra pronóstico*

## LOS MINEROS EN HUELGA

### WILSON ACUSA A HEATH DE UTILIZAR LA CUESTION MINERA COMO ESCUDO

Los mineros británicos ya están en huelga. El Comité Ejecutivo del Sindicato minero, después de más de dos horas de discusión, echó por tierra las esperanzas de quienes confiaban en un aplazamiento del paro general ante la convocatoria de elecciones. Los votos a favor de la permanencia en el trabajo no pudieron contra los veinte a favor de la huelga, por lo que a partir de las cero horas de hoy todas las actividades de extracción y transporte de carbón han quedado suspendidas.

Para unos, la medida puede ser el golpe de gracia para las aspiraciones laboristas en las elecciones del día 28. Otros consideran que la actitud minera da la razón a Wilson, cuando acusó ayer a Heath de utilizar el problema de los mineros para cubrirse de una desastrosa gestión.

En su alocución ante la televisión, el líder laborista prometió a los británicos la vuelta a la semana normal de trabajo y la detención del aumento de los precios si el día 28 su partido salía triunfador. (PAG. 13.)

### GOLDA MEIR: «LOS ALTOS DE GOLAN SON UNA PARTE DE ISRAEL»

JERUSALEM. (Ap-Efe.) — La primera ministra de Israel, Golda Meir, mostró anoche una dura postura frente a la posibilidad de una separación de fuerzas con Siria, diciendo que veía el territorio sirio ocupado de los altos de Golan «como una parte inseparable de Israel».

Golda Meir, citada por una emisión radiofónica, ha dicho que Israel no se retirará de la línea de «alto el fuego» sirio-israelí que existía hasta la guerra de Oriente Medio del mes de octubre.

La primera ministra estaba hablando a los residentes de las colonias judías establecidas en los altos del Golan, quienes habían expresado sus temores respecto a una retirada israelí de la antigua línea de «alto el fuego», bajo un acuerdo de separación de fuerzas.

**ESPAÑA AGRARIA**

## FUTURO ESPERANZADOR

**Allende, ante las cámaras de TVE, hizo  
anoche balance de su Departamento**

«Contemplando el panorama en su conjunto, y admitiendo, desde luego, la dificultad de las profecías en las actuales circunstancias, salvo problemas personales o locales, tengo la seguridad de que España, con una superficie de cincuenta millones de hectáreas, está en una situación privilegiada para enfrentarse con el futuro», dijo anoche el Ministro de Agricultura, don Tomás Allende y García-Báxter, al hacer el balance anual de la gestión de su Departamento a través de los medios informativos.

El señor Allende afirmó que «nuestro panorama agrario es mejor que el de la mayoría de los países europeos. (PAG. 9.)

*En Badalona*

## Atentado al monumento a los Caídos

Alrededor de las tres de la madrugada de ayer hizo explosión un artefacto en el monumento a los Caídos, situado en la plaza del mismo nombre, de Badalona. No se registraron desgracias personales, pero la explosión afectó a varias de las columnas que rodean la figura central del monumento y el pedestal.

En la Comisaría de Policía de Mataró hizo explosión también un pequeño artefacto, que destruyó el dintel de la puerta de entrada y otra de cristales situada a un metro de distancia. Resultó con lesiones cortantes, causadas por la rotura de cristales, de pronóstico leve, un inspector de dicha Comisaría.

(PAG. 10.)

*Para la solución del  
problema pesquero*

## CONFIANZA EN EL GOBIERNO

«Vosotros habéis demostrado que el mar tiene derechos, y los habéis puesto en manos del Gobierno, representado en las personas de los Ministros que clausuran esta I Asamblea Nacional de la Pesca de Arrastre», dijo ayer el Ministro de Relaciones Sindicales, Alejandro Fernández Sordo, a quien acompañaban los titulares de Comercio y Planificación del Desarrollo, señores Fernández-Cuesta y Gutiérrez Cano, en un acto celebrado en la sede de la Organización Sindical.

Durante esta I Asamblea se han discutido los principales problemas que la pesca española tiene planteados, y los armadores expresaron, en la voz del Presidente del Sindicato Nacional de la Pesca, su fe en la Administración, su ilusión por la industria pesquera y su esperanza de que se solucionen los problemas del sector. (PAG. 12.)



## EL HOMBRE COMO DESECHO

**¿ESTAMOS** ante un rescate de los valores humanos del hombre o ante una degradación? No lo sé bien. Particularmente, si puedo decir que si bien entiendo que el hombre moderno no debe separarse del papel de consumidor, y que dentro del juego de intereses de la sociedad actual, éste parece ser su único cauce, me deprime un tanto que una función humana —la de consumir—, al ser llevada a la categoría de necesidad primera, ha pasado a trastocar toda la integral concepción humana.

El hombre ha «consumido» desde su primera aparición en «público» sobre el planeta Tierra, pero ha consumido un poco humanamente. Nunca la función de consumir —pese al gran valor que el alimento, el vestido y la casa han tenido— ha llevado a los extremos aberrantes del mundo moderno, donde unos cuantos centros de poder tecnológico del mundo nos dicen cómo debemos vestir, cuáles son los cachivaches que debemos comprar, cómo hemos de comer..., cómo hemos de vivir en suma. Y todo ello de acuerdo a móviles económicos, por motivos de «rentabilidad» en función de algo inventado por el hombre, pero no en función de «rentabilidad humana». Nuevamente, las ideas nuevas de trocar el Producto Nacional Bruto por la Felicidad Nacional Bruta danzan a nuestros ojos como una utopía o como un camino nuevo, aburridos de los golpes recibidos en el camino anterior.

Es cierto que el hombre actual tiene un papel singular en su actividad de consumidor, de pieza dentro de un mamos parte. Como en carito que debe usar de su derecho, pero también lo es que tanto más acertará a la hora de tomar sus decisiones que reaccione como hombre y no como función. Lo adjetivo no puede pasar a ser sustantivo, porque sería algo así como «dar la vuelta al calcetín», plantear las cosas desde otro mundo ajeno al hombre.

Podrá parecer a un ortodoxo del consumismo a palo seco que al hablar del consumidor estamos hablando del hombre que consume, que no es preciso aclarar o poner en guardia al hombre ante la unilateral actitud de considerarle, denominarle, «consumidor»; pero si a la hora de hacer la «revolución de los consumidores» éstos cercenan aquella parte que pudiera ser íntegramente humana, bien podemos decir que los «consumidores» pasarán a ser una herramienta más, de las muchas que existen para regular al mercado. Operará no sobre las cosas, sino como una parte de esas «cosas».

Lo que se trata es simplemente de llevar al hombre por caminos nuevos, tratar

de «limpiar su rostro» de tanto cachivache inútil, hacerle visible ante la sociedad y no escondido entre la multitud de productos que le agobian, dejarle ser, de alguna manera, utilizando aquellos beneficios que la civilización y el desarrollo tecnológico le han proporcionado, pero sin abusar en demasía para que su uso no pueda convertirse en una herramienta peligrosa para su integridad.

La crisis del petróleo ha llevado a la Humanidad, en estos últimos tiempos de consumismo disparado, a una situación límite. Allí hemos podido comprobar muchas de las sinrazones de la sociedad de la que formamos parte. Como en caricatura ha venido en turbión todo un mundo de ideas y de hechos que existían de antes, pero que hasta la crisis petrolífera no se han puesto de manifiesto con tanta rotundidad.

¿Qué pueden hacer los pobres consumidores en una situación semejante? Pasar al contrataque o quedar pasivos y temerosos. El contrataque no significa, ni mucho menos, violencia alguna, no es más que poner las cosas en su sitio, sacadas de quicio por un producto subvalorado sobre el que se ha montado buena parte de la opulencia de la sociedad occidental. Estamos ante una medida —la de los países árabes— que ha tenido la virtud de mostrarnos el «esqueleto» de nuestra escala de valores.

Esa es la razón que me mueve a pensar que la crisis del petróleo puede ser una situación límite y muy clara para esa «revolución del consumidor» que se habla. No para seguir por el mismo cauce que vamos, sino para corregir el rumbo y encaminarlo por otros derroteros, donde el cosumo, llevado a extremos de disparate, no pueda ser posible en una sociedad bien organizada. Un consumo —que todos lo sabemos— no está apoyado en ninguna razón social —puesto que precisa «islas de pobres», aleja de sí a los no rentables—, sino que es el hombre deformado por el consumo, el consumidor a palo seco, sin ningún aditamento más.

Estamos en el «fondo de un saco» de la historia humana. Es preciso salir con los conocimientos que los errores nos ofrecen. No podemos seguir abriendo brecha por un muro que se resiste a caer. Hemos de plantearnos, nuevamente, la organización social, sobre unas bases donde el consumo desentrenado deje paso a un consumo más armónico, más de acuerdo a las auténticas necesidades del hombre en solitario y de la comunidad de la que forma parte.

Octavio RONCERO

## “CARRIL-BUS”, ¿VOTO DE CONFIANZA?

**SIN** alarmismos ni estridencias, la Casa de la Villa ha hecho pública una nota sobre las vicisitudes del «carril-bus» de la Gran Vía. Respondía así, sin ánimo polémico, a la polvareda que, no sabemos si con justicia —eso lo dirá el tiempo—, habían levantado sobre la puesta en marcha del «carril único» que estrecha en un 35 por 100 la populosa avenida de José Antonio.

No es tónica la afirmación de que el hombre es tradicionalmente reacio al cambio. En esta línea, entendemos, está la protesta de esas personas que, afectadas directa o indirectamente, temían o temen que tal medida pueda perjudicarles en sus negocios o en sus prisas. Y ello es de justicia, porque los ciudadanos tienen un derecho que es la defensa de sus intereses y el Ayuntamiento y los medios de comunicación social el deber de proteger el bien común.

El tema hoy, para contraste, meditación y estudio, viene de la mano del Ayuntamiento con la nota que comentamos y que pone de relieve algunas de las ventajas del «carril-bus». Esto es, según estos datos, el transporte colectivo que hace el recorrido por la Gran Vía ha mejorado la velocidad en un 30 ó 60 por 100 según las horas. El tiempo de espera de los viajeros en las paradas ha disminuido de 15 a 8 minutos.

El número de personas que utiliza el autobús ha aumentado en un 10,5 por 100. Y las «zonas reservadas» para carga y descarga, subida y bajada de viajeros de taxi, situadas estratégicamente, pueden paliar no poco las lagunas que en principio se habían creado.

Bien es cierto que está por comprobar la eficacia de esas «zonas reservadas». Que es necesario crear un hábito para que los usuarios cumplan con rigor la cita con ellas. Y espantar, con un servicio adecuado de vigilancia, a todos los desalmados que aprovechan estas superficies como aparcamiento privado. Los otros problemas, como son los de traslado desde estas «zonas» a los establecimientos o locales públicos, parece, no resistirían un análisis serio. Porque no parece serio alegar la pérdida de un cliente, en este o aquel comercio, por el hecho de que tenga que andar 25 ó 50 metros desde la «zona reservada» al establecimiento favorito.

¿Le damos un voto de confianza al «carril-bus»? La respuesta, sin prisa, sin apasionamiento, sin temor al cambio, como ocurrió con el cierre de circulación en las calles de Carmen y Preciados; la respuesta, con el rigor del estudio y el dato, la tenemos todos los ciudadanos. Nuestro es el derecho. La Casa de la Villa no tiene otro deber que velar por el bien común. Otra cosa sería engañarse.

## DECLARACIONES Y COMPROMISO

**EL** Consejo Nacional de Trabajadores, expresión de la voluntad del mundo laboral español, acaba de denunciar de nuevo una serie de situaciones socioeconómicas. Demanda de la sociedad y del Gobierno una serie de medidas urgentes que aceleren la conquista de determinadas metas inscritas desde hace ya mucho tiempo, primero en nuestras Leyes Fundamentales y después insistentemente en las de reivindicaciones sindicales.

Contra lo que muchos pretenden, la naturaleza de la comunicación del Consejo de Trabajadores, seriamente elaborada, no es programática, sino más bien de denuncia y de reivindicaciones. Su voz, ciertamente molesta para determinados sectores, se deja oír año tras año en busca de soluciones y de un amplio compromiso por parte del Gobierno y de la Administración. A ellos les corresponde reivindicar, y así lo hacen. A la Administración toca ahora dar respuestas concretas y al ritmo adecuado que se pretende. A la Administración toca no frustrar ni desviar la corriente de peticiones y esfuerzos sinceros contundentemente marcados con la impronta de lo social.

Pero ocurre que desde aproximadamente el año 1968 el Consejo Nacional de Trabajadores viene reiteradamente sacando cada año las mismas o parecidas pancartas a la calle. Y sucede entonces que determinada Prensa, atrincherada en el poder económico y de la mano de una dudosa filosofía, se dedica a disparar una serie de calificativos: «Hay demagogia», «Se trata de utopías», «¿Cuándo van a acabar de hacer enunciados teóricos?», o, o lo que es más común, «No saben lo que piden, porque no están informados», y también «No se dan cuenta de que si se aplicaran determinadas medidas se aceleraría el proceso inflacionista». En fin, apostillas y comentarios muy técnicos todos ellos, como puede verse, y, sin duda, se verán en estos medios informativos también este año, pero enormemente tendencioso y sin lugar a dudas provocativos.

Entre los temas ya tradicionales a los que se refiere el Consejo de Trabajadores, figuran la reforma del sistema fiscal y la de la

empresa. En realidad, cada uno de los puntos de su demanda merecía un comentario aparte, pero en estos dos y en su reiterada presencia concurren características especiales.

El Consejo Nacional de Trabajadores no baja la guardia ni la bajará nunca en el tema de la reforma de la empresa, en el que se han logrado pasos importantes, y si no definitivos, sí definitivos (ahí están con carácter ejecutivo y no de planteamientos generales el texto del artículo 30 y disposiciones finales de la ley del III Plan de Desarrollo conseguido a pulso por los procuradores sindicales).

Y de la reforma fiscal se puede decir otro tanto. Mientras resulta difícil la tipificación del delito fiscal y su penalización y, por el contrario, las recaudaciones por el impuesto sobre el rendimiento del trabajo personal son de efecto progresivo y multiplicador y sumamente sencillas de allegar. ¿Cómo no se va a argumentar que es un tópico pensar en la reforma del sistema fiscal?

Pero también en esta materia se han dado pasos importantes y esperanzadores. Que nadie olvide que cuando Barrera de Irimo presentó el cuadro de medidas de política económica afirmó que dentro de su aspecto coyuntural el cuadro ofrecía posibilidades nuevas y de futuro ambicioso en cuanto a la redistribución de la renta y del logro de un equilibrio social impositivo.

Que nadie olvide, en suma, ni lo que parece mera teoría por parte de los representantes de los trabajadores ni las cómodas posturas de quienes quisieran que de verdad sólo fuera eso, teoría.

Fernández Sordo, Ministro de Relaciones Sindicales, en la clausura de las reuniones del Consejo, afirmó que muchas de las conclusiones elaboradas serán trasladadas a la realidad en las próximas horas mediante decretos y órdenes ministeriales. Al nuevo Ministro de Relaciones Sindicales, en esta afirmación, como a la sociedad entera y a la Administración Pública, ante la denuncia de los trabajadores les ha nacido un compromiso que todos esperamos sepan cumplir.



## Participación juvenil

**L**a conmemoración de la muerte de Matías Montero debe convertirse en una reflexión, lo más serena posible, acerca de la juventud, de su indeclinable conciencia de participación y de sus exigencias de pureza. La participación de la juventud, a la que aludió no hace mucho el señor Utrera Molina, encuentra un símbolo respetable y adecuado en Matías Montero. Como es sabido, en el momento de morir llevaba en uno de sus bolsillos un artículo destinado a «FE», en el que reflexionaba en torno al problema de España. Matías Montero era un estudiante, concretamente un estudiante de Medicina. Su calidad de universitario, sus reflexiones y su muerte hacen muy sensible y muy actual su figura. El sentido universitario indica algo más que la adquisición de un saber instrumental. Quiere decir sobre todo el despliegue de una instancia interior, al margen de las consignas señoriales de cada momento, en función de la cual el hombre joven se plantea el arduo problema de la justicia y de la injusticia e investiga sus desarrollos. Es fácil comprender por qué la juventud, y de modo especial la juventud estudiosa, convierte la sociedad en una interrogación. El concepto mismo de ciencia lleva en su seno una fuerte dosis de crítica. Esto educa para la ciencia, pero educa, también, para la sociedad. Es inútil, y seguramente pernicioso, pedir a la juventud una imparcialidad abstracta. Sus mismos excesos imaginativos son una prueba del rigor y de la nobleza de su compromiso con el hecho social. Muchos han quedado sorprendidos al comprobar que la «universitas» no ha podido ser saciada con la mitología técnica y sus derivados de eficacia. Antes al contrario; se ha mostrado reticente, y sospechó, algunas veces con demasiada vehemencia, que se trataba de someter el intelecto a lo instrumental, y, con ello, el hombre a su función. «Revuélvete contra nosotros», escribió de modo resuelto e inolvidable José Antonio en 1934, dirigiéndose a un estudiante, a todos los estudiantes, con motivo de la muerte de Matías Montero. Ni entonces ni ahora podemos prescindir de los juicios valorativos de la juventud, de su afán reflexivo acerca de los fines sociales. Si esto se ahuyentase del corazón de los estudiantes, entonces la fidelidad frente a los hechos, como ha escrito Max Horkheimer, se mudaría en limitación por medio de los hechos. Y esa limitación, entre otras cosas, sería lo contrario de la libertad.

**C**UANDO el señor Utrera Molina hablaba de la participación de la juventud y señalaba su trascendencia, hacía, para decirlo con palabras de Ortega, precisión. Porque la incitación del Ministro a la participación juvenil no es una incitación a las especulaciones vagorosas y a las fantasías abstractas, sino a la responsabilidad. A la responsabilidad personal y a la responsabilidad histórica. Los jóvenes deben preguntarse seriamente por lo que ocurre y no subordinar automáticamente el pensamiento a lo que en cada caso aparece como seguro. Este fue el sentido último del «Revuélvete contra nosotros», de José Antonio, hace cuarenta años. La Universidad no es un conglomerado de datos que se articulan fríamente, sino algo en lo que el estudiante quiere participar como sujeto. Ese es, repetimos, el estilo universitario para la ciencia, para la sociedad y para la vida. El estilo con que vivió, pensó y murió Matías Montero.

Arriba

## LO QUE NO ES TRADICION ES PLAGIO

**T**ODOS conocemos la cita, su raíz y su hortalano. Dicen que nada es nuevo bajo el sol. Quizá sea verdad, pero me reservo el derecho de la duda. Si no pasaré día sin aprender algo nuevo, tengo la tentación de pensar que alguna vez coincidirán mi aprendizaje y el recién nacimiento de lo que he aprendido. Nos burlamos de quienes compran los libros por kilos, por metros, por superficies cuadradas, por colores y hasta por su gordura. Lloramos los escritores cuando vemos en nuestra propia carne que alguien que dice que nos reconoce y nos admira, confiesa luego que jamás ha leído de nosotros sino un artículo muy gracioso que hablaba de la filosofía baratísima del huevo frito o cosa parecida. Pero nos consolamos viendo que el fenómeno es ya viejo. Por lo pronto, el ejemplo que tengo delante es ya milenario, es decir, de mil años y más. No es un invento mío, ni mucho menos. Lo contó en un libro suyo, titulado «Magrib», el escritor árabe Ben Said. Perdón, olvidaba decir que este Ben Said vivía en los tiempos áureos de Córdoba. Cuando en la para mí entrañable ciudad califal había más libros que en ciudad alguna del mundo. No lo digo yo, no. Lo dejó escrito Averroes, que es firma de garantía.

La historia es pura anécdota, pero lastima como una buena pedrada. Al-Hadrami era un bibliófilo de notorio prestigio. Iba con frecuencia al mercado cordobés del libro con la esperanza de encontrar algún día un ejemplar de determinada obra que le interesaba mucho. Por fin lo encontró. «De hermosa letra y elegante encuadernación», dice él mismo. Pidió precio, dispuesto a pagar lo que fuere, pero un segundo comprador puja-

ba con él y no le cedía ventaja. Al-Hadrami, que además de bibliófilo era un señor de una vez, se acercó con finísima cortesía al contrincante. El diálogo es textual: «Dios guarde a su merced. Si el doctor tiene decidido empeño en llevarse el libro no porfiaré más; hemos ido ya pujando y subiendo demasiado.» El otro respondió: «Usted dispense, no soy doctor. Para que usted vea, ni siquiera me he enterado de qué trata el libro. Pero como uno tiene que acomodarse a las exigencias de la buena sociedad de Córdoba, se ve precisado a formar biblioteca. En los estantes de mi librería tengo un hueco que pide exactamente el tamaño de este libro, y como he visto que tiene bonita letra y bonita encuadernación, me ha parecido. Por lo demás, ni siquiera me he fijado en el precio. Gracias a Dios, me sobra dinero para esas cosas.» Al-Hadrami no pudo contenerse y replicó: «Sí, ya; personas como usted son las que tienen dinero. Bien es verdad lo que dice el proverbio: 'Da Dios nueces a quien no tiene dientes.' Yo que sé el contenido del libro y deseo aprovecharme de él, por mi pobreza no puedo utilizarlo.»

Era un tiempo glorioso para Córdoba. Aquellos cordobeses amaban los libros hasta la veneración. Si en algún lugar del mundo califal moría un sabio, los sabios de Córdoba acudían anhelantes a comprar sus libros. Oigan esto: «Se publicaban al año en la ciudad sesenta mil volúmenes.» El califa llegó a tener en su biblioteca nada menos que cuatrocientos mil libros. Aparte de él, había letrados y doctores con millares de volúmenes en sus casas. Famoso, Isa-ben-Futays. Famosas, las subastas que se organizaban

cuando aparecía en el mercado cordobés del libro un ejemplar raro y valioso. Entonces acudían aspirantes a compradores desde todo el mundo islámico. Mucho se perdería luego. Almanzor quemando libros, por un lado, y las revoluciones posteriores, en el siglo XI, harían perder miles de libros y empobrecer tanto a los magnates que éstos tuvieran que desprenderse de los suyos, vendiéndolos a precios ridículos, con lo que la gentuza como el falso doctor que le ganó en la puja al sabio Al-Hadrami podría, durante algún tiempo, permitirse el lujo de comprar libros carísimos y valiosos, bellos y trascendentales para la sabiduría del Islam, sólo porque les gustaba la letra y la encuadernación y porque tenían el tamaño justo para lucir en un hueco que quedaba en la librería, donde jamás sería buscado luego para ser leído, porque a su amo le hacía daño lo negro y lo amarillo y lo verde. Por eso decía yo al principio que me creo y a la vez dejo de creer eso que se dice de que no hay nada nuevo bajo el sol, que lo que no es tradición es plagio y cosas parecidas. La verdad está en que mil años más tarde, pobres Al-Hadrami, que ahora se llaman Manfredi o García o Gómez, no pueden llevarse a casa aquel libro que tanto les interesa y necesitan, porque poco antes, y al contado, un imbécil, nuevo o viejo rico, ha comprado todos los ejemplares que quedaban, sólo porque le gustó la impresión, el tamaño y el grosor, justos para llenar un hueco de esa biblioteca que, hoy como entonces, es necesaria para «acomodarse a las exigencias de la buena sociedad».

Domingo MANFREDI CANO



Ayuntamiento de Madrid



## AHORRAMOS POCO, PERO... AHORRAMOS DEMASIADO

«Los españoles ahorramos poco si tenemos en cuenta la gran cantidad de descosidos sociales que tenemos que pagar de nuestro bolsillo. Pero todo es relativo, y la verdad es que, si nos comparamos con otros países, ahorramos demasiado si tenemos en cuenta las necesidades que nos quedan por cubrir. Resulta increíble que un español ahorre más que un francés cuando nuestro consumo familiar se encuentra aún a un nivel muy bajo: cada español come la mitad de carne que su vecino el francés, bebe la mitad de leche, etcétera.

Y es que, como señalan los autores del documentado estudio «Comportamiento y actitudes de las economías domésticas hacia el ahorro y el consumo», la tasa de ahorro y el nivel de renta «per capita» tienen una correlación negativa.

Japón se destaca por contener la máxima tasa mundial conocida de ahorro y del producto nacional bruto «per capita». Es, por tanto, el ejemplo perfecto para probar la hipótesis de una relación causal entre tasa de ahorro y tasa de desarrollo. Junto a Japón, aunque a bastante distancia, se sitúan España y Grecia.»

«Sociedad y Familia»

## PROBLEMAS DE UNA «IZQUIERDA LEGALIZADA»

«Lo que no cabe duda es que el grupo falangista ha venido teniendo, a partir de estos treinta y ocho años, una misión catalizadora de la tendencia más «comprensiva», si utilizamos el vocablo del polémico artículo de Dionisio Ridruejo, hace ya bastantes años, en el semanario barcelonés «Revista», frente a los «excluyentes».

Terminada la contienda, elementos de dicho grupo (hoy en otros campos, como Lain Entralgo, Tovar y el mismo Ruiz Giménez) pretendieron dar por finalizado, en la Universidad, el conflicto civil, prolongado a niveles de cátedra. En el orden intelectual, es fácil pulsar la trayectoria leyendo los ensayos contemporáneos publicados en la revista «Escorial», frente al rechazo sistemático del otro entendimiento de España y su problema, auspiciado por la publicación «Arbor». Y curiosamente amadrinado por el hoy, al otro lado del Pirineo, después de sufrir un radical cambio ideológico, Rafael Calvo Serer.

Recuerdo mi emoción, cuando recién terminada la contienda, visité al periódico ARRIBA, instalado en Larra, 12, en el edificio que fue de «El Sol». El periódico falangista estaba entonces dirigido por don Pedro Mourlane Michelena. Pues bien, se había conservado intacta la sala de los «genios», decorada por el dibujante Bagaría. Y donde aparecían representados intelectuales entonces considerados nefandos, como Pío Baroja, Unamuno y Ortega y Gasset.

Cuando, más tarde, el Municipio de Madrid, a la muerte del filósofo de la «Rebelión de las masas» acordó dedicarle una calle, fue el periódico falangista quien defendió la idea frente a un artículo de don Luis Araujo, publicado en «ABC». Del mismo modo, las posiciones sociales, en momentos muy graves del país, tuvieron siempre defensores a ultranza en los Ministerios de Trabajo, con titulares de pensamiento jose-

antoniano. No se olvide, tampoco, que en pleno conflicto civil, fue enterrado don Miguel Unamuno, llevado a hombros por «camisas azules», pese a que no estaba muy lejano el incidente en la Universidad con el general Millán Astray.

En verdad, que moviéndonos en el terreno de lo puramente intelectual, el grupo falangista no se adscribió al sentido de la «otra España», enarbolada por Calvo Serer y puesta bajo la advocación de Menéndez y Pelayo. Más diríamos, se encontraba en la actitud de digna tolerancia, mantenida por Menéndez Pidal, en el inolvidable prólogo a la «Historia de España», editada por Espasa-Calpe.

¿Es posible en España una izquierda legalizada?

Pregunta, a nuestro entender, inquietante. El ilustre profesor de Estructura económica de la Universidad de Madrid, señor Velarde Fuertes, hoy secretario técnico del Ministerio de Educación, señaló, en su día, en el pensamiento joseantoniano, dos trayectorias: una centrada en la reforma agraria; en la justa aplicación del impuesto fiscal; en la mejor distribución de las rentas; en la modificación del sistema bancario. Y otra, como floripondio y complemento de amaneceres y luceros. Por desgracia se abusó de la cita de los segundos y se dejó intacto y eludido lo primero. Para ocupar, en el equilibrio de las «tendencias» la orilla ausente nos parece necesario la adopción de una nueva retórica, hojarasca que se lleva el viento de los muchos octubre; pero debe respetarse el meollo socio-económico así como la profunda posición inicial en favor de una actitud superadora y por arriba del problema de España. Porque la Historia, como la economía, puede ser tanto campo de polémica como de pasión de concordia.»

Rafael MANZANO  
«El Noticiero Universal»

## LA OPINION DE LOS DEMAS

### LA LEY DE CONVENIOS COLECTIVOS

«La eficacia real de la nueva ley está en función de que tenga lugar, al menos, una regulación próxima de los conflictos que evite la perjudicial disociación entre «marco legal» y «realidad social», característica del momento presente. La reglamentación de los conflictos —que propicia la misma Ley Orgánica del Estado, con inclusión de las huelgas— es una exigencia del éxito de una negociación colectiva independiente. Es cierto que los ordenamientos positivos más serenos tratan las huelgas con rigor, puesto que el interés público que el Estado representa y defiende está por encima de los intereses colectivos que apoyan las posiciones de fuerza de capital y trabajo. Pero en los contextos capitalistas desarrollados se acepta que la reglamentación de ese hecho social es inevitable para encauzar las tensiones... Porque, a veces, con el mejor propósito de conservar la paz social externa, se estimula, por vía directa, un desequilibrio perturbador entre las fuerzas que conviven en la sociedad.»

Luis Enrique de la Villa  
«Gentleman»

## Hemeroteca ARRIBA

En principio, he conseguido enterarme de que el proyecto de ley sólo afecta a las llamadas «zonas regables» declaradas, o susceptibles de serlo, de interés nacional, a las que se refiere el artículo b) de la base primera de la ley de 16 de diciembre del 39; a las grandes extensiones de terreno ya dominadas por el agua y no puestas aún en riego por sus propietarios, a quienes la referida ley de Colonización de Grandes Zonas, respetuosa para con la iniciativa privada, brindaban la fórmula de constituir las llamadas Sociedades de Colonización, concediendo una serie de beneficios a través de subvenciones y derechos, sin que en los nueve años transcurridos la iniciativa privada haya tenido a bien emprender esta tarea, de indudables beneficios para la economía patria, al poner en riego alrededor de medio millón de hectáreas, reordenándolas económica y socialmente.

«Reflexiones a un terrateniente»,  
A. J. Hernández Navarro. 9-2-1949.

## EL SERVICIO EN LA ADMINISTRACION

«No es programa político superado, sino tremendamente actual, el que esbozan las palabras reproducidas del subsecretario de la Marina Mercante cuando describe, con viveza gráfica, con claridad, la idea de servicio en o desde la Administración.

Entre muchas legítimas aspiraciones de participación política pendientes todavía no se puede negar que la actitud de diálogo y contacto directo por parte de la Administración Pública hacia los administrados es también una forma, nada despreciable por cierto, de mayor audiencia política a la comunidad y de reconocimiento práctico —positivo, por tanto— de la sustantiva importancia política de país, representada en todos los niveles de su configuración social.»

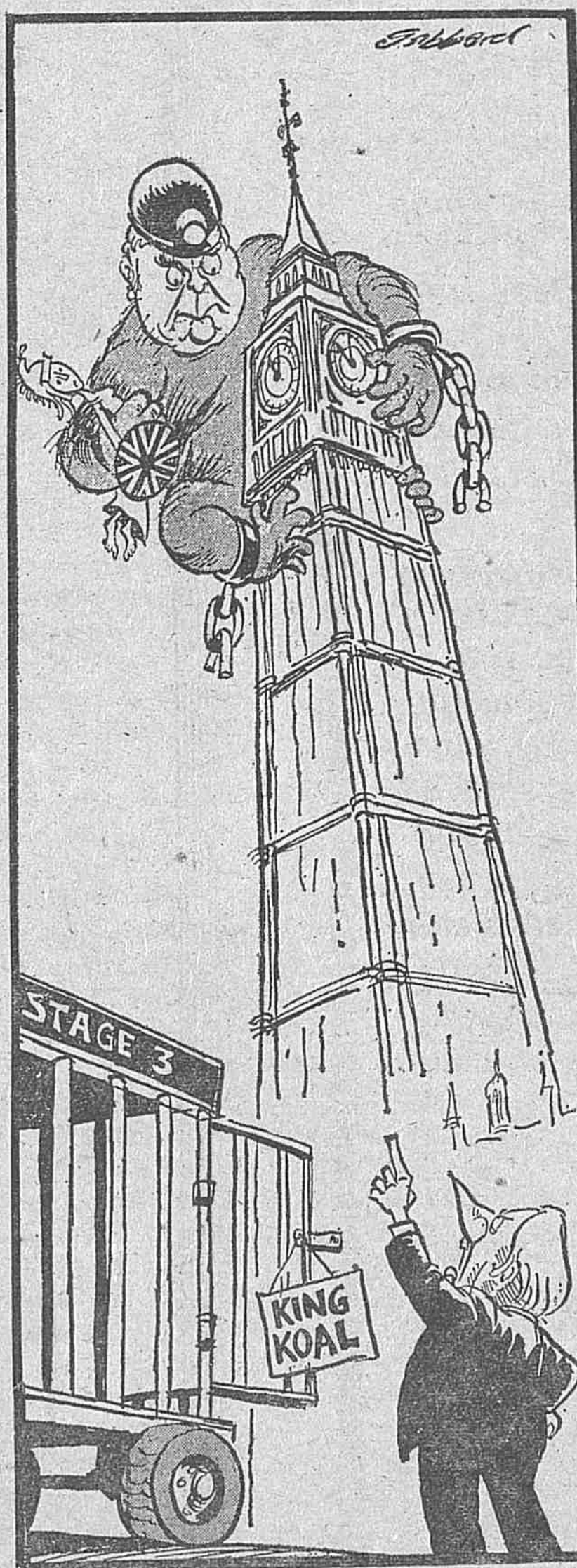
«ABC»

## SANCIONES A LOS JUECES LENTOS

«Se van a imponer sanciones disciplinarias contra los jueces culpables de haber retrasado el cumplimiento de la Ley, por ignorancia o incapacidad (e incluso por querer conseguir buena fama), consintiendo así que acusados, culpables con toda certeza, salgan de la cárcel beneficiándose de la prescripción del plazo de detención preventiva. El gabinete del Consejo Superior de la Magistratura está recogiendo datos de todos los Tribunales de Casación de Italia para ver cuántos casos se han dado hasta ahora y cuántos podrán darse en los próximos meses y una comisión especial los examinará uno por uno para ver si en ellos hay responsabilidades de orden disciplinario.

(...) ¿Es posible hacer algo para que la justicia no sea violada dos veces? Para Pietro Valpreda, detenido en espera de juicio desde hace tres años, Gobierno y Parlamento se movilizaron y modificaron la ley. Aquel fue un acto de justicia, porque es inadmisibles que un hombre, aunque esté acusado del más atroz delito, tenga que esperar tres años para que un tribunal se decida a juzgarle.»

Roberto Martinelli  
«Corriere della Sera»



—¡Baje usted ahora mismo de ahí o le digo al electorado que ocupe el edificio!

(«The Guardian».)



## LA GRAN OBRA

Un periodista de Barcelona escribía hace unos días que el problema del agua en su provincia pasaba a ser ahora cuestión de Gobierno. Para entendernos: hasta ahora fue el turno de las peticiones; ahora debe ser el momento de la práctica. No porque don Antonio Valdés le haya oído, sino porque los estudios se han terminado, el Ministro de Obras Públicas presentará el lunes en la Ciudad Condal el proyecto y maquetas del trasvase del Ebro.

La gran obra, que no estará terminada hasta dentro de siete años, va a costar más de quince mil millones de pesetas, y será para la gran ciudad como el despertar de una larga pesadilla. Pero no todo van a ser flores en el camino. Tortosa se considera perjudicada por el trasvase y en el día de ayer se multiplicaron las notas de protesta. El cambio de parte del cauce servirá para poner en peligro la supervivencia del delta y hará llegar el agua salada a la misma ciudad.

Prefiero, sin embargo, quedarme con lo positivo de la noticia. Y lo positivo es que parte de la región catalana vuelve a ver elevado su techo industrial y turístico. «¡Tendremos agua!», parece ser el grito esperanzado de aquellas tierras. Y lo es con razón. Con mucha razón. Porque Cataluña es el ejemplo claro de la necesidad de cambiar la estructura hidrográfica, de poseer un recurso elemental para la industria, el turismo y la propia dignidad de vida de los ciudadanos. Porque hay que compensar las deficiencias de unos lugares con los excedentes de otros. Porque las comarcas industriales y superpobladas han visto llegar a ellas la amenaza de la escasez, que no es consecuencia de un derroche anterior, sino de la necesidad de acomodar todo el territorio y sus recursos a las exigencias de vida.

Durante todo lo que va de siglo ha pensado Cataluña en el trasvase. Han sido precisos más de setenta años para que la vieja idea alumbrada por Gasset se viese transformada en el anteproyecto que pasado mañana presentará don Antonio Valdés. Han pasado tres planes nacionales de Obras Hidráulicas hasta que un día se pudieron hacer los números, se pudieron perfilar los estudios y se pudo fijar una fecha de terminación: 1981.

En Cataluña el agua es ya un bien económico. Como tal, escaso. A siete años vista se amplía el horizonte de su desarrollo. Con un coste caro, como caras son toda las obras de infraestructura. Con una polémica ya iniciada entre los intereses de dos provincias. Con la vuelta a la dualidad agricultura-industria. Yo quiero pensar que, cuando el Ministro de Obras Públicas se decide a presentar su maqueta, ha puesto en una balanza todos los factores. Y quiero pensar que no han pesado unos más que otros, sino que los temores de Tortosa pueden tener también una solución técnica. Porque está claro que no se puede pensar en un gasto de tantos millones de pesetas para que los beneficios de una parte se conviertan en el desencanto de la otra.

Fernando ONEGA

## VALENTIN-GAMAZO RECIBIO AL MINISTRO DE LA JUVENTUD DE COSTA DE MARFIL

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El ministro de Cultura Popular, Juventud y Deporte de Costa de Marfil, señor Etienne Ahin, fue recibido ayer y cumplimentado en la sede de la Delegación de la Juventud por el Delegado Nacional. El señor Valentín Gamazo explicó al ministro la organización y funcionamiento de la Delegación y le acompañó en el recorrido a diversas dependencias de la misma, al que siguieron las visitas que, en unión del director del Gabinete Técnico, llevó a cabo a las instalaciones deportivas de la Delegación Nacional y al albergue juvenil de El Escorial.

### Exposición en Orense

ORENSE. (Especial para ARRIBA.)—En el salón de exposiciones de la Delegación Provincial de Información y Turismo se ha inaugurado la exposición de los premios del XV Certamen Juvenil Nacional de Arte, de la Delegación Nacional de la Juventud.

La muestra está integrada por una exposición individual de cuarenta y ocho obras y otra colectiva, donde figuran noventa trabajos, incluidos en las modalidades de pintura, dibujo, grabado y artes aplicadas.

La exposición, que tiene carácter itinerante y que el año pasado se exhibió en catorce poblaciones españolas, se inicia en esta capital gallega, donde estará abierta al público durante ocho días, para pasar, en cumplimiento de su objetivo, a otras ciudades del país.

### Concurso de Tareas Agrarias

SALAMANCA. (Especial para ARRIBA.)—La fase provincial del VIII Concurso Nacional de Tareas Agrarias ha conculcado a más de dos centenares de jóvenes salmantinos, integrados en veintidós equipos, que han participado en labores agrícolas, ganaderas y forestales, así como en el estudio de problemas de comunidad.

En representación del Delegado Nacional de la Juventud, ha presidido los diversos actos de la referida fase provincial el director del Departamento de Formación.

# PROYECTO DE LEY SOBRE NUEVOS SUELDOS A LOS FUNCIONARIOS DEL ESTADO

## ● Modificación de las Comisiones del Plan de Desarrollo

### HACIENDA

A propuesta del Ministro de Hacienda el Consejo ha aprobado un proyecto de ley que será remitido a las Cortes por el que se modifican los sueldos de los funcionarios civiles y militares. El sueldo base de los funcionarios civiles fue fijado por la ley 31/1965, de 4 de mayo, y posteriormente, y con efectos de 1 de enero de 1967, se fijaron los sueldos del personal militar, de la Guardia Civil y de la Policía Armada y del personal de la Administración de Justicia.

Todas estas leyes han tenido una aplicación fraccionada durante varias etapas hasta que en el año 1971 se alcanzaron las cuantías que para los sueldos fijaron las respectivas leyes de Retribuciones.

Los perceptores de Clases Pasivas han ido experimentando los mismos incrementos retributivos que los funcionarios activos hasta alcanzar la totalidad de la pensión en el mencionado año 1971.

Una vez alcanzada la cuantía total de los sueldos, los funcionarios activos han visto incrementadas sus retribuciones por la mayor elevación de las remuneraciones complementarias. Así, los funcionarios civiles y los de la Administración de Justicia experimentaron la última elevación en el mes de junio de 1972, mientras que el personal de las Fuerzas Armadas, Guardia Civil y Policía Armada vieron aumentadas sus retribuciones complementarias con efectos de 1 de enero de 1973 y 1974.

Sin embargo, los perceptores de Clases Pasivas han visto inalteradas las cuantías de sus pensiones desde el año 1971.

Las circunstancias económicas que presidieron la fijación de los sueldos de los funcionarios se han visto ampliamente superadas por el posterior desarrollo del país, por cuyo motivo parece oportuno proceder a la actualización de los mismos, lo que se lleva a efecto en el proyecto de ley en dos etapas referidas a 1 de julio de 1974 y al 1 de enero de 1975.

Dicha actualización ha de suponer, en cada una de las etapas, una total mejora para los perceptores de Clases Pasivas, mientras que para los funcionarios en activo la elevación fijada para 1 de julio de 1974, un 15 por 100 será compensada con la reducción en igual cuantía de sus retribuciones complementarias, con la finalidad de producir el menor incremento de gasto. En esta primera etapa los funcionarios activos sólo tendrán la mejora que puedan experimentar los trienios y la paga extraordinaria de diciembre, toda vez que la paga ordinaria correspondiente al mes de julio no se verá afectada por el proyecto de ley a tenor de la dispuesto en la disposición transitoria 5.ª del propio proyecto. Por el contrario, el incremento fijado para 1 de enero de 1975, un 10 por 100 será percibido íntegramente por los funcionarios en activo sin reducción alguna en sus retribuciones complementarias.

Se establece en el proyecto que la reducción a realizar en

las retribuciones complementarias de los funcionarios activos, en 1 de julio de 1974, tenga lugar en aquellas remuneraciones que tienen carácter general para todos los que integren un cuerpo o plantilla, por ser éste el procedimiento administrativo más correcto y simple para llegar al resultado apetecido, y en aquellos supuestos en que esto no sea posible se faculta al Gobierno, a propuesta del Ministro de Hacienda, para determinar el concepto remunerativo en que deba efectuarse la deducción.

El proyecto de ley afecta también a los funcionarios de Administración Local, porque en la base 10 de la ley 79/1968, se dispuso que el sueldo-base de estos funcionarios sería el que esté fijado o se fije para los funcionarios de la Administración Civil del Estado, y por este motivo y para que en el régimen de retribuciones complementarias de dicho personal se practiquen las mismas reducciones que para los demás funcionarios establece el proyecto de ley, se autoriza al Gobierno para acordar por decreto dichas reducciones.

### TRABAJO

A propuesta del Ministro de Trabajo, el Consejo aprobó un decreto por el que se fusionan los Servicios Comunes de la Seguridad Social de Asistencia a Subnormales y de Recuperación y Rehabilitación de Minusválidos, en un solo servicio, que se denominará Servicio de Recuperación y Rehabilitación de Minusválidos Físicos y Psíquicos. El desarrollo adquirido por los dos Servicios Sociales de la Seguridad Social que ahora se refunden y la similitud de los objetivos encomendados a cada uno de ellos aconsejan esta unificación de su gestión, en beneficio de la economía y eficacia que deben prevalecer en las acciones administrativas y, muy especialmente, en aquellas cuya finalidad primordial debe responder a la política de bienestar social que inspira las realizaciones del Estado español.

Una íntima relación con esta temática presenta el informe relativo a la Conferencia Nacional sobre Integración del Minusválido en la Sociedad —MINUSVAL 74—, que también el Ministro de Trabajo facilitó al Consejo. Esta Conferencia fue convocada por el Ministerio de Trabajo con la finalidad de analizar la problemática de la integración laboral y social de los minusválidos físicos y psíquicos de nuestra Patria, cuyo número se estima en 1.200.000, y después de un detenido proceso de planteamiento y organización, se ha celebrado en Madrid durante los días 28 al 30 de enero último, con la presencia y participación de más de 2.000 personas en calidad de expertos, observadores y representantes de la Administración y de todas las asociaciones y entidades públicas y privadas relacionadas con los minusválidos.

Los trabajos de la Conferencia se han ordenado y sistematizado en 160 conclusiones, que subrayan la responsabilidad de la sociedad en el tema de la inte-

gración del minusválido y el papel del estímulo y garantía de eficacia de las medidas encaminadas a encontrar soluciones rápidas y atinadas, que al Estado corresponden. Las conclusiones más significativas se refieren a la organización de campañas de mentalización, programas de prevención, movilidad del minusválido, educación y formación, formación de personal especializado, medidas específicas de política de empleo, aspectos jurídicos e institucionales, promoción de un voluntariado social y realización de un estudio nacional sobre la situación de los minusválidos y elaboración de un plan de acción consecuente con los resultados del estudio. MINUSVAL-74 ha sido ocasión de que se destaque de manera singular el honroso significado humano y social de la problemática del minusválido, que exige rápidas y adecuadas respuestas de orden normativo y de mayor eficacia asistencial.

El Gobierno, a propuesta del Ministro de Trabajo, acordó la constitución de una Ponencia especial bajo su presidencia con representación de diversos Departamentos ministeriales y entidades públicas y privadas, para el estudio y propuesta de las medidas que procedan en relación con las conclusiones elevadas por la Conferencia.

A su propuesta, el Gobierno acordó la distribución de 117 millones de pesetas a diversas provincias para combatir el paro estacional que se origina en esta época del año, contemplándose también la situación especial de algunas provincias afectadas por los daños catastróficos de finales del año pasado.

También informó el Ministro de Trabajo de la crisis planteada en las Minas de Mercurio de Asturias, adoptando el Gobierno un acuerdo para la protección de los trabajadores afectados.

### AGRICULTURA

A propuesta del Ministro de Agricultura, el Consejo aprobó un decreto por el que se regula la campaña 1974-75. En esta disposición se aprovecha la experiencia acumulada en campañas anteriores, manteniendo aquellas medidas que han probado su eficacia y reforzando o modificando las que así lo requieren. En este sentido han sido particularmente potenciadas aquellas tendientes a asegurar la recogida de la leche al ganadero en crigen, prestando también especial atención a garantizar, en todo caso, el adecuado abastecimiento nacional.

Los niveles de precios para las distintas zonas lecheras han sido calculados de forma que, respetando los límites máximos mínimos y el Gobierno en recientes acuerdos, puedan efectuarse las correcciones que imponen la insuficiencia de oferta actualmente padecida y la evolución de costes de producción de la leche, para conseguir una más adecuada rentabilidad de la empresa ganadera, un estímulo adicional a la producción

\* \* \* PAG. SIGUIENTE



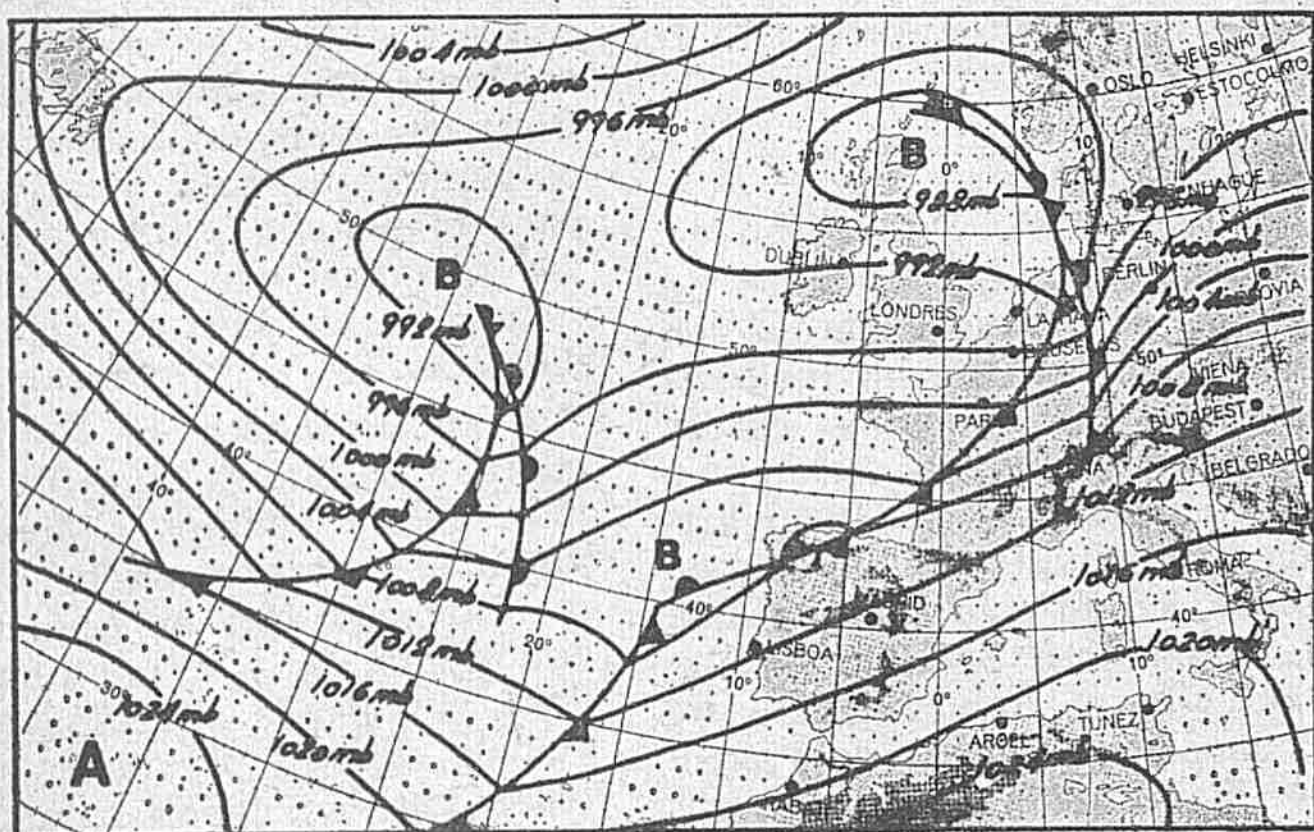
## TIEMPO



## LLUVIAS EN EL NORTE Y NOROESTE

MADRID, 8. (Pyresa).—Se han registrado hoy precipitaciones débiles en Galicia, Cantábrico oriental y cabecera del Ebro, totalizando cuatro litros de precipitación Bilbao, San Sebastián y Pamplona; dos El Ferrol y uno Lugo, Santiago, Pontevedra, Vigo, Orense y Vitoria. Las temperaturas se han mantenido moderadas, con máximas de 22 grados en Murcia; 21 en Las Palmas de Gran Canaria y 20 en Sevilla y Jerez de la Frontera. En cuanto a las mínimas, hubo heladas dispersas poco profundas en las dos mesetas, destacando Ciudad Real como la capital más fría, con tres grados bajo cero.

## Pronóstico



Los mapas del tiempo previstos para mañana sitúan la borrasca centrada en el Atlántico norte y un anticiclón sobre Argelia y Marruecos, que se extiende al Mediterráneo occidental. En la Península soplarán vientos templados del Sudoeste y un frente frío, poco activo, afectará al Noroeste y Norte, donde la nubosidad será abundante y se registrarán chubascos de lluvia, que a última hora se extenderán a las comarcas occidentales del Duero. En el resto de la meseta superior, cielo poco nuboso. En Extremadura, poco nuboso, empeorando a última hora. En La Mancha y vertiente mediterránea, buen tiempo, despejado. En Andalucía, despejado, aunque empeorando a última hora en la mitad occidental. En Canarias, poco nuboso.

Las temperaturas continuarán moderadas o ligeramente superiores.

## Pronóstico marítimo

Gran Sol y Vizcaya, temporal del Sudoeste, con mar gruesa. Cantábrico y Finisterre, Sudoeste fresquito, con fuerte marejada. San Vicente, Cádiz y Canarias, Sudoeste flojo y bonancible, con marejadilla y áreas de marejada. Alborán y Palos, Sudeste flojo, con marejadilla. Baleares y León, Sudoeste bonancible, con marejada.

## Temperaturas extremas en las capitales europeas

Oslo, —5-1.	París, —1-8.
Estocolmo, —4 —3.	Berlín, 0-7.
Amsterdam, 2-5.	Hamburgo, 1-5.
Bruselas, 2-6.	Bonn, 3-6.
Copenhague, 1-3.	Roma, 3-14.

## REORGANIZACION DE LA DIRECCION GENERAL DE SEGURIDAD

\*\* PAG. ANTERIOR

en caso de oferta insuficiente y un mejor ajuste entre oferta y demanda.

Los precios mínimos se fijan para la zona I, que comprende las principales zonas productoras del Norte y Noroeste, en 9,25 pesetas/litro, para el primer periodo, 10 pesetas/litro, para el segundo —en el que se ha incluido el mes de agosto— y se establece a partir de éstos una banda de oscilación de 0,50 pesetas/litro.

Los precios de las restantes zonas se fijan, en función de los costos de transporte, de forma que favorezcan el traslado de la leche de zonas excedentarias a deficitarias, con beneficio para ambas.

## SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO

El Ministro Secretario General del Movimiento informó de la reunión celebrada en la Delegación Nacional de la Juventud con los mandos de la misma, en la que se trataron temas relativos a la problemática juvenil y se señalaron orientaciones para la actuación futura.

También informó sobre diversos asuntos de actividades deportivas, entre las que puede destacarse la visita a España de lord Killanin, presidente del Comité Olímpico Internacional.

Por último, el Ministro informó al Consejo sobre la visita del secretario general de la Confederación Europea de Ex Combatientes, señor Fougeroles, que señaló su deseo de seguir colaborando con la Organización Española de Ex Combatientes en defensa del orden y de los valores espirituales europeos.

## AIRE

El Ministro del Aire presentó al Consejo un informe de la estadística de tráfico aéreo comercial mensual correspondiente a enero de 1974.

En el tráfico aéreo correspondiente a dicho mes, respecto al mismo periodo del año anterior, se ha observado un incremento total inferior al 1 por 100 en el número de aviones; en cuanto a pasajeros y mercancías, el aumento experimentado en enero último a sido del 11 por 100 y el 3 por 100, respectivamente.

Estudiando por separado el porcentaje de aviones, corresponde en dicho mes en el tráfico internacional una disminución del 4 por 100, y en el tráfico interior, un aumento del 3 por 100; desglosando el tráfico de pasajeros, se registra un aumento del 5 por 100 en el internacional y de un 16 por 100 en el nacional; respecto a las mercancías, se da una disminución del 20 por 100 para el tráfico internacional y un aumento del 25 por 100 para el interior.

El reparto de pasajeros en el mes de enero de 1974 en tráfico, ha sido de 1.026.358 en el internacional, frente a 1.121.528 en el nacional; es decir, el 46 y 54 por 100, respectivamente, para cada uno de los tráficos.

Estas mismas cifras, en el mes de enero de 1973, fueron de 973.542 y 1.020.934, respectivamente, o sea, el 49 y 51 por 100 para cada uno, lo que re-

presenta un aumento en el interior del reparto del tráfico en el mes de enero de 1974.

## VIVIENDA

El Consejo de Ministros, a propuesta del titular del Departamento de Vivienda, aprobó un decreto por el que se modifica el de 13 de julio de 1972, que regula la estructura orgánica del Ministerio de la Vivienda. Este decreto da nueva redacción al artículo 25, que trata de las competencias de la Subdirección General de Ordenación de la Vivienda, y al artículo 26, referente a las competencias de la Secretaría General de la Dirección General de la Vivienda, ambos del Decreto 1994/1972, de 13 de julio.

Las modificaciones consisten en la supresión, dentro de las competencias de la Subdirección General de la Vivienda, de las funciones encomendadas a la antigua Fiscalía Superior de la Vivienda, que no se atribuyan a las Delegaciones Provinciales, así como la competencia en materia de tramitación de los expedientes sancionadores que sean competencia de la Dirección General, funciones éstas que pasan a ser asumidas por la Secretaría General, de quien se hace depender, igualmente, al Servicio de Habitabilidad, adscrito hasta el momento a la Subdirección General de Ordenación de la Vivienda.

Por otra parte, se traspasan a la Subdirección General de Ordenación de la Vivienda las competencias actualmente atribuidas a la Subdirección General de Aplicaciones Técnicas, órgano que desaparece en la nueva estructura orgánica del INV.

Asimismo, el Consejo aprobó, entre otros asuntos, diversos expedientes de gasto por un importe total de 197.860.988 pesetas, para la construcción de 958 viviendas en el barrio de San Blas; 946, en la zona de Entrevías, y 120, en el sector Generalísimo, en Madrid, con sus correspondientes locales comerciales y urbanizaciones. Y para satisfacer los justiprecios de varias fincas en el Polígono "San Julián", de Sevilla, y en el Polígono 4, de Badalona (Barcelona).

## RELACIONES SINDICALES

El Ministro de Relaciones Sindicales informó ampliamente acerca del desarrollo, así como de las conclusiones adoptadas en el VI Pleno del Consejo Nacional de Trabajadores y Técnicos, constituido por representantes electivos de las distintas Uniones Nacionales y de los Consejos Provinciales de Trabajadores y Técnicos.

En el Orden del Día del Consejo han figurado temas de amplio interés social como el de la reforma fiscal, el problema de los precios, la enseñanza y formación profesional, la vivienda, la Seguridad Social, la reforma de la empresa, la defensa del consumidor, el empleo y la promoción laboral, los aspectos sociales del Plan de Desarrollo y el turismo social. También ha sido puesta de manifiesto la necesidad de recoger, en una ley Básica del Trabajo, las diferentes disposiciones y la compleja normativa existente, actualizando y superando la diversidad,

no justificada, de tratamiento en materias comunes.

El interés puesto en el planteamiento y contemplación de estos problemas, por los representantes de los trabajadores, queda demostrado por el hecho de que, al margen de las intervenciones de las distintas ponencias, se hayan registrado 429 intervenciones a lo largo de los tres días en que se han celebrado las distintas sesiones del Consejo que, dada la importancia de los temas a tratar, ha tenido que prolongar sus trabajos hasta la madrugada, consumiendo un total de cuarenta y tres horas, entre la inauguración y su clausura.

## PLANIFICACION DEL DESARROLLO

A propuesta del Ministro de Planificación del Desarrollo, el Consejo de Ministros ha aprobado dos decretos por los que se modifica el número de Comisiones del Plan de Desarrollo Económico y Social, y se amplía la composición de la Comisión de Vigilancia del Plan, mediante la incorporación de un representante del Alto Estado Mayor.

La modificación de las Comisiones consiste en el desdoblamiento de la antigua Comisión de Comercio y Consumo en dos nuevas Comisiones que estudiarán independientemente la problemática del Comercio y la del Consumo dada la especial importancia de este último tema; en la creación de la Comisión de Medios de Comunicación Social como desdoblamiento de la Comisión de Cultura Popular, y en la incorporación a la Comisión de Seguridad Social y Sanidad de toda la temática de la Asistencia Social.

La Ponencia de Defensa Nacional integrada, en principio, por representantes de los Ministerios Militares y del Ministerio de Planificación del Desarrollo, se amplía en su composición mediante la incorporación de una representación del Alto Estado Mayor.

## Nuevos presidentes de las Comisiones del Plan de Desarrollo

Se han confirmado los nombramientos de los presidentes de las diversas Comisiones ya establecidas y se han nombrado presidentes de las siguientes Comisiones, vacantes y de nueva creación: Comisión de Comercio, don R. Jofre Gijón Belmonte; Comisión de Consumo, don Eduardo Carriles Galarraga; Comisión de Investigación Científica y Técnica, don Angel Vian Ortuño; Comisión de Educación, don Manuel Francisco Clavero Arévalo; Comisión de Medios de Comunicación Social, don Jesús Aparicio Bernal, y Comisión de Financiación a don Rafael Pérez Escolar.

Con estos nombramientos han quedado designados todos los presidentes de las Comisiones del Plan de Desarrollo. Según el programa de actuaciones del Ministerio de Planificación del Desarrollo, los presidentes de las Comisiones tomarán posesión de sus cargos el día 12 de los corrientes y en los días siguientes

\*\* PAG. SIGUIENTE



# MODIFICACION DE LA ESTRUCTURA ORGANICA DEL MINISTERIO DE LA VIVIENDA

## Se fija el valor tipo de coste de ejecución material en las viviendas de protección oficial

※ ※ PAG. ANTERIOR

entrarán en contacto con las potencias que simultáneamente se están constituyendo en cada una

de las Comisiones y que están encargadas de la preparación de los estudios correspondientes. Posteriormente, y a principios de marzo próximo, se constituirá

formalmente la totalidad de las 24 Comisiones en que se organiza el trabajo de la preparación del IV Plan de Desarrollo Económico y Social.

Castellón a don José Carlos del Campo Lobit.

Informes sobre asuntos propios de la competencia del Departamento.

Decreto por el que se ordena y declara de interés preferente el sector fabricante de partes, piezas y equipos para vehículos automóviles.

Decreto por el que se establece el Reglamento de aparatos que utilizan combustibles gaseosos.

Decreto por el que se declara urgente la ocupación de los bienes y derechos afectados por la instalación de una línea aérea de transporte de energía eléctrica a 25 KV. de tensión de circunvalación a la localidad de Alcalá la Real, de la provincia de Jaén.

Acuerdo sobre participación española en el proyecto E.U. RODIF.

Acuerdo por el que se autoriza aumento de precios de productos y servicios industriales. Informe sobre la industria española en 1973.

※ ※ PAG. SIGUIENTE

## REFERENCIA DE LO TRATADO

### PRESIDENCIA DEL GOBIERNO

Decreto por el que se desarrolla el artículo primero de la ley 1/1974, de 2 de enero, de reorganización administrativa.

Decreto por el que se regula la campaña correspondiente al año lechero 1974-75.

Decreto sobre normas complementarias de regulación de la campaña de producción de seda 1974 y liquidación de las anteriores.

Decreto por el que se nombra Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Alava a don Felipe de Ugarte Lambert de Saint Croix.

Decreto por el que se nombra Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Cádiz a don Antolín de Santiago Juárez.

Decreto por el que se nombra Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Pontevedra a don Fernando Pedrosa Rodán.

Decreto por el que se nombra Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Santander a don Carlos García-Muñoz Martínez.

### ASUNTOS EXTERIORES

Decreto por el que se designa embajador de España en Honduras a don Evaristo Ron Vila.

Autorización para la firma del Convenio de Cooperación Financiera entre el Gobierno del Estado español y la República Dominicana y su ulterior remisión a las Cortes.

Autorización para la firma del Acuerdo entre el Gobierno del Estado español y el Gobierno de Irlanda para evitar la doble imposición sobre las rentas procedentes del ejercicio de la navegación marítima o aérea y su ulterior remisión a las Cortes.

Informe general sobre política exterior.

### JUSTICIA

Decreto de personal. Expedientes de extradición, indulto y libertad condicional. Informe sobre asuntos del Departamento.

### EJERCITO

Decretos de personal. Ascensos honoríficos de personal fallecido y en reserva. Expedientes de trámite.

### MARINA

Acuerdos por los que se resuelven expedientes de la competencia del Departamento.

### HACIENDA

Acuerdo por el que se remite a las Cortes proyecto de ley por el que se modifican los sueldos de los funcionarios civiles y militares.

Decreto por el que se nombra Subsecretario de Economía Financiera a don José Ramón Fernández Bugallal y Barrón.

Decreto por el que se señala la cifra máxima de cédulas para inversiones en circulación.

Decretos sobre aplicación del impuesto de compensación de gravámenes interiores a la importación de diversos productos.

Acuerdo por el que se autoriza al Ministro de Hacienda para suscribir 207.748 acciones del Banco Exterior de España que corresponden al Estado en la ampliación de capital social de la entidad.

### GOBERNACION

Decreto sobre reorganización de la Dirección General de Seguridad.

Decreto por el que se nombra subdirector general de Seguridad a don Fernando Fanlo García.

Decreto por el que se nombra secretario general de la Dirección General de Seguridad a don Joaquín Díaz Moreno.

Decreto por el que se regula el régimen de entrada, permanencia y salida de los extranjeros en España.

Expediente por el que se aprueba la constitución de una mancomunidad formada por el Municipio de Talarrubias y diez más, de la provincia de Badajoz, para fines turísticos.

Expedientes relativos a la constitución de las Mancomunidades formadas por los Municipios de Santa María de Barbadá y Sardanyolas (Barcelona), y de Puenteareas, Las Nieves, Mondariz, Salvatierra de Miño y Mondariz-Balneario (Pontevedra), ambas para la prestación de varios servicios.

Expediente por el que se aprueba la incorporación del Municipio de La Santa al de Munnilla, en la provincia de Logroño.

Informes sobre asuntos del Departamento.

### OBRAS PUBLICAS

Expediente por el que se autoriza la contratación, mediante concurso-subasta para la ejecución de las obras de «Acondicionamiento. Carretera GC-720 de Arrecife a Yaiza, p. k. 5,6 al 23,3. Tramo: Aeropuerto - Yaiza (Las Palmas)».

Expediente por el que se autoriza la contratación, mediante concurso, del suministro de «Material móvil para el f. c. suburbano plaza de España-Carabanchel».

Expediente por el que se autoriza al Ayuntamiento de Amposta para la construcción de un paseo marítimo en la plaza de los Eucaliptos (Tarragona).

### EDUCACION Y CIENCIA

Decreto por el que se declara de «interés social» las obras de construcción del Colegio Sagrado Corazón de Jesús, de Arnedo (Logroño), para impartir enseñanzas de E. G. B. y Preescolar, que

supondrá la creación de 640 plazas escolares.

Decreto por el que se declaran de «interés social» las obras de ampliación del Colegio Vista Alegre, en Cabral - Vigo (Pontevedra), para impartir enseñanza de E. G. B. en sus dos etapas y Preescolar, que supondrá la creación de 523 puestos escolares.

Decreto por el que se declaran de «interés social» las obras de construcción del centro docente de las Escuelas Pías en Dos Hermanas (Sevilla), que impartirán E. G. B., B. U. P. y C. O. U. y que supondrá la creación de 1.590 plazas escolares.

Decreto por el que se nombra rector magnífico de la Universidad de Santiago a don Manuel Lucas Alva ez.

Decreto por el que se nombra delegado provincial del Ministerio de Educación y Ciencia en

## Propósito de televisar en directo el Pleno de las Cortes

(De nuestro informador político, Alberto DELGADO.)—Como es habitual, el Ministro de Información y Turismo, don Pío Cabanillas, comenzó su ampliación a lo tratado en el Consejo de Ministros, ante los periodistas, con una glosa de los temas más destacados. Con independencia de los nombramientos resaltó el envío a las Cortes del proyecto de ley por el que se modifican los sueldos de los funcionarios civiles y militares, en dos etapas: la primera, absorbida por las retribuciones complementarias, y la segunda, que va a afectar tanto a la base como a los complementos de estos funcionarios. El Proyecto se refiere también a los funcionarios de la Administración Local. Se trata, en síntesis, de sincronizar los sueldos de estos funcionarios a la elevación del coste de la vida.

En Trabajo, una fusión de servicios de asistencia a subnormales y de recuperación de minusválidos, fusión que el Ministro calificó de lógica y consecuente. Sobre este tema, el titular del Departamento informó ampliamente de la conferencia «MINUSVAL-74».

En Agricultura, la aprobación de la campaña lechera, con una especial potenciación de la recogida en origen de la leche. Destacó después el señor Cabanillas los informes del Ministro Secretario General del Movimiento sobre temas tan importantes como la juventud y el deporte. Pasó después a referirse al informe del Ministro del Aire sobre tráfico aéreo, y al de Relaciones Sindicales sobre el Pleno del Consejo Nacional de Trabajadores y Técnicos.

En Planificación del Desarrollo, modificaciones con una doble vertiente: alterar el mecanismo de arranque, con un plan de fechas para puesta en rodaje de las diferentes Comisiones, y modificación en la estructura, creando algunas y desdoblado otras.

Pasó a comentar después el señor Cabanillas los nombramientos habidos en el seno del Consejo: el Subsecretario de Economía Financiera, don José Ramón Fernández Bugallal, que pasa a sustituir al señor Fernández Ordóñez, nombrado presidente del INI; en Administración Local, de los cuatro nuevos Gobernadores Civiles, tres proceden de presidir sendas Corporaciones Municipales. En

cuanto a la Dirección General de Industrias Químicas y Textiles, el Ministro, tras referirse a las nuevas funciones de la Dirección General, dijo que el hasta ahora titular, señor Payá, cuyas cualidades técnicas elogió, era aprovechado, por sus conocimientos en el campo petroquímico, para presidir una importante empresa del sector.

Pasó luego el Ministro a responder a diversas preguntas planteadas por los periodistas. Sobre el señalamiento de la cifra máxima de cédulas para inversiones en circulación dijo que se fija en 336.000 millones de pesetas, es decir, 38.000 millones más. Esto está en conexión con un propósito de fijaciones de líneas de crédito oficial.

En cuanto a la reorganización de la Dirección General de Seguridad, dijo el Ministro que responde a la conveniencia de una adecuación a los nuevos métodos de seguridad del Estado, para conseguir una mayor eficacia funcional. Entre otras novedades figura el que el subdirector general puede sustituir al director general en cualquier momento. La Secretaría General coordinará los distintos servicios. Como consecuencia de esta reorganización, se ha aprobado un decreto por el que se regula el régimen de entrada, permanencia y salida de los extranjeros en España, que no ofrece modificaciones de importancia, pero era necesario al establecerse nuevas competencias.

Añadió el señor Cabanillas que no había nuevas noticias respecto a las investigaciones sobre los asesinatos del almirante Carrero Blanco. Y, ante los periodistas, se refirió a la suspensión de la «Enbata» y a la actividad de las organizaciones separatistas en Francia.

Sobre el informe de política exterior, dijo que el señor Cortina había informado de su despedida de París y sobre los restantes temas que tenemos pendientes con el país vecino, incluidos los que pueden dar lugar a extradición.

Por último, y respondiendo a otra pregunta, el señor Cabanillas dijo que tenía el propósito de que el próximo Pleno de las Cortes, en el que intervendrá el Presidente del Gobierno, sea radiotelevisado en directo al país.



# REGULACION DE LA CAMPAÑA LECHERA 1974-1975

\* \* PAG. ANTERIOR

gente ley de Expropiación Forzosa, la utilidad pública y la urgente ocupación de los bienes y derechos precisos para completar los terrenos del nuevo emplazamiento del Centro Regional de Investigación y Desarrollo Agrario de la División Séptima en el término de Moncada (Valencia).

Expedientes de trámite.  
Informe sobre la coyuntura agraria.

## SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO

Informe sobre la reunión con los mandos de la Delegación Nacional de la Juventud.

Informe sobre diversos asuntos de actividades deportivas.

Informe sobre la visita del secretario general de la Confederación Europea de ex Combatientes.

## AIRE

Expedientes de adquisición de material aéreo; de gastos por asistencia técnica, y otro sobre abono de facturas por diversas entregas.

Informe de autorizaciones de sobrevuelos por territorio nacional de aviones extranjeros.

Informe sobre estadística de tráfico comercial mensual correspondiente al mes de enero de 1974.

## COMERCIO

Decreto por el que se modifica la denominación de la actual Inspección General, que se llamará en lo sucesivo Inspección General de Servicios.

Decretos de reposición.  
Expedientes de sanción por adulteración de productos ali-

menticios, por un valor total de doce millones seiscientos mil pesetas, que se publicarán en el «Boletín Oficial del Estado» y correspondientes «Boletines Oficiales Provinciales».

Moción sobre exportación de plátanos.

Informe sobre consecuencias comerciales de la última reunión del Consejo de Ministros de la CEE.

## INFORMACION Y TURISMO

Informe sobre Prensa nacional y extranjera.

Informe sobre asuntos del Departamento.

## VIVIENDA

Decreto por el que se modifica el de 13 de julio de 1972, que regula la estructura orgánica del Ministerio de la Vivienda.

Decreto por el que se modifica el de 15 de febrero de 1973, relativo a la estructura orgánica del Instituto Nacional de la Vivienda.

Decreto por el que se fija el valor tipo del coste de ejecución material en las viviendas de protección oficial.

Expediente de gasto de pesetas 80.480.238, importe del proyecto reformado para la construcción de 958 viviendas, 13 locales comerciales y urbanización de la parcela A, barrio V, de San Blas (Madrid).

Expediente de gasto de pesetas 70.896.581, importe del proyecto reformado para la construcción de 946 viviendas, locales comerciales y urbanización en la U. V. número 7 y 8 de Madrid-Entrevías.

Expediente de gasto de pesetas 33.891.489, importe del proyecto reformado para la construcción de 120 viviendas, locales comerciales, garaje y urbanización en Madrid, manzana VI, parcela B, sector Generalísimo.

## BIOGRAFIAS

### Embajador de España en Honduras

D. EVARISTO RON VILAS nació el 28 de abril de 1919. Licenciado en Derecho, ingresó en la carrera diplomática en 1948. Como secretario de Embajada, prestó sus servicios entre los años 1950 y 1963, en el Ministerio, en los Consulados de España de Ciudad del Cabo y de Alejandría y en las Embajadas en la República de Sudáfrica y en Finlandia. En marzo de 1963 pasó nuevamente a prestar servicios en el Ministerio, ascendiendo en 1964 a consejero de Embajada.

En 1965 fue nombrado cónsul general de España en Düsseldorf y en 1970 director de Retribuciones en la Dirección General del Servicio Exterior del Ministerio, cargo que desempeñaba en la actualidad.

Ascendido a Ministro Plenipotenciario de tercera clase en 1972, el señor Ron Vilas ha participado en diversas delegaciones, reuniones y conferencias internacionales y está en posesión de diversas condecoraciones españolas y extranjeras.

### Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Alava

D. FELIPE UGARTE LAMBERT DE SAINTE CROIX nació en San

Sebastián en 1916. Alférez provisional, teniente coronel del Ejército y diplomado de Estado Mayor, ha sido jefe de Estado Mayor de la Infantería Divisionaria de la 62 División y de la 2.ª Sección del Estado Mayor Central del Ministerio del Ejército. Ha sido también Delegado Provincial del Ministerio de Información y Turismo en Guipúzcoa y jefe de la Sección de Delegaciones del mismo Departamento. En la actualidad era Alcalde de San Sebastián, Consejero Provincial del Movimiento y Procurador en Cortes en representación de los Municipios de Guipúzcoa.

### Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Cádiz

D. ANTOLIN DE SANTIAGO Y JUAREZ nació en Salamanca en 1918. Abogado, profesor mercantil y periodista, pertenece al Cuerpo General Técnico de la Administración Civil del Estado. Ha sido Delegado Provincial del Ministerio de Información y Turismo en Valladolid y Vicepresidente de la Diputación Provincial. En 1969 fue designado subdirector general de Cultura Popular y en 1970 subdirector general de Teatro y director del Organismo Autónomo Teatros Nacionales y Festivales de España. Director de la Semana Internacional del Cine de Valla-

Expediente de gasto de pesetas 7.296.263, para satisfacer el aumento estimado en los justiprecios de varias fincas del Polígono «San Julián», de Sevilla.

Expediente de gasto de pesetas 5.296.417, para satisfacer el justiprecio de la parcela número 14 del Polígono 4 de Badalona (Barcelona).

Informe sobre asuntos diversos del Departamento.

## RELACIONES SINDICALES

Informe sobre el VI Pleno del Consejo Nacional de Trabajadores y Técnicos.

Informe sobre contratación colectiva.

## PLANIFICACION DEL DESARROLLO

Decreto por el que se amplía la composición de la Comisión de Vigilancia del Plan con un representante del Alto Estado Mayor.

Decreto por el que se modifica el Decreto 2782/1973, de 2 de noviembre, que determina las Comisiones del Plan de Desarrollo Económico y Social y establece su estructura orgánica.

Decreto por el que se nombra director general de Planificación Social a don Fernando Sánchez Creus.

Decretos por los que se nombran presidentes de diversas Comisiones del Plan de Desarrollo Económico y Social a los siguientes señores: de Comercio, a don Rodolfo Gijón Belmonte; de Consumo, a don Eduardo Garriles Galarraga; de Investigación Científica y Técnica, a don Angel Vian Ortuño; de Educación, a don Manuel Francisco Clavero Arévalo; de Medios de Comunicación Social, a don Jesús Aparicio Bernal, y de Financiación, a don Rafael Pérez Escobar.

dolid. En 1971 fue nombrado Alcalde de Valladolid y elegido Procurador en Cortes en representación de los Municipios de la provincia, cargos que desempeñaba en la actualidad.

### Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Pontevedra

D. FERNANDO PEDROSA RODRIGUEZ nació en Melilla en 1923. Licenciado en Derecho. Interventor de Fondos de Administración Local, con categoría especial y asesor-inspector de Corporaciones Locales, ha sido Delegado Regional del Servicio de Inspección y Asesoramiento de las Corporaciones Locales en el Noroeste de España. Fue Alcalde de Lugo y Consejero Provincial del Movimiento desde agosto de 1966 a julio de 1973. En la actualidad desempeñaba el cargo de secretario general de la Dirección General de Administración Local.

### Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Santander

D. CARLOS GARCIA-MAURINO MARTINEZ nació en Belmonte (Asturias) en 1926. Abogado. Fue Secretario Provincial del SEU y Jefe del Frente de Juventudes en el distrito universita-

rio de Oviedo, vice-rector del Colegio Mayor «César Carlos», de Madrid; Asesor Político del Frente de Juventudes, Consejero Provincial y Vicepresidente de la Diputación de Oviedo y Secretario Nacional del Frente de Juventudes. En la actualidad desempeñaba su actividad profesional en la empresa privada.

## HACIENDA

### Subsecretario de Economía Financiera

D. JOSE RAMON FERNANDEZ-BUGALLAL Y BARRON, conde de Bugallal, nació en 1917 en Madrid, donde cursó estudios de Derecho y Economía. Ingresó en 1944 en el Cuerpo de Inspectores Técnicos Fiscales del Estado y ha prestado servicios en la Administración Provincial, así como en la antigua Dirección General de Tributos Especiales y el Tribunal Económico Administrativo Central, habiendo desempeñado también la Jefatura del Gabinete Técnico de la Subsecretaría de Hacienda hasta 1965. Posteriormente desarrolló en el sector privado una amplia actividad en empresas aseguradoras y en especial en las de financiación de bienes de equipo. En la actualidad era presidente de la Unión Española de Financiación (UNIFIBAN) y de la Asociación Española de Financiadores y vicepresidente de EUROFINAS, que agrupa a las entidades de financiación europeas. Es autor de diversos trabajos sobre temas de su especialidad y ha participado ampliamente en instituciones internacionales de carácter financiero.

## GOBERNACION

### Subdirector general de Seguridad

D. FERNANDO FANLO GARCIA nació en Canfranc (Huesca) en 1914. Teniente coronel de Infantería. Al iniciarse el Movimiento Nacional se incorporó al Ejército como teniente de complemento, tomando parte en la campaña de Liberación en los frentes de Aragón, Madrid, Teruel, Ebro, Maestrazgo y Toledo, en la Séptima Bandera de la Legión, ascendiendo a capitán durante la campaña. Ha desempeñado diversos destinos militares, entre los que destacan los de jefe de la Comandancia de la Policía Armada de San Sebastián, jefe de Estudios de la Academia de la Policía Armada y ayudante del Ministro de la Gobernación, capitán general don Camilo Alonso Vega. En 1965 fue nombrado delegado de los Servicios de Seguridad y Policía Municipal del Ayuntamiento de Madrid, cargo que desempeñaba en la actualidad.

### Secretario general de la Dirección General de Seguridad

D. JOAQUIN DIAZ MORENO en la actualidad era jefe superior de Policía de Valencia, abarcando su jurisdicción, además de la citada provincia, las de Castellón, Alicante, Murcia y Albacete, cargo para el que fue nombrado en mayo de 1972. Anteriormente y por espacio de más de cinco años, fue jefe superior de Policía de Zaragoza. También ha desempeñado los cargos de jefe de la frontera sur de España y delegado del Orden Público del Campo de Gibraltar y ha tenido el mando de

las plantillas de policía de Tuy, Vigo y de la cuenca minera de Mieres. Estuvo adscrito a los Servicios Centrales del Ministerio de la Gobernación y al Gobierno Civil de Barcelona y en el curso de su vida profesional ha ejercido misiones de responsabilidad dentro del Cuerpo General de Policía, y es autor de diversos trabajos sobre temas de su actividad profesional en revistas especializadas.

## EDUCACION Y CIENCIA

### Rector magnífico de la Universidad de Santiago de Compostela

D. MANUEL LUCAS ALVAREZ nació en Santiago de Compostela en 1917. Licenciado en Historia, con premio extraordinario por la referida Universidad y doctor por la de Madrid. Ha sido profesor ayudante y adjunto en la Universidad de Zaragoza. Catedrático de Paleografía y Diplomática de la Universidad Compostelana. Ha sido secretario de la Facultad de Filosofía y Letras de Santiago, director del Colegio Mayor «Generalísimo Franco», secretario general y vicerrector de la citada Universidad. Es académico de la Real Academia Gallega; consejero de la Institución Fernando el Católico, de Zaragoza. Es igualmente vocal del Patronato de la Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales de la UNED y vocal del Consejo del Fondo de Investigación Económico-Social de la Confederación Española de Cajas de Ahorro.

### Delegado provincial del Ministerio de Educación y Ciencia en Castellón

D. JOSE CARLOS DEL CAMPO LOBIT nació en Vigo en 1940. Licenciado en Derecho por la Universidad de Santiago de Compostela. Perteneció al Cuerpo General Técnico de la Administración Civil. Profesor titular de Derecho Fiscal y Hacienda Pública en el Instituto de Ciencias Empresariales de Vigo. Corresponsal del Instituto de Estudios Políticos. Miembro de la Asociación Española de Administración Pública. Ha ocupado diversos cargos en la Administración, entre ellos los de delegado administrativo de Enseñanza del Gobierno General del Sahara, puesto que venía desempeñando en la actualidad.

## INDUSTRIA

### Director general de Industrias Químicas y Textiles

D. PEDRO MIRO PLANS nació en Manresa (Barcelona) en 1927. Licenciado en Ciencias Químicas y en Farmacia por la Universidad de Barcelona y doctor en Ciencias Químicas por la de Madrid. En 1954 amplió estudios durante dos años en el Instituto Alemán de Investigaciones Laneras de la Universidad de Heidelberg. Posteriormente, creó el Departamento de Química Textil del Patronato Juan de la Cierva y el Grupo de Investigación sobre Detergentes y Compuestos Tensioactivos de la misma entidad. En 1969 fue designado presidente

\* \* PAG. SIGUIENTE



# Servicio de recuperación y rehabilitación para minusválidos físicos y psíquicos

\* \* PAG. ANTERIOR

del Comité Español de la Detergencia, y poco después, director adjunto y jefe del Departamento Químico del Instituto de Tecnología Química Textil. En 1971 pasó a la industria privada, donde desempeñó diversos puestos de responsabilidad, siendo elegido el mismo año presidente de la Asociación Española de Químicos y Coloristas Textiles, y en 1972, decano del Colegio Oficial de Químicos de Barcelona y presidente de la Comisión Internacional de Análisis del Comité Internacional de Derivados Tensioactivos. En 1973 fue elegido presidente de dicho Comité, con sede en París, así como presidente de la Federación Internacional de Asociaciones de Químicos y Coloristas Textiles. Es vocal de la Junta de la Sociedad Española de Químicos Industriales, consejero adjunto del Patronato Juan de la Cierva y vocal del Comité de Organización de la Feria de Maquinaria Textil. Ha representado a España en la OCDE en diversas ocasiones, y durante dos años ha dirigido la Subcomisión de normalización de detergentes del Instituto de Racionalización y Normalización.

## Director general de Industrias Alimentarias y Diversas

D. JAIME LAMO DE ESPINOSA Y MICHELS DE CHAMPOURCIN nació en Madrid en 1941. Doctor ingeniero agrónomo, economista y diplomado en Derecho Agrario. Catedrático por oposición de Economía y Política Agraria de la Escuela Técnica Superior de Ingenieros Agrónomos de Valencia y, anteriormente, profesor de la Escuela de Madrid y del Centro de Estudios Universitarios. Ha sido jefe del Gabinete Técnico del presidente del FORPPA, subcomisario del Plan de Desarrollo, presidente del Patronato de Tierra de Campos y presidente del Consejo Nacional del Frío. Es miembro del Consejo Superior Agrario y profesor del Instituto Agronómico de Montpellier; dependiente de la OCDE y del Consejo de Europa. En la actualidad desempeña la Dirección del Gabinete Técnico del Ministro de Agricultura.

## PLANIFICACION DEL DESARROLLO

### Director general de Planificación Social

D. FERNANDO SANCHEZ CREUS nació en Barcelona en 1924. Licenciado en Derecho por la Universidad de Murcia, en la que fue profesor adjunto

de Economía Política y Hacienda Pública, diplomado en Estudios Europeos por la Universidad de Estrasburgo. Perteneció al Cuerpo de Secretarios Técnicos Sindicales. Fue director del Colegio Mayor «Julio Ruiz de Alda», de Murcia, donde creó un Seminario de Estudios Sociológicos. Ha sido vicesecretario provincial de Ordenación Social y director de la Escuela Sindical de Murcia, habiendo participado en la elaboración de los anteriores Planes de Desarrollo por su condición de miembro de la Ponencia de «Factores Humanos y Sociales». En la actualidad era delegado del Servicio de Publicaciones del Ministerio de Trabajo, director de la Mutualidad Laboral de la Confección y Procurador en Cortes.

## PRESIDENTES DE COMISIONES DEL PLAN DE DESARROLLO ECONOMICO Y SOCIAL

### Comisión de Comercio

D. RODOLFO GIJON BELMONTE nació en Madrid en 1924. Economista, pertenece al Cuerpo de Técnicos Comerciales del Estado. Ha sido subdirector general de Comercio Exterior, consejero comercial de la Misión de España ante las Comunidades Europeas y técnico del Ministerio de Comercio. Ha desempeñado cargos de responsabilidad en la empresa privada, entre los que destacan los de director general de la Unión de Fabricantes de Papel y Cartón y director de Estudios Económicos de Unión Explosivos Río Tinto, S. A. En la actualidad era presidente de Titania, S. A.

### Comisión de Consumo

D. EDUARDO CARRILES GARRALAGA nació en Santander en 1923. Abogado del Estado. Ha sido asesor jurídico de la Presidencia del Gobierno, consejero de la RENFE y secretario general de Aeronáutica Industrial. En la actualidad es director general de La Unión y El Fénix, consejero de La Editorial Católica y presidente del Consejo Rector del Instituto de Estudios Profesionales Superiores del CEU.

### Comisión de Investigación Científica y Técnica

D. ANGEL VIAN ORTUÑO nació en 1914. Catedrático de Ingeniería Química de la Universidad de Madrid y vicepresidente de la Sección de Ciencias de la Academia de Doctores de

Madrid. Académico de número de la Real de Farmacia (Ciencias Químicas) y del Instituto de España. Es autor de numerosos trabajos de investigación y de diversas obras de su especialidad.

### Comisión de Educación

D. MANUEL FRANCISCO CLAVERO AREVALO nació en Sevilla en 1928. Catedrático de Derecho Administrativo y rector de la Universidad de Sevilla. Premio nacional Calvo Sotelo 1951. Ha sido decano de la Facultad de Derecho de Sevilla de 1965 a 1968. Procurador en Cortes, es miembro de la Comisión Permanente de la Cámara. Profesor de la Facultad Internacional de Derecho Comparado de Estrasburgo y presidente del Instituto de Desarrollo Regional de la Universidad de Sevilla.

### Comisión de Medios de Comunicación Social

D. JESUS APARICIO BERNAL SANCHEZ nació en Madrid. Abogado en ejercicio, es Procurador en Cortes en representación familiar por la provincia de Alicante y miembro del Instituto de Estudios Políticos. Ha ocupado los cargos de director general de Radiodifusión y Televisión; presidente del Sindicato Nacional de Papel, Prensa y Artes Gráficas; jefe nacional del Sindicato Español Universitario; Consejero Nacional de Educación y Consejero Nacional del Movimiento. Actualmente comparte su actividad jurídica con la empresa privada, siendo presidente del Comité de Dirección de INICOPAREX del Instituto Nacional de Industria.

### Comisión de Financiación

D. RAFAEL PEREZ ESCOLAR, licenciado en Derecho por la Universidad de Madrid, pertenece a la carrera judicial, en la que actualmente está en situación de excedencia. Abogado en ejercicio, es autor de numerosos trabajos sobre temas jurídico-mercantiles, tributarios y económicos. Es presidente de la Unión Nacional de Empresarios de Banca, Bolsa y Ahorro y director general adjunto y secretario del Consejo de Administración del Banco Español de Crédito.

### Director del Gabinete Técnico del Ministro de Planificación

El Ministro de Planificación del Desarrollo ha nombrado director de su Gabinete Técnico a don Felipe de la Morena y Calvet.

DON FELIPE DE LA MORENA Y CALVET nació en el año 1927. Licenciado en Derecho, ingresó en la carrera diplomática en el año 1956.

Prestó sus primeros servicios en el Ministerio de Asuntos Exteriores, en la Dirección General de Política Exterior. Pasó luego, sucesivamente, a las Embajadas de España en Beirut, Berna y Washington.

En la actualidad era director de Asuntos Políticos de Europa Oriental del Ministerio de Asuntos Exteriores.

# Transformación de centros docentes

Debe terminarse en el curso 1974-75

Publicado el dictamen sobre el proyecto de ley de Colegios Profesionales

MADRID. (De nuestra Redacción).—El «Boletín Oficial de las Cortes», correspondiente al día de ayer, publica el dictamen de la Comisión de Leyes Fundamentales sobre el proyecto de ley de Colegios Profesionales, que se ha elevado al próximo Pleno de la Cámara. Asimismo publica las enmiendas a la totalidad de este proyecto, firmadas por los Procuradores señores Rosón Pérez, Castro Villacañas, Cercós Pérez y Puig y Maestro-Amado, que, por haber obtenido votos suficientes podrán ser defendidas ante el Pleno. También dos enmiendas de los señores Serrats Urquiza y Cercós Pérez, solicitando un nuevo párrafo al artículo 3.º del dictamen, que pueden ser defendidas ante el Pleno de la Cámara.

## Mociones

Asimismo publica tres mociones dirigidas al Gobierno y aprobadas por la Comisión de Presupuestos. En la primera se solicita que, con el firme propósito de que el Fondo Nacional de Asistencia Social cumpla sus fines legales se solicite del Gobierno el incremento anual de su dotación complementaria en la cuantía pertinente, a fin de equipararlo con las cantidades asignadas a los Fondos Nacionales de Igualdad de Oportunidades y Protección al Trabajo.

La segunda moción solicita que por el Ministerio de Educación y Ciencia, y con antelación a la elaboración del proyecto de Presupuestos Generales del Estado para 1975, se proceda a establecer la previsión de necesidades en personal contratado para dicho ejercicio, a fin de que no sea necesario establecer en la correspondiente ley, facultades de transferencias de los conceptos de inversiones de la Sección 18 a fines diferentes de los de inversión.

La tercera moción solicita que se dote con mayor amplitud la subvención presupuestaria al ICONA, y que se hagan las previsiones presupuestarias para el próximo ejercicio, y se habiliten los créditos necesarios para el presente, para subvencionar a los particulares y al ICONA con el fin específico de desbrozar los montes en previsión de incendios.

## Respuesta

En respuesta a otra moción de la Comisión de Presupuestos, el Gobierno señala, entre otras cosas, que la transformación y clasificación de centros docentes debe estar terminada para el curso 1974-75. No obstante, en casos justificados, el plazo para realizar las obras podrá ser ampliado.

El concepto presupuestario para la creación de nuevos puestos escolares ampara por igual a la inversión en centros estatales y a la que se produce en centros no estatales, con lo que se permite la participación de la iniciativa privada en el proceso de escolarización.

La extensión de la gratuidad de la enseñanza es una de las metas marcadas por la política del Gobierno, aunque lógicamente está condicionada por las disponibilidades económicas. Es obvio, en fin, que a medida que se vayan liberando recursos se incidirá cada vez más intensamente en el objetivo de la gratuidad, lo que permite presumir que será alcanzada con la apetecible brevedad.

## Ponecias

Para informar el Convenio de sede entre el Estado español y la Comisión de Pesquerías del Atlántico Sudoriental ha sido designada la siguiente Ponencia: don José Clúa Queixalós, don Alfonso Fuente Alonso y don Diego Sayago Ramírez.

Por último, el Presidente de las Cortes ha dispuesto la adscripción a la Comisión de Justicia, a los solos efectos de su intervención en el proyecto de Bases de la Ley Orgánica de la Justicia, de los siguientes Procuradores: don Jesús Esperabé de Arteaga González, don Alberto Jarabo Payá, don Fidel del Oro-Pulido y López, don Santiago Pardo Canalís, don Ramón Luis Pascual del Riquelme Servet, don Jesús Posada Cacho, don Juan Reig Martín, don Valentín Silva Melero, don Blas Tello y Fernández Caballero y don Miquel Vizcaino Márquez.

# MEDALLA DE ORO DE VALENCIA A CARRERO BLANCO

VALENCIA. (Cifra).—La Comisión Permanente Municipal de Valencia acordó ayer conceder la medalla de oro de la ciudad, a título póstumo al Capitán General de la Armada y Presidente del Gobierno, asesinado el día 20 de diciembre, don Luis Carrero Blanco.

En la misma reunión se acordó asimismo otorgar la medalla de plata al maestro Jesús Ribera Faig, fundador del Orfeón Universitario de Valencia.



## Atentado contra el monumento a los Caídos, en Badalona

Un artefacto hizo explosión en la Comisaría de Policía de Mataró

BADALONA (Barcelona). (Cifra).—Alrededor de las tres de la madrugada de ayer hizo explosión un artefacto en el monumento a los Caídos, instalado en la plaza del mismo nombre, en esta localidad.

Por su parte, la Jefatura Superior de Policía de Barcelona, hizo pública ayer la siguiente nota:

«Sobre las 2,10 horas del día de hoy se ha producido una explosión en el monumento a los Caídos de Badalona, ubicado en la plaza de los Caídos, que produjo el desplome de la cuarta parte del pasamonto del citado monumento, así como la rotura de los cristales de las casas colindantes, sin que ocurrieran desgracias personales, no siendo los daños causados de gran consideración.»

### Explosiones en Mataró

MATARO (Barcelona). (Cifra).—Un pequeño artefacto hizo explosión a primera hora de la madrugada de ayer en la Comisaría de Policía de Mataró, situada en la calle Llauder.

La Jefatura Superior de Policía de Barcelona hizo pública ayer la siguiente nota.

«Sobre las 1,45 horas del día de hoy, se produjo una explosión originada por un cartucho de dinamita en la Comisaría del Cuerpo General de Policía en la localidad de Mataró, que destruyó el dintel de la puerta de entrada y otra de cristales situada a un metro de distancia, resultando con lesiones cortantes causadas por rotura de cristales, de pronóstico leve, un inspector de dicha Comisaría y asimismo fueron rotos los cristales de dicha dependencia y causando daños de poca consideración en el mobiliario.

Simultáneamente a esta explosión se produjo otra, como consecuencia de otro artefacto colocado en el buzón existente en la puerta del Banco Popular Español, sito en el cruce de la avenida de Montserrat y rambla de José Antonio, de la expresada población, que produjo la destrucción de dicho buzón y daños en la puerta vidriera de la citada entidad bancaria.»

N. de la R.—No nos sorprenden estos dos nuevos episodios de la violencia subversiva. Estos atentados son la obra de la minoría que no quiere la participación del pueblo español en la tarea de paz a que estamos comprometidos. Por eso dirigen sus golpes tanto a lo que, por ser símbolos, constituyen afecto entrañable de la Patria como a los hombres encargados de defender la paz española, la paz de todos. No son cosas distintas, sino, en definitiva, un mismo atentado: a los símbolos de la paz y a los encargados de protegerla, precisamente contra esa minoría de la subversión, que por sí sola se margina. Tomemos buena nota de ello.

### Sentencia del Consejo de Guerra de Barcelona

BARCELONA. (Cifra).—A cuatro años de prisión ha sido condenado el procesado Manuel Pérez Ezquerro, principal encartado en el Consejo de Guerra celebrado en el Gobierno Militar de Barcelona, por los desórdenes ocurridos el día 3 de abril del pasado año en las inmediaciones de la central térmica de Fecsa de San Adrián de Besós.

Los otros tres procesados, Leonardo Ferrero Rodes, Fernando Lozano Revuelto y José Moreno Rider, han sido condenados por el mismo Tribunal a un año de prisión cada uno.

Como se recordará, el fiscal militar solicitaba cinco años de prisión para Manuel Pérez, y dos años para los restantes, mientras que las defensas solicitaron la libre absolución de los cuatro procesados.

La sentencia no será firme hasta que haya sido sancionada por la autoridad militar correspondiente.

## XIII Feria Internacional del Juguete de Valencia

MADRID. (De nuestra Redacción).—La XIII Feria del Juguete de Valencia, que tendrá lugar del 16 al 24 de febrero de este año, se presenta por primera vez con carácter internacional. Hasta el momento se han inscrito 651 industriales y comerciantes españoles y sesenta y dos fabricantes extranjeros de firmas industriales de reconocida importancia en diversos países europeos y también Japón, Hong-Kong y Pakistán.

El número total de «stands» será de 3.897, cubriéndose así todas las naves feriales ya existentes con anterioridad y el nuevo pabellón, construido este año, que añade 12.000 metros cuadrados más a las salas de la feria.

Los miembros del comité, preguntados por los representantes de la Prensa, anunciaron que el volumen de exportación de la industria del juguete es del 25

al 30 por 100, con las que en 1973 se obtuvieron unas ganancias de 2.100 millones de pesetas.

El mayor problema con que se encuentra la industria española del juguete es la necesidad de importar materias primas, continuó diciendo el comité, pero nos recuperaremos con las exportaciones al Mercado Común, que es nuestro principal cliente, y con la venta masiva de muñecas, que dentro de la juguetería son las mejores del mundo por su atractivo y calidad.

En cuanto al juguete didáctico, el comité dijo que es uno de los más exportados y dentro de poco la Comisión Nacional para el Juguete Didáctico hará obligatorio el uso de la etiqueta de control de calidad en las materias empleadas para evitar posibles daños a los niños.

## Agricultura: Un año de continua tensión que ha logrado superarse

● En 1973 la producción agraria experimentó un aumento sin precedentes

MADRID. (De nuestra Redacción).—«Contemplando el panorama en su conjunto y admitiendo desde luego la dificultad de las profecías en las actuales circunstancias, salvo problemas personales o locales, tengo la seguridad de que en un momento en que la coyuntura mundial ha dado un sorprendente giro, en el que los problemas de excedentes han dado paso a los problemas de escasez de materias primas, en el que tenemos ya una técnica adecuada y unos empresarios preparados, España, con una superficie de cincuenta millones de hectáreas, está en una situación privilegiada para enfrentarse con el futuro», dijo anoche el Ministro de Agricultura, don Tomás Allende y García-Báxter, al hacer el balance anual de la gestión de su Departamento a través de los medios informativos.

### Homenaje a Carrero Blanco

Comenzó sus palabras el señor Allende con un homenaje al fallecido Presidente del Gobierno, Capitán General de la Armada Carrero Blanco, «en quien los que servíamos junto a él —dijo el Ministro— y todos los españoles, veíamos siempre el símbolo vivo de las mejores virtudes de la Patria».

Tras recordar las incertidumbres y preocupaciones del sector agrario durante el pasado año, debidas a la inesperada situación del mercado internacional de productos y a las dificultades climatológicas, el Ministro de Agricultura señaló que se habían ido tomando sucesivas soluciones de emergencia que al final contribuyeron a superar el problema.

### Record en la producción agraria

«La respuesta de los agricultores a las políticas planteadas por el Gobierno —añadió el señor Allende—

desarrollo de la agricultura en general, y recordó la importante influencia que en este proceso ha tenido la ganadería con un crecimiento de 62.500 toneladas más de carne de vacuno y 129.000 más de carne de porcino como ejemplos más característicos.

### Medidas coyunturales

Recordó también algunas medidas coyunturales adoptadas durante el último período, entre las que destacó el haberse iniciado el cultivo de la soja para prevenirnos de una excesiva dependencia del extranjero y la supresión de la contingenciación del trigo, dada la situación internacional de los cereales.

Tras referirse a las medidas del Gobierno para frenar la inflación, el Ministro de Agricultura dijo que se habían previsto subvenciones adicionales para conseguir mantener esta rentabilidad de

las primeras agrupaciones de productores agrarios para la comercialización y se llegue, por otra parte, a la constitución del mercado de origen número veinte, además de la entrada en funcionamiento de los primeros once grandes silos de la nueva red de almacenamiento de cereales.

Se refirió también a la intención de su Departamento de reforzar los planes de repoblación forestal por su importancia económica y recordó la actividad realizada en este sentido por el Patrimonio Forestal, «demostración palpable de la clara visión de futuro del Jefe del Estado, que inició esta tarea sin perder un minuto al terminar la contienda».

### Venturas y preocupaciones

«Creo que dentro de un año lleno de sobresaltos —añadió el Ministro— ha habido regiones y sectores, como la vid, el aceite, las vacas de vientre en ciertas zonas, la cebada, el maíz, la alfalfa, etcétera, que han cerrado el ejercicio con ventura, otros sectores lo han cerrado llenos de preocupación.»

«La actuación ministerial durante el período —dijo— dentro del esfuerzo ingente realizado por los técnicos y funcionarios del Departamento, a los que una vez más quiero agradecer su colaboración, ha sido en unos casos criticada (casos de la soja, baja de precios ganaderos), en otros aplaudida, como la compra de ajos, la reestructuración del olivar y la intervención en las inundaciones del sureste.»

«Pero globalmente —añadió— el balance arroja un progreso y aumento de producción agraria sin precedentes, lo que nos indica que vamos por buen camino y prevemos un futuro dentro del panorama de incertidumbre europea mejor que el de la mayoría de los otros países.»

### Reto de la producción

«Enfrentados con el reto mundial de la producción estoy seguro de que los agricultores y ganaderos sabrán responder al mismo para contribuir al abastecimiento del país.»

El Ministro de Agricultura terminó su mensaje diciendo: «Espero que 1974 sea un año en el que los que viven del sector agrario y el en el medio rural, la Organización Sindical que los representa y el Ministerio de Agricultura que está a su servicio, trabajemos juntos en armonía e íntima colaboración por un progreso continuo de los hombres del campo.»

### El Ministro de Agricultura expuso anoche la actuación de su Departamento

ha sido tan eficaz que este año, aparentemente hoso y conflictivo, ha dado el resultado más satisfactorio conseguido hasta la fecha en nuestro desarrollo agrario y probablemente en el de cualquier otro país, habiendo logrado aumentar la producción agraria a valores constantes en un 8,5 por 100, auténtico record que, añadido a los progresos de los tres años anteriores, nos arroja un aumento consecutivo de una media anual de un 6,5, cifra que también se sale de lo normal en las tasas de crecimiento agrícola.»

Señaló el Ministro su preocupación por remediar los casos concretos, personales o regionales, que no se han beneficiado del satisfactorio

las explotaciones dentro de las limitaciones de precios establecidas.

### Expansión ganadera

«Dentro de la preocupación por la expansión ganadera —añadió el Ministro—, objetivo constante de nuestros planes, estamos dispuestos a mantener este año unos precios de los piensos utilizando los recursos que sean posibles, que puedan permitir la continuación del desarrollo del sector.»

Señaló también, en otra parte de su mensaje, su esperanza de que en 1974, con la eficaz ayuda de la Organización Sindical, se creen



## REUNION DE LOS AFECTADOS POR LA QUIEBRA DE HORIZON HOLLIDAYS

MADRID. (Cifra).—Más de treinta representantes de las empresas turísticas, hoteles y agencias de viajes afectados por la quiebra de la compañía inglesa Horizon Hollidays se reunieron a mediodía de ayer durante hora y media en la sede del Sindicato Nacional de Hostelería para cambiar impresiones sobre las acciones a emprender respecto a dicho problema.

Presidió la reunión el titular del mencionado Sindicato Nacional, don José Ramón Alonso, acompañado del presidente de la Unión Nacional de Empresarios, don Cecilio Muñoz Robles.

En primer lugar, se informó sobre las gestiones llevadas a cabo en Londres por un grupo de afectados y acerca de los términos del contrato por el que la Court Line se ha hecho cargo de todo el activo de la Horizon Hollidays, aunque no así del pasivo, que se estima en unos quinientos millones de pesetas, repartidos entre los varios países afectados: España, Grecia, Italia, Marruecos, Portugal y Túnez, de los cuales más de doscientos corresponden a España.

Al parecer, el mencionado contrato es perfectamente legal, según la legislación inglesa, y, por lo tanto, la Court Line no tiene ninguna obligación de abonar las deudas contraídas por Horizon Hollidays. Ante tal situación, los acreedores es-



Horizon Hollidays

pañoles se inclinan por negociar con Court Line para, con apoyo oficial, tratar de conseguir las condiciones más ventajosas posibles, a fin de paliar en parte sus pérdidas, al tiempo que nombran abogados para recabar del depositario de Horizon Hollidays el pago de sus deudas. Se estimó que los acreedores no podrán recuperar más de un 20 por 100 de lo que se les adeuda, y eso en un plazo superior a año y medio.

Por su parte, la Court Line, al parecer, hará público un documento mediante el cual se compromete a garantizar el pago de los contratos efectuados durante tres años a partir del actual mes de febrero a razón de una libra por cada uno de

los viajeros de Horizon Hollidays, sin exceder de seiscientos mil libras.

Se puso especialmente de relieve que las condiciones de este caso pueden volver a repetirse, para lo cual se pedirá a la Administración las debidas medidas de protección y una mejor legislación de cara al futuro.

El Presidente del Sindicato subrayó que viene gestionando desde hace tiempo la creación de un seguro de riesgos para las actividades turísticas y que la actitud del actual equipo ministerial es propicia al tema.

Los reunidos se trasladaron después al Ministerio de Información y Turismo, donde se entrevistaron con el señor Perona, comisario nacional de Turismo.

### NOTA DE LA COMISARIA NACIONAL DE TURISMO

En el Ministerio de Información y Turismo se ha celebrado hoy la reunión anunciada en la nota oficial de esta Comisaría Nacional de Turismo, hecha pública en el día de ayer, como consecuencia de la situación creada por la compra de la empresa británica Horizon Hollidays por el grupo Court Line, y que ha sido presidida por el comisario nacional de Turismo, don José Luis Perona; el comisario adjunto, don Oscar García Siso, y a la que han asistido más de cuarenta representantes de la industria turística española afectada, acompañados por el Presidente del Sindicato Nacional de Hostelería.

Esta reunión, que se ha celebrado conforme estaba previsto, después de otra preparatoria convocada por el Sindicato Nacional de Hostelería, ha tenido lugar en la sede del Ministerio de Información y Turismo, y se ha prolongado durante seis horas, con una breve interrupción.

Se analizaron, en primer lugar, las consecuencias que ha tenido para la industria turística española la referida transacción efectuada por las compañías Horizon Hollidays y Court Line, y que afecta, al menos, a 85 empresas españolas, con un total de más de 140 hoteles, concentrados principalmente en Canarias, Baleares, Costa del Sol y Costa Brava. Los créditos totales se evalúan en una cantidad ligeramente inferior a la inicialmente di-

fundida, y se establecen en unos 120 millones de pesetas, después del recuento efectuado en la reunión, de acuerdo con los datos aportados por los propios hoteleros españoles afectados.

Los reunidos acordaron unificar las diversas acciones legales privadas, designando un reducido número de abogados que representen a la totalidad de los industriales españoles afectados en la defensa de sus derechos ante los Tribunales británicos. Como coordinador de estas acciones actuará el asesor jurídico de la Oficina Nacional española de Turismo en Londres.

Se decidió igualmente designar, en el seno del Sindicato Nacional de Hostelería, un letrado que coordine también las diversas acciones legales a ejercer en España en defensa de los referidos intereses, así como la constitución de una comisión en la que figurará un representante por cada una de las zonas afectadas, que actuará en representación permanente de los industriales perjudicados, y que llevará a cabo las negociaciones de carácter privado que se estimen necesarias.

En línea con las diversas posturas adoptadas por los asistentes a la reunión se examinaron otras posibles medidas que podrían ser decididas con carácter inmediato, según el desarrollo futuro de esta cuestión.

El comisario nacional de Turismo, por otro lado, plan-

teó la necesidad de considerar, a corto plazo, la conveniencia de adoptar por la Administración otra serie de medidas que eviten la repetición de casos semejantes, que inciden sobre intereses españoles en forma tan importante, entre ellas: el establecimiento de un seguro específico que cubra a las empresas hoteleras y agencias de viajes de los riesgos derivados de la contratación con empresas extranjeras; la revisión de las fianzas actualmente depositadas por los representantes en España de los operadores turísticos extranjeros, y el eventual establecimiento de un contrato tipo para las transacciones en el sector turístico organizado, y cuyo visado por la Administración sería obligatorio.

Con independencia de lo anteriormente señalado, el comisario nacional de Turismo informó a los reunidos de que se han iniciado en Londres conversaciones con las Oficinas Nacionales de Turismo de otros países afectados, concretamente Grecia, Italia, Yugoslavia, Chipre, Túnez y Portugal, con objeto de definir unas líneas de acción comunes para resolver este problema de forma satisfactoria.

Asimismo, reiteró la decisión del Ministerio de Información y Turismo de proseguir la línea de defensa de los intereses de los industriales españoles afectados, iniciada inmediatamente después de producirse esta situación.

## DOCE PERSONAS, DETENIDAS EN GUIPUZCOA

SAN SEBASTIAN. (Cifra).—Han sido detenidas doce personas relacionadas con la distribución de propaganda subversiva que interfería el normal desarrollo de la actividad laboral en la cuenca del Goyerri, especialmente en los conflictos laborales del pasado mes en la fábrica de Beasain y la de Villafraanca.

De los detenidos, seis pertenecen al grupo ETA-VI-LCR (Liga Comunista Revolucionaria), de matiz troskista.

A raíz de la distribución de propaganda en el Goyerri, la Policía detectó a Víctor Hidalgo Izaguirre, responsable en aquella zona de ETA-VI-LCR, quien, al verse perseguido, huyó, cediendo antes el mando a Ignacio Olano Goena, nacido el 30 de octubre de 1955 en Zaldibia (Guipúzcoa), estudiante, soltero, quien ha sido detenido, así como la responsable de propaganda María Antonia Nazabal Iztueta, nacida el 20 de enero de 1956, en Zaldibia, estudiante, soltera.

De una célula a prueba de este grupo, han sido detenidos María Carmen Eloegui Armendáriz, nacida el 14 de julio de 1954, en Zaldibia, obrera, soltera, y Damián Garmendia Echave, nacido el 10 de febrero de 1954, también de Zaldibia, estudiante, soltero.

Para evitar la acción judicial, últimamente, en estos grupos, se instituyó la categoría de «simpatizante» para significar su poca vinculación política, y dentro de este concepto de «simpatizante» han sido detenidos María Isabel Nazabal Iztueta, hermana de la anterior, nacida el 5 de noviembre de 1957 en Zaldibia, estudiante, soltera, y Ana María Aranzazu Irascunza Echave, nacida el 9 de septiembre de 1954, en Zaldibia, profesión sus labores, soltera.

Como resultado de la misma acción judicial, han sido detenidos, asimismo, otras personas afiliadas al Movimiento Comunista de España. Este grupo se separó de ETA-V en 1966, denominándose ETA-BERRI, y en 1972 adoptó la denominación de Movimiento Comunista Vasco (Komunistak) —MCVK—, que después ha derivado al movimiento comunista de España, desvinculado de todo matiz vasco.

Este grupo es de tendencia marxista-leninista-maoísta, por lo que sus miembros, denominados entre los grupos subversivos como los «chinitos», tienen como publicaciones «Zer-Egin» («¿Qué hacer?»), título de esta obra de Lenin, y otra publicación denominada «Servir al pueblo», título de una famosa obra de Mao Tse Tung.

Los detenidos de este grupo MCE son:

Miguel María Aramendi Artiaga, alias «Miguel», nacido el 8 de febrero de 1955, en la localidad guipuzcoana de Isasondo, obrero, soltero. El año pasado, siendo estudiante de COU, fue captado para esta organización en la que últimamente desempeñaba un cargo de responsable de propaganda en el Goyerri donde había llevado a cabo «siembras» y «buzonadas» de propaganda subversiva.

María Lourdes Auzmendi Ayerbe, nacida el 7 de noviembre de 1955, en Ataún, Guipúzcoa, soltera, estudiante, que fue captada por el anterior.

En la misma operación fueron detenidas y posteriormente puestas en libertad Mercedes Garayalde Letarain, nacida en Segura, Guipúzcoa, el 23 de septiembre de 1956, soltera, domiciliada en Idiazabal; María Blanca Amaya Gamarra Larrauri, nacida el 8 de septiembre de 1956, en Beasain, soltera, estudiante; María Dolores Ayestarán Rezola, nacida el 7 de octubre de 1956, en Isasondo, soltera y estudiante, y María Josefa Ayestarán Rezola, nacida el 9 de septiembre de 1953, en San Sebastián, soltera, estudiante y residente en Idiazabal.

### INFORMACION SOCIO-LABORAL

## HACIA LA NORMALIDAD EN STANDARD

### 1.734 trabajadores se reincorporaron a sus puestos

MADRID. (SIS).—La reincorporación a sus puestos de trabajo de 1.734 trabajadores de Standard se llevó a cabo ayer mañana en la factoría de Villaverde, sin producirse incidentes. Los trabajadores se reintegraron a sus tareas sin novedad. Para hoy está prevista la reincorporación de 872 y el próximo lunes, con la reincorporación de los últimos readmitidos se espera que la normalidad laboral quede restablecida en todas las dependencias de la factoría.

En cuanto al Centro de Investigaciones de Barajas, que permanece cerrado, se están llevando a cabo gestiones pertinentes para una próxima apertura.

### El conflicto de Potasas de Navarra

PAMPLONA. (SIS).—En la Casa Sindical se celebró el jueves una reunión con los representantes sindicales y Dirección de empresa Potasas de Navarra y directivos del Sindicato Provincial de Industrias Químicas y de la Organización Sindical para negociar un acuerdo que pusiera fin al conflicto planteado en dicha empresa. En esta reunión se suscitó el tema de las asambleas de trabajadores y se informó que se autorizarían siempre que se utilicen los cauces que establece el decreto que regula el derecho de reunión, si bien se flexibilizarían para dar mayor celeridad y que, dado la inexistencia de local sindical que pudiera albergar a la totalidad de la plantilla podría solicitarse para celebrarlas por secciones (minas, talleres, fábricas), y cumpliendo lógicamente los trámites mínimos legales y permitan celebrarse con orden y eficacia.

Después de esta reunión la representación sindical de Potasas no ha presentado solicitud alguna ante la Unión de Trabajadores de Químicas para reunirse en la Casa Sindical, como lo había hecho antes del conflicto, incluso en domingo para dar mayores facilidades a los trabajadores de minas y fábricas.



# CONFIANZA EN EL GOBIERNO

## Los Ministros de Relaciones Sindicales, Comercio y Planificación del Desarrollo clausuraron la I Asamblea Nacional de la Pesca de Arrastre

MADRID. (De nuestra Redacción.)—«Vosotros habéis demostrado que el mar tiene derechos, y los habéis puesto en manos del Gobierno, representado en las personas de Nemesio Fernández-Cuesta y Joaquín Gutiérrez Cano, entrañable y permanentemente unidos a esta Organización Sindical», dijo ayer el Ministro de Relaciones Sindicales, Alejandro Fernández Sordo, en el acto de clausura de la I Asamblea Nacional de la Pesca de Arrastre, celebrada en la sede de la Organización Sindical.

Acompañaban al Ministro en la presidencia los Ministros de Comercio y Planificación del Desarrollo, señores Fernández-Cuesta y Gutiérrez Cano, respectivamente; el Secretario General de la Organización Sindical, el Subsecretario de la Marina Mercante, Presidente del Sindicato Nacional de la Pesca, director general de Pesca y otras autoridades sindicales.

Tras la lectura de las conclusiones finales, intervino en primer lugar el gerente de la Federación Española Sindical de Buques de Pesca, Angel Fernández, quien comentó los acuerdos adoptados por la Asamblea, señalando que «las peticiones que se formulan al Gobierno para mitigar los problemas existentes y prever los que asoman en el horizonte de la pesca española, son, a nuestro juicio, lógicas y, desde luego, bien intencionadas».

Refiriéndose al tema de las aguas jurisdiccionales, señaló que se pedía «una actuación pesquera internacional que convenga a los grandes intereses del país, pues, sin sacrificar a otros sectores, tampoco nuestra industria puede padecer las consecuencias de una actuación que no fuera, pesqueramente, justa, conveniente y acertada». Resaltó finalmente la necesidad de unas medidas protectoras, al estilo de las vigentes, en España, para la agricultura, y las que otorgan el Mercado Común a los «nueve», en materia de pesca.

Tomó seguidamente la palabra el Presidente de la misma Federación Sindical, Domingo Rodríguez Moreno, quien resaltó que «todos nuestros acuerdos han tenido un tono constructivo, persiguiendo que la pesca española mantenga el desarrollo alcanzado». «Esperemos —dijo— que con la ayuda de Dios y de nuestra Administración los muchos problemas expuestos tengan feliz solución».

### Palabras de Agustín Bárcena

Intervino a continuación el Presidente del Sindicato Nacional de la Pesca, Agustín Bárcena, quien señaló que los hombres allí reunidos habían comprobado que la pesca española merece todo el interés del Gobierno, allí presente, representado por tres Ministros. El señor Bárcena manifestó que los asambleístas tenían fe en la Administración, ilusión por su industria pesquera y esperanza de que se solucionen los problemas y se encaucen por los senderos necesarios. Esta asamblea, añadió, nació como una necesaria respuesta a los graves problemas que atraviesa la pesca española y mundial y ante la próxima Conferencia del Mar. De no tomarse una solución adecuada, nuestra flota podría resultar co-lapsada.

Después de resaltar el carácter social de muchas de las conclusiones aprobadas, en una asamblea de empresarios, señaló que en la asamblea había predominado la unidad del sector, características de nuestro sindicalismo de integración y que esperaba que esa unión se mantuviera siempre. Terminó ofreciendo los frutos de la asamblea al Alcalde Mayor del Mar, Francisco Franco.

Terminadas sus palabras, el Presidente del Sindicato Nacional de la Pesca hizo entrega a los Ministros de Relaciones Sindicales, Comercio y Planificación del Desarrollo, y al Secretario General de la Organización Sindical y al Subsecretario de la Marina Mercante, del Anzuelo y la Red de Plata del citado Sindicato.

### Intervención de Gutiérrez Cano

Habló seguidamente el Ministro de Planificación del Desarrollo, Joaquín Gutiérrez Cano, quien manifestó que conocía los problemas y la importancia del sector pesquero y la necesidad de reestructuración de la flota. Indicó que la pesca tiene la suficiente importancia como para atribuirle, en la formulación del IV Plan de Desarrollo, la máxima relevancia, con el fin de tratar de ajustar el futuro por medio de una adecuada planificación. Finalmente, tras comentar someramente los problemas de la pesca española, manifestó que la Asamblea era un paso hacia adelante para una adecuación de medios y fines y para llegar a una situación más próspera de nuestra economía pesquera, que todos esperamos lograr.

### Fernández-Cuesta

Intervino a continuación Nemesio Fernández-Cuesta, Ministro de Comercio, quien señaló que las conclusiones le parecían ponderadas, sensatas y fruto del contraste de pareceres y que iban a ser recogidas, estudiadas y satisfechas, en todo cuanto fuera posible. Dijo que los problemas pesqueros y el mayor protagonismo de los hombres de la mar eran dos de sus grandes preocupaciones y que la pesca afectaba profundamente a la economía española. «La pesca española, dijo, ha llegado a su

mayoría de edad y merece un tratamiento y un apoyo a tenor de su importancia. Es necesario que nos planteemos a fondo toda esta problemática y el Ministerio de Comercio defenderá como propios todos los intereses legítimos y racionales de la pesca española, ya que se trata de un desafío razonable y obligado y de un problema vivo y pendiente de solución. En este empeño, añadió, no cejaremos».

El Ministro terminó señalando que el Ministerio de Comercio estaba trabajando en la Ley de

Pesca y que en el futuro de la economía española, la pesca debería jugar el papel que, por su potencia, le corresponde.

### Alocución de Fernández Sordo

Clausuró la Asamblea el Ministro de Relaciones Sindicales, Alejandro Fernández Sordo, quien resaltó su confianza en esta fórmula de diálogo entre dos partes, la sociedad y el Estado, dentro de un Sindicalismo que participa en la Administración y que es equilibrado.

Se refirió a que la Asamblea había cumplido cuatro reglas fundamentales: hablar con claridad, realizar unas conclusiones realistas, hacerlo con la participación representativa y responsable de todos los interesados y con el esfuerzo puesto de manifiesto en unas duras jornadas.

Finalmente destacó la presencia de los dos Ministros, como muestra de la facilidad del Gobierno para lograr la comunicación entre la Organización Sindical y la Administración de una forma más directa.

### Conclusiones de la Asamblea

Entre las conclusiones aprobadas, la Asamblea destaca la que señala la imperiosa necesidad de llevar a cabo, en el seno de la Organización Sindical, estudios profundos de carácter económico sobre cada sector de la flota, a fin de adecuar medios y procedimientos que permitan alcanzar la mayor rentabilidad de la explotación pesquera; intensificación de la investigación pesquera de nuestras plataformas marítimas, riguroso control y vigilancia de los barcos de flotas extranjeras que faenan en el banco sahariano, actuación decidida sobre los problemas pesqueros a debatir en la Conferencia del Mar; acuerdos bilaterales que permitan el trabajo de nuestros barcos en zonas pesqueras de otros

países y que en ellos participen los armadores españoles; que se establezcan con urgencia y previo el estudio necesario, precios de garantía, de retirada y de preferencia y otros apoyos económicos para toda la producción pesquera española y que se ordene el comercio de importación de productos pesqueros en defensa de la producción nacional; que se establezcan medidas protectoras de carácter económico para compensar a los armadores españoles de todos los daños y perjuicios derivados de apresamientos, incautaciones, sanciones y demás actos de fuerza que se vienen cometiendo contra barcos españoles en diversas áreas del mundo, en oposición al derecho internacional.

### Moción

En otro orden de cosas se aprobó, también, una moción pidiendo que, por el Ministerio de Planificación del Desarrollo, se restablezca la Comisión de Pesca Marítima, que estuvo funcionando en los anteriores Planes de Desarrollo, en razón a la importancia económica y social que el sector pesquero tiene en la economía nacional.

Otras conclusiones aprobadas se refieren a los puertos pesqueros, a la construcción naval y tecnología aplicada a la captura, a la política comercial de la pesca de arrastre.

Finalmente, otra conclusión dice que «ante el desarrollo, volumen y problemas que representa la pesca marítima, en el momento actual y su proyección para un futuro próximo, consideramos excesivamente limitado el marco actual en la Administración Pública de una Dirección General, por lo que debe estudiarse la creación de un órgano administrativo rector de la pesca, de mayor rango», así como la urgente remisión a las Cortes, para su posterior discusión, del proyecto de ley de Ordenación de la Pesca Marítima.

### Conferencia sobre la propiedad urbana

MADRID. (Pyresa.)—Unos doscientos representantes de diferentes empresas europeas asisten a la Conferencia Europea sobre propiedad urbana, que inició el jueves sus sesiones de trabajo. Ayer por la mañana, don Fernando López Chicheri expuso el tema de los impuestos que gravan la adquisición, explotación y tenencia de bienes inmuebles. Por su parte, don Fernando Escardo se refirió a las inversiones extranjeras en bienes inmuebles y al estudio de las

diferentes fórmulas, procedimiento y tributación. Las sesiones de la mañana finalizaron con una exposición de don Joaquín de Rojas sobre la documentación e inscripción de transacciones sobre la propiedad inmobiliaria.

Esta conferencia fue inaugurada por el señor Dancausa de Miguel, Subsecretario de la Vivienda, quien pronunció una conferencia sobre la situación económica que afecta al mercado inmobiliario.

### Jornadas de la Función Pública

MADRID. (Cifra.)—«Es ineludible la oportunidad y necesidad de concretar las funciones del cuerpo técnico de Administración Civil en un reglamento orgánico», ha dicho don Manuel Puelles Benítez, autor de una ponencia sobre «Las funciones del cuerpo general superior de Administración», presentada ayer por la tarde en las Segundas Jornadas sobre Función Pública, que se vienen celebrando en la sede del CENIDE.

Agregó el señor Puelles Benítez que el tema de las funciones no es sólo un problema interpretativo, sino también un problema de «lege ferenda». Después sugirió una serie de funciones propias de un cuerpo de administradores generales, tales como la administración de personal, las técnico-jurídicas, la planificación administrativa, la organización del trabajo, la gestión económico-administrativa y el tratamiento de la información.

## Las Palmas necesita más agua

EL DEFICIT DE  
ESTE AÑO  
ASCIENDE  
A 55 MILLONES  
DE METROS  
CUBICOS

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA.—En estas mismas columnas se ha informado ya de la necesidad de agua en Canarias. Refiriéndonos a Las Palmas, se sabe que tiene este año un déficit de 55,1 millones de metros cúbicos, ya que estimando el consumo de agua para la provincia en 175,6 millones, sólo se cuenta con 120,5 millones.

Actualmente se buscan soluciones y acciones inmediatas por autoridades y organismos competentes. Y el Consejo Sindical Provincial ha abordado con decisión el grave problema que afecta fuertemente a la agricultura y al abastecimiento de la población. Los cálculos nos dicen que en la capital el consumo alcanzará los 18 millones de metros cúbicos y, como se sabe, el Ayuntamiento, para satisfacerlo, tiene una planta potabilizadora cuya producción en este año no rendirá los tres millones de metros cúbicos. También es verdad que el Municipio posee unos cuatro millones anuales de metros cúbicos de aguas propias procedentes de sus explotaciones hidráulicas, pero como el déficit en la ciudad es de 11 millones, habrá de acudir a adquirir agua en el interior de la isla con detrimento grave para la agricultura.

### Rogativas a la Patrona

Ante el unánime y angustioso clamor por la sequía que asola a la isla, la fe del pueblo canario ha mirado al cielo, y, siguiendo una secular tradición se han empezado las rogativas a la Virgen del Pino, Patrona de la diócesis.

En la historia de Gran Canaria se registran las numerosas veces que por mediación de la Virgen del Pino la isla se ha liberado de la calamidad de la sequía. Los datos de los archivos así lo testimonian. Ha habido ocasiones en que sólo las rogativas en Teror han bastado para que las previsiones meteorológicas hayan cambiado sus leyes, cayendo las lluvias hasta cubrir suficientemente las necesidades; en otras ocasiones se ha llegado hasta traer a la imagen a Las Palmas y ha constancia que de las cincuenta veces que ha bajado la Virgen del Pino a la ciudad por alguna grave necesidad insular o nacional, desde 1607 a 1965, treinta y dos veces ha sido por la falta de lluvia.

Ignacio QUINTANA



## EL MUNDO

### HUSSEIN Y SUS SOLDADOS

La situación interna se ha normalizado en Jordania, si es que realmente podían creerse las abultadas informaciones procedentes de Beirut. ¿Una rebelión de las tropas contra el Rey Hussein? Esto es ignorar una serie de cosas que hacían inverosímil la misma palabra de rebelión.

Entre el soberano hachemita y su Ejército existen unas relaciones peculiares, de carácter personal. Son frecuentes las ocasiones en que Hussein participa en las fiestas populares, mezclándose con sus oficiales y soldados. El árabe respeta y admira el valor, y se comprobará que ésta es una cualidad reconocida en el Rey de Jordania hasta por sus más fanáticos enemigos. En una ocasión, hace años, en que se le informó de la existencia de descontento en los cuarteles de ciudad de Zarka, a unos veinte kilómetros de Amman; Hussein no vaciló en presentarse personalmente en los cuartelamientos, y su gesto bastó para arrastrar tras él a los soldados. El grueso de los 70.000 hombres del Ejército pertenecen a las tribus beduinas del Sur, conocidas por su fidelidad al monarca. La 40 Brigada Blindada, mandada por el coronel Khaled Haihouge El Majali, unidad de élite que acaba de regresar del frente sirio, está formada por beduinos para los que sería impensable un golpe militar contra Hussein. Estas tropas, por otra parte, desempeñaron el papel principal en los sucesos de septiembre de 1970 y julio de 1971 —lucha con los comandos palestinos—, y resulta también poco creíble que se hubieran amotinado pidiendo la destitución del jefe del Estado Mayor, el general Zaid Bin Chaker, hombre de confianza del Rey y considerado como poco favorable a la resistencia palestina.

Mejor que nadie conocen los oficiales del Ejército las gravísimas consecuencias que tendría en estos momentos no sólo una rebelión contra el jefe indiscutible que simboliza la unidad nacional, sino una escisión entre jordanos de las tribus beduinas y jordanos palestinos. En el esquema de solución del conflicto de Oriente Medio, Amman abrirá más pronto o más tarde el camino que conduzca a un acuerdo análogo al concertado entre Egipto e Israel para la retirada de las tropas israelíes. La posición de Jordania es más difícil porque su potencial militar es mucho menor, y Tel Aviv, en cambio, especula con una consideración distinta, según se trata de la orilla oriental o de la región occidental del Jordán, actualmente sometida a régimen de ocupación por los israelíes. Cualquier coyuntura que debilite a Hussein será explotada a fondo por Tel Aviv para mantener esta ocupación o reducir al mínimo la retirada de sus tropas, y los resultados hipotecarían el destino de toda la nación jordana.

Hussein precisa de toda su habilidad diplomática y de la fuerza que constituye la unidad nacional para negociar las condiciones que reintegren a su país los territorios perdidos en 1967, en los que la población palestina encuentra en su autoridad como rey del reino hachemita un argumento que oponer a las presiones de Israel. Y esto con independencia de que en un futuro que depende de la Conferencia de Ginebra se hable de cómo será Jordania en la paz y de las condiciones políticas que estructurarán el reino. Hussein, bajo este punto de vista, presentó su proyecto de reino hachemita unido, pero no excluye el discutir libremente con los palestinos todas las fórmulas que en ese momento se presenten en la mesa. Las posibilidades de que Jordania obtenga las mejores condiciones dependen de la solidez del trono de Hussein y de la unidad de la población en torno suyo. Una petición de mejoras económicas ha sido complacientemente descrita como una rebelión. Digamos más bien una tempestad en un vaso de agua.

J. L. GOMEZ TELLO

### PRIMER MINISTRO JORDANO

## «EL EJERCITO PERMANECE LEAL AL REY»

AMMAN, 8. (Efe-Afp.)—El presidente del Consejo jordano, Zeid Rifai, desmintió anoche, ante las cámaras de televisión, ciertas informaciones relativas a movimientos de «insubordinación» dentro del Ejército jordano.

«Miembros de unidades militares presentaron, a principios de esta semana, algunas peticiones tendentes a la mejora de su nivel de vida», afirmó Rifai, quien subrayó que estas solicitudes habían sido presentadas en el contexto de su sumisión más absoluta al Rey Hussein.

«Esto es lo que realmente ha sucedido —añadió— Yo reafirmo que las Fuerzas Armadas jordanas permanecen totalmente leales a su comandante en jefe y están por encima de cualquier sospecha».

## GRAN BRETAÑA: Contra todos los pronósticos

# LOS MINEROS, EN HUELGA

### Esta medida puede ser desastrosa para los laboristas

LONDRES, 8. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Antonio Parra.)—Contra las recomendaciones del primer ministro, contra los consejos del propio líder minero, Joe Gormley, y quizá contra los intereses de todo el país, el Consejo Ejecutivo NUM (Sindicato minero), compuesto por veintiséis miembros, ha decidido seguir adelante con los planes de huelga total a partir de las cero horas del sábado. La decisión fue adoptada por veinte votos a favor y seis en contra, esta mañana, en la junta general de urgencia celebrada por este Consejo Ejecutivo. A partir de esta noche, todas las actividades de extracción y transporte del mineral del carbón han quedado suspendidas. Habrá piquetes de huelga montando guardia en los puertos, en las estaciones termoelectricas, en las minas y en los altos hornos. No obstante, el NUM ha precisado que tales piquetes obedecerán las órdenes de la Policía y no actuarán nunca de manera violenta contra otros ciudadanos.

### Triunfo de los extremistas

Está claro que, nuevamente, la facción moderada de los sindicatos ha vuelto a perder la partida, resultando desbordada por la acción y el voto de los extremistas.

Nadie sabe las consecuencias políticas que esta huelga del carbón podría desencadenar en tiempo de elecciones. Pero hay quien se atreve a asegurar que la huelga puede haber firmado la sentencia de muerte de todas las esperanzas de mister Wilson de ganar las elecciones. El propio Gormley, uno de los moderados del sindicato del NUM, ha confesado que, a su entender, quizá la huelga debiera haber sido evitada, al menos, durante las próximas tres semanas.

El propio Harold Wilson también se encontraba esta noche en una situación delicada, políticamente hablando.

¿Cómo solventará el conflicto minero mister Wilson, en caso de alzarse con la victoria? ¿Quién tiene la culpa de que los mineros británicos ganen menos que los alemanes, los belgas y los españoles? ¿Quién tiene la culpa de que el país esté padeciendo una de sus peores crisis económicas?

He ahí toda una nube de interrogantes, a los que se debería responder en el curso de las presentes elecciones. No obstante, a nuestro entender, resulta precipitado asegurar que los comicios generales del día 28 vayan a despejar esta retahíla de incógnitas.

### Alocución de Wilson por la TV

LONDRES, (Efe.)—La vuelta al trabajo, en condiciones normales, y un programa de detención del aumento de precios fue prometido ayer tarde por el líder del Partido Laborista, Harold Wilson, en una alocución televisada a la nación, como respuesta a la dirigida ayer por el primer ministro, Edward Heath.

Wilson acusó al Gobierno conservador de abusar del problema planteado por los mineros para convocar unas rápidas elecciones generales, manipuladas con esta intención, y cubrir así el desastroso fallo de tres años que han llevado al país a una crisis económica y social sin paralelo en la Historia británica.

Wilson acusó al Gobierno de ser incapaz de detener el alza de precios, de llevar a Gran Bretaña a la Comunidad Económica Europea sin la autorización del pueblo y de fallar en una política de vivienda y pensiones a la vejez.

En la alocución, Wilson no ha explicado cuál es el programa laborista para solucionar estos fallos gubernamentales, centrando su atención en la puntualización de los mismos. Terminó diciendo que el laborismo apoya una política de moderación y dentro de un marco de confianza nacional.

### EGIPTO E ISRAEL DE ACUERDO

## ESTADOS UNIDOS VIGILARA LA SEPARACION DE LAS FUERZAS

NUEVA YORK, 8. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Félix Ortega.)—Egipto e Israel han aceptado, en decisiones tomadas independientemente, que los Estados Unidos actúen como árbitro de las posibles violaciones cometidas por sus respectivas fuerzas, del acuerdo de separación militar a lo largo del canal de Suez. La vigilancia del área estaba a cargo de satélites y aviones de reconocimiento de gran altura del tipo «SR 71», sucesor del «U-2».

La aceptación del control de los términos del acuerdo, no incluida en el compromiso de separación de fuerzas, es otro logro personal del secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, expresado en documentos árabes e israelíes que tendrán, en su día, forma oficial como anexos del acuerdo para separación de fuerzas. Sin embargo, los Estados Unidos no tienen, salvo el compromiso de vigilar con aviones o satélites espía, el de hacer cumplir las normas del acuerdo. Su misión es de simple árbitro.

De hecho los términos por los que se ha logrado el acuerdo son lo suficientemente vagos como para no crear susceptibilidades en el delicadísimo campo de la soberanía.

### Aparatos de reconocimiento

Hasta el momento, el acuerdo aceptaba la presencia de aviones egipcios o israelíes en los límites de sus territorios. Pero la presencia de aparatos de reconocimiento se consideró, también desde el principio, como peligrosa. Quedaban disponibles entonces

los medios de reconocimiento de las superpotencias. Satélites fotográficos soviéticos y norteamericanos vigilaban la zona. Lo hacían también sus aviones de vuelo a gran altura, auscultando milimétricamente el Sinaí. Pero su presencia no había sido nunca aceptada.

Ahora, el hecho de que ambas partes en disputa hayan admitido oficialmente la presencia vigilante de los Estados Unidos representa, además de una ga-

rantía, una evidente derrota diplomática soviética. Moscú ha quedado eliminado sobre el papel de los cielos del Sinaí cuando todo el mundo pensaba que gigante de los Estados Unidos, precisamente en una fuerza de vida podía residir la objetividad. No ha sido así Kissinger, sin duda, ha querido tener el control completo de esa imparcialidad en la observación de posibles violaciones exigida por El Cairo y por Tel Aviv.

### Finalizó la aventura «Skylab»

## REGRESARON LOS ASTRONAUTAS

(Resumen de Efe.)—A las 16,17 —hora española— llegaron felizmente al Pacífico —a 171 millas al suroeste de San Diego— los astronautas del «Skylab», después de su viaje de ochenta y cuatro días de duración y más de 50 millones de kilómetros de recorrido. Cinco horas antes abandonaron su «casa» del espacio y se lanzaron a 27.300 kilómetros por hora hacia la Tierra. Previamente habían reducido la órbita de la nave que pasó de la cota 435 kilómetros, desde la superficie de la Tierra, a 245 kilómetros.

Los especialistas de NASA consideran que el éxito de la misión de la tercera tripulación de «Skylab» da luz verde al proyectado viaje tripulado de dos años de duración a Marte. La estancia récord de ochenta y cuatro días de los tres astronautas en condiciones de total ingravidez ha confirmado la creencia de que el organismo humano puede adaptarse sin problemas a largas permanencias en el espacio.

Gerald Carr, Edward Gibson y William Ogue, afirmaron al llegar a tierra que se encontraban incluso en mejores condiciones físicas que el 16 de noviembre, fecha en la que fueron enviados al espacio.

Desde que en 1961 se inició oficialmente la era espacial norteamericana, con Alan Schepperd como protagonista, los Estados Unidos han empleado más de 25.000 millones de dólares —1.500.000 millones de pesetas, tres veces el presupuesto del Estado español de este año— en los cuatro proyectos hasta ahora realizados: «Mercurio», del 61-63; «Géminis», 65-66, donde se produjo el primer paseo por el espacio, protagonizado por Edward White; proyecto «Apolo», con once misiones y 21.300 millones de dólares. El último proyecto, el «Skylab», tenía por propósito realizar un estudio minucioso del Sol, la Tierra y el hombre. Se calcula que se tardarán muchos años para analizar las 75.000 fotografías traídas a la Tierra únicamente por la tercera tripulación del «Skylab».



# LOS EGIPCOS DESTRUYEN LOS EMPLAZAMIENTOS DE MISILES

TEL AVIV, 8. (Efe-AFP-Reuter-AP).—Galei Tsahal, emisora de las fuerzas israelíes, ha anunciado hoy que se han podido escuchar violentas explosiones estos últimos días, lo que indican que los egipcios han destruido cuatro de los cinco emplazamientos de los misiles que habían instalado en la orilla este del Canal.

Los cuatro emplazamientos se hallan en el sector del Segundo Ejército. Un quinto se encuentra en el del Tercer Ejército.

No obstante, no se ha confirmado la información en fuentes egipcias.

Los cinco emplazamientos habían sido localizados por los israelíes incluso antes de la firma, el 18 de enero pasado, del acuerdo de separación de fuerzas del frente. El jefe del Estado Mayor israelí, general David Elazar, había declarado a su colega egipcio, el general Gamassi, que Israel consideraba la destrucción de esos emplazamientos como un testimonio de buena fe en la aplicación del acuerdo que se había de concluir.

## Retirada

Las unidades de ingenieros del Ejército israelí han desmontado hoy el segundo pontón de los tres que tendieron para cruzar el Canal, informa la radio israelí.

La sección de Canal que todavía sigue en manos israelíes se comunica a través de un pontón flotante tendido en el curso de la guerra de octubre.

Se señala que el último contingente israelí cruzará el canal el próximo día 21.

## Reuniones secretas

EL CAIRO, 8.—Durante estos dos últimos días ha celebrado el Presidente Sadat con dirigentes árabes en un lugar del desierto, publica hoy el diario «Al Ahram».

El periódico dice que las reuniones se han celebrado en el mismo lugar del desierto donde el Presidente egipcio, Anwar El Sadat, tomó la decisión histórica de fijar para el 6 de octubre el paso de las tropas egipcias a través del canal de Suez.

No se especifica en la información del periódico caireño la identidad de los dirigentes árabes con los que se ha reunido el Presidente egipcio, sin embargo, «Al Ah-

ram» indica que el Presidente Sadat continuará desempeñando las funciones de primer ministro hasta la retirada total de las fuerzas israelíes de los territorios egipcios.

## Sadat irá a la India

El Presidente Egipcio, Anwar El Sadat visitará la India a finales de este mes tras asistir a la conferencia islámica que se celebrará en Lahore (Pakistán) del 22 al 24 de febrero.

El Presidente Sadat, que asiste invitado por la jefe de Gobierno hindú, señora Indira Gandhi, tratará con ella sobre la cuestión de Oriente Medio, las relaciones entre India y Egipto y otras cuestiones de interés para los países no alineados, según el diario «Al Ajbar».

Se espera que el Presidente Sadat explique a Indira Gandhi los acontecimientos del conflicto árabe-israelí desde la guerra de octubre.

## La censura, suprimida

El Presidente Sadat ha suprimido la censura a la

Prensa egipcia, según anuncia hoy el diario «Al Ahram».

En adelante, los directores serán los únicos responsables de todo lo publicado en sus periódicos.

Sólo las informaciones militares seguirán permaneciendo bajo el control de la censura y no serán publicadas más que con el permiso de una autoridad del ministerio de Guerra.

## Waldheim, a Oriente Medio

JERUSALEN.—El secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, realizará una visita de inspección de los «casos azules» en Chipre y en Egipto, durante la visita que efectuará a Oriente Medio el próximo mes, se ha indicado hoy en Jerusalén.

Waldheim también estudiará en qué medida será necesario, en caso de un acuerdo de separación de fuerzas con Siria, reforzar el cuerpo de «casos azules», que es de 7.800 hombres procedentes de 13 países, que actualmente se encuentran entre las fuerzas israelíes y las egipcias, se añade.

Por otra parte, el teniente general Ensio Siilasvuo, comandante de las fuerzas de emergencia de la ONU (UNEF), ha salido hoy por vía aérea, con dirección a Israel para celebrar conversaciones sobre el progreso de la implantación del acuerdo de separación de fuerzas entre Egipto e Israel, según informa un portavoz de las Naciones Unidas.

Siilasvuo regresará mañana a El Cairo.

## Separación sirio-israelí

MOSCU, 8.—El periódico «Las noticias de Moscú» declara hoy, en resumen, que Siria debe aceptar, como Egipto, un acuerdo sobre separación de fuerzas, que constituirá la primera fase hacia la evacuación israelí de todos los territorios árabes ocupados.

En un artículo, que sólo aparece en edición en lengua árabe, el diario escribe: «La cuestión de la separación de fuerzas, como primer paso para la recuperación de todos los territorios ocupados, incumbe también a Siria, y debe ser tenido en consideración. Tanto más cuanto que el Gobierno israelí y el imperialismo tratan de debilitar la unidad árabe.»

## Jobert, en Irak

BEIRUT (Líbano), 8.—Francia y el Irak están negociando un acuerdo de «petróleo por armas» por mil millones de dólares», dice hoy el diario de esta capital «An Nahar».

Añade que el acuerdo está siendo negociado por el ministro francés de Asuntos Exteriores, Michel Jobert, que comenzó el miércoles una visita de tres días al Irak.

# NUEVOS DISTURBIOS EN EL ESTADO DE GUJARAT

Se ha vuelto a instaurar el toque de queda

NUEVA DELHI, 7. (Afp-Efe).—El toque de queda instaurado hace tres semanas en Ahmedabad (Estado de Gujarat) y que fue suspendido el miércoles, fue restablecido ayer debido a los enfrentamientos registrados entre manifestantes y fuerzas del orden.

Otras localidades del Estado tienen impuesto, asimismo, el toque de queda, desde el comienzo de la huelga general del 10 de enero, y de la campaña de manifestaciones para protestar contra el alza de precios y la escasez de géneros alimentarios.

Desde este año, decenas de personas han resultado muertas y varios centenares heridas durante las manifestaciones del Estado de Gujarat. Ayer la Policía abrió fuego en Borsad, en la región de Kaira, para dispersar a cinco mil estudiantes y profesores que reclamaban la dimisión del Gobierno del Estado.

Por otra parte, cuatro ministros del Estado de Gujarat, gobernado por el Partido del Congreso de Gandhi, han exigido la dimisión inmediata del jefe del Gobierno del Estado, Chimanbhai Patel, al que juzgan responsable de la situación de corrupción de varios ministros y de los problemas del Estado y principalmente de la penuria de artículos alimenticios.

## Aviones soviéticos para la India

NUEVA DELHI, 8. (Pyresa-FT.).—La Unión Soviética ha ofrecido a las Aerolíneas Indias aparatos «TU-154», junto con el suministro de combustible necesario. Esta oferta constituye para India una gran tentación, dada la grave escasez de combustible de aviación que actualmente padece este país.

Aerolíneas Indias había decidido aumentar la flota nacional mediante la compra de más aparatos «Boeing 737», pero al parecer la oferta soviética está siendo examinada seriamente.

## SAIGON-VIETCONG

# SE REANUDA EL INTERCAMBIO DE PRISIONEROS

BIEN HOA, 8. (Efe, Reuter, UPI, AP).—Setenta y dos prisioneros civiles del Vietcong han sido trasladados en helicóptero desde la base de Bien Hoa a la ciudad de Loc Ninh, reducto vietcong, iniciándose así la reanudación de intercambios entre las dos partes.

Los prisioneros constituyen el primer grupo de un total de 200 prisioneros militares y civiles vietcong que son puestos en libertad en Loc Ninh, a 120 kilómetros al norte de Saigón.

Subieron a bordo de helicópteros desarmados en grupos de ocho. Los aparatos llevan las insignias de la Comisión militar bipartita.

Todos parecían hallarse en buena salud, y los observadores de Indonesia e Irán adscritos a la Comisión Internacional de Control tomaron nota de nombres y fecha de captura de cada prisionero.

Durante toda la semana próxima ambas partes han acordado intercambiar 1.200 prisioneros vietcong por 204 detenidos civiles y militares sudvietnamitas. Todos ellos debían haber sido liberados el pasado julio.

Según informan los círculos militares, todavía no han comenzado las negociaciones encaminadas a liberar a los prisioneros civiles y militares capturados desde la tregua de enero del pasado año.

## Reivindicación sudvietnamita

SAIGON, 8.—Vietnam del Sur no abandonará nunca sus pretensiones de soberanía sobre los disputados archipiélagos de Paracelso y Spratley, en el mar del sur de China, declara hoy el Gobierno de Saigón.

Preguntado acerca de la enérgica «protesta» efectuada por China nacionalista en relación con las reclamaciones de Saigón sobre las Spratley, un portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores ha puesto de relieve que Vietnam del Sur había informado a China nacionalista de su posición y de «que ésta continúa igual que antes».

Formosa, Vietnam del Sur, China continental y Filipinas reclaman derechos sobre las Spratley. China comunista se apoderó del archipiélago de las Paracelso en una miniguerra sostenida con Vietnam del Sur los días 19 y 20 de enero.

## Comandantes camboyanos, acusados de cobardía

PHNOM PENH, 8.—Seis comandantes militares camboyanos han sido relevados de sus funciones y acusados de cobardía por retirarse de posiciones situadas al sur de Phnom Penh sin la aprobación del Alto Mando, informan hoy círculos militares.

Los seis jefes, todos comandantes de batallón, comparecerán ante un Consejo de guerra para hacer frente a las acusaciones. No se facilitaron sus nombres.

Las tropas gubernamentales iniciaron ayer una operación a siete kilómetros al sur de Phnom Penh, en un intento de neutralizar un avance insurgente sobre la capital.

Según informes, los jefes militares que fueron relevados de sus puestos, se retiraron del combate la semana pasada en el sector de Baku, a ocho kilómetros al sur de Phnom Penh, sin aprobación del Alto Mando.

## TERMINO LA «OPERACION KUWAIT»

El avión japonés trasladó a los terroristas a Aden

KUWAIT, 8. (Efe-Reuter).—Los terroristas árabes han puesto en libertad esta mañana a sus rehenes tras mantenerlos en la Embajada japonesa de Kuwait durante dos días, y se trasladaron seguidamente al aeropuerto acompañados por ministros kuwaitíes.

Aunque anteriormente se informó que los rehenes de la Embajada iban con los guerrilleros en dirección al aeropuerto, el ministerio de Asuntos Exteriores japonés dijo que los doce rehenes habían sido puestos en libertad y se encontraban en el despacho del ministro de Asuntos Exteriores de Kuwait.

## En Aden

El avión japonés en el que viajaban los nueve guerrilleros ha tomado tierra en la capital de Yemen del Sur.

En el «DC-8» de la «JAL» llegaron los cinco guerrilleros árabes que durante dos días ocuparon la Embajada japonesa en Kuwait, así como los otros cuatro guerrilleros que llegaron a Kuwait procedentes de Singapur.

El avión, con cuatro terroristas a bordo, doce tripulantes, dos funcionarios del ministerio de Asuntos Exteriores del Japón y varios funcionarios de Singapur, salió ayer de la capital indonesia a las 18,57 (hora española).



# PUNTUALIZACION VATICANA SOBRE LA «DESTITUCION» DE MINDSZENTY

● «La decisión fue adoptada exclusivamente por la Santa Sede, tras grave reflexión»

ROMA, 8. (Del corresponsal interino de ARRIBA y Pyresa.)—La polémica reacción del cardenal Mindszenty a la decisión de Pablo VI de destituirlo, incluso formalmente, de sus funciones de arzobispo de Estergom y de primado de Hungría, ha causado profundo estupor en el Vaticano. En ellas se observa un desacuerdo evidente del purpurado húngaro con respecto a la política del Estado Vaticano en relación con los países comunistas. Las declaraciones hechas por el cardenal Mindszenty desde su residencia de Viena sitúan al cardenal magiar en la lista de los contestadores más radicales de Pablo VI. Porque una cosa es cierta: la dimisión «espontánea» había sido sugerida insistentemente desde Roma, como lo demuestra la alusión que el comunicado vaticano del pasado martes hacía a «un denso intercambio de correspondencia» entre Pablo VI y Mindszenty. Ante la obstinación del purpurado en no dimitir, el Papa ha decidido destituirlo, pues a destitución equivale la declaración de «sede vacante» de la archidiócesis de Estergom que el cardenal húngaro regentaba, si bien sólo formalmente. Por otra parte, el purpurado no podía ser más explícito: en el comunicado difundido ayer en Viena se dice textualmente: «No he dimitido de mi oficio arzobispal ni de mi dignidad de primado de Hungría. La decisión ha sido adoptada exclusivamente por la Santa Sede.» Con esta declaración, el ex primado de Hungría ha dado a entender indirectamente que su destitución obedece a las exigencias de la «Ostpolitik» de monseñor Casaroli, secretario del Consejo de Asuntos Públicos de la Iglesia (es decir, ministro de Asuntos Exteriores del Estado Vaticano), una «Ostpolitik» que, según el cardenal Mindszenty, está destinada a provocar desorientación y crisis de confianza en los católicos húngaros.

## Sacrificio a la «Ostpolitik»

No se puede menos de señalar que la iniciativa de la Santa Sede de destituir a un primado es inédita en la historia contemporánea del Papado. Unicamente los observadores reconocen hoy que el cardenal Mindszenty ha sido sacrificado en aras de la razón del Estado, y este hecho ha suscitado un mal guardado malestar en los mismos ambientes de la Curia romana, y no solamente en los medios católicos de la extrema derecha, a los que se atribuyen los letreros irreverentes que han aparecido esta mañana en las fachadas de la vía de la Conciliación. Personalidades y periodistas, incluso católicos, han telefonado a la Secretaría de Estado del Vaticano para manifestar su amargura y su sorpresa.

Esta tarde, el portavoz de la Santa Sede Federico Alessandrini, ha leído a los periodistas una «declaración verbal», en la que se afirma que «la decisión referente a la archidiócesis de Estergom ha sido tomada por el Santo Padre, en el marco de su responsabilidad de Pastor supremo de la Iglesia universal, sólo en vista del interés pastoral de dicha circunscripción eclesiástica»; es decir, «para el bien espiritual de sus sacerdotes y fieles». «Es cierto —ha agregado Alessandrini— que el Papa, tras haber manifestado confidencialmente su opinión al venerable arzobispo, mediante un reiterado intercambio de cartas personales, no ha querido abrumar la conciencia del purpurado con una resolución que el mismo arzobispo no creía oportuna adoptar, y que Su Santidad, después

de prolongada, madura y grave reflexión, ha creído, en conciencia, que podía y debía asumirla por sí mismo.»

## Advertencia a Wyszynski

Alguien asegura que la destitución del cardenal Mindszenty tiene el significado más amplio, el significado de una «advertencia» al cardenal primado de Polonia, Wyszynski, hecho de la misma pasta que el primado húngaro y que, conociendo mejor que nadie a los regímenes comunistas, se opone tajantemente a todo compromiso con ellos. Antes de proceder a la estipulación de un concordato, o por lo menos de un «modus vivendi», entre la Santa Sede y el Gobierno comunista polaco, el cardenal Wyszynski exige una adecuada contrapartida para su Iglesia. Monseñor Casaroli ha concluido dos días de visita oficial a Polonia. El cardenal primado resultaba «ausente» de Varsovia. Es un detalle significativo. Se sabe, además, que el episcopado polaco en pleno exige, antes de ponderar la posibilidad de un acuerdo con el Gobierno, la solución de los problemas fundamentales para la vida de la Iglesia en Polonia, que son, ante todo, problemas de carencia de libertad. El episcopado local sabe mejor que nadie que la Iglesia polaca como la húngara y la de los demás países comunistas, sigue siendo, a pesar de las visitas oficiales y de las aperturas distensivas (generalmente en un sólo sentido), sigue siendo, repetimos, «la Iglesia del silencio».

## PROYECTO DE LA NATO

# CIUDADES SUBTERRANEAS

BRUSELAS. (Efe.)—Un sistema de ciudades subterráneas puede ser la última solución al problema de la crisis de energía, según un estudio realizado por 60 expertos de 13 países, bajo el patrocinio de la OTAN.

El sistema utilitario como principal fuente de energía es el calor terrestre y las ciudades integrarían los locales de vivienda y trabajo para eliminar el gasto energético del transporte.

La superficie de la Tierra sería dedicada en su totalidad a los cultivos, bosques y paisajes naturales.

## FRANCIA

# POMPIDOU, EN SU DOMICILIO PARTICULAR

La gripe del Presidente no tiene ningún significado político, escribe «La Nación»

PARIS, 8. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Enrique Laborde.)—El Presidente Pompidou se encuentra en su domicilio particular de la isla de San Luis como un «griposo» cualquiera. No obstante, mantiene una relación telefónica con el secretario general del Elíseo, señor Balladur, y examina algún que otro «dossier». La gripe del Presidente no tiene ningún significado político. «Cuando uno cae enfermo —escribe hoy el editorialista de «La Nation»—, ¿por qué tenía que ser el Presidente el único francés, entre varios miles, en no reconocer esa realidad?» Por su parte, el presidente del Consejo Constitucional, señor Palewski, ha desmentido de un modo categórico la supuesta consulta del Jefe del Estado sobre el alcance del artículo séptimo de la Constitución.

## Consejo del médico

De un modo insistente se repite que el Presidente Pompidou ha decidido guardar cama, de acuerdo con el consejo de su médico de cabecera, al igual que lo habría hecho otro ciudadano. Es más, ni ha amulado la cena que ofrece a sus ministros el lunes próximo, con la atracción de un famoso imitador, que pondrá en solfa al Gobierno, ni se ha modificado su calendario oficial, en el que figura su viaje a la URSS en la segunda quincena de este mes.

La Prensa, en general, ha bajado la guardia después de sus primeras especulaciones, sin que por ello pueda afirmarse que haya abandonado su combate ante la opinión pública. Pese a la aparente calma que ha seguido a la tempestad de comentarios, se

mantiene la sombra de una duda. Según se afirma, el Presidente Pompidou metió en una exclamación, que corresponde perfectamente a su socarronería, el conjunto de reacciones que suscitó el breve comunicado oficial dando cuenta de su gripe: «Ya empecé la carrera de obstáculos de los campeones de bulo...» Pero, la verdad sea dicha, ese comunicado ha sido un arma de dos filos. Las gripes anteriores del Jefe del Estado, no merecieron ese procedimiento y dieron paso a verdaderas marcas por parte de esos «campeones del bulo», como la afirmación de cierto corresponsal extranjero de que en el Elíseo se había instalado una bomba de cobalto.

El aspecto del Presidente no sólo era objeto de un minucioso examen por parte de

hombres políticos, periodistas y diplomáticos, sino por el hombre de la calle que no comprendía por qué, en su televisión, el señor Pompidou estaba tan grueso, tan hinchado. Y se habló de unas dosis masivas de cortisonas y de numerosas dolencias que, cierto dirigente político, pretendió borrar con una nota desenfadada: «El Presidente nos invitó a un almuerzo y hay que verle en el manejo del tenedor.» En otras palabras: el Presidente Pompidou no cuidaba su línea. Pero todo indica que hay algo que justifica esas sospechas: el aspecto del Jefe del Estado, su evidente fatiga física y sus arrebatos de mal humor. Todo esto arrastra Pompidou desde finales de 1972, sin que nunca se haya salido al paso con una declaración oficial, con un boletín firmado por una autoridad médica. Nadie pone en tela de juicio, que lo de ahora sea, de verdad, una simple gripe. Pero el Presidente de la República, el Presidente de la V República francesa, con todos los poderes que acumula y con toda la responsabilidad que representa, ha dejado de ser ese árbitro nacional que, en el pasado, hizo exclamar a Poincaré: «Hay dos cosas inútiles: la próstata y el Presidente de la República.» Por todo ello, la opinión espera algo más que un simple comunicado para justificar una simple gripe.

## SEGUN OPINION MAYORITARIA

# LOS FUNCIONARIOS ALEMANES IRAN A LA HUELGA

BONN, 8. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, César Santos.)—Nadie lo había puesto en duda. Obreros y empleados de los servicios públicos, así como los de los Correos federales y de los ferrocarriles «piden a gritos la huelga». Los resultados de las votaciones llevadas a efecto entre los Sindicatos ayer y hoy no se sabrán con exactitud antes del domingo. No obstante, se vislumbra, tras los primeros análisis sobre las votaciones del jueves, que del 85 por 100 del millón de sindicatos en los servicios públicos prefieren la huelga a un apañeo que no respete puntualmente sus exigencias. Estas siguen siendo las mismas que pusieron sus representantes sobre el tapete al iniciarse las interrumpidas negociaciones: un aumento de salarios del 15 por 100 y, en ningún caso, menos de 185 marcos más al mes. La solidaridad es ejemplar en esta ocasión. El sondeo realizado hasta el mediodía de ayer viernes deja ver que ha acudido a las urnas más del 90 por 100 de los afiliados.

Por parte de los sindicatos se ha anunciado que, apenas conocidos los resultados y si se ha obtenido la mayoría necesaria de dos tercios, la huelga dará comienzo el mismo domingo, a menos que los patronos —la Federación, los «laender» y los municipios— acudan rápidamente con una nueva oferta digna de ser discutida. En Bremerhaven se ha llegado a un acuerdo entre sindicatos y la empresa de electricidad, gas y agua. Este tiene carácter provisional y el 12 por 100 con que se conformaron los sindicatos será aumenta-

do si sus colegas consiguen mejoras mayores a escala federal.

El fantasma de la huelga amenaza también a otros sectores laborales. Los Bancos han hecho hoy una oferta del 9 por 100, pero los sindicatos la han rechazado, insistiendo en un 15 por 100. En la industria del metal, en diferentes regiones se negocian con gran dificultad nuevos acuerdos tarifarios. En Hannover, dichas negociaciones han fracasado. La diferencia entre lo que el sindicato pide y el patrono ofrece en tan grande que parece poco probable que se llegue a resultados satisfactorios.

El Gobierno de Brandt se ve frente a una situación poco risueña y el pedestal de la coalición es hoy de arena. La política interior de la socialdemocracia ha fracasado. Y ese fracaso origina este descontento general del mundo obrero. Hasta cuándo los liberales van a estar dispuestos a sacar las castañas del fuego a sus colegas socialdemócratas de coalición, es cuestión aparte. Las simpatías de la población hacia los liberales aumentan en la misma medida en que disminuyen por la socialdemocracia. A figuras liberales como un Walter Scheel, un Driderichs (ministro de Economía) o un Genscher (Interior) le debe este Gobierno que los ánimos no se enciendan todavía más. Pese a las pancartas contra Genscher, su eficiencia como ministro del Interior no es puesta en duda por nadie.

Al SPD le queda un sólo camino si quiere tener la fiesta en paz: evitar cualquier tipo de fricción con los liberales.



# ARGENTINA ESTIMULA LA INMIGRACION

Se quiere llegar a los cincuenta millones de habitantes en el año 2000

BUENOS AIRES, 8. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Braulio Díaz Sal.)—Las autoridades argentinas están empeñadas en fomentar la inmigración con vistas a alcanzar los 50.000.000 de habitantes en el año 2000, lo cual equivale a duplicar la población en los próximos veinticinco años. Así acaba de puntualizar el ministro del Interior, don Flaminio Piccoli, al anunciar una amnistía general para cerca de 400.000 inmigrantes que se hallan ilegalmente en el país, procedentes de las naciones vecinas: Bolivia, Paraguay, Chile y Uruguay.

## Salto espectacular

Es evidente que la Argentina está preparada para dar un salto espectacular, siempre y cuando logre estabilidad política y que el plan en marcha prosiga. Un país con casi 2.800.000 kilómetros cuadrados, aunque haya bastante extensión inhabitable, y con 25.000.000 de habitantes solamente —la mitad radicados en la capital federal y cercanías—, refleja una notoria carencia de población y, sobre todo, porque aquí hay los elementos básicos para fomentar el crecimiento atestado: se producen alimentos abundantes, como trigo, carne, pescado y frutas, y se dan todos los climas, desde el cálido, casi tropical, en el Norte, hasta el extremadamente frío en el Sur, pasando por el templado de las zonas intermedias.

La emigración de antaño fue europea. La inicial, española, durante muchos años; luego, la italiana, que desde principios de siglo aventajó numéricamente a la nuestra; además, llegaron alemanes, griegos, turcos, galeses, holandeses y judíos. Sería difícil establecer de qué origen falta al gran aporte inmigratorio, con lo cual la Argentina conformó, asimismo, un grupo étnico muy característico —acaso único—, aunque superlativamente influido por la sangre, el espíritu y el estilo de vida hispano-italiano, ciertamente afín en los principios básicos. Pero en las últimas décadas la emigración europea merma hasta guarismos insignificantes, y la Argentina comenzó a recibir un aluvión formidable de los países vecinos —de modo especial del Paraguay y de Bolivia—, al socaire de ciertas ventajas y recursos de índole laboral y económica.

La legalización de la situación de los residentes «indocumentados», por no haber cumplido las reglas y disposiciones de la Dirección de Migraciones, representa para ellos normalizar su situación como residentes, lo cual les permitirá trabajar de acuerdo con las prescripciones laborales en materia de salarios y beneficios sociales. A muchos de ellos, por falta de documentación, no

les era fácil hallar trabajo, y cuando lo lograban eran «temporarios» sin garantías ni seguridad, lo cual alentaba no pocos abusos patronales. Pero también representa para la Argentina asegurar el afianzamiento de una importante masa activa.

## Recuperar a los emigrantes

Sin embargo, el ministro Piccoli señaló que, en consecuencia con el plan trienal lanzado hace poco, pronto se dispondrá de zonas de excelente calidad y con riego —especialmente en las inmediaciones de un complejo en El Chocón— para instalar allí a trabajadores inmigrantes. «Entre 1945 y 1955 —subrayó el ministro— el país ganó cerca de un millón de habitantes, pero en los últimos cinco años se alejaron más de 100.000 argentinos. De un país de inmigración hemos pasado a un país de emigración, y esto no puede repetirse ni se repetirá».

Simultáneamente se efectúa una campaña para la repatriación de los técnicos y de los científicos argentinos residentes fuera, mediante facilidades que consisten en franquicias para traer algunos elementos, sin impuestos, y la creación de «oportunidades para su ocupación» aquí, ya que se considera que en igualdad de condiciones adquisitivas casi nadie deja su país natal. Tanto para repatriar a quienes están fuera como para evitar nuevas emigraciones, se encará una política científica amplia y positiva, que permita en el país un desenvolvimiento dinámico. La proporción de gastos en investigación es de 0,30 por 100 en relación con el producto bruto interno, y se anunció que se tratará de ponerla cuanto antes en consonancia con el nivel de desarrollo económico nacional.

## Plan demográfico

Llambi sostuvo también que la Argentina trata de ir hacia la in-

tegración en forma realista, y que es indispensable poner en marcha un plan demográfico que permita a la Argentina del año 2000 tener 50.000.000 de habitantes.

No se habló, en una reunión de Prensa con el ministro, de las posibilidades de la emigración europea, pero no hace falta recordar que la Argentina tuvo siempre preferencia, y la sigue teniendo, por españoles e italianos. Las perspectivas inmigratorias argentinas, empero, se presentan optimistas para dentro de algunos años. Acaso todo dependa del éxito de los planes del Gobierno de Perón y de sus aciertos. Los propósitos están a la vista, y los ingentes recursos de la Argentina, también.

## Asesinato de un fotógrafo de Prensa

BUENOS AIRES. (Afp-Efe.)—Un fotógrafo de Prensa y de publicidad resultó muerto por treinta disparos la noche del miércoles al jueves pasados cerca del aeropuerto internacional de Ezeiza (Buenos Aires). Los disparos fueron hechos por varios individuos que le llevaron en un coche hasta el lugar donde le dieron muerte.

La víctima, Julio César Fumola, que fue encontrada con los ojos vendados, era hijo de un dirigente de la Asociación de Periodistas Argentinos. Fue secuestrado el miércoles pasado por cuatro personas que dijeron ser policías en su domicilio, en el centro de la capital.

Su desaparición fue comunicada inmediatamente por la Asociación de Periodistas, que envió al mismo tiempo dos telegramas al Presidente Perón y al ministro del Interior, en los que la Asociación subrayaba el grave riesgo que corría Julio César Fumola.

## VENEZUELA: DECLARACIONES DEL PRESIDENTE ELECTO

# NO BAJARAN LOS PRECIOS DEL PETROLEO

CARACAS, 8. (Por Carlos Prieto Conde, de la agencia Efe.)—Los precios del petróleo venezolano (14,08 dólares por barril) no bajarán, según anunció ayer el Presidente electo de Venezuela, Carlos Andrés Pérez, durante el almuerzo ofrecido por los corresponsales extranjeros en el círculo militar.

El Presidente electo, que tomará posesión el próximo 12 de marzo, al concluir el período constitucional del actual jefe del

Estado, Rafael Caldera, reveló también que la producción petrolera venezolana no bajará sensiblemente, manteniéndose en un nivel superior a los tres millones de barriles diarios. El promedio para 1978 fue de 3.366.011 barriles diarios.

El Presidente Pérez dijo que Venezuela concederá facilidades a los países iberoamericanos para el pago del petróleo, pero insistió en que ningún caso sería rebajado su precio.

## Pago de bonos

Dichas facilidades consistirán en el pago mediante bonos por parte de las naciones hispano-americanas con necesidades energéticas, y en la concesión de créditos que estimulen el desarrollo de estos países, peculiaridades que fueron planteadas por Venezuela durante la reunión de los ministros de Economía de los países centroamericanos, celebrada recientemente en Caracas.

En este sentido, Carlos Andrés

Pérez mencionó la eventual puesta en marcha de una fábrica de papel en Honduras, con capital mixto hondureño-venezolano, y la instalación de una refinería.

Por otra parte, el Presidente electo, que pertenece al Partido Acción Democrática, ratificó la necesidad de utilizar el petróleo como instrumento iberoamericano para lograr un equilibrio entre los precios de las materias primas y los productos manufac-

## ANTE LA COMISION DE DERECHOS HUMANOS

# PERU ACUSA A LOS PAISES DESARROLLADOS

Señaló que sólo utilizan los avances de la técnica en beneficio propio

NACIONES UNIDAS, 8. (Efe.)—Perú acusó ayer a los países desarrollados de utilizar los avances de la ciencia y tecnología «para beneficio propio, sin tener en cuenta las necesidades y derechos de los países en vías de desarrollo».

«Los países en desarrollo tienen una gran necesidad de estos avances de la ciencia y tecnología, a fin de aplicarla para el desarrollo, pero se ha comprobado que están monopolizados por grupos de privilegiados, de países capitalistas principalmente», manifestó el delegado del Perú ante la Comisión de Derechos Humanos de las Naciones Unidas, Cord Dammert.

El delegado peruano afirmó: «En este orden de cosas hemos visto y vivido en mi país la actuación de las empresas multinacionales, que no solamente se han dedicado a la sobreexplotación de nuestros recursos naturales, sino que con otros medios han intentado interferir en los asuntos internos del Perú».

«La tecnología al servicio exclusivo del lucro privado de grandes corporaciones está produciendo una violación muy sutil de los derechos humanos. Las grandes empresas, dentro de su naturaleza de crecimiento permanente, emplean la tecnología en forma anárquica y con el sólo fin de obtener inmensas ganancias, creando cada vez una cantidad mayor de productos de consumo, en gran parte innecesarios, y alineando a la masa consumidora a través de una publicidad delirante para consumir dicho producto», añadió Dammert.

El delegado peruano se refirió también al desarrollo de las armas nucleares y a los efectos que su empleo produce sobre el medio en que vivimos.

«Resulta inaceptable que las potencias nucleares que envenenan el ambiente de los países en desarrollo quieran que éstos frenen su incipiente desarrollo industrial para preservar el medio», dijo Dammert.

El delegado peruano, al referirse a la carrera armamentista, hizo mención a la reciente declaración del Presidente del Perú, general Juan Velasco Alvarado, quien sugirió congelar las compras de armas por un período largo, «para disponer así de recursos que son indispensables para que nuestros pueblos salgan más rápido del subdesarrollo, ya que el armamento moderno es muy costoso».

## Termina la gira de Pinochet

SANTIAGO DE CHILE, 8. (Efe.)—Luego de una gira de una semana por la zona norte del país, retornó a Santiago el presidente de la Junta de Gobierno, general Augusto Pinochet.

El general Pinochet, que viajaba acompañado de los ministros del Interior, Vivienda y Urbanismo, Obras Públicas y del Trabajo, llegó al aeropuerto de Los Cerrillos en las últimas horas de ayer, recibiendo los honores correspondientes de la guardia aérea.

En su gira por el norte del país, el presidente Pinochet dialogó con mujeres, trabajadores y juventud que se reunió para darle la bienvenida y apoyo a su gestión gubernativa. En la última etapa de su gira, el general Pinochet realizó visitas a las minas de cobre de Calama «La Exótica» y «Chuquicamata». Ante los trabajadores de estos centros señaló que las actividades políticas en los Sindicatos están terminantemente destruidas y no se trata de una decisión de tres o cuatro años, sino para siempre. «Se trata de limpiar la mente y trabajar para incrementar la producción».

- La claridad de lo que se propaga no se opone a la corrección del lenguaje que se emplea. Es un mensaje del Centro Español para la Defensa del Idioma Publicarlo.



# Ochenta mil americanos han cambiado de nacionalidad

● LOS DESERTORES SON UNOS 160.000

LOS ANGELES (California). (Por Alberto A. Torres, especial para ARRIBA.)—El Departamento de Estado informa que unos 10.000 americanos renunciaron a su nacionalidad desde 1951. Otros 71.900 la han perdido al adquirir nacionalidad extranjera. Unas 200 renuncias anuales de 1951 a 1963 pero desde 1968 a 1973 aquellas 200 remontaron a la altura de las 500. Y este año de 1974 está ya previsto como año punta. Porque, leída esta amplia documentación, resulta que, según encuestas a nivel de consulados extranjeros aquí en Los Angeles, se manejan 5.300 asuntos relativos a la nacionalidad. Por mes, naturalmente. Respondiendo a la sospecha de exageración con la noticia de que algunos consulados han triplicado sus despachos para ventilar estos asuntos. Prácticamente uno de cada ocho ciudadanos americanos tiene problema de nacionalidad. Como 16 millones de americanos le dan vueltas de torniquete a la idea de marcharse a montar el tinglado de sus vidas en otras tierras. Más que nadie, los universitarios y graduados universitarios. Ahí en las sillas turcas de sus esfenoides, se agitan las ganas y se formalizan los deseos de abandonar la nacionalidad americana.

## Los motivos

Seis son los motivos de mayor respeto, a los que luego Paco, el de las sospechas, pone rebaja. Resultaría ameno sacar a plaza microbiografías de algunas gentes que van a la embajada o al consulado americano y piden la baja de su nacionalidad. Ameno pero largo. Porque, encima, resulta que no pocos se arrepienten. Un tal S. J. Parelman, que se corrió a la nacionalidad inglesa, encontró la vida inglesa «agradable pero más bien blanda; echaba de menos la tensión, la elasticidad y el desencorsetamiento» americano. Y se volvió a los Estados Unidos, a hacer ese miniviacrucis de cinco estaciones, cinco años residenciales, antes de llegar al calvero y al pasaporte americano. Aquellos 21 soldados que le dieron al gatillo en la guerra de Corea, y se fueron libremente a China, el que allí no murió, regresó pidiendo limosna y nacionalidad americana. James R. Friday, que renunció por no alistarse en el ejército, se hizo británico y ahora suspira por el pasaporte americano, porque echa de menos esta vida «incluido el chile con carne, el sistema telefónico, el jugo de naranja helado y el hético paso de la vida americana. Porque aquí es vivir en lo alto de un generador de 30.000 voltios que siempre está zumbando pero que aquí no zumba». Y van los motivos para tirar el pasaporte americano: la vida americana, ideologías, reclutamiento militar, crimen, negocios, doble nacionalidad. Y ahora un recorrido por atajos

El reclutamiento militar aceleró el proceso mental, pocas veces sano, de desnaturalizarse. América tiene muchos, unos 160.000 desertores. Unos antes, otros después y otros durante las trincheras. No pueden volver a los Estados Unidos mientras el Congreso cambie el rojo por el verde en el semáforo. Los hay que tuvieron empacho emocional o concienencial de vestir el uniforme americano pero no lo tienen en vestir otro uniforme, por ejemplo el israelí, para irse al Golán o el Sinaí. Y es que «la guerra del Vietnam era injusta pero ésta es justa». Friday, quemó su cartilla militar tras la Convención Democrática Nacional de 1968 y ahora dice que aquello fue una combustión «estúpida». Thomas Glenn Jolley es, ante la opinión pública, el doble de aquel héroe que cuenta Edwar Everett, sólo que aquel echó la vida en alta mar y éste en tierra firme de Morgantown, W. VA. Canadá quiere largarlo pero no encuentra nación benévola que le admita.

Y el crimen como razón. No el callejero activo y ante el cual se encuentra uno en voz pasiva, que ese tal está ya computado en el motivo primero. El crimen activo. El que callan los criminales pero se les imputa. Por ejemplo, William Floyd Reed, 24 años, alférez que fue en Vietnam, preso que anduvo tras unas y otras rejas internacionales, falsificador de moneda, traficante en opio, fotógrafo que se hizo y resultó husmeador de secretos por bases americanas. Apátrida luego, entró ilegalmente en Bangkok y legalmente en sus cárceles. Un inadaptado que tiró el pasaporte. Uno de tantos.

## Por los negocios

Los negocios fueron el motivo de que Connie Manohar pagara 900 rupias por el pasaporte indio. «Mi nacionalidad americana perjudicaba mis intereses económicos.» Hacienda a la vista. Dos hermanos americanos casaron con dos inglesas en Hong Kong y cambiaron su nacionalidad por cinco millones de dólares que birlaban a los impuestos americanos al vender sus lotes de acciones. Elizabeth Taylor, americana, se hizo inglesa en París, 1964, aprovechando la nacionalidad de su padre. Y, aunque niega que fuera por motivos crematísticos, la verdad es que la nueva nacionalidad le su pone ahorros sustanciosos.

Y la doble nacionalidad, que América no reconoce. El judío americano, por ejemplo, que emigra a Israel, tiene pasaporte judío y pierde el americano. «Entiendo que tengo el derecho de renunciar a mi nacionalidad de los EE. UU. y he decidido voluntariamente ejercitar ese derecho: juramento oficial de renuncia que este año sonará miles de veces al lado de la bandera de estrellas y franjas

## ALTO VOLTA

# EL EJERCITO SE HACE CARGO DEL PODER

El general Lamizana suspende la Constitución y disuelve el Parlamento

UAGADUGU (Alto Volta), 8. (Efe-Upi.)—El Presidente de Alto Volta, general Sangule Lamizana, ha anunciado hoy que el Ejército se ha hecho cargo del Poder, suspendido la Constitución y disuelto el Parlamento.

Anunció, asimismo, la implantación del toque de queda.

Lamizana pronunció un mensaje por Radio Nacional en el que dijo: «Con el poder de las Fuerzas Armadas, desde este momento, queda suspendida la Constitución de 1970, disuelta la Asamblea Nacional y prohibidas formalmente las actividades políticas.»

«Se constituirá —prosiguió— un Gobierno de Renovación Nacional, en el que estarán representadas todas las fuerzas que apoyan el desarrollo del país.»

Prometió, además, libertad de Prensa, sindical, de creencias religiosas y de práctica de la religión, dentro del marco de las necesidades del orden público.

El Gobierno de Renovación Nacional estará integrado por militares y civiles.

## Raíz del conflicto

Fuentes políticas de París habían afirmado ayer que el general Lamizana le había pedido a un funcionario del Gobierno francés que aplazara su proyectada visita a Alto Volta, debido a la «confusa situación» reinante en el país. Esas mismas fuentes añadían que había surgido una controversia entre

Lamizana y el primer ministro, Gerard Udrea, y que el general le había pedido a éste que dimitiera.

Hasta el momento no se tiene noticia de que se hayan producido actos de violencia ni antes ni después del discurso del general Lamizana.

Este último afirmó en su discurso que el nuevo Gobierno tratará de mejorar las condiciones de vida de mayor número de habitantes del país, y que pondrá en práctica una política de justicia social para todos.

## Toque de queda

Respecto del toque de queda, concretó que estará en vigor hasta nueva orden, desde las ocho de la noche hasta las 6,30 de la mañana.

La República de Alto Volta, colonia francesa que logró la independencia el 5 de agosto de 1960, ha estado gobernada por el Partido de la Unión Democrática del Volta.

Su población, de cinco millones de habitantes, entre los que se cuentan 3.500 europeos, que se dedican principalmente a la agricultura y a la explotación de minas de manganeso y oro.

Su Ejército, integrado por 1.750 hombres, está compuesto por un batallón de infantería, un escuadrón de reconocimiento, una compañía de paracaidistas y varias unidades de apoyo.

## ALEMANIA FEDERAL

# CREDITO DE 700 MILLONES DE MARCOS PARA YUGOSLAVIA

El escándalo provocará otra dura campaña de la oposición contra Brandt

BONN, 8. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, César Santos.)—La coalición social-demócrata-liberal tiene que comenzar a acorazarse contra una nueva y fuerte embestida de la oposición y hasta es posible que también de la opinión pública. En su política crediticia con Yugoslavia, el Gobierno de Brandt dio un tropezón en 1972, y en la misma piedra ha vuelto a tropezar ahora. Al parecer, las negociaciones sobre la concesión de un crédito de 700 millones de marcos a Belgrado tocan a su fin y esto no tendría nada de particular si no fuera porque el Gobierno ha hecho todo ese camino de espaldas a las comisiones parlamentarias competentes, las cuales deben ser consultadas y deben dar su visto bueno. Esto no constituye sólo un «desaire» al parlamentarismo, sino también una violación de las normas legales que rigen actualmente para la política crediticia de la República Federal, que prohíben conceder o negociar la concesión de créditos de más de 150 millones de marcos sin consultar a las citadas Comisiones.

Qué duda cabe que en circunstancias normales el Gobierno habría respetado las reglas de un juego limpio. Pero en el caso de Yugoslavia la situación es complicada y Bonn no habría podido satisfacer a Belgrado, consultando a los gremios correspondientes. Estos no habrían aceptado en ningún momento que este crédito se concediese abierta o solapadamente en concepto de indemnizaciones de guerra y justo eso es lo que el Gobierno yugoslavo venía exigiendo desde que estableció relaciones diplomáticas con Bonn. Nunca ha quedado del todo claro si Brandt, durante su visita oficial a Belgrado, hizo alguna promesa en este sentido. Por parte oficial, las declaraciones fueron, en todo momento, confusas e inconvincentes. Y de aquellos polvos venimos a estos

lodos, es, los que el Gobierno Federal se hundió primero con 300 millones de marcos y ahora con 700: Un doble escándalo», comenta el «Frankfurter Allgemeine».

## Créditos libres

Este escándalo radica en que la ayuda económica al desarrollo que Bonn concede a largo plazo y bajos intereses ya vinculados a la presentación de proyectos concretos por parte del receptor. Y por este año no ha querido pasar Belgrado. Las exigencias yugoslavas a indemnizaciones de guerra quedarán sólo satisfechas: —este es el deseo yugoslavo— con créditos libres de todo compromiso, es decir, sin que el donante tenga que ser informado sobre el destino que se va a dar a esos millones. También esto peca contra las normas que rigen para el ministerio de Cooperación Económica. Es natural que tanto «pecado» no pudiera ser sometido al veredicto de las comisiones parlamentarias.

El ministro de Cooperación Económica, Eppler, había prometido solemnemente ante el Parlamento que antes de entrar en negociaciones formales con Yugoslavia serían informados los gremios de control. No ha sido así. «Eppler —escribe el «Faz»— es el ministro del Gabinete que menos crédito merece.» Que la actitud de Eppler va en contra del parlamentarismo que tenía que haber presidido estas negociaciones con Belgrado no admite la más pequeña duda. Los órganos parlamentarios de control han sido burlados por segunda vez en poco más de un año. El Gobierno los confrontará con hechos consumados y dichos gremios comenzarán a dudar con toda razón, del sentido de su existencia.

Lea usted

El semanario más barato de España





# MAYOR VIGILANCIA EN LAS FRONTERAS

**El año pasado se aprehendieron 120 millones de pesetas que pretendían sacarse del país ilegalmente**

En los medios económicos se ha comentado en las últimas semanas la posibilidad de un incremento en la salida ilegal de divisas del país. Concretamente, los rumores aseguraban que, a raíz de la flotación de la peseta, la evasión de capitales había aumentado espectacularmente. Para confirmar la veracidad del rumor, la visita al Ministerio de Hacienda era obligatoria. Allí han asegurado que las recientes medidas económicas no han producido ningún movimiento alarmista en este sentido.

## Más vigilancia

Sin embargo, resulta significativo que las cantidades de dinero aprehendidas por los servicios de vigilancia de la Dirección General de Aduanas aumentan a marchas forzadas. En 1970 se localizó en las aduanas unos 28 millones de pesetas que pretendían sacarse del territorio nacional de modo ilegal. Al año siguiente, la cifra disminuyó a 24 millones. En 1972, el aumento fue ciertamente grande. Se alcanzaron los 99 millones de pesetas. Y en 1973 las aprehensiones han supuesto casi 120 millones. A ojos de neófito, se plantean dos posibilidades: o el volumen de evasión de capitales ha aumentado desorbitadamente, o la eficacia de los servicios de represión de este de-

lito han multiplicado su eficacia. Al parecer, la opción correcta es la segunda. En los últimos dos años, a partir de la escalada internacional del terrorismo aéreo, el control en los aeropuertos se ha intensificado y las medidas de seguridad se han hecho más complejas y eficientes. En otro orden de cosas, no hay razones de política financiera que hagan particularmente aconsejable la fuga de capitales, en este período.

Quizá fuese conveniente clarificar qué tipo de personas cometen este delito. Fundamentalmente, se trata de gente implicada en negocios ilegales, contrabando, por ejemplo, que debe abonar en el extranjero los géneros que adquiere para su ven-

ta en España. También son frecuentes los casos de importación de mercancías cuyo precio no se ha declarado con veracidad, la salida de beneficios de empresas extranjeras afincadas en nuestro país, el pago de comisiones no declaradas en negocios de importación y exportación y la inversión de capital español en negocios extranjeros. Evidentemente, es un amplio abanico de posibilidades. Y a ellas hay que añadir los casos poco frecuentes. Como el ocurrido hace un par de días: un extranjero abandonó en el aeropuerto de Barcelona una maleta con ocho millones de pesetas. La maleta, facturada para Zurich, había iniciado su periplo en Ibiza y fue descubierto su contenido en una inspección rutinaria. El propietario prefirió dejar el dinero en manos de las autoridades y desapareció sin dejar rastro.

## Operaciones ilegales

Sin embargo, lo común es la aprehensión de cantidades utilizadas en operaciones ilegales de comercio exterior. También

tiene una cierta importancia, tanto desde el punto de vista económico, como desde el de pérdida del patrimonio cultural, la exportación ilegal de obras de arte y antigüedades. Los fuertes impuestos con que grava la ordenación legal vigente las exportaciones de cuadros, esculturas y piezas de interés artístico han servido para fomentar este comercio que tiene, a largo plazo, graves consecuencias por el deterioro cultural que aparece.

En lo que respecta a la importación ilegal de productos, las aprehensiones efectuadas por los servicios de la Dirección General de Aduanas en el último año afectan a un campo mucho más diversificado. El valor de esos productos decomisados ascendió a cerca de 460 millones de pesetas. De ellos correspondieron a automóviles, 120 millones; a tabaco, 53; a carburantes, 37; a aparatos radio-eléctricos, 24, y a café, 12 millones. El contrabando de estupefacientes alcanzó en el último año unas cotas ciertamente graves. Se recogieron 2.587 kilos de heroína y 996 de grifa. Los centros

**Los protagonistas de las drogas suelen ser pemplicad negocios que era de**

más habituales de introducir algunos de droga en nuestro país. Algeciras, Málaga, Cádiz y Almería, laboratorios general, el litoral mediterráneo. También se observó en el consumo radical del tráfico de heroína.

## Los industriales quieren acercarse a nuestro sector naval

# APROXIMACION NORUEGA

● «Sabemos que los españoles aprecian nuestra técnica»

● El día 19 se inaugura en Madrid una exposición de equipos navales

La Exposición ya está programada. Las invitaciones, más de dos mil, parece ser, que están recibiendo una calurosa acogida en el sector naval español. Los noruegos, especialistas como nadie, en la fabricación de equipos marinos y navales de todo tipo, han puesto sus ojos en España: Nos hemos dado perfecta cuenta del gran incremento que ha sufrido el sector naval español en los últimos diez años. Los astilleros han sextuplicado su producción, y eso es algo realmente interesante para nosotros.

Por eso en la Embajada noruega el señor Ellingsen, agregado comercial, no reposa cinco minutos dando órdenes y atendiendo llamadas telefónicas. Son los últimos detalles, porque la fecha de inauguración de la Exposición de Equipos Navales

está señalada para el próximo día 19.

## Auténtico interés

—Es la mayor Exposición que hemos tenido en España en todos los aspectos. Participarán veintiuna firmas noruegas, alguna de ellas tan importante a escala mundial que va a la cabeza en clasificación de buques. El interés que ha suscitado la Exposición en nuestro país ha sido enorme, porque hay un auténtico interés de nuestros industriales por acercarse más directamente al sector naval español. Es más, ha habido empresas que han tenido que quedarse fuera ante apremios de última hora.

—¿A qué tipo de sector está orientada la Exposición?

—Principalmente a la Marina Mercante, aunque también nos interesa mucho la flota pesquera. No olvidemos que el sector

pesquero español es el primero de Europa.

El año pasado, los noruegos exportaron a España la bonita cifra de 800 millones de pesetas en materia naval, y están dispuestos, por lo que se ve, a aumentar rápidamente esta cifra.

—Sabemos que los españoles aprecian nuestra técnica. Hay industrias españolas que trabajan con patentes nuestras en equipos hidráulicos, o maquinaria de cubierta. Y nuestra Marina Mercante —este es otro tipo de colaboración— cuenta con 2.500 marinos españoles, que están considerados como marinos de primera categoría. Es otro modo de profundizar nuestras relaciones.

—¿Qué novedades interesantes presentará la Exposición?

—Se trata del más moderno material de equipos navales, las

últimas técnicas e investigaciones. Se puede decir que todo lo relativo a la automatización de buques es lo más interesante, porque son equipos que no se fabrican en España.

La hasta ahora más importante industria de exportación noruega está dispuesta a seguir siéndolo por mucho tiempo. A la inauguración de la Exposición, que tendrá lugar en un céntrico hotel, asistirán el Subsecretario de Comercio noruego y el director general del Consejo Noruego de Exportación. La parte científica correrá a cargo del profesor don Jan R. Getz, director del Instituto Noruego de Investigación Naval, quien pronunciará una conferencia.

Los nórdicos han preparado bien su «invasión»; esta vez, nada de sol. Negocios, simplemente negocios.

MALEN AZNAREZ



**Los protagonistas de las drogas suelen ser pemplicad negocios que era de**

más habituales de introducir algunos de droga en nuestro país. Algeciras, Málaga, Cádiz y Almería, laboratorios general, el litoral mediterráneo. También se observó en el consumo radical del tráfico de heroína.





# MAESTRA DE VOCES



El Retiro es como un pañuelo a los pies del estudio de Consuelo Rubio, la gran soprano española. Un piano preside la armonía de una habitación hecha para el canto, rodeada de cuadros y abierta a un jardín-terrazza que me hace olvidar la altura de once pisos.

En efecto, la ópera debe dar para estos lujos y otros muchos, pero lo triste es que esta ópera se desarrolla fuera de nuestras fronteras y que una voz como la de Consuelo haya sido oída en Viena, Berlín, Los Angeles y desoída en España, desde 1955.

—A los quince años empecé a estudiar canto. En 1943 me dieron el primer premio de canto del Conservatorio de Madrid. Como profesional entré en el mundo de la ópera en 1950 y después de tres años recibí el primer premio de interpretación musical de Ginebra.

## Grandes aptitudes

En 1957 debutó en Estados Unidos, donde cantó varios años, y obtuvo críticas como la que hizo el célebre periodista Albert Goldberg tras su actuación en el Hollywood Bowl: «Miss Rubio sólo tuvo que cantar la obertura del aria del oratorio de Vivaldi "Judith Triunfante" para probar que es una cantante de grandes aptitudes. Su voz es rica y llena, con una atractiva calidad y musicalidad inusual.» Después de esta experiencia, Consuelo Rubio fue contratada durante diez años por la Ópera de Viena, repartiendo su tiempo entre España y la capital austriaca.

Pero desde hace cuatro años la gran cantante dejó de interpretar en público para dedicarse de lleno a la enseñanza, un paso duro cuando se ha estado en el candelero de la fama internacional durante dieciocho años.

—Estaba agotada y tuve una crisis nerviosa, desde entonces me dediqué a la enseñanza plenamente, porque antes ya tenía dos alumnas.

—Siendo aún joven, ¿no se siente frustración de abandonar tan pronto?

—Puede ser que yo misma me haya convencido, pero me siento con una plenitud muy

grande con la enseñanza y no tengo ningún deseo de volver a cantar. Durante estos cuatro años me he dedicado a estudiar todo el repertorio con el mejor maestro viviente italiano, Vitorio Gui, y con Tonini, de la Escala de Milán, para que todos mis alumnos reciban lo mejor que hay en mí.

La cantante fuma incansable, y advirtiéndome mi extrañeza se apresura a afirmar:

—No, no se puede fumar

—Cuesta mucho mantener la atención del público durante dos horas cantando cerca de un piano lead tras lead. La ópera, en cambio, es facilísima, porque va acompañada de la acción dramática. Prueba de ello es que un gran cantante de recital puede serlo de ópera, pero uno de ópera sólo difícilmente podrá cantar en un recital.

Naturalmente que la cantante cree en el género, y lo demuestra dedicando su arte a enseñar a las nuevas glorias, pero ¿qué camino sigue en la actualidad la ópera?

—La ópera es un género pasado y que sólo se disculpa si

● «La ópera no es un género pasado»

● «España es el país que da voces de más calidad»

● «Con la enseñanza no tengo ningún deseo de volver a cantar»

mientras se canta, pero yo ahora me puedo permitir ciertos lujos.

—¿Es necesario mucho sacrificio para triunfar?

—Hace falta gran voluntad y un gran dominio de uno mismo, además de una buena dosis de sacrificio. Pero aunque se sea profesional, se hace a gusto lo que se ama. Para mí lo mejor es que siempre me han pagado por hacer lo que me gustaba. Y no lo encuentro lógico, debería haber pagado yo.

Consuelo teme algunas cosas en la vida: al fotógrafo, «porque siempre me saca mal», y a cantar un oratorio, pero en el fondo sabe que de ambas cosas sale ganadora.

—¿Qué les aconseja?

—Primero, que estudien alemán e italiano para comprender el significado de las piezas, y después, horas con los codos sobre la partitura para tener un repertorio completo.

—¿Continúan siendo italianos y alemanes los reyes de la ópera?

—En este momento, España es el país que da voces de más calidad. Hay gran cantidad de divos españoles que están por el mundo, tanto hombres como mujeres. Por eso los maestros tenemos un campo muy grande.

—He aquí el problema, Consuelo, ¿por qué están por el mundo en vez de darse a conocer en España?

—¿Cómo van a cantar aquí las cantantes de ópera si no se paga? En Madrid sólo se puede actuar un mes al año, y generalmente se hacen «bolos». Además no hay un teatro dotado para interpretar con soltura, porque el teatro de la Zarzuela no tiene posibilidades.

—¿Por eso la juventud, en general, desconoce el género?

—Claro, es un milagro encontrar a cierta juventud, que hay mucha, que se interesa por la ópera. Reconstruir el Real o hacer un nuevo teatro de la Ópera sería un aliento para todos los jóvenes que se preparan para cantar en el futuro.

María Rosa MIRASIERRAS



## HOY, GRAN MUSICAL DE FRANK SINATRA

«SILENCIO, ESTRENAMOS», NUEVA SERIE DE MARSILLACH PARA ABRIL

Hoy tendremos ocasión de ver un nuevo musical Especial, éste dedicado al gran «monstruo» de la canción mundial, Frank Sinatra. Su título, «Vuelven los viejos ojos azules». Frank Sinatra, tras dos años de retiro, vuelve con este Especial para la televisión, que fue emitido en Estados Unidos por la NBC el pasado 12 de noviembre. Sinatra, «La Voz», como se le ha llamado, ha sido uno de los fenómenos de la canción que se ha mantenido en primera línea en los últimos treinta años. Desde sus comienzos con la orquesta de Henry James hasta sus recientes éxitos en «Strangers in the night» o «My way», Sinatra ha conservado su título de «el primero», avalado por millones de discos vendidos en todo el mundo.

El espectáculo que ofrecerá Televisión Española cuenta, además, con una especial figura invitada: Gene Kelly, uno de los talentos del cine musical como lo demostró en su itinerario que va desde «Cantando bajo la lluvia» a «Hello Dolly». El equipo técnico del programa lo encabeza, como director, Marty Pasetta, que cuenta en su haber con varios «Emmy» y «Grammy». También realizó cinco especiales con Bing Crosby, dos «Super Comedy Bowl», entre otros importantes programas. El productor de «Vuelven los viejos ojos azules» es Howard W. Kock, que no ha escatimado medios y se ha gastado la respetable cantidad de 6.000.000 de pesetas en realizarlo. Kock dirigió y produjo «Los intocables», «Hawaiian Eye» y «Meve-rich». El guionista es Fred Ebb, que también hizo el extraordinario para televisión «Lizza con Z», dirigido por Bob Fosse.

### Campeonato del Mundo de Esquí

Por la Segunda Cadena, a las 19,00 horas, tendremos ocasión de ver el Campeonato del Mundo de Esquí. Con comentarios de Juan José Castillo y de M. Gómez Arostegui; veremos un resumen general de los Campeonatos del Mundo de Esquí, que se celebran en Saint Moritz. Las pruebas que se televisarán corresponderán a los días 6 y 7, y también se retransmitirán las pruebas del mismo día 9.

### Ficciones

«Ficciones», la serie de la Segunda Cadena, ofrecerá hoy sábado el episodio titulado «Cuatro entrevistas», de Henry James. El guión es de Augusto Martínez Torres, y la realización de Luis María Güell. Se trata de una historia nostálgica, romántica y evocadora sobre cuatro entrevistas, cuatro recuerdos de mujer en el lapso de quince años. El relato transcurre suavemente con la nostálgica recreación y el minucioso entretenimiento en los detalles.

—Hay en el acontecer de esta historia —dice el realizador Luis María Güell— un homenaje a la feminidad, un encanto en la evocación que hace el narrador de la figura de Carline, en la que necesariamente se reconoce la precisión y sutileza de matices para la descripción de la psicología femenina, mediante la que Henry James, dentro de la sencillez de su línea argumental, nos ofrece su íntima y personal visión del mundo.

En el reparto intervienen María del Puy, en el papel principal; Gerardo Malla, Carlos Lucena, Juan Borrás, Susana Mayo y Conchita Bardem.

### Marsillach, nuevo fichaje de TVE

Adolfo Marsillach ha sido uno de los primeros autores con los que ha hablado el nuevo director de Programas de TVE, Narciso Ibáñez Serrador. Su nueva serie, con la de Ana Diosdado son las dos más seguras innovaciones a plazo corto en la programación de TVE. Como todas ellas, constará de trece capítulos y se titulará «Silencio, estrenamos». Hablamos con Marsillach, el gran ausente de Televisión durante estos últimos años.

—En «Silencio, estrenamos» voy a contar qué es lo que ocurre en el mundo del teatro desde que una persona tiene una idea hasta que consigue «estrenarla». Con esta serie pretendo coincidir con la que realicé hace algún tiempo titulada «Silencio, se rueda». Aquella era sobre el mundo del cine, y ésta el del teatro.

El autor va a interpretar su propio personaje. Además del protagonista van a intervenir algunos actores fijos, que harán los papeles de la esposa del autor, del director del empresario, etc. Sin embargo, no se ha determinado todavía quiénes lo harán.

—No se sabe porque todavía no tengo los guiones escritos. Tengo una especie de sinopsis de lo que va a ser la serie y terminados tres guiones solamente. Tengo que tenerlos terminados a finales de marzo, porque a primeros de abril se graba.

—En cuanto el tono de la serie —dice Marsillach— pretendo que sea una serie de humor, pero un humor que diga cosas. A través de un tono burlón contaré cosas bastante graves del mundo del teatro.

En cuanto a su alejamiento de Televisión durante tantos años, Marsillach dice:

—He estado fuera de Televisión durante siete años. En todo este tiempo no me han llamado; mi imagen y mi nombre no aparecían nunca. Y no es demasiado raro imaginar —apunta— que mi personalidad contaba con algunas dificultades.

«Silencio, estrenamos» se grabará en abril, y en el mismo mes se tiene prevista su emisión.

P.

## “Llegará el día de los limones negros”

### FICHA TECNICA

Título original: «E venne il giorno dei limoni neri». Italia, 1970. Dirección: Camillo Bazzoni. Guión: Giovanni Anddessi. Fotografía: Sandro Mancori. Música: Carlo Rustichelli. Montaje: Nella Nannuzzi. Producción: D. C. 7 Mega Films. Intérpretes: Antonio Sábato, Florinda Bolkan, Didi Perego, Silvano Traquilli, Pier Paolo Capponi.

Distribución: Columbus Films. Salas de estreno: Candilejas, Carlton, Concepción, Drugstore, Falla y Urquijo.

La mafia siciliana, con sus oscuros entresijos, con sus conspiraciones, matanzas y silencios encubridores, es tema reiterado con mejor o peor fortuna, en el cine de nuestros días. Encierra este subgénero motivos de misterio, acción y violencia suficientes para servir, en el peor de los casos, un plato excitante para paladares poco exigentes. Pero esta misma proliferación hace cada vez más difícil salirse de los cauces manidos, de

las fórmulas estereotipadas. «Llegará el día de los limones negros» es una película más, entre tantas otras de la misma cuerda, sin que, ni el asunto, que repite situaciones tópicas, ni la realización que enfatiza constantemente los planos, subrayando cada uno de los efectos, consigan adentrarnos en una historia sin rigor ni veracidad, que camina por los vericuetos más convencionales.

Camilo Bazzoni es un

vulgar director y, por lo tanto, no es extraño que no consiga salvar su película de la vulgaridad. «Llegará el día de los limones negros» está dirigida según los desacreditados métodos de los «western-spaguetti»: mucho «zoom», una barroca planificación y violencia a granel.

Ni siquiera podemos salvar el capítulo de la interpretación. Antonio Sábato, especialista en «western», prodiga el mismo gesto, la misma sonrisa, aunque, eso sí, aporta el consabido tipo físico del moreno meridional. Florinda Bolkan, que sin especiales condiciones de actriz, servía bien con su rostro duro y anguloso, los personajes apasionados, de cierta turbadora fascinación, queda apagada aquí, sin lucir siquiera su espléndida fotogenia.

Florentino SORIA

### TOROS: BALANCES Y COMENTARIOS (22)

## NOMBRES PENULTIMOS

Penúltimos en nuestra relación —y valga el machaqueo puntual— de los sesenta y siete a los que pudimos ver, siquiera en una corrida mayor, a lo largo de una temporada en la que se vistieron de luces, con categoría (?) de doctores, cerca de ciento cincuenta (algo así como el quince por ciento de cuantos han sido desde que Francisco Romero —el abuelo del Pedro de las referencias inevitables— se ganara el derecho a abrir la cuenta magistral de la torería de a pie); pero algunos no penúltimos, ni mucho menos, en la consideración atenta de sus méritos.

Por ejemplo, Gregorio Tebar «El Inclusero» —apodo éste de un injustificado mal gusto—, aunque no toreó más de tres o cuatro corridas, en las dos últimas, que se celebraron en la madrileña Vista Alegre y casi en fechas invernales, «sorprendió a la misma empresa» al torear mejor que bien a cuatro toros con años y respeto. Creemos, y así lo dijimos, que a sus faenas les sobaron pases y pausas —como a las de la mayoría de las figuras del momento— y quedó en claro que la espada no es su fuerte —lo mismo que en la mayoría de etcétera, etcétera—, pero como torero de arte, de variedad y cuidados, dejó en alto una bandera inesperadamente singular. Un estilizado y arriesgado quite por chicuelinas y varias series de naturales de muy difícil superación nos dejaron con la boca abierta, a nosotros y a todos esos buenos, auténticos, aficionados que van a todas,

incluso a Vista Alegre, con frío, en noviembre y carteles de los de «a ver quién va». Si lo que hizo Gregorio Tebar en tales circunstancias llega a hacerlo a principios de temporada hubiera sido, muy probablemente —íbamos a decir que sin duda—, torero de cincuenta corridas. Pero, ¿quién podía esperar algo de un matador de toros que desde su alternativa —hace ya ocho años— sólo había dado tardes de arena vulgar? Dicen que para la inauguración de esta temporada en Vista Alegre se cuenta con él. Si es así tendrá una inmejorable —y quizá última— oportunidad para que en otras plazas también se le tenga en cuenta.

Fue tanto, tantísimo, lo que prometía Curro Vázquez —uno de los toreros de más arte y peor llevados de los últimos tiempos—, que todavía, con sólo un lance, un muletazo o un recorte, mueve montañas de fe. Lo malo es que la falta de continuidad —muy difícil de conseguir por otra parte cuando sólo se torea media docena de corridas al año—, no permite otros márgenes que los de los comentarios entre amigos.

El último torero de los de a dos corridas vistas por nosotros —y ambos precisamente en el largo e interesante epílogo otoñal de Vista Alegre, en que triunfaron Cincovillas y El Inclusero, y alertó antiguas esperanzas Curro Vázquez—, se llama Francisco Ávila «El Paquiro», quien anduvo más voluntarioso que acertado, con leves detalles de buen ver y momentos de aguante y entrega,

que se difuminaron por completo en repetidos conjuntos sin relieve.

Y ya con los de a una por coleta, destaquemos al portugués José Falcón, quien, en la dura prueba de Bilbao y con miras, salió a hacerlo todo por su cuenta, y todo lo hizo, o al menos lo intentó, con enorme voluntad y logros eficaces para el gusto del público, primando su continuidad laboriosa sobre los defectos de clase, de limpieza y de reposo. De todas maneras, su triunfo —triunfo de dos orejas, una en cada toro— merece esta constancia escrita y firmada.

Por contra, un Pedro Benjumea, ya desasistido de su valor, no supo ni hacer el guardavías en esa corrida que es nuestro único punto de referencia. Y sin sus parones, secos y toscos, Pedro Benjumea es menos que nada.

Como en menos que nada se nos está quedando el ayer vistosísimo Jaime González «El Puno», cuyo triunfo televisado en un festival de hace dos o tres años le consiguió un crédito del que ya no le queda ningún aval importante. De monerías no se puede vivir, sobre todo si son superficiales, de las del adorno simple y caída a plomo hacia lo rutinario.

Y dejemos para mañana la enumeración, y poco más, de los que restan, casi todos sin un pasado que les ampare y, desde luego, con un presente de los de «mirame y no me toques». De su futuro... ¿Decía usted algo?...

José Antonio MEDRANO



## LA CIUDAD

### HA VUELTO EMILIO CARRERE

—¿Dónde va usted con Emilio Carrère; amigo Vassallo?

—Acabo de extraer de la imprenta su nombre resueto. Como editor me ha parecido que Emilio Carrère, poeta favorito de la generación antecruzada, debía exhibirse, pipa y chambergos incluidos, en nuestros escaparates.

—En olor de multitud también, querido Vassallo. Los poetas pueden dividirse —todo puede separarse, aun dentro de lo unitario— en supereróticos y populares. En Góngora se ve claro el corte: hay un Góngora para examinar con lupa erudita, difícil, confuso a primera mirada, y un Góngora de letrillas y género cantable a son de pandero, romance a la fumbra de la pobre aldea.

—Mester de clerecía y mester de villanía.

—¿Y cómo es Carrère? ¿A cuál partecita de esa compleja humanidad pertenece?

—Emilio era un triste, era un sentimental. Lo veía todo sub especie de corazón. Los mil corazones de un Madrid que ha huido entre las nubes del Tiempo sangran su letanía en Carrère, musageta del dolor, a veces disfrazado de risa macabra. Es también un poeta pintor, en ocasiones tremendo, a lo Valdés Leal, como en sus lamentos del alrededor de la Universidad, lacra de Madrid, pústula ulcerada. Le leo a usted —abro el libro— un trozo revulsivo del alma. Escucha:

*Las casas tienen un rostro, y el hospital provincial  
es la cara de la muerte en el rincón madrileño;  
faz desconchada y leprosa, aún más fea y fantasmal  
vista sobre las acacias de un jardínillo risueño.  
¡Hospital triste! Compadre de la cárcel y la inclusa.  
Miseria y enfermedad en un abrazo inclemente:  
por entre las blancas salas va de puntillas la intrusa  
y al divisarla, los perros aullán agoramente.  
Un número en cada lecho; desolación, soledad;  
la negra pena que mata mejor que la enfermedad.  
Vuelo de tocas monjiles, ayes del tétrico enjambre...  
En la puerta, el coche fúnebre, cual negro chararrón,  
y el auriga —alta chistera y mugriento levitón—  
lee la revista de toros mientras sacan el fiambre.*

—Todos los días, una cabecita de mujer asoma a la librería y pregunta: «¿Tienen las poesías de Emilio Carrère?» Había que contestar que no. Ya las tienen. Los desgarrs del poeta son un renglón de su obra. Otro es la picaresca. Vuelva usted a escucharle:

*El gran reló, en las sombras, parece una ruleta.  
Bolsin de los bigardos, lonja de las tusionas,  
los pigres del sablazo y de la pirueta  
plantan el campamento de sus vidas busconas.  
Propicio acechadero del clásico cesante,  
corazón del Madrid bullanguera y jovial;  
tahúres en Correos, toreros en Levante,  
cupletistas y cómicos del café Colonial.  
Si es Madrid la sirena que hechiza y envenena,  
es la Puerta del Sol la voz de la sirena  
que llega al más remoto rinconcito español.  
Sonrisa de la Corte, que acoge cada día  
a todo soñador, lleno de fantasía,  
que viene a la conquista de la Puerta del Sol.*

—Observe que las dos épocas —años de Carrère y años de López Ruiz— no coinciden superpuestas. Leyendo a Carrère se advierte de modo brutal la diferencia de «aquel Madrid» de los añorantes rutinarios, y este Madrid de los activos que no lloriquean ante los males: procuran su remedio sobre la marcha.

—Es uno de los alicientes del Carrère libro, que sucede al Carrère musaño. Advertir nuestro avance hacia la ciudad sin mendigos ni pécoras, brujas ni andajos, el Madrid de las calamidades y éste del níquel, el cristal, la radio y los tejados en TV. en vez de gatos sucios.

—No confunda, no confunda. Carrère pinta lo que ve, pero no como costumbrista, sino por fiel a la realidad, que él no ha creado. Hoy cantaría a los jóvenes que se retuercen el brazo en el esfuerzo de superar marcas; a las muchachas de oficina y masculino dentro de su delicosa feminidad; a los capitanes de industria que crean, superan, transforman, llevan y rebosan inventos y comodidades; a los operarios bien instruidos que ultiman difíciles maravillas, con las mismas manos con que pedían limosna.

—Sí. Sobre todo ello, Carrère no moría por segunda vez —en su obra, que es la muerte definitiva—, porque es humanamente compasivo, caritativamente humano, decididamente amigo de los derrotados, de los precitos, de los inútiles, de los soñadores en falso, de los tarados y de los bufones. Es Amor a los humildes, a los ciegos que cegaron por amor, a los desesperados porque no esperaron del amor. Amor dolorido es Emilio Carrère. Y el amor le responde. Todos los días...

—Lo sé. Una muchachita de las que llaman románticas abre la puerta de la librería e interroga, tímida: «¿Tienen ustedes las poesías de Emilio Carrère?» Y cuando el pueblo habla...

—Voz de inmortalidad.

Tomás BORRAS

## SEGURIDAD SOCIAL

### LA HERMANDAD DE DONANTES FACILITO 12.516 LITROS DE SANGRE

SE UTILIZARON EN 8.139 TRANSFUSIONES

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En los tres grandes hospitales de la Seguridad Social de Madrid, La Paz, Puerta de Hierro y 1 de Octubre, se realizaron a lo largo del pasado año un total de 8.139 transfusiones de sangre, que precisaron en su conjunto 12.516 litros.

Tan importante volumen de sangre fue proporcionada en su totalidad por los miembros de la Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social de Madrid, que cubrieron así plenamente, todos los días del año, las necesidades hemoterápicas de las diversas clínicas. También se pudo facilitar 154 litros de sangre a otros hospitales, para atender emergencias urgentes.

#### El mayor consumo, en «La Paz»

Para ello —según ha declarado el presidente de dicha Hermandad, don José María García de Viedma— fueron precisas 29.814 donaciones de sangre, efectuadas en un 50 por 100, aproximadamente, en los equipos móviles que se desplazaron diariamente a las empresas, parroquias, asociaciones y pueblos de la provincia, en los que ya existían creados «grupos de donantes». Cerca de 9.000 personas fueron a donar directamente en las propias residencias sanitarias, y algo más de 5.000 lo hicieron en el Banco Móvil que la Hermandad sitúa en diferentes puntos del callejero madrileño.

El mayor consumo de sangre se produjo en la Residencia General de La Paz, que precisó 5.088 litros, y en donde el pasado año se realizaron 252 operaciones quirúrgicas con circulación extracorpórea. De este tipo de operaciones, que necesitan de promedio un volumen de cuatro a seis litros de sangre, se efectuaron 211 en la Clínica Puerta de Hierro. Las Clínicas de Maternidad e Infantil de La Paz consumieron 2.678 litros, y la de Traumatología, 843 litros. También supone un muy importante consumo de sangre, o de sus fracciones, la asistencia permanente a cerca de 300 niños y muchachos hemofílicos, procedentes de muy diversas provincias, que acuden al servicio de Hematología de La Paz para recibir el tratamiento que precisan.

Desde su inauguración por el Jefe del Estado en el pasado mes de octubre, la nueva Residencia General de la carretera de Andalucía necesitó al 31 de diciembre 631 litros de sangre, toda vez que el número de camas en servicio fue creciendo progresivamente. Y para el año actual, se prevé las necesidades serán de 3.500 litros en esta Residencia, por lo que la Hermandad de Donantes de Sangre tiene unos objetivos de 15.000 litros como mínimo para 1974, por cuanto se aspira a seguir cubriendo plenamente este importantísimo problema sanitario en todos los Hospitales de la Seguridad Social de Madrid.

«Más aún —dice el señor García de Viedma—, si dispusiéramos de los medios técnicos y de organización precisos y confiando en seguir contando con la ejemplar respuesta de muchos miles de vecinos de Madrid, nos atravesáramos a iniciar la colaboración de la Hermandad hacia otros hospitales y sanatorios ajenos a la Seguridad Social. Siempre que garanticen, claro es, la absoluta gratuidad en favor de sus enfermos de la sangre donada.»

En el pasado mes de enero, la Hermandad ha proporcionado un total de 1.603 litros de sangre, que es la cifra record alcanzada en un mes, desde su creación en 1968. En la actualidad figuran en sus filas 54.107 personas, de los más diversos sectores profesionales y sociales, de las que aproximadamente el 39 por 100 son mujeres.

#### XVI Curso de Hematología y Hemoterapia para ATS

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Servicio de Hematología y Hemoterapia del Hospital Clínico de San Carlos de la Facultad de Medicina ha convocado el XVI Curso de Hematología y Hemoterapia para Ayudantes Técnicos Sanitarios, que comenzará el día 1 de marzo y será clausurado el 6 de abril.

El precio de la matrícula es de dos mil pesetas y el número de plazas está limitado a 20 cursillistas. Las inscripciones se dirigirán al jefe del servicio, doctor Campillo, Hospital Clínico de San Carlos, Ciudad Universitaria.

#### Conferencia de don Juan Bosch Marín

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Dentro del ciclo de conferencias organizado para el primer trimestre de este año por el Instituto Nacional de la Familia, don Juan Bosch Marín habló en el Hospital Infantil de San Rafael sobre «Educación biológica del niño y del adolescente». El doctor Bosch se refirió a los factores condicionantes de la salud en el niño, por la trascendencia de las influencias que se reciben en este período de la niñez y la adolescencia.

En el orden biológico señaló como fundamental la educación sanitaria, familiar y escolar y la especial atención que merece una dieta equilibrada. También puso de relieve el defecto de los niños españoles acostumbrados a no dormir lo suficiente por seguir el horario de los adultos y preferir la televisión al sueño y reposo indispensable. Terminó destacando la importancia del proceso de socialización del niño, especialmente con el juego adecuado a su edad.

## INFORMACION Y OPINION PUBLICA

### EL LUNES, COLOQUIO SOBRE NOTICIAS Y CIRCULACION DE IDEAS

MADRID. (De nuestra Redacción.) — La segunda mesa redonda del ciclo sobre Información y Opinión Pública, que viene celebrándose en el Colegio Mayor «Alcor» —General Ampudia, 7—, tendrá lugar el próximo lunes día 11, a las 7,30 de la tarde.

Intervendrán don Antonio Castro Villacañas —Delegado Nacional de Prensa del Movimiento—, don Lorenzo Contreras —corresponsal en Madrid de «El Correo Catalán» y redactor político de «Informaciones»—, don Luis González Linares —director de la revista «Semana»—, don Rafael Ramos Losada —jefe del Gabinete del director general de Radiodifusión y Televisión— y don Joaquín Peláez —jefe de Programas Especiales y Promoción Exterior de la SER.

El coloquio responderá al tema «Noticias y Circulación de Ideas», y actuará de moderador don Manuel Fernández Arenal, actualmente director de SARPE en Barcelona.

#### Cultura Popular y Defensa Nacional

MADRID. (De nuestra Redacción.) — El director general de

Cultura Popular, don Ricardo de la Cierva y Hoces, pronunciará el próximo miércoles, día 13 de febrero, a las 20,00 horas, una conferencia sobre «Cultura Popular y Defensa Nacional», en el aula magna del Centro Superior de Estudios de la Defensa Nacional (CESEDEN), paseo de la Castellana, 71.

#### Conferencia en «Fuerza Nueva»

MADRID. (Pyresa.)—Don Hugo Manini y Ríos, periodista y jefe del Movimiento Nacionalista «Juventud Uruguaya de Pie», pronunció una conferencia sobre el tema «De los tupamaros a la revolución uruguaya», en los locales de la editorial «Fuerza Nueva».

Presidió el acto el Consejero Nacional, don Blas Piñar, y la introducción corrió a cargo de don Luis María Sandoval.

El conferenciante, tras explicar la génesis de la guerrilla tupamara, se refirió a la fundación del Movimiento «Juventud Uruguaya de Pie», que salió a la calle a denunciar y combatir el marxismo, y por su parte, el Ejército nacional uru-

guayo intervino directamente para luchar contra la sedición.

Para completar la lucha contra la guerrilla marxista, dijo el señor Manini, es preciso consolidar la revolución nacional, y junto a la acción del Ejército se necesita, entre otras medidas, reforzar la familia, actualmente en crisis.

#### Exposición de la «Revista de Occidente»

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Del 11 al 15 de este mes, y en la cátedra Jovellanos del Centro Asturiano de Madrid (Arenal, 9), quedará abierta al público una exposición de la «Revista de Occidente» y sus obras filiales.

En el acto de clausura (día 15, a las 20,30 horas) disertarán sobre: «Tres escritores asturianos y Ortega», Carlos Luis Álvarez, José Luis Abellán y Andrés Amorós, glosando a Fernando Vela, José Gaos y Pérez de Ayala, respectivamente.

El horario de la exposición será de 10 de la mañana a 10 de la noche.



## Ciclo de conferencias «Los valores literarios de La Mancha»

MADRID. (Pyresa.)—La Casa de la Mancha ha comenzado un ciclo de conferencias en las que se darán a conocer los valores literarios de la región. Acaba de celebrarse una tertulia poética en la que se presentó el libro «De par en par», original del padre Valentin Arteaga, natural de Campo de Criptana.

Los comentarios críticos estuvieron a cargo del presidente de la Casa de la Mancha, don José López Martínez, y de don Enrique Domínguez Millán. Presentó el ensayo el editor don Isidro Antequera. Aparte de los méritos de recogida del léxico regional, los tres comentaristas coincidieron en la sinceridad y fidelidad de Valentin Arteaga al exponer con profundidad los problemas del hombre campesino. El señor Antequera presentó, al mismo tiempo, la colección Hito, y los propósitos de ulteriores transformaciones para ser testimonio de toda la cultura manchega.

### Federico Muelas, presidente de la Cofradía de San Julián

MADRID. (Pyresa.)—Con motivo de la fiesta de San Julián, patrón de Cuenca, se reunió en asamblea general la Congregación que existe en Madrid. Fue elegido presidente, por unanimidad, don Federico Muelas.

En la asamblea se dedicó un recuerdo para el anterior presidente, don Hermenegildo Moreno Serna, fallecido en julio pasado. Figura como vicepresidente el doctor don Alfonso Merchante.

### Casa de Zamora

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La Casa de Zamora en Madrid ha organizado una serie de actos para el actual mes de febrero. El día 12, el señor Pulgar Hevia pronunciará una conferencia sobre Goya; el día 16 y el 2 de marzo se celebrarán, respectivamente, bailes de sociedad e infantil de trajes. El 20 de este mes, don Manuel Tovar hablará sobre el cine, y el 23, el grupo OSCUS, que dirige Benjamín Catalán, pondrá en escena «¿Quiéreme usted un piso?», de Juan de los Reyes.

### «Pueblos de España»

MADRID. (Pyresa.)—Acaba de aparecer el primer número de una nueva revista, «Pueblos de España», que señala en su presentación como tarea fundamental «Servir a España a través de sus Municipios». La revista, de 188 páginas, magníficamente impresas en color, y con abundante información gráfica, tiene como fundador a Pedro Tejerizo García; como gerente, a Carlos Roa Parra, y como director, a Bonifacio Varela González. Este primer número centra su contenido, aparte temas de alcance general —funcionarios locales y elecciones municipales, la muerte del Capitán General de la Armada Carrero Blanco, la figura de don Carlos Arias Navarro, turismo, administración local, precios y gastos, urbanismo, carreteras, clima, gastronomía tauromaquia, etc.— en Gran Canaria, Cuenca y Aragón respecto a cuyos Municipios recoge su realidad actual y sus legítimas ambiciones de futuro. En este número se incluyen artículos, entre otros, de María Angeles Afuera, Angel Alcázar de Velasco, José María Fernández-Gayán, Afrodiseo Ferrero Pérez, José Sánchez Egea, Ramiro Santamaría, Felipe Ximénez de Sandoval y Manuel Zuasti.

### «Profesiones y empresas», nueva revista

MADRID. (Cifra.)—Próximamente aparecerá en Madrid, mensualmente, la revista «Profesiones y Empresas», inspirada en la defensa de los intereses profesionales del profesorado, alumnos y titulados de los diversos niveles, grados o modalidades educativas, técnicas y profesionales.

La empresa Ediciones Técnicas y Profesionales, S. A., (EDITEP-SA), ha solicitado su inscripción en el Registro de Empresas Periodísticas.

«Profesiones y Empresas» estará dirigida por el periodista don Alejandro Plaza Gracia.

### Concurso de pintura de Iberia

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Jurado del Primer Concurso-Exposición de Pintura Española contemporánea sobre Costas de España, convocado por la Compañía Iberia, ha seleccionado 87 cuadros, entre los 332 presentados para figurar en la Exposición, que será abierta al público en la segunda quincena de febrero, en las salas de la Dirección General de Bellas Artes.

Este concurso está dotado con tres premios de 500.000, 250.000 y 150.000 pesetas, cuyos ganadores serán dados a conocer el día de la inauguración de la Exposición. Todas las obras han sido presentadas bajo lema, por lo que aún se ignoran los nombres de los autores seleccionados, para figurar en la mencionada Exposición.

### Cinco Huchas de Plata

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Jurado previo calificador que otorga los premios Hucha de Plata en el Concurso de Cuentos Hucha de Oro, convocado por la Confederación Española de Cajas de Ahorros, entre los cuales es después seleccionado por el Jurado final el cuento que es premiado con la Hucha de Oro y 200.000 pesetas, ha elegido ya otros cinco originales que son distinguidos con Hucha de Plata y que son los siguientes:

«Atardecer en vendimiarío», original de Lorenzo Guardiola, de Jumilla.

«Concierto desesperado», de Vicente Soto, de Londres.

«Aún es tiempo», de Alicia Canales, de Madrid.

«El trigo niño», de Luis J. Sánchez-Cuñat, de San Pedro de Alcántara (Málaga).

«Vacaciones prohibidas», de Raúl Guerra Garrido, de San Sebastián.

Los originales recibidos en este Concurso de Cuentos son 2.379, y en breve se darán a conocer las cinco Huchas de Plata restantes.

## Julio Llantada, presidente de la Junta Municipal de San Blas-Hortaleza

# Necesidad de puestos escolares

## Un vecino de cada barrio tendrá audiencia en la Junta Municipal

En una reciente rueda de Prensa del Alcalde con los informadores, don Miguel Angel García-Lomas dio cuenta de su propósito de dedicar un interés especial a los barrios periféricos y girar una serie de visitas a cada uno de ellos. Una de las zonas de Madrid con más barrios periféricos, es la que comprende el distrito de San Blas y Hortaleza, unidos en uno solo a efectos administrativos. La complejidad de este distrito viene determinada por englobar a cuatro viejos municipios: Barajas, Canillas, Canillejas y Hortaleza, aparte del núcleo urbano de San Blas-Simancas.

### Varias competencias

Don Julio Llantada Castañón es el nuevo presidente de la Junta Municipal de San Blas-Hortaleza, el mismo distrito donde salió elegido concejal del Tercio Familiar en las penúltimas elecciones. Antes de iniciar la entrevista, el señor Llantada advierte que lleva pocos días al frente de la Junta, que aún está tomando tierra y no conoce datos suficientes sobre todos los problemas planteados en su distrito y solamente puede hablar por el conocimiento que ha tenido desde el puesto de concejal familiar.

La barriada de San Blas ha vuelto a ser noticia en días pasados, por la demanda interpuesta a la Obra Sindical del Hogar por un grupo de vecinos que solicitan una reparación de sus viviendas o que se les entregue otras nuevas. También esa zona de viviendas padece una urbanización muy insuficiente. ¿Se podrá acometer pronto la puesta a punto de todo este núcleo?

—En toda esa barriada el Ayuntamiento sólo tiene a su cargo una serie de servicios, como son el alumbrado público, recogidas de basuras, etcétera. Todos los demás aspectos de urbanización son de la incumbencia de la Obra Sindical del Hogar y, en otros casos, del Instituto Nacional de la Vivienda. El Ayuntamiento, ciertamente, se siente atado por una serie de competencias que inciden sobre estos núcleos urbanos, pero hasta que no se reciban estas urbanizaciones completas, no se puede hacer cargo de su administración. No obstante, según mis últimas noticias, el Ayuntamiento ha empezado a acometer la pavimentación de algunos sectores.

### Jardinería de prehabitación

—Sin embargo, a la vista de la situación de casi todos los polígonos de San Blas y los muchos años que llevan construidos y ocupados, no parece muy probable que, en poco tiempo, el Ayuntamiento los reciba perfectamente ajardinados y pavimentados.

—La instalación y conservación de parques y zonas verdes correrá a cargo del Ayuntamiento, pero las zonas interbloques, lo que se llama jardinería de prehabitación, muy apropiada para el tipo de construcción de esos polígonos, será responsabilidad municipal en cuanto a la plantación inicial del jardín, pero las comunidades de vecinos tendrán que encargarse de su mantenimiento y, de este modo, tomarán más interés en su cuidado.

—Hay otras cuestiones pendientes en este distrito, como los restos de chabolas en el Cerro de la Vaca, condiciones de la UVA de Canillejas, accesos a esta barriada y Canillas, etcétera, que hemos de pasar por alto porque corresponden a otras jurisdicciones distantes, como los Ministerios de Obras Públicas o Vivienda. Pero son realidades de los vecinos de un Municipio que no se pueden desconocer.

—Como ya le he dicho, llevo muy pocos días en la presidencia de la Junta y todavía estoy tomando tierra. No obstante, uno de los primeros empeños va a ser el de conseguir una información directa de todo el distrito. Para ello voy a nombrar un vecino de cada barrio como vocal en la Junta y con ellos despacharé con la frecuencia que sea necesaria. En este sentido me parece muy positiva la labor desarrollada por la Asociación de Vecinos de San Blas-Simancas, que se ocupa con una gran seriedad de la solución de sus problemas.

### Necesidades urgentes

—Hortaleza tiene ocho barrios: Plovera, Palomas, Barajas, Valdefuentes, Apóstol Santiago, Pinar del Rey y Canillas. San Blas otros siete: Simancas, Hellín, Amposta, Arcos, Rejas, Canillejas y Salvador. Entre los dos suman más de doscientos mil habitantes, en su mayoría población obrera. Incluye, además, este distrito dos grandes sectores industriales y la zona de influencia del aeropuerto de Barajas.



Cuando el Alcalde, de acuerdo con su promesa, venga a visitar el distrito de San Blas-Hortaleza, ¿qué problemas le planteará la Junta Municipal en primer término?

—Espero que antes de que se realice esa visita le haya dejado al Alcalde en su mesa de trabajo todos esos problemas, que son muy complejos y todos urgentes, aunque el que más apremia, sin duda, es el de la necesidad de nuevos puestos escolares, en una zona como ésta poblada de matrimonios jóvenes. También se encuentra en un primer plano de urgencia la culminación de la red de saneamiento, mejora del transporte colectivo y dotación urbanística. Hay que tener en cuenta que en estos barrios que antes se llamaban periféricos y ahora de «deficiencias urbanísticas», se han construido viviendas sin tener en cuenta su equipamiento. Por otro lado, en esta zona concreta nos encontramos con dificultades, como la del trámite previo en el Ministerio de Obras Públicas para instalar señales de tráfico. Pero, por ejemplo, en lo que a accesos se refiere, ya se han empezado las obras de la calle de Hermanos García Noblejas y carretera de Aragón. También se está activando la cesión al Ayuntamiento de la carretera de Vicálvaro y se mejorarán los accesos desde la avenida de América. En cuanto a la dotación de puestos escolares, ya está prevista la construcción de nuevos colegios en el Plan de Escolarización Urgente, pues se dispone de espacio suficiente para ellos.

Fernando GARCÍA R.



# Agenda

SABADO, 9 DE FEBRERO DE 1974  
Apolonia

Día cuadragésimo del año, sexto de la segunda semana del segundo mes. Faltan, pues, trescientos veinticinco días para que finalice 1974.

El Sol sale a las 7,16 horas y se pone a las 17,42. La Luna sale a las 21,08 horas y se pone a las 8,17.

**TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID Y BREVE PRONOSTICO PARA HOY:** Máxima de 12,8 grados a las 16 horas. Mínima de 1,8 grados a la 1 hora. Poco nublado, con aumento de la nubosidad al atardecer.

CUPON PRO CIEGOS

Sorteo efectuado ayer

N.º 226

## FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

Días laborables: De dos a cinco de la tarde y de ocho y media a once de la noche

Días festivos: De nueve y media de la mañana a once de la noche

**ARGANZUELA-VILLAVERDE.**—Mesón de Paredes, 8; glorieta de Embajadores, 5; Toledo, 147; Bolívar, 6; avenida Manzanares, 158; Marcelo Usera, 36.

**BUENAVISTA.**—Ayala, 10; Francisco Silvela, 56; Londres, 20; avenida de Baviera, 1.

**CARABANCHEL.**—Paulina Odiaga, 31; Vía, 6; Vía Carpetana, 53; Nuestra Señora de la Luz, 30; Colonia Pan Bendito; José Cadarso, 58; avenida Padre Piquer, 42; Barrio Puerto Chico-Valmojado, casa 183; San Manuel, 1; Colonia Mariano Lanuza, 2; paseo Extremadura, 59.

**CENTRO.**—San Vicente, 32; avenida José Antonio, 26; Victoria, 6 y 8.

**CHAMARTIN.**—Barrio San Lorenzo, bloque 51; Matapozuelos, 1; Agustín de Foxá, 25; Madre de Dios, 14; Martín Machío, 14; Juan Ramón Jiménez, 14; avenida de La Habana, 6; Pradillo, 13; Barrio Santa María, torre 2, local 12.

**CHAMBERI.**—Joaquín García Morato, 81; Fernández de la Hoz, 8.

**LATINA.**—Paseo de los Melancólicos, 45; plaza San Miguel, número 8; paseo Onésimo Redondo, 32.

**RETIRO-MEDIODIA.**—General Lacy, 8; Alcalde Sainz de Baranda, 67; Narciso Serra, 12.

**TETUAN.**—Ángel Mujica, 54; Isla de Távira, 22; plaza Norte, 8; Marqués de Viana, 74; Jerónima Llorente, 40; Basílica, número 16.

**UNIVERSIDAD.**—General Rodrigo, 6; Rodríguez San Pedro, 47; San Bernardo, 115; Bravo Murillo, 75.

**VALLECAS.**—Sierra Filabrés; Picos de Europa, 70; Mariano Benlliure, 14; Guillermo Pingarrón, 17; Venta del Pájaro, 33.

**VENTAS.**—Plaza San Cristóbal; carretera Vicálvaro, 55; Amposta, 11; Alcalá, 380; Ledesma, 46; Juan Pérez Zúñiga, 21; avenida Donostiarra, 22; travesía José Luis Arrese, 4; Fundadores, 6; Marqués de Mondéjar, 29.

Días laborables: De cuatro y media de la tarde a diez del día siguiente

Días festivos: De nueve y media de la mañana a diez del día siguiente

**ARGANZUELA-VILLAVERDE.**—Paseo de Yserías, 69; paseo de Santa María de la Cabeza, 157; avenida de Rafaela Ybarra, 24.

**BUENAVISTA.**—Martínez Izquierdo, 48; Diego de León, 22; José Ortega y Gasset, 47; Alcalá, 173; Goya, 55.

**CARABANCHEL.**—Iglesias, 12; Avefría, 2; camino de La Laguna, 144; Aceuchal, 1; plaza de la Emperatriz, 10; colonia Santa Margarita, local 45; Escalona, 62; Galicia, 23; Lucero, número 44; Ampelido, 8.

**CENTRO.**—Veneras, 4; Barquillo, 7; Hortaleza, 96; paseo de Calvo Sotelo, 39.

**CHAMARTIN.**—Torregrosa, 23; parque Colina, bloq. 8; zona Res. El Bosque, chalé 11; Víctor de la Serna, 31; Ramón de Santillán, 12; Rodríguez Marín, 11; Luis Cabrera, 82.

**CHAMBERI.**—Ríos Rosas, 50; Luchana, 14.

**LATINA.**—Reyes, 15; Aniceto Marinas, 106; Tabernillas, 19.

**RETIRO-MEDIODIA.**—Los Madrazo, 1; Santa Polonia, 6; Argumosa, 19; Ferrocarril, 31; Doctor Castelo, 26; Walia, 21; Doctor Esquerdo, 180.

**TETUAN.**—Unidad Vecinal de Absorción de Fuencarral; Poblado Valdezarza, bloque 40; Pinos Alta, 16; Almansa, 11; Juan de Oñas, 3; avenida del Generalísimo, 35; Hermano Gárate, 6.

**UNIVERSIDAD.**—Joaquín María López, 19; Quintana, 20; Alberto Aguilera, 19; Fernando el Católico, 84.

**VALLECAS.**—Doctor Lozano, 7; avenida de Monte Igueldo, número 20; avenida de Buenos Aires, 10; Villalobos, 125; Serena c/v.

**VENTAS.**—Avenida de Aragón, 82; Sequillo, 12; Alcalá, 326; Esteban Mora, 34; Ricardo Ortiz, 12.

7—A

MADRID

## NUEVOS JEFES DEL MOVIMIENTO DE SEIS DISTRITOS

### El Gobernador Civil presidió el acto de juramento de sus cargos

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En la Jefatura Provincial del Movimiento de Madrid, bajo la presidencia del Jefe Provincial y Gobernador Civil, Jesús López Cancio, a quien acompañaban el Sub. Jefe Provincial, Vicente Bosque; Secretario Local, Araceli López Torrijos; y miembros de los Consejos Provincial y Local, se celebró el acto del juramento de seis nuevos Jefes del Movimiento, recientemente nombrados, de otros tantos Distritos de la capital.

Los nuevos Jefes de los Distritos son: José Ignacio Bascán Real (Distrito de Moratalaz), Santiago Fernández Olivares (Salamanca), Luis Gil Calvo (Chamartín), Juan Rodríguez Castuera (Hortaleza), Julio Teigell Cea (San Blas) y Jesús Tranque de los Ojos (Centro).

En nombre de los salientes habló Carlos Macías Martín, quien puso de manifiesto el afán de servicio de todos, dondequiera que se encuentren. Y en nombre de los nuevos lo hizo Julio Teigell Cea, quien afirmó que todos son hombres de José Antonio y del Movimiento, con un gran sentido de preocupación social.

### Discurso del Gobernador

Cerró el acto el Jefe Provincial y Gobernador Civil, con un discurso, en el que entre otras dijo: «Es necesaria la búsqueda constante de las vetas populares más vivas, con el afán de encauzarlas como energía al servicio de la colectividad y de llevar hasta ellas el mensaje del Movimiento Nacional. La aproximación a la juventud ha de hacerse con el doble propósito de ofrecer cauce de ordenada y vigorosa expresión al valor actual de los jóvenes y aportar medios formativos que coadyuven a la obtención de una óptima ciudadanía en los muchachos.

Además del marco sindical para la solución de intereses y

su arbitraje, el Movimiento tiene que entranarse en la clase trabajadora, buscando en ella el aguijón estimulante de nuestros objetivos sociales, con el mensaje auténtico de unas sólidas y válidas razones para la convivencia.

Hemos de mantener en los niveles directivos del Movimiento el rigor universitario de sus orígenes. Es indispensable, por tanto, disponer su ambiente con una acústica sensible a la crítica intelectual, de la que se extraigan las afirmaciones políticas más depuradas, las apoyatu-

ras dialécticas y las rectificaciones fundadas, para que nuestro cuerpo doctrinal no padezca una incapacidad vital.

La compartimentación de nuestra sociedad es consecuencia de un prejuicio negativo. Los hombres y las mujeres influyen de consuno, y cada vez más, en las profesiones, aulas, talleres y oficinas. Fiel reflejo de esa realidad ha de ser el acceso indiferenciado a los puntos de servicio político.»

### Conferencia de David Jato

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Organizado por la Academia Nacional «José Antonio», de la Delegación Nacional de la Juventud y dentro de su programa de actos conmemorativos del XL aniversario de la muerte de Matías Montero, anoche pronunció una conferencia, bajo el título «La Universidad, palanca revolucionaria», don David Jato Miranda.

En representación del Delegado Nacional de la Juventud, presidió el acto el Secretario nacional, don Lope Pérez Cornes, acompañado del director de la citada Academia y otros mandos nacionales.

## VIDA CULTURAL

### Conferencias

A las 11,00 horas, en el Instituto de Estudios de Administración Local (Joaquín García Morato, 7), «La Seguridad Social de los funcionarios», por Francisco López Fuentes.

— A las 19,30 horas, en el Colegio Mayor Argentino, «La Argentina en sus cantos y poemas», por Chita Jiménez Espinosa y Mirta Escariz.

— A las 20,00 horas, en la Casa de León (Pez, 6), «San Valentín, su vida, sus amores y sus martirios», por Agustín Fonseca y Vázquez.

### Cine

A las 19,30 horas, en Nueva Acrópolis (Conde de Romanones, 5), diapositivas sobre «El mundo alucinante de las pinturas negras de Goya», a cargo de Merche Esteban.

— A las 19,30 horas, en el Instituto Municipal de Educación (Mejía Lequerica, 21), proyección de «Heráldica inglesa», «Jardines ingleses» y «Canción de Gran Bretaña».

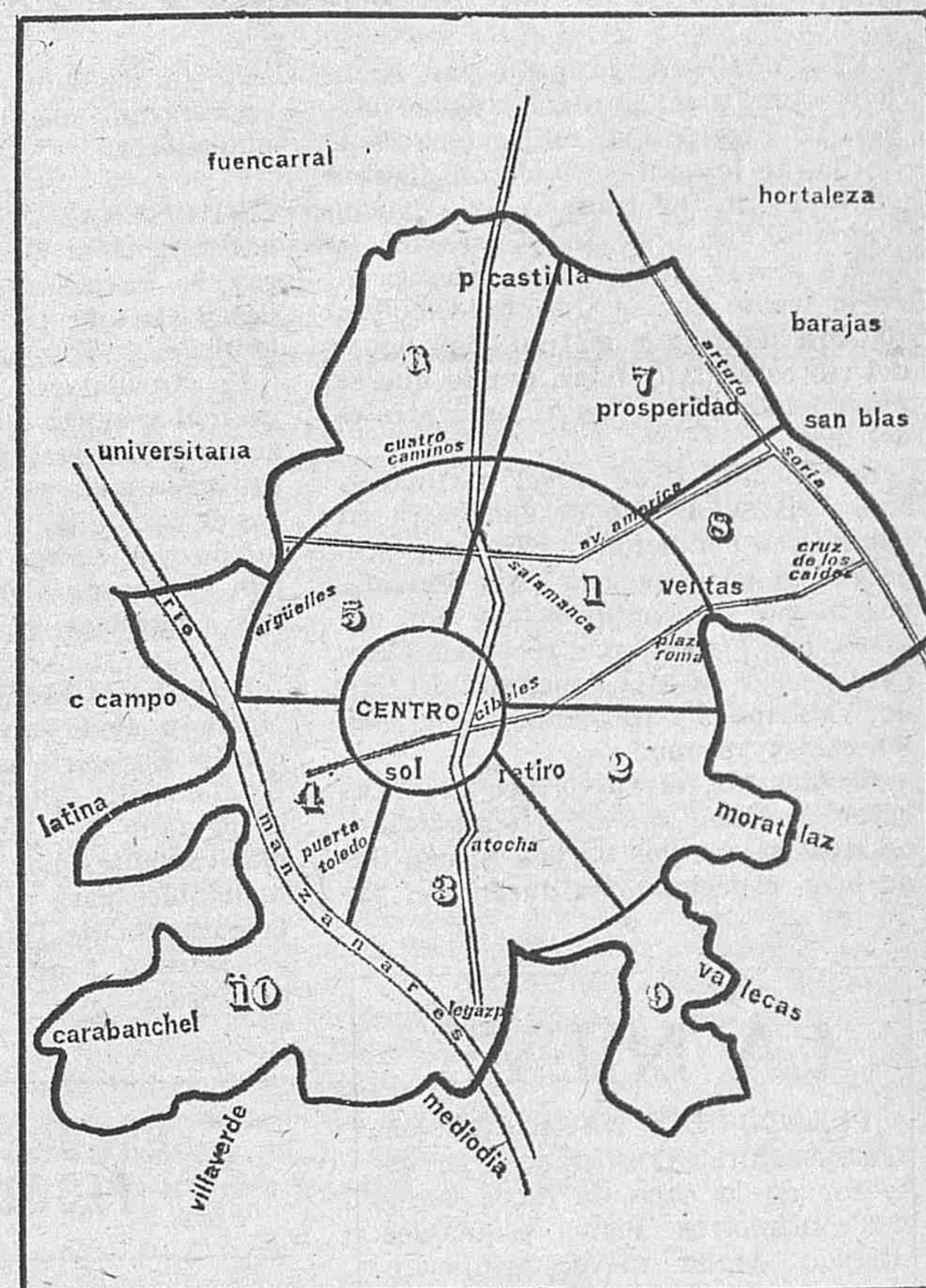
— A las 23,00 horas, en el Colegio Mayor «Jaime del Amo», «Las cosas de la vida».

### Música

A las 19,30 horas, en el Colegio Mayor «Santa María de la Almudena» (Ciudad Universitaria), concierto de la orquesta de Cámara de Juventudes Musicales de Madrid.

### Teatro

A las 19,00 horas, en el Club Don Hilarión (López de Hoyos, número 25), «El cepillo de dientes», de Jorge Díaz.



## LA CONTAMINACION

Se ha producido en las últimas veinticuatro horas un incremento de los valores registrados en los contaminantes atmosféricos que habitualmente centramos este comentario.

Dicho aumento, más acusado en la materia en suspensión que en el anhídrido sulfuroso, se debe fundamentalmente a la estabilidad atmosférica por la que estamos pasando.

La uniformidad de los niveles alcanzados en los distintos puntos es muy acusada, siendo escasos los lugares que han obtenido concentraciones muy por encima de la media general, destaca, sin embargo, el punto situado en plaza de Legazpi con niveles muy por encima del valor medio.

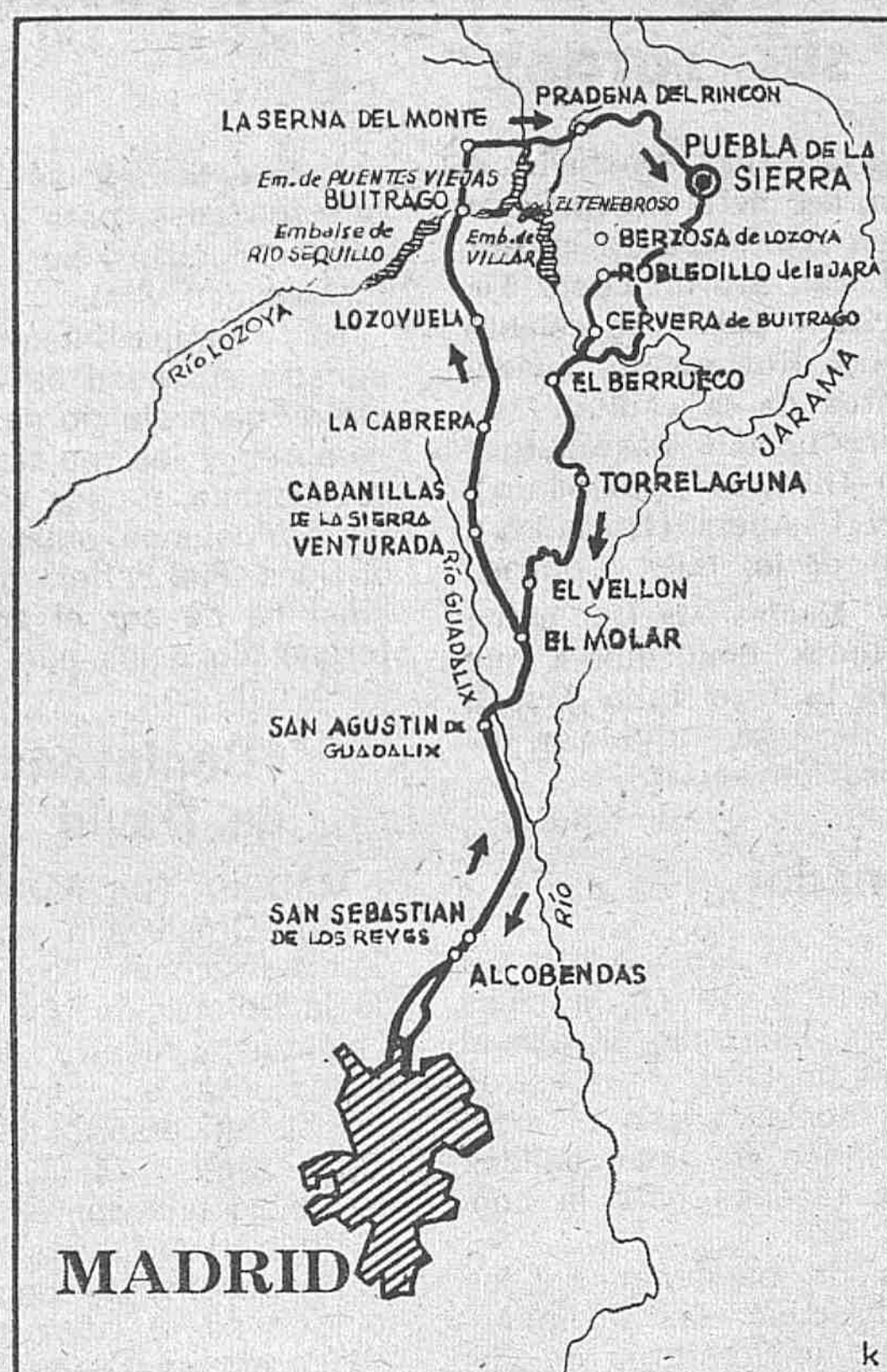
Como zonas más contaminadas: décima, tercera y Centro, siendo las menos afectadas: séptima, octava y segunda.

S. C.



## LA EXCURSION

### RUTA DE PUEBLA DE LA SIERRA



En el límite de la provincia de Madrid, y a pocos kilómetros del de Guadalajara, al pie del cerro de la Mujer Muerta (el de Somosierra, no el del mismo

nombre de la sierra del Guadarrama), se encuentra Puebla de la Sierra, un pequeño municipio del partido judicial de Torrelaguna, que dista de Madrid 105 kilómetros.

Es uno de los términos más escabrosos, ásperos, bravíos y escarpados de la provincia de Madrid y está regado por los riachuelos Riato o Peñalacabra y el Puebla.

Su fundación data del siglo XII y su nombre significa «pueblo pequeño».

La villa es de un aspecto muy pintoresco, habiendo conservado, hasta la relativamente reciente construcción de su carretera, típicas y arcaicas costumbres, entre ellas el vestirse con las pieles de los animales domésticos sacrificados, tradición que hoy se ha perdido casi totalmente.

Es muy interesante la carretera que aquí conduce desde Prádena del Rincón, tanto por su atrevido y difícil trazado, como por su pintoresquismo, cruzando el puerto por encima de los 1.100 metros en numerosas y sinuosas curvas, desde donde se otean bellos panoramas que mantienen el interés del excursionista en los 18 kilómetros de su trazado, no dividiéndose el pueblo, hasta encontrarse a pocos hectómetros del mismo.

El pueblo se encuentra a 1.200 metros de altitud. Para llegar se pueden seguir tres itinerarios: por El Molar a Buitrago, para seguir a la salida de este pueblo a la derecha a la carretera de Gandullas y Prádena del Rincón, de donde parte el camino de la Puebla. Por El Molar a Torrelaguna, El Berrueco, Cervera, Robledillo, Berzosa, Serrada, Paredes y Prádena del Rincón a la Puebla y por último, a El Molar, La Cabrera, El Berrueco, para continuar por el anterior itinerario descrito.

Hemos señalado el primer itinerario con el fin de seguir la ruta más atractiva, mientras que el regreso lo indicamos por Torrelaguna con el propósito de ofrecer un recorrido nuevo. No obstante ahí quedan los posibles caminos para la elección del viajero.

## PARA PESCADORES

**RIO TAJO.**—A su paso por Aranjuez tiene nivel normal y aguas claras. La especie que mejor pica es el barbo, de los que se hicieron algunas capturas en los tramos del «Rancho Grande». Para este fin de semana se podrá pescar en ese lugar, además de en el tramo Cáceres-Química-Oleoducto, con lombriz y gusano. Las aguas del río están muy frías, por lo que se recomienda pescar las horas centrales del día.

En Toledo tiene nivel normal y aguas claras. El río se encuentra en magníficas condiciones para la pesca, pero ésta se encuentra poco movida, por lo que las capturas han sido escasas. Los lugares más recomendables para pescar en esta época son: El Egido, Valdeobos y Hernanpáez, con ova, lombriz y gusano.

El Almaraz, el río ofrece idénticas características, si bien la temperatura es algo mayor. Los barbos se han dado bien, especialmente durante el pa-

sado fin de semana, en que las orillas registraron una mayor afluencia de pescadores.

**RIO HENARES.**—Por Alcalá de Henares tiene nivel normal y aguas claras. Se ha pescado en «La Alcantarilla» y «Las Armas» con gusano, ova y lombriz.

En Guadalajara el río tiene nivel normal y aguas claras. El tramo más aconsejable para pescar durante este fin de semana es el comprendido entre el puente de la carretera de la estación y el campo de fútbol, donde se han capturado algunas bogas. Los cebo a emplear, gusano y lombriz.

**RIO GUADIANA.**—A su paso por Malagón tiene nivel normal y aguas claras. En el río se emplea como cebo cucharilla y lombriz de tierra, y en el pantano de Gasset, cucharilla exclusivamente. Los lugares más recomendables para pescar son: en el río, la garganta de Buenagua y el puente de Alarcos, y en el pantano, el coto de Gasset.

## EXCURSIONES PESQUERAS

Para el próximo domingo están previstas realizarse desde Madrid las siguientes excursiones pesqueras:

**LA CANA.**—Competición a disputar en el río Guadiana, tramo de Luciana. Salida a la una de la madrugada desde Atocha (Hotel Nacional), a la 1,10 de Embajadores, a la 1,30 de Juan Duque, 47 (Peña) y a la 1,40 de la Plaza Elíptica. Precio único para socios y no socios. Reservas de plazas al teléfono 2560027.

**S. D. P. ARGÜELLES.**—Desplazamiento previsto a Cazalegas. Salida a las cinco de la mañana de García Morato, 100, y glorieta de Cuatro Caminos, a las 5,15 de Guzmán el Bue-

no, 79, y a las 5,30 del cine Princesa. Inscripciones y reservas de plazas a los teléfonos 4497128 y 2436686.

**A. P. EL GOBIO.**—Competición a disputar en Puente del Arzobispo y Azután. Salida a las tres de la madrugada desde el domicilio social, Cerro Garabitas, 4. Reservas de plazas e inscripciones al teléfono 4781019.

**PINAR DEL REY.**—Desplazamiento previsto a Puente del Arzobispo y Azután. Salida a las cuatro de la madrugada desde el domicilio social, calle López de Hoyos, 345. Reservas de plazas al teléfono 2003062.

**IBERIA LINEAS AEREAS.**—Segunda jornada del Campeonato social. Desplazamiento previsto a las Lagunas de Ruidera. Salida a las 2,30 de la madrugada desde la Cruz de los Caídos, con paradas intermedias en Manuel Becerra, Cibeles y Atocha. Precio único de 175 pesetas para socios y no socios. En la competición oficial sólo se autoriza la pesca con cebo artificial. Reservas de plazas al teléfono 2564219.

**A. C. D. P. EL REJON.**—Competición a disputar en García Sola. Salida a las 12,45 de la madrugada del domingo con parada a la una de la madrugada en la plaza de Castilla. Inscripciones y reservas de plazas en el domicilio social, calle Cardenal Herrera Oria, 78, y al teléfono 7342035.

## EL TIEMPO QUE HARA

Según la información facilitada por el Servicio Meteorológico Nacional, la previsión para este fin de semana en la zona Centro es la siguiente:

**SABADO.**—Nuboso en la Sierra. Poco nuboso en el resto de la zona.



## NUESTROS CRITICOS RECOMIENDAN

Para este fin de semana nuestros críticos recomiendan ver o leer:

### Teatro

«La fundación», de Antonio Buero Vallejo (Fígaro).

«Canta, gallo acorralado», versión de Antonio Gala de la obra de Sean O'Casey (Comedia).

«Anillos para una dama», de Antonio Gala (Eslava).

«Marta la Piadosa», de Tirso de Molina. Adaptación, Jaime Campmany (Español).

Ballet Español Antología (Monumental Cinema).

### Cine

«La gran estafa» (Capitol).

«Johnny cogió su fusil» (El Español).

«Chacal» (Palacio de la Música).

«La huella» (Paz).

«¿Qué ocurrió entre mi padre y tu madre?» (Richmond).

«La invitación» (Palace).

«Family Life» (Peñalver).

«Montparnase» (Cinestudio Califorma).

«El hombre de Mackintosh» (Avenida).

«Gritos y susurros» (Azul).

«La huida» (Palacio de la Prensa).

«Questión Mark» (Bellas Artes).

«La vida cotidiana en la guerra civil, La España Nacional», Rafael Abella. Editorial Planeta.

«Azaña», Carlos Rojas. Editorial Planeta.

«Los galgos verdugos», Corpus Barga. Alianza Editorial.

«Oficio de tinieblas», Camilo José Cela. Editorial Mogue, S. A.

«El espíritu del mandala», Patrick White. Barral Editores.

«Casacuentos de Londres», Vicente Soto. Novelas y Cuentos.

## LA NIEVE

**PUERTO DE NAVACERRADA.** Temperatura, dos grados. El espesor de la capa de nieve es de 25 centímetros. Pistas esquiables. Estado de la nieve, primavera. Accesos abiertos. Los medios mecánicos funcionan.

**LA PINILLA.**—Un grado de temperatura y 30 centímetros de nieve en las pistas. Nieve primavera. Pistas esquiables. Los accesos están abiertos y los medios mecánicos funcionan.

**PUERTO DE LOS COTOS.**—Temperatura, un grado. Pistas esquiables, cubiertas por una capa de nieve de 30 centímetros aproximadamente. Estado de la nieve, primavera. Accesos abiertos. Funcionan los medios mecánicos.



# ASALTARON A UN TAXISTA

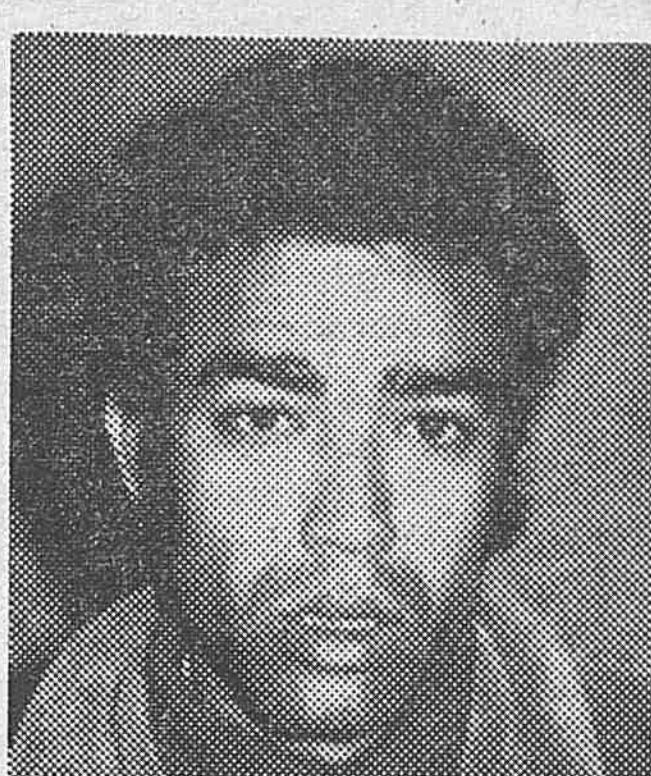
Dos súbditos marroquíes han sido detenidos  
junto con el cabecilla del grupo



Bouchaid El Farsit



Abdellatif Afiw Illan



Driss Cherkaoui

MADRID. (De nuestra Redacción).—Un grupo de delincuentes de nacionalidad marroquí ha sido desarticulado por la Policía a raíz del atraco a un taxista que protagonizaron dos de ellos, en la Casa de Campo.

Sobre las doce de la noche del jueves, el taxi que conducía don Pedro Armenteros Soto fue alquilado por dos súbditos marroquíes en la plaza de Antón Martín. Los pasajeros pidieron al conductor les llevase a Somasgus, pero cuando circulaban por la Casa de Campo, en paraje próximo a la carretera del zoo, los dos individuos colocaron sendos puñales al cuello del conductor, obligándole a parar. Después de despojarle de la recaudación, mil doscientas pesetas, los atracadores ataron a su víctima a un árbol y huyeron en el coche.

La víctima del asalto, cuando pudo desatarse, avisó a la Policía. Coches del departamento de Orden Público, así como

efectivos de la Policía Armada dieron varias batidas por las proximidades del lugar de los hechos y localizaron el taxi sin las llaves de contacto.

Prosiguieron las batidas en el recinto de la Casa de Campo y, finalmente, se pudo detectar la presencia de un sospechoso, al que se detuvo. Se trataba del súbdito marroquí Abdellatif Afiw Ailan, de veintitrés años de edad, con domicilio en una pensión de la calle del Príncipe, 18. Este individuo fue reconocido por el taxista como uno de los atracadores.

Se estableció un servicio de vigilancia en la pensión antes citada y se logró detener, cuando entraba en la misma, a otro súbdito marroquí, identificado como Bouchaid el Farsit, de veinticuatro años, quien fue reconocido como el segundo atracador.

Gestiones posteriores, a raíz de estas dos detenciones, llevaron al arresto en el albergue de la Casa de Campo, de un tercer súb-

dito de la misma nacionalidad, identificado como Driss Cherkaoui, de veintisiete años. Parece ser que este individuo, que no participó en el asalto al taxista, es el cabecilla de un grupo de delincuentes de nacionalidad marroquí. La Policía lleva a cabo gestiones para esclarecer los posibles hechos perpetrados por la banda.

## Sustraen una furgoneta con alhajas

Una furgoneta de tamaño medio, propiedad de una empresa de manufacturas de alhajas y que guardaba joyas por importe superior al millón de pesetas, fue sustraída ayer.

El vehículo, matrícula M-4783-N, fue encontrado horas más tarde de presentada la correspondiente denuncia, abandonado en la calle de Pequeñas. Las alhajas que guardaba habían desaparecido.

## Pamplona

## DEMANDA CONTRA «EL BRUJO»

El sueldo contratado ascendía a 3.580.000 pesetas al año

PAMPLONA. (Pyresa).—Don José Guerra Martínez, presidente del Consejo de Empresarios, ha presentado demanda por despido contra «El Brujo», propietario de la firma Consultorio San Antonio, domiciliada en Burlada a nombre de don Antonio Calvo. El señor Guerra, en su demanda, pide que se le admita en el consultorio, empresa de herboristería, que le contrató en julio de 1973, según se informa en un periódico de la capital, con el sueldo anual de tres millones quinientas ochenta mil pesetas.

El consultorio o herboristería estuvo con anterioridad en el término de Pamplona, barrio de San Juan, siempre en propiedad y bajo la dirección del señor Calvo, a quien se le conoce popularmente por «El Brujo», que recolectaba y vendía plantas medicinales. Ante ciertas dificultades, «El Brujo» se trasladó y se instaló en la vecina localidad de Burlada, abriendo a la vez una cafetería, que sirve de antesala a los enfermos o familiares de enfermos que han de hacer cola para la compra de plantas medicinales.

Don José Guerra Martínez, de profesión maestro cortador de sastrería, es empresario en Pamplona y fue elegido en su día presidente del Consejo Provincial de Empresarios.

## EL TRAFICO

# LOS CINTURONES Y EL ALCOHOMETRO, DOS TEMAS DE ACTUALIDAD

España está pasando la crisis de la motorización; un sarampión bastante largo, pero en pleno auge. La cosa es natural, pues realmente somos un país recién llegado al automóvil, por lo cual todos los días vivimos grandes novedades, en la técnica, en la industria, en la legislación, sobre todo en la legislación y raro es el día en que el «Boletín Oficial del Estado» no trae en sus páginas alguna disposición, de más o menos rango, que no sea referente al tráfico, al automóvil.

El gran tema de actualidad, de rabiosa actualidad, es haber entrado en vigor la utilización del alcoholómetro, ese tubito de cristal con una bolsita de plástico por el que debe soplar amplia y profundamente el sospechoso de llevar dentro «una copa de más».

El tema, aparte de su actualidad, es de interés extraordinario, y no sólo por la posibilidad de caer en sanción, sino porque la incidencia del alcohol en los accidentes de tráfico es verdaderamente importante; en unos países más que en otros, pero en todos se produce esta incidencia fatal.

Las estadísticas en España no se conocen con seguridad por no haberse comenzado a tocar el problema hasta estos momentos, aunque sí se haya comprobado en muchos accidentes que la causa era un exceso de alcohol en sangre; pero la verdad es que hay muchos en los que no hubo víctimas o heridos y, por tanto, no hubo intervención de la autoridad, aunque sí produjeron daños materiales.

Si hemos de decir nuestra opinión sobre la superproducción legislativa sobre tráfico, y es que se hace, quizá, con demasiada prisa, se quieren alcanzar metas quemando etapas, siempre con el objetivo del bien común, que es el que persigue todo Estado, pero, quizá por esta prisa, las disposiciones que dan muchas veces algo confusas o conducen a situaciones difíciles. En lo que respecta a estas últimas, tenemos el reciente ejemplo de los cinturones de seguridad, donde si bien es cierto que se dio un plazo suficientemente amplio para que todos los usuarios de vehículos automóviles de hasta 2.000 kilogramos de peso pudieran proveerse de los debidos cinturones de seguridad, también es verdad que al cumplirse este plazo no había en el mercado los cinturones suficientes para cubrir las necesidades de la demanda de dos millones de vehículos. Y esto, sin entrar en la nebulosa situación de muchos cinturones sobre el tema de la homologación, que ha dado lugar a una serie de complementos legislativos que no han hecho más que sumir en un mar de dudas al sufrido poseedor de un automóvil, quien está llegando a la terrible duda de si es un psicópata con manía persecutoria o está realmente perseguido por una legislación cada vez más copiosa y complicada y cuyo único resultado final claro es que tiene que pagar, tiene que pagar siempre algo, y no precisamente barato, bien sea la gasolina, el uso y disfrute, la declaración de renta, el impuesto municipal de circulación, el cinturón de seguridad, las bombillas de repuesto, etc., etc.

En lo que a los cinturones de seguridad se refiere, nos hubiera parecido mucho más fácil, aunque más lento, el ordenar que los coches nuevos que salieran de fábrica lo hicieran con los cinturones debidamente homologados, con lo cual el parque nacional se iría relevando con los vehículos ya en comprobada y segura situación legal. Indudablemente sería cosa de seis u ocho años el llegar a la casi totalidad del relevo del parque, tiempo no demasiado largo si tenemos en cuenta que llevábamos más de veinte años sin cinturones. Lo que se ha logrado con la medida actual es que algunos fabricantes de cinturones, que no estaban homologados y que no los hubieran podido vender nunca, se hayan deshecho de un «muerto» como una catedral de grande.

## EL ALCOHOMETRO

Y vamos ahora con el alcoholómetro. Por el momento, la legislación deja en libertad al automovilista para llevar o no el alcoholómetro o utilizar el que ofrezca la autoridad, con lo cual, y si pensamos que el alcoholómetro cuesta —por ahora— 80 pesetas, nadie lo llevará y dejará que sea la autoridad la que lo ponga, y, sin embargo, lo importante es convencer al usuario de que debe llevar siempre un alcoholómetro en el coche, y no para el caso de que le sea exigida su utilización por las autoridades sino —y lo que es mucho más interesante— para su utilización personal en uno de los muchos momentos de duda que se presentan a un conductor y que pueden ser, por ejemplo, el haber estado tomando unas copas con los amigos, etcétera, ocasión en la que sería muy conveniente realizar de forma privada la prueba con el alcoholómetro, para simple información personal de saber si debe o no debe conducir su coche y en el caso de que la prueba aconseje no conducir, dejar el vehículo y tomar un taxi o el autobús.

RIVADULLA

# EL TRIBUNAL SUPREMO CONFIRMA UNA SENTENCIA POR ASOCIACION ILICITA

Los condenados eran miembros del Partido Nacionalista Vasco

MADRID, 8. (Cifra).—La Sala Segunda del Supremo ha confirmado la sentencia del Tribunal de Orden Público que condenara como autores de un delito de asociación ilícita a Jesús Javier Barte Gaztelu, a cinco meses de arresto, y a Rafael Unilazo Bilbao, Jesús María Arteche Basarte y Santiago Lecuona Gauveca, a tres meses de arresto a cada uno.

Según la sentencia confirmada, Jesús Javier se incorporó al denominado Partido Nacionalista Vasco en 1965, y desde el primer momento realizó labor de proselitismo, logrando que se le sumaran Rafael y Jesús María, todos los cuales se reunieron de manera periódica con Santiago, perteneciente con anterioridad al partido, para intercambiarse publicaciones de adoctrinamiento. También los cuatro cotizaban para el mantenimiento de la organización y se guían realizando labor de captación.

Jesús Javier fue anteriormente condenado por delito de propaganda ilegal.

Recurrió Jesús Javier contra la sentencia del Tribunal de Orden Público y su recurso ha sido desestimado.

## Condenados por manifestación no pacífica

MADRID, 8. (Cifra).—La Sala Segunda del Supremo ha confirmado la sentencia del Tribunal de Orden Público que condenara, como autores de un delito de manifestación no pacífica, a Francisco Cáceres Píris, a un año de prisión, y a Rafael Olet Martínez, Juan Montiel Martínez y Francisco Guil Morales, a tres meses de arresto a cada uno.

El 16 de diciembre de 1971, en Rubí (Barcelona), unas mil quinientas personas marcharon en manifestación por la carretera de San Cugat hasta el cruce con la de Molins de Rey, perturbando el tráfico rodado. Se encontraban entre los manifestantes Cáceres Píris, Olet Martínez, Montiel Martínez y Guil Morales.

Ante la presencia de la Fuerza Pública, los manifestantes se dispersaron, pero momentos después, unos trescientos de los mismos volvieron a reagruparse, entre ellos Cáceres Píris, e hicieron caso omiso a la orden de que se dispersaran, marchando nuevamente en manifestación, al mismo tiempo que daban voces, a pesar de las reiteradas intimidaciones que les hiciera la Fuerza Pública.

Contra la sentencia del Tribunal de Orden Público recurrieron los cuatro condenados, y sus recursos han sido desestimados.



# MILES DE PERSONAS SIN HOGAR

**DAR-ES SALAAM (Tanzania).** (Ap-Efe.) — Varios miles de personas perdieron ayer su hogar a consecuencia de un incendio que se declaró en la ciudad de Tanga. El fuego ha destruido por completo el sector oriental de la ciudad. Una mujer resultó muerta y varias personas heridas por la acción de las llamas.

## Dos muertos en un incendio

**PARIS. (Afp-Efe.)** — Dos personas han muerto en el incendio ocurrido a las dos y media de la madrugada de ayer en un edificio situado en el noveno distrito de París.

Los cadáveres de las víctimas, que murieron asfixiadas por el humo, fueron hallados en el quinto piso de la casa.

Los bomberos realizaron un impresionante salvamento, al rescatar, con ayuda de dos grandes escalas de treinta metros de altura, a cuatro personas refugiadas en sus viviendas de los pisos cuarto y quinto del edificio.

## El pirómano de París causa un muerto

**PARIS. (Efe.)** — Un muerto y cuatro intoxicados, dos de

ellos graves, es el balance de la última acción del pirómano de los pequeños coches, que al quemar esta madrugada un «Mehari» provocó el incendio de un inmueble de la calle Baudricourt, en el distrito 13 de París.

El pirómano volvió a actuar a primera hora de la madrugada contra su objetivo número 63, que estaba aparcado en el pasillo que conduce al patio de la vivienda incendiada.

A pesar de que 160 policías vigilan desde hace más de una semana el distrito 13 para capturar al maniaco, éste no ha sido encontrado.

La víctima del incendio del «Mehari» ha muerto intoxicada por el humo producido por el fuego del vehículo, que subió por el hueco de la escalera hasta el tercer piso, donde descansaban las cinco víctimas del incendio.

## Incendio en una refinería

**CARACAS. (Efe.)** — Pérdidas incalculables y siete obreros heridos es el saldo de una explosión e incendio ocurridos el jueves en las instalaciones de la refinería petrolera de la compañía Venezuela Gulf Refining

(Vengraf) de Puerto La Cruz, al oriente del país, según se informó ayer viernes en Caracas.

El incendio se declaró tras la explosión de una de las válvulas de la planta catalítica que estaba siendo limpiada por los siete trabajadores que resultaron heridos al ser arrojados contra el suelo. Los bomberos lograron sofocar el siniestro tras horas de trabajo.

Los habitantes de la zona residencial cercana a la refinería abandonaron rápidamente sus viviendas ante el temor de que el incendio se propagase, como ocurrió hace cinco años cuando varios trabajadores de la Vengraf perecieron por un hecho similar.

## Incendio en un avión

**LOS ANGELES. (Efe-Reuters.)** Un incendio registrado en el tren de aterrizaje de un «DC-8» francés obligó a 140 pasajeros a salir rápidamente utilizando las puertas de emergencia. El accidente se produjo cuando el aparato estaba a punto de despegar hacia Tahití. Cuatro pasajeros resultaron ligeramente heridos y, tras ser reconocidos en un hospital, fueron dados de alta.

# LOS CUMPLIRA BIGGS EN BRASILIA

**RIO DE JANEIRO. (Ap-Efe.)** — Ronald Biggs, uno de los autores del famoso atraco al tren de Glasgow, detenido hace unos días por agentes de Scotland Yard en Río de Janeiro, fue llevado el jueves a Brasilia, bajo custodia policial.

En Brasilia esperará, al parecer, la petición del Gobierno británico para su extradición y ser llevado a Gran Bretaña, donde cumpliría su condena de treinta años de cárcel por su participación en el robo al tren en 1963.

Las autoridades brasileñas han ordenado prisión preventiva contra Biggs durante sesenta días.

## Un encarcelado, «ciudadano modelo»

**LAUDERDALE LAKES, Florida (EE.UU.). (Ap-Efe.)** — Un preso que utilizó un estuche de cerillas para salir de su celda, ha sido calificado por la Policía de «ciudadano público modelo», por demostrar con facilidad las condiciones de seguridad nulas del recinto penitenciario.

John Mitzel, de veinticinco años de edad, que fue encarcelado

después de cometer una infracción de tráfico, declaró que se aburría, esperando llegar a alguien para pagar la fianza, y que pensó que podría salir un rato de su celda para estirar las piernas. Utilizó la solapa del estuche de cerillas como si fuera una gancha, y consiguió abrir la puerta. Acto seguido se dirigió a las dependencias principales de la prisión, donde encontró un manito de llaves y una cámara fotográfica objetos que se llevó a su celda sin que nadie lo echara en falta.

El jefe de Policía ha ordenado que se pongan cerrojos externos en todas las celdas.

## Dos policías muertos en Okland

**OKLAND (California). (Efe-Reuters.)** — Dos policías fueron muertos ayer por un individuo que arrebató a uno de ellos la pistola. El individuo resultó posteriormente herido en el pecho al cercarle la Policía en un edificio, donde se encerró con una mujer y un niño que cogió como rehenes, y que resultaron ilesos.

## COLERA EN RHODESIA

# Ya han muerto 321 personas

**SALISBURY. (Afp-Efe.)** — Veintidós personas han muerto en Rhodesia de cólera, enfermedad que ya ha producido 321

víctimas, anunció el doctor Mark Sebster, ministro de Sanidad.

El doctor Sebster ha precisado que la mayoría de los casos han ocurrido en la frontera noroeste del país. El ministro ha manifestado que no existía peligro de epidemia, pero ha recomendado, sin embargo, a la población determinadas medidas de precaución, sobre todo en la comida.

## Muertos por deshidratación

**SAO PAULO (Brasil). (Efe.)** Veintitrés personas, en su mayoría niños, fallecieron en Sao Paulo, en los últimos cinco días, víctimas de la deshidratación, se informó ayer oficialmente en esta ciudad. Las altas temperaturas registradas en Sao Paulo en estos primeros días de febrero han provocado 2.029 casos de deshidratación.

El pasado mes de enero, de las 20.504 personas atendidas en los hospitales y puestos médicos de la ciudad, 125 fallecieron, señala una información de la Secretaría de Salud de Sao Paulo, hecha pública ayer.

La deshidratación es una enfermedad que generalmente se propaga en verano, atacando, sobre todo, a los niños. Diversos factores son responsables de su origen, pero los principales son la mala nutrición y las pésimas condiciones higiénico-sanitarias de la ciudad, principalmente de los barrios periféricos, donde tiene mayor incidencia.

# GRANDES INUNDACIONES EN SUDAFRICA

## Cien personas se dan por desaparecidas y se teme que 50 hayan muerto

**DURBAN. (Ap-Efe.)** — Más de cien personas se dan como desaparecidas, y se teme que unas 50 hayan perecido, a consecuencia de las inundaciones registradas en Africa del Sur, por las intensas lluvias caídas durante una semana, que hicieron aumentar el caudal de los ríos, con el consiguiente desbordamiento e inundaciones.

La Policía informa que hasta el momento se han recuperado los cadáveres de 20 personas, de las que siete eran niños.

La región más afectada se encuentra al norte de Durban. El servicio meteorológico, por otra parte, pronostica que habrá nuevas precipitaciones.

Puentes y casas han sido arrastrados por las aguas, las carreteras han quedado impracticables en algunos sectores, los terrenos cultivables han quedado anegados y numerosas familias aisladas por las inundaciones.

## Grave situación en Bolivia

**LA PAZ. (Efe.)** — La Paz, sede del Gobierno, se convirtió en una ciudad de zozobra para una buena parte del millón de habitantes de la capital. Las incasantes y fuertes lluvias ocasionaron los peores daños de los que se tenga recuerdo.

Las noticias sobre los desastres en el interior del país también son alarmantes. Grandes zonas de Bolivia soportan los peores aguaceros de los últimos

cincuenta años, según el servicio meteorológico. Los 150 ríos y riachuelos que surcan la amplia hondonada donde está La Paz se han convertido en una terrible amenaza para millares de habitantes, especialmente de los barrios populares.

Algo más de un millar de personas son víctimas en esta ciudad de las inclemencias del temporal, muchas de ellas se quedaron sin techo. Para estos damnificados el sacrificio de toda una vida se fue en unos pocos minutos.

Los barrios de San Antonio y Las Villas, Copacabana, Armonía, Alto Tacagua y Fátima son los más afectados.

Las Fuerzas Armadas de la nación se declararon en estado de emergencia, para combatir los desastres que afectan a seis de los nueve Departamentos de Bolivia.

El arzobispo de La Paz exhortó a los fieles de esta capital a colaborar con las víctimas de los desastres. Las colectas que se hagan en las misas del domingo estarán destinadas íntegramente a las víctimas.

## Veintiséis casas destruidas en Acopia

**LIMA. (Efe.)** — Un aluvión destruyó 26 casas en la localidad de Acopia, del Departamento del Cuzco, a más de mil kilómetros al sudeste de Lima. El aluvión arrasó también extensos campos de sembrado. Noventa personas han resultado damni-

ficadas en el siniestro, provocado por las torrenciales lluvias que azotan la región.

## Temporal en las costas marselesas

**MARSELLA (Francia). (Efe.)** El temporal que azota las costas francesas del Mediterráneo está provocando alertas, pero afortunadamente no ha causado víctimas. En el puerto de Marsella, donde se halla fondeado para reparaciones el petrolero «Cedros», matriculado en Liberia, rompió las amarras y estuvo navegando a la deriva, teniendo que intervenir cuatro remolcadores para conseguir atraerlo de nuevo al muelle.

Un transbordador procedente de Argel y otro que había zarpado de Túnez, siguen en alta mar y anuncian que su llegada tendrá un gran retraso, respecto a sus respectivos horarios. En igual caso se encuentran otros buques, como el carguero argelino «Tassili», procedente de Annaba.

## LEA USTED



APARECE LOS MARTES

**Sucesos**



# BOLSA DE MADRID: COTIZACIONES

**Economía y Finanzas**

## Efectos públicos:

	Cambio	Diferencia
Interior 4 %	136,50	=
Exterior 4 %	126,50	=
Amort. 4 % 1950-52	116,50	+ 0,50
Amort. 4 % 1951	116,25	=
Amort. 4 % 1953	116,50	=
Amort. 4 % 1957	116,50	=
Amort. 3,50 % 1951	111,50	=
Amort. 3 % 1949	108,50	+ 0,50
Céd. Inver. D. 1963	104,50	+ 1,50
Inst. Nac. Coloniza.	110,50	=
Reconst. Nacional	109,50	=
Renfe	109,50	=
Deuda Universitaria	107,50	+ 0,50

## Cédulas:

Banco Hipot. 4 %	74,50	=
A	90,50	=
B	90,50	=
C	91,50	=
exentas 4 %	110,50	=
Crédito Local Inter.	102,50	=
lotes 1942-1944	102,50	=
de 1.000	103,50	=
pref. 500	103,50	=
pref. 1.000	103,50	=

## Bonos bancarios:

Banquesco 1963	100,25	=
1964	100,25	=
abril 1965	96,50	=
agosto 1965	96,50	=
octubre 1965	94,50	=
agosto 1966	93,50	=
Euroban 1964	100,50	=
1965	100,50	=
1966	100,50	=
Indubán 1964	100,50	=
1965	100,50	=
1966	100,50	=
Fomento 1964	100,50	=
1965	100,50	=
1966	100,50	=
Bilbao 1964	100,50	=
Bankinter 1965	102,50	=
1966	101,50	+ 0,25
1967	101,75	=
1968	102,50	=
Urquijo 1963	100,75	=
1964	101,25	+ 0,50
1965	101,75	=
conv. 1967	156,50	=
conv. 1968	150,50	=
Bankunión 1964	92,50	=
1965	96,50	=
1966	100,50	=
Ind. León 1970	167,50	=
1971	149,50	=

## ACCIONES

Bancos:		
Atlántico	1.050,00	+ 20,00
Banesto	925,00	+ 21,00
B. Industrial León	820,00	+ 5,00
Bankunión	808,00	+ 15,00
Bilbao	1.320,00	+ 10,00
B. Noroeste	832,00	+ 10,00
Central	1.221,00	+ 6,00

	Cambio	Diferencia
Eurobanco	690,00	+ 10,00
Exterior	652,00	=
Fomento	1.135,00	+ 10,00
Grat. de Comercio	1.320,00	+ 13,00
Granada	712,00	=
Guipuzcoano	1.015,00	=
Indus. Bilbao	772,00	+ 2,00
Indubán	833,00	=
Hispano	940,00	+ 35,00
Ibérico	1.127,00	=
López Quesada	1.245,00	+ 5,00
Mercantil	1.433,00	+ 13,00
Popular Español	1.218,00	=
Rural	835,00	=
Santander	1.305,00	+ 10,00
Urquijo	998,00	+ 46,00
Valencia	1.727,00	+ 4,00
Vizcaya	1.210,00	+ 18,00
Zaragozano	1.223,00	+ 28,00

## Electricidad y Gas:

Catalana Gas	158,00	=
Eléct. Viesgo	220,00	=
Enher	156,00	=
Reunidas Zaragoza	135,00	+ 0,50
Fecsa grandes	203,00	+ 1,00
Fecsa pequeñas	207,00	+ 1,00
Fenosa	142,00	+ 2,00
H. Cantábrico	227,00	=
H. Cataluña	168,00	+ 3,00
H. Española	221,25	+ 0,25
Iberduero	303,50	+ 3,75
Langreo	252,00	+ 27,00
Salto del Nansa	174,00	+ 1,50
Sevillana	220,00	+ 1,50
Unión Eléctrica	209,00	+ 3,00

## Alimentación:

El Águila	245,00	+ 1,00
Azuquerera	172,00	=
Ebro	782,00	+ 12,00

## Comercio:

Central Inver. y Créd.	635,00	+ 5,00
Grat. Financiera	501,00	+ 8,00
Galerías Preciados	645,00	+ 15,00

## Construcción:

Cementos Asland	480,00	+ 4,00
Cementos Alba B.	412,00	=
Financiera y Minera	700,00	=
Portland Valderrivas	520,00	=
Valenciana Cement.	575,00	+ 105,00
Cristalería Español. g	923,00	=
Cristalería Español. p	937,00	+ 7,00

## Constructoras:

Dragados y Constr.	1.375,00	+ 15,00
Encinar de los Reyes	234,00	=
Cantabria	207,00	+ 1,00
Vallehermoso	347,00	+ 3,00

## Inmobiliarias:

Alcázar	585,00	=
Bami	210,00	+ 4,00
Ceisa	230,00	=
Fincosa	230,00	=

	Cambio	Diferencia
Hispana, cret.	175,00	=
Inm. Metropolitana	380,00	=
Urbis	360,00	+ 5,00
Vacesa	503,00	+ 13,00

## Urbanizaciones:

Uresa	139,00	=
Urb. Metropolitana	750,00	=
Saconia	139,00	=

## Inversión mobiliaria:

Cia. Mobiliaria	820,00	=
Cartemar	168,00	=
General de Inversiones	720,00	=
Finsa	368,00	+ 3,00
Eurocartera	169,00	+ 4,00
Ceivasa	806,00	=
Insa	294,00	+ 1,00
Fibansa	1.160,00	=
Popularinsa	900,00	+ 50,00
Vamosa	255,00	=
Cartisa	569,00	+ 4,00
Cartinbao	415,00	+ 5,00
Fiponsa	409,00	+ 3,00
Univer	356,00	+ 14,00

## Mineras:

Duro Felguera	150,00	+ 5,00
Los Guindos	174,00	=
M. Ponferrada	176,00	=

## Monopolios:

Campsa	375,00	=
Tabacalera	595,00	+ 7,00

## Navegación:

Astilleros Españoles	149,00	+ 1,00
Fehsa	283,00	+ 5,00
Trasmediterránea	166,00	+ 1,00
Naval Levante	153,00	=

## Papel:

Papelera Española	200,00	+ 5,00
Papeleras Reunidas	365,00	=
Cel. Almeriense	100,00	+ 5,00
Sarrió	270,00	+ 13,00
Torras H.	560,00	=

## Químicas:

Cros	241,00	+ 4,00
Dow-Quinquesa	550,00	=
Energía I. Aragonesa	191,50	+ 0,75
Cepa	595,00	=
Explosivos Riotinto	392,00	+ 4,00
Fosforera Española	420,00	=
Petrofibre	272,00	=
Ibys	847,00	+ 67,00
Químicas Canarias	171,00	=
Insular Nitrógeno	142,00	=
Gal	544,00	=
Española de Petróleos	412,00	=
Unión Resinera	700,00	+ 25,00

## Seguros:

Hermes	320,00	=
Unión y Fenix	670,00	+ 10,00

## Siderometalúrgicas:

	Cambio	Diferencia
Altos Hornos	263,00	+ 11,00
Seat	350,00	=
Auxiliar F. C.	114,75	+ 0,25
Citroën H.	183,00	+ 3,00
Edesvartia	268,00	+ 10,00
Bahcock Wilcox roja	178,00	=
A Tudor	1.225,00	+ 35,00
E. Zinc	200,00	=
Femsa	287,00	=
Fasa Renault	255,00	=
I. Santa Bárbara	151,00	+ 6,00
Material y Constr.	137,00	+ 2,00
M. Santa Ana	116,00	+ 2,00
Nueva Mont. Quijano	201,00	=
Tubacex	303,00	+ 16,00
Olarra	970,00	+ 10,00

## Telefonía y Radio:

Marconi	357,00	=
Telefónica	425,00	+ 2,00

## Textiles:

La Seda	340,00	=
Sniace	174,00	+ 5,00

## Transportes:

Aviaco	160,00	=
Iberia, ord.	230,00	=
Metropolitano	223,00	+ 1,00

## Der de suscripción:

B. Atlántico	1.800,00	+ 3,00
B. Ind. Bilbao	545,00	=
G. Preciados	374,00	+ 4,00
Vineidos Esp.	425,00	+ 1,00
A. Castellana	810,00	+ 5,00
Bankinter	152,00	=
M. Montelirio	1.000,00	=
Patrisa	79,00	+ 1,00
Torras H.	825,00	+ 5,00
E. Petróleos	242,00	+ 1,00
U. Fenix	184,00	+ 6,00
Seat	131,00	+ 1,00

## FONDOS DE INVERSION

Nuovo fondo	952,43	+ 3,24
Crecinco	237,08	+ 1,48
Inespa	755,32	+ 7,04
Eurovalor	1.094,36	+ 8,23
Inrenta	1.837,79	+ 11,60
Mediterráneo	655,88	+ 3,02
Ahorro fondo	1.070,33	+ 3,33
Pondiberia	1.302,58	+ 10,35
Suma	1.594,46	+ 7,85
Renfondo	703,50	+ 7,08
Fontisa	1.248,56	+ 7,25
Eurovalor II	579,93	+ 4,93
Gesta	1.278,16	+ 10,92
Pondonor	137,14	+ 1,08
Gesteval	112,60	+ 1,04
Planinver	127,12	+ 0,83
Banserfond	115,98	+ 0,52
Inverfond	111,69	+ 1,07
Plusfondo	107,68	+ 0,85
Fonbancaya	103,51	+ 0,44

## COMPETICION

Todo en Bolsa gira sobre unos condicionantes relativos, pero sumamente beneficiosos, como se desprende de los resultados habidos en la sesión. El maratón comprador ha motivado que todos los índices parciales señalen diferencias positivas y que ocho (menos eléctrico y monopolios) de los diez sectores existentes, coticen con la cota máxima del año, configurando al general ponderado con una revalorización media del día de 1,01 puntos, y de la semana, 2,81 puntos, cerrando también con la máxima puntuación anual. Se cree que el acontecer bursátil es una pura competición compradora de títulos al precio que sea, pensándose en resguardar el dinero tanto de la erosión monetaria como de las fuertes implicaciones económicas que nos van a llegar a lo largo de 1974. O lo que es igual, la fuerza de un dinero aglutinado en sociedades de inversión, que son las que mayores necesidades de papel tienen en el momento actual, presionan al alza para adquirir y complementar de buenos valores sus carteras mobiliarias; lo peor que puede ocurrir es que se suba mucho en poco tiempo, que promuevan la salida de papel de los realizadores consolidando plusvalías. Ha habido amagos vendedores, si bien se han quedado todas las veces en pequeño susto; después, el dinero ha vuelto a presionar con mayor fuerza en la dura competición inversora presente.

Enfrentada a la eufórica tendencia bursátil, circula la pregunta de ¿qué le espera a la balanza de pagos española en 1974? Aún es pronto para vaticinar, pero los augurios parecen negativos, máxime si se estima que los países industrializados tendrán un fuerte descenso en su ritmo de crecimiento económico y que por ello habrá una disminución en las exportaciones españolas. Ello, unido a la encuesta del Ministerio de Industria, que predice un ligero descenso en las expectativas de inversión empresarial para el primer trimestre de 1974, hace incomprensible tanta demanda, queriendo comprar por lo mejor. Al cierre de la jornada quedaban cincuenta y ocho valores solicitados, de los que veinte eran sociedades de inversión: dieciséis, entidades bancarias, y nueve de construcción e inmobiliarias, frente a oferta en Banco Rural y Telefónica. Y en la sesión se contrataron 129 clases de valores, de los que 90 suben, 14 bajan y 25 repiten.

Con fuerte negocio, destaca Banesto, con 20.681 acciones por 47,8 millones efectivos; le sigue Central, con 6.636 por 40,5 millones; Atlántico con 3.600, por 37,8 millones, y 6.300 derechos por 11,3 millones; Hispano, con 7.480 por 35,1 millones, y Santander, con 8.200 por 26,7 millones. En otros corros, Galerías Preciados sigue sumando puntos recuperadores, contratándose acciones 5.799 por 18,7 millones efectivos, y 39.750 derechos de ampliación por 14,8 millones; de Popularinsa, 4.000 acciones por 18 millones; de Telefónica, 7.310 por 15,5 millones, y Hornos, con 3.300 por 4,3 millones. En los medios bancarios existe la creencia de que para fecha próxima van a ser sacadas a cotización bursátil las acciones del capital social de El Corte Inglés.

A. ESPADA REJAR

## INDICE DE COTIZACIONES DE ACCIONES

### DE LA BOLSA DE MADRID

Base 31 de diciembre de 1973 = 100

	Día 7	Día 8
Bancos comerciales	117,11	118,37
Bancos industriales	119,82	121,92
Eléctricas	100,89	101,54
Alimentación	116,47	117,35
Construcción	112,23	112,55
Inversión	116,07	118,60
Monopolios	106,84	107,33
Minero-siderúrgicas	112,71	114,07
Químicas y Textiles	108,58	108,88
Varias	116,21	118,19

General ... 110,97 ... 111,98

## CONTRATACION PESETAS NOMINALES

Fondos públicos	20.133.500	26.548.500
Obligaciones	37.871.500	39.149.500
Acciones	89.688.900	87.923.850

Total ... 147.748.900 ... 153.621.850

## BOLSA DE BARCELONA

	Cambio	Diferencia
Banco Atlántico	1.050,00	+ 20,00
Banco Comer. Trans	1.215,00	=
Exterior de España	680,00	+ 5,00
ENHER	155,00	+ 2,00
Aguas de Barcelona	267,00	+ 1,00
Asfaltos Port. Asland	475,00	+ 5,00
Aux. Const. «Sansón»	345,00	=
Catalana Gas v. Elect.	164,00	+ 2,00
Cros, S. A.	273,00	+ 2,00
Electro Metal Ebro	175,00	=
España Industrial	97,00	+ 2,00
Española Carburos	550,00	+ 5,00
Esp. del Gas	164,00	=
Española Petróleos	413,00	+ 3,00
FECSA de 1.000 ptas	207,00	+ 2,00

## BOLSA DE BILBAO

	Cambio	Diferencia		Cambio	Diferencia
Banco de Bilbao ... ..	1.310,—	=	Aitos Hornos ... ..	285,—	+ 8,
Vizcaya ... ..	1.205,—	+ 25,	Labeock & Wilcox ... ..	180,—	+ 3,
Guipuzcoano ... ..	1.090,—	+ 15,	Basconia ... ..	41,—	*
Santander ... ..	1.295,—	+ 5,	Alchevarria ... ..	260,—	+ 13,
San Sebastián ... ..	838,—	+ 2,	Resmera ... ..	685,—	+ 5,
Electra Viego ... ..	224,—	+ 1,	Tubacox ... ..	300,—	+ 4,
Hidroeléctrica Esp ... ..	223,—	+ 2,50	San Unquinesa ... ..	550,—	*
Iberduero ... ..	305,—	+ 5,	Señantiro ... ..	143,—	+ 2,
Opera ord. ... ..	517,—	+ 12,	Nicas ... ..	175,—	+ 10,
Marítima Nervión ... ..	215,—	*	Telefónica ... ..	426,—	+ 5,
Naviera Aznar ... ..	123,—	+ 5,	Santa Bárbara ... ..	153,—	*
N Vascongada ... ..	235,—	+ 5,	Sa Mondragón ... ..	391,—	+ 16,
Naviera Giliabais ... ..	236,—	*	Clar ... ..	975,—	+ 15,
Grat de Navegación ... ..	286,—	*			



## NO SE VISLUMBRA SOLUCION AL PROBLEMA DEL PETROLEO

WASHINGTON, 8. (Por Adrián Hamilton, del servicio Pyres-FT.) — La semana próxima tendrán lugar dos reuniones internacionales de suma importancia sobre el eterno problema del petróleo. El lunes se reunirán en Washington los representantes de los principales países consumidores de petróleo para ver si son capaces de dar una respuesta coordinada a la actual crisis petrolífera. Tres días después se reunirán en Trípoli (Libia) los ministros del petróleo de los principales países árabes productores del preciado producto para decidir su estrategia sobre la utilización del petróleo como arma para forzar un acuerdo en Oriente Medio.

Sería mucho esperar que las reuniones de la semana próxima vayan a resolver de modo definitivo los problemas de los precios y del suministro. Los productores árabes se plantean todavía cómo aflojar su presión sin permitir, al mismo tiempo, que las conversaciones de paz entre Israel y sus vecinos árabes desemboquen en otra situación de alto el fuego semipermanente.

### Embargo

El hecho de que los productores levantasen el embargo impuesto a los Estados Unidos o a Rotterdam, aumentando al mismo tiempo, la producción, no solucionaría necesariamente el problema del suministro. En rea-

lidad, si los productores deciden levantar el embargo a los Estados Unidos, pero no a Rotterdam, o si levantan los embargos, pero no aumentan la producción, las perspectivas del abastecimiento serían todavía más confusas e incómodas para los mismos productores. Pero es posible que hagan algo para mejorar la situación global del suministro petrolífero en Occidente, acelerando de ese modo el proceso de reducción de los precios actualmente en marcha en los mercados petrolíferos.

Bajen o no los precios y mejor o no el abastecimiento, lo cierto es que los acontecimientos de los últimos meses han alterado radicalmente todas las condiciones del comercio petrolífero y las relaciones entre productor y consumidor.

Los productores han demostrado que no sólo están dispuestos a ejercer su indudable poder sobre el comercio mundial del petróleo para controlar los precios, sino que también están dispuestos a controlar el envío y el destino de su petróleo, aun cuando sea por motivos esencialmente políticos. Mientras tanto, las compañías petrolíferas han demostrado que son, simplemente, incapaces de enfrentarse de modo efectivo a ese poder de los productores.

En la actualidad el problema no está en ver si la industria petrolífera internacional constituye una institución buena o mala, sino ver si el comercio petrolífero mundial debe realizar-

se sobre la base de una flexibilidad internacional, como sucedía en el pasado, o si, por el contrario, debe realizarse sobre la base de acuerdos bilaterales directos entre productores y consumidores individuales.

### Temor

La respuesta no es fácil de predecir. Hay evidentes argumentos. Existe un auténtico miedo merced de las circunstancias para que el comercio petrolífero, abandonado a la iniciativa individual, desemboque en una feroz competencia entre los consumidores por conseguir el suministro necesario, evolución que sólo serviría para elevar el costo final del petróleo, convirtiendo a los consumidores en un plazo más largo en víctimas de las circunstancias cambiantes de la oferta y la demanda. Existe la posibilidad de que los tratos bilaterales disminuyan la flexibilidad del comercio, poniendo a consumidores y productores a merced de las circunstancias políticas, como le ocurrió a Francia hace tres años durante la lucha franco-argelina. Junto a todo ello están los enormes problemas prácticos que traería consigo un reajuste semejante del comercio petrolífero internacional.

Por otra parte, debido a la inexistencia de un acuerdo internacional sobre la distribución equitativa de los recursos disponibles, existen igualmente razones de peso para que productores y consumidores prefieran el trato bilateral.

Conforme dispone la Ley de Sociedades, por el presente anuncio se comunica el traslado de domicilio, dentro de Madrid de la Empresa FIBRAS PLÁSTICAS, SOCIEDAD ANÓNIMA, que de la calle de Joaquín María López, número 68, se ha trasladado a la calle de Jorge Juan, número 37. Madrid, 5 de febrero de 1974.—El Presidente del Consejo de Administración.

### Hotel Mar del Sur, S. A.

Por acuerdo de la Junta Extraordinaria de accionistas del 7 de febrero de 1974 se traslada el domicilio social de Madrid, calle General Oraa, 26, a Benalmádena (Málaga), carretera de Cádiz a Barcelona por Málaga, kilómetro 229-300.

Madrid, 8 de febrero de 1974. **Elias Cruz Atienza.** Administrador-Gerente.

## PAPELERAS REUNIDAS, S. A. ALCOY

### AMPLIACION DE CAPITAL—EMISION DE ACCIONES

El Consejo de Administración, haciendo uso de la facultad que le fue conferida por la Junta general extraordinaria celebrada el día 16 de junio de 1973, ha acordado aumentar el capital social en 74.131.000 pesetas, a cuyo efecto emite y pone en circulación 148.262 acciones al portador, de 500 pesetas de valor nominal cada una, las cuales llevarán numeración correlativa a las que tiene emitidas la Sociedad, o sea, desde el 741.313 al 889.574, ambos inclusive. La emisión se realizará en las siguientes condiciones:

1.ª Las nuevas acciones se emiten a la par, libres de gastos para el accionista, y podrán ser suscritas por los señores accionistas de la Compañía en la proporción de una nueva por cada cinco antiguas.

2.ª El ejercicio del derecho para la suscripción preferente deberá efectuarse desde el día 25 de febrero próximo hasta el día 25 de marzo siguiente, contra cupón número 78 de las acciones en circulación, que quedará anulado a todos otros efectos, debiéndose efectuar el desembolso íntegro del nominal suscrito dentro de dicho período. Los señores accionistas que no deseen ejercitar el derecho de suscripción, podrán cederlo libremente.

3.ª Las nuevas acciones disfrutará de iguales derechos políticos que las actualmente en circulación. Y en el orden económico participarán de los beneficios a partir de 1 de abril de 1974.

4.ª Los títulos que no se suscribieran quedarán a disposición del Consejo de Administración para darles el destino que éste determine.

Esta operación podrá realizarse en la Caja de la Entidad y en los Bancos de Bilbao, Hispano Americano y Español de Crédito, en sus centrales y sucursales de la nación.

Alcoy, 19 de enero de 1974.—El Presidente del Consejo de Administración.

### VILLANUEVA Y LAISECA, S. R. C.

Por acuerdo unánime de la Junta General de Socios, celebrada el día 12 de diciembre de 1973, esta Sociedad se ha transformado en Sociedad Anónima con la denominación de JOYERIA VILLANUEVA Y LAISECA, SOCIEDAD ANÓNIMA, continuando su domicilio en la Carrera de San Jerónimo, número 11, Madrid.

Madrid, 2 de enero de 1974.—Un Gerente: **Félix Villanueva Vellido.**

Se pone en general conocimiento que la Sociedad BENNO TENNENBAUM, S. L., ha cambiado su denominación por la de ASOFER, S. L., y trasladado su domicilio social dentro de Madrid a la calle de Almagro, 34, tercer piso, mediante acuerdo adoptado en la Junta universal de socios celebrada el día 31 de enero de 1974.

El Gerente (firmado), **Benno Tennenbaum.**

### CREATIVOS DE PUBLICIDAD, S. A.

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 86 de la vigente Ley de Sociedades Anónimas, Creativos de Publicidad, S. A., comunica el traslado de su domicilio social de la calle Marqués de Valdeiglesias, 3, de Madrid, a la calle Segre, 27, primero, Madrid-2.

## ESPAÑA OCUPA EL SEXTO LUGAR

PARIS. (Efe.)—España ocupa el sexto lugar entre los países europeos con una tasa de inflación de precios de consumo del 14,3 por 100, en 1973, según datos oficiales de la OCDE, Organización de Cooperación y Desarrollo Económico, publicados ayer en París.

Los nueve países de la Comunidad Europea registraron el pasado año tasas de inflación inferiores a la española, que oscilaron entre un máximo de 12,6 por 100 para Irlanda y un mínimo de 7,9 por 100 para Alemania.

Grecia, con un 30,6 por 100, fue el pasado año el país europeo con mayor tasa inflacionaria, seguido de Islandia, 28,4 por 100; Portugal, 26,1 por 100; Turquía, 19,8 por 100, y Finlandia, 15,5 por 100.

Para el conjunto del año 1973 las alzas de precios al consumo calculadas de un año sobre otro fueron «sensiblemente superiores a las de 1972», informa la OCDE.

Para el conjunto de países de esta Organización el alza media ponderada de precios al consumo fue el pasado año del 7,7 por 100, contra 4,7 por 100 en 1972.

También el pasado 1973 la tasa inflacionaria en el conjunto de la OCDE, así como en los países europeos de esta Organización, superó ligeramente el 10 por 100.

En el decenio 1961-71 España registró una tasa media anual de inflación del 6,8 por 100 y del 8,3 por 100 en 1972.

### Relaciones con la CEE

BRUSELAS. (Efe.)—La postura del Mercado Común Europeo sobre el acuerdo global que se negocia con España ya no levanta problemas importantes, salvo por lo que se refiere al sector agrícola, según asegura el diario «Europe», especializado en temas comunitarios, en un comentario que dedicó ayer al estado de la cuestión.

## UNION ELECTRICA, S. A.

### AVISO A LOS SEÑORES TENEDORES DE OBLIGACIONES, EMISION 1964

Se pone en conocimiento de los señores tenedores de las obligaciones de esta Sociedad, Emisión de 1964, que por sorteo verificado ante el notario de Madrid don José Luis Díez Pastor, el día primero de los corrientes, han resultado amortizados los títulos en circulación cuya última cifra coincide con los números siguientes:

**CERO  
DOS  
NUEVE  
TRES**

si bien de esta última terminación, TRES, solamente corresponde amortizar 9.706 títulos, con numeración creciente hasta el número 122.903, inclusive.

Estos títulos tienen derecho a optar por la conversión en acciones de la Sociedad, en el plazo comprendido entre el 7 de febrero y el 8 de marzo próximos, a cuyo efecto las obligaciones serán amortizadas por su nominal, es decir, 1.000 pesetas por título, debiendo llevar unido el cupón B, y acreditar la propiedad de los mismos. La consecuente suscripción de las acciones a que se hace referencia se efectuará al tipo de 203,828 por 100, es decir, a 1.019,14 pesetas la acción, resultante de aplicar al cambio medio de las acciones de la Sociedad en el trimestre anterior (según certificado expedido por la Bolsa de Madrid), la reducción del 9,30 por 100 sobre la plus valía, prevista en el condicionado de la Emisión. Las acciones suscritas disfrutarán de iguales derechos que las ordinarias en circulación, participando en los beneficios sociales del presente ejercicio a partir del 7 de febrero de 1974.

Asimismo se recuerda a los señores obligacionistas, cuyos títulos no hayan resultado amortizados en el referido sorteo, el derecho a optar por el Canje de sus obligaciones por acciones de la Sociedad, en las mismas condiciones que las expuestas anteriormente.

Las diferencias que se produzcan en los canjes para completar un número exacto de acciones se abonarán en metálico por los señores obligacionistas en el momento de la suscripción.

Son a cargo de la Sociedad cuantos gastos se originen por la amortización y suscripción antes señaladas.

Los señores obligacionistas que no ejercitaran el mencionado derecho a la conversión de sus títulos en acciones en los plazos establecidos respectivamente, percibirán una prima adicional de 14 pesetas, libre de impuestos, contra el cupón B.

Las operaciones mencionadas pueden llevarse a efecto en las centrales y sucursales de los Bancos Urquijo, Hispano Americano, Central, Industrial de León y en la Confederación Española de Cajas de Ahorros.

Madrid, 6 de febrero de 1974.—EL CONSEJO DE ADMINISTRACION.



## Aventura en París

Yo no sé si las mujeres de Europa seguirán vistiéndose al dictado de París. Últimamente, la capital de la dulce Francia parece entregada de lleno a uno de los deportes que menos casan con las ninfas del «prêt-à-porter»: el boxeo. París ha eludido sus obligaciones para con las damas vanguardistas y se ha convertido en escenario de otro oficio mucho más frágil. La culpa la ha tenido un mendocino de endiablado carácter llamado Carlos Monzón.

La aparición de Carlos Monzón en la vieja Europa fue como un albadonazo que todavía duele en el corazón italiano. En un asalto doce puso en definitivo abatimiento al último gran ídolo del continente, Nino Benvenuti. Y luego siguió paseando su cruel vigor, sin que nadie aguantase ileso sus mazazos. Benvenuti otra vez, Griffith en dos ocasiones, Jean Claude Bouttier en otras dos, Tom Bogs y Benny Briscoe han conocido el amargo sabor de la derrota a manos del argentino.

Angelo Dundee lo sabe todo de este oficio. No en vano tiene en sus manos el boxeador más admirable de los últimos años: Cassius Clay. Pues bien, Angelo dice que Monzón no es nadie. «No sabe pegar. Da mazazos, pero sin técnica.» Uno ha aprendido a no fiarse de lo que se dice en visperas de un combate con un título mundial en juego, porque los comodores del boxeo aquilatan las posibilidades hasta el átomo, incluido el tema de la moral. Que alguien como Angelo Dundee diga de Monzón eso es bastante sospechoso, porque el emigrante italiano habla desde el cuartel enemigo. Puede estar convencido de su sorprendente versión o puede que esas palabras vayan hasta los nervios de Monzón como un veneno. La labor psicológica pre-combate es una eficaz manera de sacar de quicio a un hombre que tiene el temperamento quisquilloso. Yo me inclino a pensar que Angelo Dundee no quiere caer en el pecado de supervalorar a Monzón, pero que aprovecha el momento para esas escaramuzas de zapa que pueden buscarle las cosquillas a un tipo como el irascible campeón mundial de los medios.

«Mantequilla» Nápoles es mejor boxeador que Carlos Monzón, y en eso hay que estar al lado de Angelo Dundee, Cuco Conde y todos los adoradores del cubano-mexicano. Su historial dice que es probablemente el mejor boxeador de los últimos tiempos, heredero de su hermano de raza Ray «Sugar» Robinson. La opinión del liderazgo mundial de «Mantequilla» no es aldeana, sino universal: parece que en este caso hay acuerdo. Es un boxeador mucho más completo que Monzón, pero que se embarca en una aventura bastante más peligrosa. Saltar de un peso welter al medio, para encontrarse allí con un auténtico toro de casta es, sin duda, un riesgo de considerables dimensiones.

«Mantequilla» pudo intentar esta aventura mucho antes, exactamente en el momento crucial del declive de Nino. Entonces uno hubiese apostado doble contra sencillito por el mejicano, porque Benvenuti estaba maduro. ¿Lo está también Carlos Monzón? No olvidemos que estas fortalezas suelen derrumbarse con estrépito y sin previo aviso. Cuando todas las acciones de un boxeador están invertidas en su poderío físico, los años y las peleas se encargan de ir minando la peana del ídolo. Y un día éste cae, ante el asombro de todos. El ocaso de un técnico como Nicolino Loche es intermitente, porque el técnico tiene recursos a donde agarrarse. El boxeador va cayendo suavemente, como con paracaídas.

Podría suceder que esta noche en París la «manca» de Monzón entrase por algún hueco y acabase la pelea antes de lo previsto. Es la posibilidad con que siempre cuentan los pegadores. Pero que nadie se asombre si el invencible «killer» de América, que hoy es centro de la atención mundial, se acaba de repente.

Valentín MARTÍN

Cross: Mañana, en la Casa de Campo

## XXVII Gran Premio de la Juventud

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Mañana domingo se celebrará en los terrenos de la Casa de Campo el XXVII Gran Premio de Campo a Través de la Juventud, que será simultáneo con el IV Campeonato de España de Campo a Través Escolar. Dada la gran cantidad de inscritos, ha sido necesario limitar el número de participantes con el fin de realizar una salida por categoría, ya que hay que incluir también el Campeo-

nato de España, donde saldrán más de quinientos muchachos pertenecientes a los equipos campeones de todas las provincias españolas.

La prueba reina será, sin duda, la de juveniles masculinos, y se espera que en ella participen los atletas más destacados de la actualidad en esta categoría, aunque, por el momento, todavía no se puede dar una lista definitiva de inscritos.

## CONCHITA PUIG, NOVENA

EN LA SEGUNDA MANGA LOGRO EL CUARTO MEJOR TIEMPO

Hanny Wenzel, de Liechtenstein, fue la campeona mundial

SAINT MORITZ. (Crónica del enviado especial de Pyresa, Manuel Gómez Aróstegui.) — Hanny Wenzel, una joven de diecinueve años, de origen alemán, que representa en las competiciones de esquí al Principado de Liechtenstein, es la nueva campeona del mundo de slalom. Con el segundo mejor tiempo en la primera manga y con el mejor en la segunda, esta morena ha sido la mejor. Salio en la primera manga con el dorsal número diez, cuando la francesa Michele Jacot acababa de señalar el mejor tiempo. Quedó Hanny a dos centésimas de segundo. Tras ella, iba la campeona de Sapporo, la norteamericana Bárbara Cochran, que sufrió pronto un enganchón en una bandera y quedó fuera de carrera. Quedaba todavía la gran favorita, la alemana Christa Zechmeister, ganadora de los cuatro slalom celebrados hasta ahora correspondientes a la Copa del Mundo, y cuando había marcado el mejor tiempo intermedio, con 22,06, es decir, cuarenta centésimas de segundo, mejor que el de Hanny Wenzel.

## Esfuerzos baldíos

La alemana se cayó y, llorando, fue levantada de la nieve. Todas sus ilusiones, todos sus esfuerzos, toda su preparación de muchos meses, todas sus lógicas y fundadas esperanzas se habían ido abajo en un pequeño, pero fatal error o desequilibrio.

La Primera manga se desarrolló en un principio con cielo ligeramente cubierto que, poco a poco, fue rompiendo el sol hasta lucir plenamente, aunque sin calentar lo suficiente para aliviar la temperatura de casi diez grados bajo cero que había en la salida y que solo ha mitigado a lo largo de la jornada en un par de grados. Porque la segunda manga, a la una de la tarde, se ha iniciado con ocho grados bajo cero en la salida y solo uno menos en la meta. La carrera tenía una longitud de 420 metros con 135 metros de desnivel y cincuenta y dos puertas.

La salida estaba a 2.280 metros de altitud. Aunque el trazado no era difícil, porque solo en la primera manga dos agujas, un poco apretadas, hubo ya entre las treinta primeras diez bajas. Fueron quedados Marilyn y Bárbara Cochran, y Zechmeister y Ana Maria Proell entre las quince de la primera serie, más las suizas Jaeger y Nadig, la austriaca Tauer, la italiana Tisot, la canadiense Laurie Kreiner y la representante de la República de San Marino, Elena Matouen. La criba había sido amplia, pese al marcaje abierto y nada complicado. Tampoco fue complicado el marcaje de la segunda manga, en la que entraron nada más que 46 de las 72 que iniciaron la carrera.

## Conchita Puig

Conchita Puig, con el dorsal número 15 y un tiempo de 51-39, quedaba al final de la primera manga en el puesto 16. Fue la primera en salir en la segunda manga, y, aunque había que ver a las demás para saber si su tiempo era bueno se apreció que había bajado con más ánimo, con mayor decisión, con menos conservadurismo, aunque en las tres últimas puertas entró un poco descontrolada. Los cuarenta y seis segundos y cincuenta y nueve centésimas fueron, en efecto, un buen tiempo, que solo superaron luego otras cuatro concursantes. Quizá el sol animó a Conchita.

El trazado era más fácil para todas, como lo prueba el hecho de que en la segunda manga solo ha habido cuatro bajas. Tres de ellas significativas y beneficiosas

para Conchita, pues se ha tratado de la francesa Daniele Debernard, segunda en Sapporo, a dos centésimas solo de Bárbara Cochran, que estaba dos puestos por delante de Conchita. Otra de las caídas fue Elizabeth Clifford, décimoprimer en la primera manga, y la otra la alemana Trudi Treichl, novena en el primer recorrido. Como Conchita superó en el segundo recorrido a la alemana Pamela Bher, a la norteamericana Cindy Nelson, a la canadiense Judy Crawford y a la noruega Wexholth, se alzó a ese noveno puesto, que muy bien pudo haber sido, un cuarto o quinto, solo con que en la primera manga hubiera puesto algo más de decisión, porque como refleja su tiempo en la segunda manga, el cuarto mejor, está en la línea y nivel de otras varias que la han superado. Su tiempo de 51 segundos y 39 centésimas en la primera manga, cuando el mejor fue de 48-81 y cuando lo normal en las mejores fueron 49 segundos y centésimas, la ha alejado demasiado, aunque bueno sea obtener un noveno puesto en un Campeonato del Mundo.

## Las otras españolas

De las otras españolas, Marta de la Peña, con 55-32, quedó 40 en la primera manga, en la que bajó bien. Se superó en la segunda y ganó cinco puestos, para quedar en el puesto 35 entre cuarenta y dos clasificadas. Las otras dos, María Teresa Llinas y Guillermina Caicoya fueron eliminadas en la primera manga y, por tanto, no intervinieron en la segunda. María Teresa Llinas se pasó la penúltima puerta y llegó a la meta con un tiempo de 55-74, muy similar al de Marta de la Peña. La asturiana Guillermina Caicoya, que bajaba muy fuerte, posiblemente más de lo que puede, cayó en la última mitad del recorrido, cuando había hecho un tiempo intermedio a menos de dos segundos del que había marcado Conchita Puig.

Lise María Morerod ha dado una medalla a Suiza. Su tercer puesto no ha sido, ni mucho menos, producto de la casualidad. Salio con el dorsal número 39 cuando ya la pista estaba muy trillada y se elevó en la primera manga al puesto séptimo. Su tiempo de 49-45 era, en realidad, magnífico, pero no paró ahí la cosa. En la segunda manga salió la décimotercera y logró, entre la alegría de los miles de suizos que presenciaban la carrera, el segundo mejor tiempo, con 45-84, lo que la llevó al tercer lugar de

la general. Con ella es digna de resaltar la carrera de la italiana Claudia Giordani, que salió con el dorsal número 30 y logró el cuarto mejor tiempo en la primera manga y el sexto en la segunda, para situarse en el quinto puesto.

## CLASIFICACIONES

## De la prueba

1. Hanny Wenzel (Liechtenstein) (48-8 y 45-62), 94-63.
2. Michele Jacot (Francia) (48-79 y 46-334), 95-15.
3. L. M. Morerod (Suiza) (49-45 y 45-84), 94-29.
4. Fabienne Serrat (Francia) (49-38 y 46-23), 95-61.
5. Claudia Giordani (Italia) (49-32 y 46-87), 96-19.
6. R. Mittermaier (Alemania), 96-39.
7. Monika Kaserer (Austria), 96-61.
8. Toril Foerland (Noruega), 96-72.
9. CONCHITA PUIG (ESPAÑA) (51-39 y 46-59), 97-98.
10. Pamela Behr (Alemania), 98-23.

## De la combinada

1. Fabienne Serrat (Francia), 20,14 puntos.
2. Hanny Wenzel (Liechtenstein), 25,31.
3. Monika Kaserer (Austria), 27,44.
4. Judy Crawford (Canada), 45,83.
5. Toril Foerland (Noruega), 54,52 puntos.

## Medallero de los Mundiales

ORO-PLATA-BRONCE

Francia: 2-1-1.  
Austria: 1-1-2.  
Italia: 1-0-1.  
Liechtenstein: 1-1-0.  
Canadá: 0-1-0.  
Alemania occidental: 0-1-0.  
Suiza: 0-0-1.

## Hoy, descenso masculino

El austriaco Karl Cordin se ha mostrado como el más rápido en los entrenamientos finales para el descenso masculino por el Campeonato del Mundo de esquí alpino, que se disputará hoy.

Debido al mal tiempo a comienzo de semana, los organizadores cancelaron el tradicional «non-stop» antes de la prueba. En su lugar, los esquiadores realizaron dos sesiones de práctica extraoficiales.

Cordin invirtió en los 3.075 metros de longitud de la pista dos minutos, tres segundos y 2/100, seguido por su compatriota David Zwilling, con 2-03-94.

## OTROS MEJORES TIEMPOS

3. Josef Walcher (Austria), 2-04-11.
4. Stefano Anzi (Italia), 2-04-18.
5. Anders Hansson (Suecia), 2-04-93.

El favorito, el helvético Roland Collombin, realizó el séptimo tiempo con 2-05-15.



# EL COMBATE DEL SIGLO

- Nápoles: Una enciclopedia del arte pugilístico
- Monzón: El peso medio más potente de los últimos años

El campeón mundial de los pesos medios, el argentino Carlos Monzón, defenderá hoy su corona, en París, ante el también campeón mundial de los pesos welters, José Angel «Mantequilla» Nápoles, cubano nacionalizado mejicano. La pelea está promocionada por el actor cinematográfico Alain Delon.

Un combate de contrastes, pues frente a la depurada técnica, «punch» y velocidad combativa de Nápoles, está la potencia física y la demoledora pegada del argentino. El peso es otro punto a tener en cuenta. Nápoles viene combatiendo dentro del welter, al límite de 66,678 kilos, como campeón mundial; Monzón, por su parte, como peso medio, lo hace al límite de 72,574 kilos.

## «Mantequilla» Nápoles

José Angel Nápoles, conocido por el sobrenombre de «Mantequilla», nació en Santiago de Cuba, el 13 de abril de 1940 y debutó en el boxeo profesional el 2 de agosto de 1958, frente a Julio Rojas, en La Habana, al que derrotó por «k. o.» en el primer asalto. Es en la actualidad campeón del mundo del peso welter, título que consiguió a costa de Curtis Cooke en Inglewood (Los Angeles), el 18 de abril de 1969, al vencer por abandono en el decimotercer asalto.

Es un auténtico campeón y uno de los pocos fuera de serie que en estos momentos existen en el mundo del boxeo; posee una fuerte pegada, feliz y depurada técnica y maravillosa velocidad en su juego de brazos, una exacta coordinación con el de piernas.

Desde que se proclamó campeón mundial es amo y señor de dicha división, en la que tuvo un solo tropiezo, ante Billy Backus, el sobrino de Carmen Basilio, ex campeón mundial, que le puso «k. o. t.» en el cuarto asalto, en la localidad de Syracuse, el 3 de diciembre de 1970. Espoleado Mantequilla por esta derrota cortó de raíz el reinado de Backus, ya que al ser autorizada la revancha, «Mantequilla» Nápoles venció por «k. o. t.» en el cuarto asalto, el 4 de junio de 1971, en Inglewood.

Después, Nápoles defendió su corona con gran éxito ante pugiles como Emile Griffith, Ernie «Indian» Red López, Fighting Mack, Hedgemon Lewis, Ralph Charles, Adolfo Purit y Roger Menetrey.

Desde la fecha del combate del debut profesional, Nápoles siempre combatió en Cuba hasta principios de 1962. Marchó a Méjico tras prohibirse el boxeo profesional, como hicieron otros muchos pugiles: José Legrá, Luis M. Rodríguez, Ultimino «Sugar» Ramos, Angel Robinson, etc. Está preparado y conducido por Kid Rapidez.

## Carlos Monzón

Nació en Santa Fe (Argentina), el 7 de agosto de 1942. Debutó en el profesionalismo el 6 de febrero de 1963, enfrentándose a Ramón Montenegro en la localidad de Rafaela, al que derrotó por «k. o.» en el segundo asalto.

Se proclamó campeón mundial el 7 de noviembre de 1970, cuando, con árbitros italianos, jueces de la misma nacionalidad y en Roma, venció al gran Nino Benvenuti por «k. o.» en el duodécimo asalto. Después, ante el asombro de los italianos, venció, una vez más, al propio Benvenuti, en pelea de revancha, con la corona mundial en juego, en Montecarlo, por «k. o.» en el tercer asalto, el 9 de mayo de 1971. Defendió con brillantez su título en varias ocasiones: ante Emile Griffith (victoria por «k. o. t.» en el decimocuarto asalto), Denny Meyer (victoria por «k. o. t.» en el quinto asalto), Jean-Claude Bouttier (victoria por abandono en el duodécimo asalto), Tom Bogs (victoria por «k. o. t.» en el quinto asalto), Benny Briscoe (victoria a los puntos), y la última defensa de su corona la efectuó en París, una vez más, ante Jean-Claude Bouttier, el pasado 29 de septiembre, con victoria a los puntos.

Es un tremendo pegador, incansable; un auténtico «killer» del «ring», donde ataca y pega sin contemplaciones con su favorita mano derecha, a la que él llama «la manca». Ahora, ante Nápoles, su premo dictado de la técnica boxística, Monzón tratará de imponer su pegada y su alto corazón combativo, encerrado en su alma de gaucho de acero. Es actualmente una de las glorias del boxeo argentino. Está regido y guiado por el preparador Amílcar Brussa, y el manager es Tito Lecomte, uno de los «grandes» del «box» argentino, del célebre Luna Park bonaerense. (Pyresa.)

Alberto AMOROS

## HABRA CONTROL «ANTI DOPING»

Monzón y Nápoles serán sometidos a dos controles «anti-doping» antes y después del combate que disputarán hoy, según les informó la Federación Francesa de Boxeo.

Por otra parte, como lo había declarado Lecomte, Monzón se presentó en el Instituto Nacional de Deportes, en Vincennes (cerca de París), sometiéndose al examen médico.

«Está en perfecto estado de salud, y lo encuentro mejor que antes del último combate que celebró contra Jean-Claude Bouttier», declaró el doctor Leclercq, quien examinó al campeón.



## OPINAN LOS RIVALES

# EL ARGENTINO: «ESTOY AQUÍ PARA GANAR»

PARÍS. (Por Alberto Catalán, de Alfíl.) — La cuenta atrás ha empezado. Dentro de pocas horas los focos del mundo pugilístico se encenderán sobre la reducida superficie del cuadrilátero, apareciendo dos supercampeones, el mejicano José Nápoles («Mantequilla») y el argentino Carlos Monzón.

En la sala del profesor Philippe Filippi, en Neuilly, la primera silueta que aparece a nuestro horizonte es la de Carlos Monzón. El campeón es el primero en llegar al entrenamiento.

Poco después, indiferente a los periodistas y fotógrafos, empieza con la cuerda. Vestido de pantalón de deportes y dos jerseys, Carlos Monzón abandona la cuerda para calzar los guantes —rojos como los que llevará el día del combate—. Primer asalto con un boxeador argentino: ante la audacia de este último, el argentino acentúa su presión con derechazos bien apoyados, y series al cuerpo que no dejan respirar a Hamani.

Este último no parece decidido a confrontarse, una vez más, con el campeón, y es Cabrera quien da la réplica a su compatriota durante dos asaltos.

Luego Monzón «lucha» contra su sombra: en su mirada parece observar a su próximo adversario. Sudando muchísimo, el argentino sale del cuadrilátero para desencadenar toda su potencia contra la bolsa que se pliega a veces en dos como si fuese un adversario en dificultad encerrado en las cuerdas.

En la sala de entrenamiento resuena el ruido intenso del «punching-ball» totalmente desorientado por los golpes rápidos de Carlos Monzón.

El argentino suspende su entrenamiento para tomar un poco de reposo. Sentado sobre un sillón mirando el suelo en diagonal, Monzón se recupera y nos acercamos para hacerle algunas preguntas. Nos acompañan Tito Lecomte, el manager del campeón, y el entrenador Amílcar Brussa.

—Parece muy seguro de sí mismo. ¿Cómo ve su próxima pelea?

—La veo como un Campeonato del mundo. Será un combate difícil, pero he venido aquí para ganar y ganar.

—¿Su preparación es más intensa para esta pelea o equivalente a las anteriores?

En este momento interviene Amílcar Brussa:

—No hemos modificado el entrenamiento de Carlos. Sea cual sea el combate que tiene que disputar siempre hemos seguido el mismo ritmo. Pero Monzón se entrena muy seriamente.

Aprovechamos esta ocasión para preguntar si Carlos Monzón conseguirá bajar su peso (el límite para los pesos medios es de 72,574 kilos, exactamente).

—No hay ningún problema de peso y hoy Carlos dará los setenta y dos kilos y medio en la balanza.

Sin embargo, el peso actual del campeón es un secreto cuidadosamente guardado... y no dudamos que, efectivamente, Monzón —con el entrenamiento que sigue— pudiese confirmar las declaraciones de su entrenador.

—Unos once mil espectadores, a los que se añadirán millones de televidentes del mundo entero estarán presentes en el gran combate. Ocho veces conoció Monzón este momento crucial, ¿qué impresión tiene cuando sube al «ring»?

—Nunca me impresionó el público. Lo único que cuenta para mí es el combate y a él me entrego completamente.

—Pero a unas horas antes de la campana que puntualizará el comienzo del primer asalto,

¿siente alguna emoción al pensar en ese instante?

Contesta Tito Lecomte: —Monzón, claro, está nervioso y lo notamos cada vez que nos acercamos a la hora de la pelea. Es normal y sería anormal que un hombre no sienta ninguna sensación al pensar en ese momento.

—En el futuro inmediato, y después del combate contra Nápoles, ¿cuál será la próxima pelea?

—Mi próximo adversario será el colombiano Rodrigo Valdez. «Y el combate se celebrará en Buenos Aires, en mayo-junio», nos precisa Tito Lecomte.

—El organizador parisiense, Alain Delon, bajó de la pantalla para interesarse por el boxeo. ¿Bajaría del «ring» para subir a la pantalla?

—A la vuelta del combate contra Valdez actuaré en una película que será rodada en Buenos Aires, con la estrella argentina Suzana Jiménez, pero aún no conozco el título del filme.

Esta respuesta nos conduce a otra pregunta:

—Se habló algunas veces de su retirada. ¿Qué hay de eso?

Es Lecomte quien nos contesta, mientras un foco se enciende de su luz cruda, y suena el ruido significativo de la cámara de cine.

—En principio, a finales del setenta y cuatro..., a final de año...

## El mejicano: «Peleé con los mejores y salí adelante»

BUENOS AIRES. (Alfíl.) — En declaraciones a enviados especiales de la Prensa argentina, José «Mantequilla» Nápoles expuso sus propósitos acerca de la pelea que sostendrá hoy en París por el título mundial de los pesos medianos, que ostenta el boxeador argentino Carlos Monzón.

El pugilista cubano-mejicano Mantequilla afirmó que no le duele y que la remuerde la conciencia no golpear a los demás: «Tengo que darles duro. Darles hasta que no aguanten... Acabarlos.»

Añadió que su carrera ha sido maravillosa en las buenas y en las malas y que siempre ha luchado mucho. Ha peleado con los mejores «y he salido adelante, con el triunfo en la mano».

Ha hecho su dinero, tal vez millones; pero también, dijo, «tengo millones de litros de penicilina dentro». Hacer dinero fue uno de sus propósitos, pero tenía otra más importante, que no reveló. Antes de ser boxeador era mecánico tornero. «Trabajaba como un burro; tenía que mantener a mi familia y no me alcanzaba el dinero.»

Mantequilla aseguró que suele enojarse cuando hay boxeadores que no quieren ir a la pelea franca y tiene que buscarlos por todo el «ring».

Cuando ve sangrar a un contrincante «le sigo dando duro hasta que se cae, y así tiene que ser; porque si me hacen sangrar a mí nadie se va a apiadar».



# LOS YUGOSLAVOS YA ESTAN EN FRANCFORT

COMPONEN EL GRUPO 16 JUGADORES, 6 ENTRENADORES Y UN PSICOLOGO

FRANCFORT. (Alfil.)—La selección nacional yugoslava llegó ayer a Francfort, compuesta por 27 miembros.

El secretario general del conjunto yugoslavo, Vasa Stojkovic, denominó el encuentro entre ambas selecciones como «el partido del siglo», mientras que uno de los mejores entrenadores yugoslavos, Milovan Ciric, a su llegada al aeropuerto de Francfort, afirmó que «los españoles, que se encuentran en la mitad de la Liga de su país, se encuentran sin duda alguna en mejor posición que la selección yugoslava. Pero —concluyó el entrenador— nosotros sacaremos el mejor partido que podamos de nuestra posición.»

El entrenador Ciric afirmó que su mayor preocupación era el extremo izquierda, Dragan Dzajic, que sufre endurecimiento muscular y que no pudo sacarlo a jugar en los dos últimos partidos preparatorios para el Yugoslavia-España.

La selección yugoslava está compuesta por dieciséis futbolistas. El último de ellos, Ilija Petrovic, está contratado actualmente con el equipo francés FC Troyes y, el pasado 27 de enero, se reunió con la selección, en Split, para participar en los entrenamientos. También cuentan con seis entrenadores y un psicólogo.

Los jugadores son: Maric y Petrovic, porteros; Bogicevic, Buijan, Katalinski, Pavlovic, Muzinic, Peruzovic, Oblak, Jerkovic, Surjak, Karasi, Acimovic, Dzajic, Santrac y Hadzlabdic.

## Las falsificaciones

Los numerosos comprados de boletos falsificados para el partido de fútbol España-Yugoslavia presenciarán el encuentro en una gran pantalla que se instalará en las inmediaciones del Valdstadion, escenario del decisivo choque.

A un acuerdo en tal sentido parecen haber llegado las autoridades policiales y el Comité organizador del Mundial 74, con objeto de evitar posibles tumultos por parte de los miles de perjudicados, afirma el diario «Frankfurter Rundschau».

## Expectación en Méjico

MEJICO. (Alfil.)—Transmisiones en circuito cerrado y en pantallas grandes, del partido de fútbol España y Yugoslavia, buscando su clasificación para el Campeonato

mundial de 1974 serán hechas a Méjico, desde Francfort, en directo. Existe enorme interés por presenciar dichas transmisiones, y huelga decir que las simpatías están por la selección española.

## AYER, EN EL INEF

## PRESENTACION DE LA PELICULA «PELE EL MAESTRO Y SUS METODOS»

(De nuestra Redacción.)—Ahora que la actividad futbolística se encuentra en boga, un maestro del balón, Pelé, ha sido protagonista de una serie de películas presentadas por Pepsi Cola de España, con una duración de setenta y ocho minutos, que son un claro testimonio de la destreza y genio del gran Pelé. Su presentación ha tenido como escenario el Instituto Nacional de Educación Física. Están dirigidas a la juventud del mundo entero, para adiestrar a los practicantes del fútbol y, por otro lado, deseando donar una instrucción técnica y entrenamiento único en su género en el dominio del esférico.

En ellas puede admirarse un insuperable estilo en el control del balón y en el regate, efectuándose éste de distintas maneras; de frente, de costado y por medio. El tiro a gol, que es la culminación de las buenas jugadas, la detención del balón, el pase de cabeza, la ejecución del penalty y diversos tiros a la red, así como la preparación física de los participantes.

Pelé es protagonista esta vez de una lección de fútbol, con el ánimo de enseñar y donar la técnica que le ha costado aprender, única en su género y producto de muchos años de trabajo.

El rey Pelé ha sabido condensar en esta serie de películas las facetas más importantes del deporte, número uno por voz popular, con todos los pormenores, desde el pase tranquilo hasta el tiro a puerta de espaldas haciendo la tijera, la colocación técnica del pie para cualquier tipo de tiro. Pelé ha sabido, sin lugar a dudas, entrar de lleno en el arte del fútbol, y puede estar plenamente satisfecho, puesto que lo ha conseguido categóricamente.

El rodaje de las películas ha tenido lugar en Santos, cuna del gran actor futbolístico de todos los tiempos. El movimiento armonioso de Pelé combina con la agradable música de samba, dando una maravillosa sensación de calidad y arte en este deporte.

FUTBOL: ANTE MAS DE 10.000 ESPECTADORES

# LA SELECCION VOLVIO A GOLEAR

● Venció al Atlético de Madrid por 5-3, con tantos de Amancio (3), Pirri y Galán



Aunque los rostros de Ovejero y Amancio reflejan una gran tensión en la disputa del balón, la realidad es que el partido fue de guante blanco. (Foto Cifra.)

Aunque se había avisado con anterioridad que el partido de entrenamiento de la selección española se celebraría a puerta cerrada, más de diez mil aficionados se desplazaron ayer tarde al estadio Vicente Calderón para ver evolucionar «in situ» a nuestros representantes.

Ante su presión, al final se permitió la entrada de los «hinchas» al campo rojiblanco, y así la selección entrenó con el apoyo del jugador número «doce», casi casi, como si ya estuviera en Francfort.

Como estaba previsto, se jugó un partido formal contra el Atlético de Madrid. Durante los primeros cuarenta y cinco minutos del encuentro la selección formó de la siguiente manera: Iribar; Sol, Benito, Jesús Martínez; Uriá, Claramunt; Juan Carlos, Asensi, Amancio, Gárate y Valdez, que tenían enfrente a Rodri; Raya, Ovejero, Panadero Díaz; Benegas, Bermejo; Ufarte, Salcedo, Becerra, Irureta y Alberto. Se tiene la impresión de que el conjunto de la primera parte goza de muchas probabilidades de salir en Francfort.

## Tres goles de Amancio

Hubo goles. Cuatro exactamente en la primera parte. Amancio consiguió los tres primeros para la selección y el cuarto Salcedo para el Atlético. El primero vino a consecuencia de un centro de Jesús Martínez, que Gárate consiguió cabecear, dejando a Amancio solo ante Rodri. El veterano jugador madridista comenzó con este gol su «show» particular, al filo de los diez minutos. Poco después, en el diecisiete, Amancio inició una buena jugada, y después de hacer la pared con Valdez, volvió a marcar elevando el balón por encima de Rodri, que había salido a la desespera-

da. El tres-cero también de Amancio; llegó después de un buen centro de Juan Carlos, que envió el balón por encima de la defensa rojiblanca, dejando nuevamente a Amancio solo ante Rodri. Tres goles que ponen de manifiesto el buen momento por el que atraviesa el jugador gallego. Pero si bonitos fueron estos goles no lo fue menos el que consiguió Salcedo al rematar de cabeza un córner lanzado por Ufarte.

Con este resultado finalizó el primer tiempo, y ovación de los aficionados al final.

## Equipo nuevo en la segunda parte

Después del descanso el equipo de la selección varió por completo. El conjunto estuvo formado entonces por Deusto y Reina (jugaron veintidós minutos y medio cada uno); Capón, Gallego, Costas; Quique (que actuó con el equipo nacional, ya que faltaba un jugador para completar el once); Pirri, Marcial; Quini, Rexach, Galán y Rojo I. En el Atlético también hubo cambios. Pacheco substituyó a Rodri, Heredia a Benegas, Cabrero a Irureta y Emilio a Becerra.

En este segundo tiempo se vio menos fútbol, aunque la selección llegó también con peligro a la meta rojiblanca, muy bien defendida por Pacheco.

Emilio consiguió el segundo gol rojiblanco al aprovechar un malentendido entre Reina y la defensa española, mientras que Pirri lograba el cuarto tanto del equipo nacional en jugada individual.

Un centro de Rexach dio ocasión a Galán de conseguir el quinto gol de la selección de un potente disparo. El último gol del encuentro lo consiguió Salcedo, dejando el marcador en cinco a tres.

Una vez finalizada la sesión, Ladislao Kubala manifestó que estaba muy satisfecho, sobre todo porque todos los seleccionados se habían entregado con ilusión, a pesar de que él les había ordenado que no se arriesgasen. El técnico parecía optimista debido a que, según explicó, «los hombres que estaban tocados reaccionan favorablemente y ya se encuentran al 80 por 100».

Había interés por ver si Kubala proporcionaba la lista definitiva, como se había anunciado. No fue así. El seleccionador nacional dijo que hoy sábado, al mediodía, la enviaría a la Federación Española. Antes tenía que pensarla por la noche.

Los seleccionados se trasladaron después del entrenamiento del Calderón a un hotel en las cercanías de Barajas, donde la selección esperaba la hora de partida, que tendrá lugar el lunes por la tarde.

No variará mucho hasta entonces el programa del que se ha venido llevando a cabo. Seguirán los entrenamientos hasta el lunes, día en el que sólo habrá masajes, baños, etc. Una vez en Alemania volverán a entrenar en el campo donde se celebrará el partido.

Entre los asistentes al partido de entrenamiento se encontraban el Delegado Nacional de Deportes, don Juan Gich; el presidente de la Federación Española de Fútbol, José Luis Perezpayá, y el presidente del Atlético de Madrid, Vicente Calderón.

Perezpayá fue interrogado sobre unas informaciones llegadas del extranjero, y en las que, al parecer, Kubala manifestaba su intención de que si España no se clasificaba para el Mundial haría lo mismo que Boskov, declaró que Ladislao lo está haciendo bien y que no cree necesario hablar sobre ese tema.

Ernesto L. FEITO.



# EL TITULO, ENTRE BASUALDO, GOROSTIDI O GONZALEZ

**En aficionados hay más competencia con cinco o seis hombres para el triunfo**

VERA DE BIDASOA. (Del enviado especial de Pyresa, Albino Mallo.)—Siete corredores oficiales figuran en la relación que nos ha facilitado la sociedad Gure-Txokoa, organizadora de la XXXVII edición del Campeonato de España de ciclo-cross, que se celebrará mañana domingo. Una lista que incluso puede reducirse a tres si excluimos de ella —a la hora de pensar en triunfos— al gallego Horacio Barro, un hombre que lleva muchos años dedicado a esta modalidad ciclista y que llega como preparador de la selección de su federación regional, no quiere escaparse a la llamada de la participación; el guipuzcoano Modesto Garrido es otro veterano cuyo mérito mayor es la constancia. Y los santanderinos Julián Cuevas y Ventura Díaz, los dos bien conocidos por sus campañas en el ciclismo de ruta, son casi debutantes en esta modalidad en la que, a lo largo de la temporada, apenas

han terminado un par de carreras de las ocho o diez en las que tomaron la salida.

Quedan, pues, los tres de siempre. Es decir, los tres que vienen defendiendo el pabellón español en los mundiales de los últimos años: el alavés José María Basualdo, quien sale con el maillot de campeón, el guipuzcoano Juan Gorostidi y el castellano, residente en Guipúzcoa, José María González. Entre ellos se disputarán el título que, si siempre tuvo un claro detentador en Basualdo, en esta ocasión no lo parece tanto, ya que no acaba de reponerse tras las operaciones que le obligaron a perder varias e importante carreras. Al menos su décimo puesto del último domingo, detrás de la mayor parte de los aficionados que salieron en Beasáin, es un índice de su actual estado.

## Lucha en aficionados

Por el contrario, entre los aficionados habrá lucha, ya que

aparte del alavés, Martínez Albeniz, actual campeón, hay otros cinco o seis hombres con que puede contarse para el triunfo. Los que están más en forma, a juzgar por los últimos resultados, son el madrileño y campeón de Guipúzcoa, Rafael González, los guipuzcoanos Julián Gurruchaga e Ignacio Olive; el catalán Pedro Moreno y el albaceteño también residente en Guipúzcoa, Joaquín Ortega.

Al margen de estos puede surgir la sorpresa si, como anunciaron los periódicos asturianos, se presenta Juan Nicieza, un muchacho de 18 años que el domingo pasado ganó el Campeonato de España juvenil y que tiene calidad como para competir entre los mayores e, incluso igualarse a los mejores.

Al margen de los citados habrá en la carrera otros 18 o 20 ciclistas de Santander, Galicia, Navarra, Valencia y Vizcaya.

## Homenaje a Mariano Galarza

Pero si importante es la carrera, no lo es menos el homenaje que después de ella se va a rendir a Mariano Galarza, el hombre que ocupa el puesto de seleccionador nacional desde hace muchos años y que ha entregado a esta modalidad todo su saber más lo que es más importante, su bondad. Ha anunciado su retirada para después de celebrado el mundial del día 24 de este mes, en el mismo circuito de Vera de Bidasoa.

Galarza es toda una institución en el ciclo-cross y seguirá estando presente, si no es con mando efectivo, con este título honorífico que le corresponderá llevar mientras viva.

## Hoy, en Viareggio, los ases

VILAREGGIO (Italia). (Alfil.) Merckx, Gimondi, Ocaña, Maertens, Ovvero, Bitossi Motta, Zilioli, Battoglin y Moser participarán en un circuito, hoy día 9, en Viareggio (provincia italiana de Lucca, en la Toscana).

La prueba tendrá lugar sobre un circuito de dos kilómetros y 200 metros, con 50 vueltas, totalizando 110 kilómetros, con partida y meta en la plaza de Mazzini de la ciudad.

Esta prueba coincide con las fiestas de carnaval de Viareggio.

## Novedades en la Vuelta a Andalucía

MÁLAGA. (Alfil.)—A última hora se ha introducido una novedad en la vuelta ciclista a Andalucía que comienza mañana domingo: Los equipos en vez de ser de 8 corredores serán de 10 y además, en la prueba Costa del Sol, que se disputará el mismo domingo entre Málaga y Nerja como prólogo de la vuelta, podrán participar todos los corredores que lo deseen, basando para ello que tengan la oportuna licencia.

# PANORAMA

## HOCKEY SOBRE HIERBA

### Dieciocho países a los europeos de Madrid

Dieciocho naciones, entre ellas España, han presentado su inscripción para los próximos Campeonatos de Europa de naciones de hockey sobre hierba que se disputarán en Madrid del 2 al 11 de mayo, según anunció la Federación Internacional de esta especialidad, que tiene su sede en la capital belga.

Los países representados son los siguientes: Alemania Occidental, Inglaterra, Austria, Bélgica, Finlandia, Dinamarca, Escocia, Francia, Gales, Irlanda, Italia, Holanda, Polonia, Portugal, Suiza, Checoslovaquia, Yugoslavia y España.

## VELA

### Laredo prepara los mundiales de «Star»

El Club Náutico de Laredo prepara ya la organización del Campeonato del Mundo de vela de la clase «Star», que tendrá lugar en aguas del Cantábrico.

Todavía no se ha concretado fecha, pero según rumores aún sin confirmar todo parece indicar que se celebrarán en los últimos días de agosto o primeros de septiembre.

## HALTEROFILIA

### Toma de posesión de los dos vicepresidentes de la FEH

Durante la Asamblea General de la Halterofilia Española, celebrada en el INEF el pasado mes de noviembre, se llegó al acuerdo de la creación de dos vicepresidencias. Se estimó que la elección de los candidatos sería llevada a cabo, mediante votación, por las Federaciones dependientes de nuestro deporte.

El día 26 de enero, en la Junta mensual se realizó el recuento de votos, saliendo elegidos don Jaime Figueras Grau (presidente de la Federación Catalana) y don Juan José Pontaque Burrull (presidente de la Federación Aragonesa). Posteriormente, fue ratificada esta candidatura por la Delegación Nacional de Deportes.

Hoy, a las seis de la tarde, en el domicilio social de esta Federación Española de Halterofilia, calle Alberto Aguilera, 3, 7.º izquierda, tendrá lugar la toma de posesión de don Jaime Figueras Grau como vicepresidente primero y de don Juan José Pontaque Burrull como vicepresidente segundo.

## NATACION

### El C. N. Sabadell, mejor club 1973

La Federación Española de Natación ha dado el avance de la clasificación del trofeo mejor club 1973 y cuyo resultado ha sido el siguiente:

1. Club Natación Sabadell, 4.639,5 puntos.
2. Club Natación Montjuich, 4.563,5.
3. Unión Deportiva Las Palmas, 4.545.
4. Club Natación Metropole, de Las Palmas, 4.534.
5. Club Natación Barcelona, 4.423.
6. Club Natación Barceloneta, 3.457,5.
7. Club Natación Manresa, 3.417.
8. Club Gimnasio Moscardó, 3.099.
9. Club Natación Pueblo Nuevo, 3.062.
10. Club Natación Pueblo Nuevo, 3.062.

Hasta 103 clubs clasificados.

El Club Natación Sabadell ha resultado vencedor en la categoría masculina, con 2.690,5 puntos, y el Club Natación Montjuich en la femenina, con 1.950,5 puntos.

## ESGRIMA

### Espanoles al challenge «Mario Spreafico»

Hoy y mañana tendrá lugar en Milán el tradicional challenge internacional a espada individual, «Mario Spreafico», en la que, como en años anteriores, estarán presentes tiradores españoles, que son los siguientes:

Fernando Vizcaino, Carlos Rodríguez e Ignacio Prieto.

La Real Federación Española de Esgrima tuvo el año anterior con el tirador Carlos Rodríguez su mejor representante al clasificarse entre los 24 primeros del challenge, el cual contaba con una participación de 300 tiradores.

Acompañará a la selección antes citada el maestro de armas Martín Kronlund.

### Florete femenino en Sevilla

Mañana domingo, en la sala de armas de la Escuela de Ingenieros Industriales de Sevilla, tendrá lugar la segunda fase del torneo nacional clasificatorio «César de Diego», a florete femenino.

En principio se cuenta con la inscripción de tiradoras de Barcelona, Valencia, Málaga, Madrid y Sevilla.

## GIMNASIA DEPORTIVA

# «IV TROFEO INTERNACIONAL PROVINCIA DE BARCELONA»

(De nuestra Redacción.)—La ciudad de Badalona será escenario el domingo, día 24, en el pabellón polideportivo del Club Juventud Badalona, de una gran manifestación internacional de gimnasia deportiva femenina, organizada por la Federación Catalana de Gimnasia, con el patrocinio de la Diputación Provincial de Barcelona, Federación Española y Ayuntamiento de Badalona.

El Trofeo Internacional Provincia de Barcelona se celebró por vez primera el 31 de enero de 1971 en el Palacio Municipal de Deportes de Sabadell, venciendo la gimnasta holandesa Ans Van Gerwen, con 36,95 puntos, y ocupando la yugoslava Bajin, con 35,95 puntos, y la alemana occidental Ingrid Santer, con 34,75 puntos, el segundo y tercer lugar, respectivamente.

Fue en 1972, el 30 de enero, cuando la búlgara Eudokia Atanasova, con 35,25 puntos, inscribió su nombre como vencedora del II Trofeo Internacional, celebrado en el Pabellón Municipal de Deportes de Mataró. El segundo lugar fue ocupado, conjuntamente, por la vencedora del año anterior, Ans Van Gerwen, y la también búlgara Nita Stoitcheva, con una puntuación de 34,60 puntos.

El pasado año, el 18 de febrero, celebró en el Pabellón Deportivo Municipal de Granollers el III Trofeo Internacional Provincia de Barcelona, en el que inscribió su nombre como gran vencedora la búlgara Maia Blagoeva, con 36,45 puntos, seguida a tres décimas y media por la suiza Patrizia Bazzi, siendo tercera la gimnasta de la misma nacionalidad Christine Steger, que sumó 35,40 puntos.

Con la celebración el día 24 del IV Trofeo Internacional Provincia de Barcelona, la Federación Catalana de Gimnasia, organizadora del mismo, prosigue su continuada línea de ofrecer a los distintos públicos de las diferentes localidades de la provincia y a España entera la más importante manifestación femenina de gimnasia olímpica que anualmente se celebra en este país.

El Gimnasio Municipal de Barcelona será escenario mañana, sábado, a partir de las cuatro de la tarde, y el domingo por la mañana, a las diez, del Campeonato Provincial de Barcelona, de Gimnasia Deportiva Masculina, en el que participarán gimnastas de categoría alevín (once y doce años).

Esta competición, organizada por el Comité Infantil, con clasificación individual, se desarrollará en la primera jornada con los ejercicios obligatorios de segundo grado, para realizarse el domingo los libres, en ambas jornadas en las seis modalidades olímpicas.

Tomarán parte en este Campeonato Provincial gimnastas de las siguientes entidades: Club Gimnás Rodón, Club Gimnasio Puigcerdá, Club Natación Sallent, Colegio San Miguel, Escuelas Pías Nuestr Señora (Diputación), Gimnasio Dynamis e Institución Pinadell.



## TENIS

# EL II PETIT PRIX JOTSA, EN MARCHA

Se jugará durante cinco semanas consecutivas

El II Petit Prix Jotsa está en marcha. Los últimos detalles de este circuito de torneos fueron dados a conocer ayer por la organización a los representantes de los medios informativos. Cinco torneos internacionales de tenis, en pistas de superficie dura, van a permitir poner a punto a nuestras mejores raquetas cara a futuras confrontaciones, y van a permitir igualmente a los aficionados seguir de cerca las evoluciones de figuras del tenis internacional, de los jóvenes valores del tenis español, y de las mejores raquetas nacionales en categoría femenina.

### Fechas y participantes

Las fechas y clubs donde se disputan este año los tor-

neos son: del 18 al 24 de febrero en el Club Boadilla; del 25 de febrero al 3 de marzo, en el Real Automóvil Club de España; del 4 al 10 de marzo, en el Club Miraserra; del 11 al 17 de marzo, en el Club San Paulo, y del 18 al 24 de marzo, en el Club de Tenis La Moraleja. La semana anterior, a cada fase final, a la que pasan directamente los jugadores de primera y segunda categorías, se disputará la fase previa, para los jugadores de tercera.

Hasta el momento han confirmado su participación en el circuito los siguientes jugadores extranjeros: John Lloyd y Mark Farrell (números cinco y doce de Gran Bretaña), Tony Parun (número cuatro de Nueva Zelanda), Rayno Seegers (número cinco de Sudáfrica), José Edison Mandarino (número uno y campeón nacional de Brasil),

José Vilela (número uno y campeón nacional de Portugal), etcétera.

Por España, Muntañola, Ruiz, José Antonio Castañón y posiblemente Juan Manuel Couder, de primera categoría, y los segundos, y miembros del equipo de la Copa Galea: Cabeza, Soler, Vázquez, Jiménez, García, Barranco y Morey.

En damas, la campeona portuguesa Deborah Fiuza, dos jugadoras suecas, dos británicas, las tres primeras raquetas españolas Carmen Perea, Ana María Estalella, Vicky Baldovinos y Silva Blume, Carmen Bustamante, Estela Benavides, posiblemente Natí Santacana...

Los premios, tras la puntuación final de los cinco torneos, son de 100.000 pesetas para el ganador masculino y 30.000 la ganadora femenina, y una serie de importantes premios para los siguientes clasificados.

### Don Javier Carvajal, galardonado

La organización, a cargo de JOTSA y de la revista «Inter-tenis», ha cuidado todos los detalles para ofrecer un espectáculo como no se había visto en circuitos de invierno en Madrid. El presidente del Comité Ejecutivo, don Javier Carvajal, recibió ayer de manos del presidente de la Federación Centro de Tenis, don Vicente Calderón Jr., la insignia de brillantes de la Federación. Será juez-árbitro de todos los torneos Javier Belzunce.

La idea de este circuito, cuya importancia va creciendo en el curso de cada edición, merece elogios. El tenis del Centro, que ha evolucionado positivamente en el curso de los últimos años, necesita de torneos de calidad para fomentar en lo posible la afición, y dar oportunidades a los jóvenes valores. La labor de la Federación y de los clubs, cuidando la cantera, aumentando el número de pistas y participantes, precisa de un complemento necesario en la celebración de torneos importantes que sirvan para que el público pueda ver en acción a las grandes raquetas del tenis nacional. Madrid, por el número de licencias y de clubs, y por una afición creciente, pero que hay que cuidar, está necesitada de confrontaciones nacionales e internacionales que ayuden al auge de un deporte que ha crecido en popularidad en el curso del tiempo, gracias en buena parte a la actuación de un puñado reducido de figuras, pero que necesita consolidarse.

Esperemos que el tiempo responda, y que en las próximas semanas podamos ver tenis de calidad en este circuito del Petit Prix que va a iniciarse.

REVES

## programas de TV

### Para hoy

<b>PRIMERA CADENA</b>	23,00 KUNG-FU. «El jugador de fortuna». Dirección: Charles S. Dubin.
11,45 CARTA DE AJUSTE. ... Y tantos otros: Stephen Jamenson. «Alberta's coming home». «Mary sue». «My Rain-jow». «Back Together».	23,50 RESUMEN INFORMATIVO. 23,55 DESPEDIDA, ORACION Y CIERRE.
<b>SEGUNDA CADENA</b>	
12,00 APERTURA Y PRESENTACION.	18,30 CARTA DE AJUSTE. «Giselle» (Challet, Adam). Orquesta Filarmónica de Viena. Director: Herbert v. Karajan.
12,01 HOY TAMBIEN ES FIESTA. Guión: Pedro Ubeda del Arco. Presentación: Judy Stephen y Luis Barbero. Realización: Federico Ruiz. Otros colaboradores: Ismael.	18,55 PRESENTACION Y AVANCES.
14,17 AVANCE INFORMATIVO.	19,00 DEPORTE EN LA 2. Esquí: Campeonato del Mundo.
14,24 PRIMERA EDICION.	20,30 FURIA. «E concursante dinámico».
15,00 NOTICIAS.	21,00 MERIDIAN CERO. «El Financiero».
15,35 DE NORTE A SUR. «Cáceres, solar de la conquista».	22,00 CRONICA 2.
16,10 PRIMERA SESION. «Ave del paraíso» (Bird of paradise) (1951).	22,25 FICCIONES. «Cuatro entrevistas» de Henry James. Guión: Augusto M. Torres. Realización: Luis María Güell.
17,00 AVANCE INFORM. O.	23,30 NOCTURNO. «Pastales madrileñas». Muñoz Mollada. «El arcángel» (obertura), J. Strauss. Realización: Fernando Navarrete. Comentarios: Enrique Franco. En diferido, desde el Palacio de Congresos y Exposiciones, la Orquesta Sinfónica de la RTVE nos ofrece el programa detallado. Dirige la Orquesta el maestro García Asensio.
17,55 VUESTRO AMIGO QUIQUE.	24,00 ULTIMA IMAGEN.
18,10 DIBUJOS ANIMADOS.	
18,30 AVENTURAS DE GABI FOFO Y MILIKI.	
18,50 SUBASTA DE TRIUNFOS. Guión: Enrique Domínguez Millán.	
20,00 PLANETA AZUL. Cine y presentación: Félix Rodríguez de la Fuente.	
20,30 SEMANAL INFORMATIVO. Presentador: José Antonio Silva. Director: Pedro Erquicia.	
21,30 ESPECIAL MUSICAL. «Frank Sinatra: vuelven los viejos años azules». Realización: Martí Pasetta. Presentación y comentarios: Alfonso Eduardo.	

### Para mañana

<b>PRIMERA CADENA</b>	20,30 DEPORTIVO. Esquí: «Campeonato del Mundo». Comentarios: J. J. Castillo, M. Gómez Aróstegui. Desde St. Moritz, imágenes del slalom especial masculino, correspondiente a los Campeonatos del Mundo de Esquí.
11,15 CARTA DE AJUSTE.	22,00 NOTICIAS DEL DOMINGO.
11,30 APERTURA Y PRESENTACION.	22,15 ESTRENOS TV. Hoy: «Madigan». «El caso de Londres». Mayores 18 años. Guión: William P. McGovern.
11,31 LA FIESTA DEL SEÑOR Y SANTA MISA. Guión y presentación: Padre Sustaeta.	Dirección: Jack Smight. Intérpretes: Richard Widmark, Fiona Lewis, George Coole, Bernard Achard, David Beaver.
12,30 UNIDAD MOVIL. Hockey sobre patines: Voletrég-Barcelona.	ULTIMAS NOTICIAS. DESPEDIDA, ORACION Y CIERRE.
14,00 CONCIERTO. Selección del «Llibre Vermell de Montserrat». «Responsorios, Victoria».	<b>SEGUNDA CADENA</b>
15,00 NOTICIAS DEL DOMINGO.	18,30 CARTA DE AJUSTE.
15,15 REVISTA DE TOROS. Guión: Manuel F. Moles y Francisco Cercadillo. Presentación y dirección: Mariví Romero.	19,00 PRESENTACION Y AVANCES.
15,45 TARDE PARA TODOS. Presentación: Nicolás Romero y Yolanda Ríos. Dirección: Oscar Banegas. Realización: José Manuel Castillejos.	19,01 JACKSON FIVE. «Los granjeros automáticos».
— Prólogo-presentación.	19,30 LOS PICAPIEDRA.
— RECITAL EN EL OLYMPIA, con Adamo.	20,00 FESTIVAL.
Realización: Willy Botteford.	21,00 EL HOMBRE DEL RIFLE.
— ZOO LOCO.	21,30 DOCUMENTAL. «Informe científico» (XXIII) (113-A, 113-B).
— IV FESTIVAL MUNDIAL DEL CIRCO. Director: Pedro Baldie.	22,00 NOTICIAS DEL DOMINGO.
Guión y realización: Pedro Baldie.	22,15 SOMBRAS RECOBRADAS. «Los hermanos Shellemberg» (1926). Mayores 18 años.
Intérpretes, artistas del Festival: José Manuel y Nuria.	23,30 LLAMADA. «La ciencia y la fe frente a frente» (I).
— AVANCE INFORMATIVO.	23,40 ULTIMA IMAGEN.
— FIGURAS INVITADAS: el conjunto musical Gogo y Jo-Jac J-Oni.	
Información deportiva a lo largo del programa.	

## ATLETISMO EN PISTA CUBIERTA EN MADRID

# ESTA TARDE, EL TROFEO DECATHLON

Participarán atletas de cuatro países

Hoy sábado se celebrará en el Palacio de Deportes de Madrid, la tercera edición del Gran Premio Internacional de atletismo en pista cubierta, Trofeo Decathlon. El horario y programa del mismo será el siguiente:

A las 7,30-60 (m. v.) (f.). Longitud (f.) y pértiga (T. Walker). 7,45-60 (m. v.) y altura. 8,00-60 (m.) (f.). Inqpayp (m.). 8,20-triple salto, 50 (m. I-C) (Trofeo Walker). 8,25-400 (m.). 8,35-800 (m.). 8,40-1.500 (m.). 8,50. 60 (m.) (f.) final. 8,55-60 (m.) (final). 9,05-60 (m. v.) (f.) final. 9,15-60 (m. v.) (final).

Para participar en este Gran Premio, la Federación Española de Atletismo ha invitado a los mejores atletas españoles, asistiendo también una nutrida representación extranjera. Serán once los atletas foráneos que competirán en este Gran Premio. Alemania envía al cuatrocentista Kollezky, al saltador de altura Moehle y a la vallista Feherb. Por su parte, representarán a Francia, los velocistas Chauvelot y Kerbiriou, el triplista Valetudie y la velocista Telliez. Por último, y de Portugal, vendrán los vallistas Matos y Carvahlo y los saltadores Melao y Bermelhudo.

En el bando hispano sobresalen los nombres de Gayoso, López Peris, Sarriá, Puertas, Martínez Bayo, Borrás, González Amo, Lloveras, Cano, Calleja, Zapata, Rodríguez Lobo, Perarnau, Garriga, Berenguer, Santamaría y Cid, en el lado masculino, y Pilar Fanlo, Josefina Salgado, Rosa Ochandiano, Carolina Nolten y María José Martínez, en el femenino.

## CAMPEONATO DE ESPAÑA DE CAMPO A TRAVES

BILBAO. (Alfil).— Ciento veinticinco atletas de 25 provincias se darán cita el domingo, día 10, en Gobelas (Guecho), para participar en el XII Campeonato de España de Campo a Través de Educación y Descanso.

Los atletas participantes representarán a las provincias de Almería, Asturias, Baleares, Castilla, La Coruña, Cuenca, Gerona, Jaén, Las Palmas, Logroño, Madrid, Málaga, Murcia, Palencia, Pontevedra, Salamanca, Tenerife, Santander, Teruel, Toledo, Valencia, Valladolid y Vizcaya.

El equipo vizcaíno estará integrado por el actual campeón de España, Manuel Lado, Kiki Begoña, Frechilla, Ruiz de Gopegui, Iniesta y Pérez. De las provincias participantes destaca la de Palencia, en cuyo equipo se integran los hermanos José y Mariano Haro, este último, reciente vencedor del Cross Internacional de San Sebastián.

Con anterioridad a esta prueba se correrá una de infantiles, otra de juveniles y otra de damas.



## ESPECTACULOS

### MUSICA

#### BEETHOVEN POR DEL PUEYO

«Treinta y dos sonatas piano», Beethoven. Análisis interpretativo por Eduardo del Puyo. Primera sesión: 12 febrero. Organiza: Ministerio Educación y Ciencia, Dirección General Bellas Artes. Información: Comisaría Música. Teléf. 2481405.

#### ORQUESTA SINFONICA Y CORO DE RTV ESPAÑOLA

Director: Odón Alonso. Solista: Enrique de Santiago (viola). Solistas vocales. Solistas instrumentales. Escala Nuestra Señora del Recuerdo. Director: Esteban Sánchez. Coro RTV. Director: Alberto Blacfort. Programa: C. del Campo. «Suite para viola». Monteverdi. «Vespro della Beata Vergine». Auditorium Palacio Congresos de Madrid. Hoy sábado y mañana domingo, 7,30 tarde. Localidades sobranfies abono, taquillas y horarios de costumbre.

#### ORQUESTA Y COROS NACIONALES

##### TEATRO REAL

«Magnificat». Bach. «Misa glagolítica». Janacek. Director: Andrew Davis. Solistas: Sheila Armstrong, Alfreda Hodgson, John Mitchinson, Wolfgang Schöne. Hoy, 19,30. Mañana, 11,30. Localidades taquillas calle Carlos III.

### TEATROS

**ALCAZAR.** — 7 y 10,45: Compañía Zori-Santos y Lina Morgan. El cuento de la lechera.

**ALCAZAR.** — 4,15: Los Chiripitíflicos, con su gran espectáculo infantil chiripitíflico.

**ALFIL, DE LA CALLE DEL PEZ.** — (2318152.) 7 y 11: Cita los sábados (de Jaime Salom). Dirección: José María Loperena. Mary Carmen Yepes, Pepe Martín, Manuel Alexandre, Luisa Fernanda Gaona en una divertidísima comedia. Sábados, domingos y festivos 4,30 tarde: Rascapipas. Espectáculo infantil (Premio Ciudad de Barcelona, 73.)

**ARLEQUIN.** — (San Bernardo 5. Metro Santo Domingo. 2475131.) Hacia las 400 representaciones. gran éxito cómico. 7 y 11: Arturo Serrano presenta Compañía comedias cómicas Paco Morán en Cada oveja sin su pareja. Dirección: Montesinos. Una me da leche, otra me da lana y otra me da risa para la semana.

**BEATRIZ.** — (Teléf. 2264626.) ¡Sexto mes de éxito! 7, 11: Compañía María José Goyanes con Fernando Guillén y Emilio Gutiérrez Caba en Usted también podrá disfrutar de ella, de Ana Diosdado. Con Mercedes Sampietro y la colaboración de Luis Peña. Escenografía: Antonio Cortés. Dirección: José Antonio Páramo.

**BELLAS ARTES.** — (2324437.) Director: José Tamayo. ¡Quinto mes de éxito! 7 tarde y 11 noche: Juanjo Menéndez en Los peces rojos, de Jean Anouilh. Con Amparo Baró, Félix Navarro, Lorenzo Ramírez y María Silva. Dirección: Gustavo Pérez Puig. Premio de la crítica de París y de la de Madrid a la mejor comedia del año.

**ESPANOL.** — (2221864.) Plaza Vázquez Mella 3.) 7 y 11: Hacia las 400 representaciones. Conchita Montes, Amelia de la Torre, Alberto Bové en Canción para un atardecer, de Noel Coward. Con Adolfo Aliés. Últimos días.

**CEREBRO MUSIC-HALL.** — (Princesa 5. Reserva de mesas. 2416226.) América, América, América... Un nuevo concepto del espectáculo musical por primera vez en España. Todos los días, 11,30 noche y 1,30 noche.

**CALDERON.** — 7 y 10,45: Carmen Sevilla y Augusto Alguero presentan su espectáculo flemusical... en directo, con Joe Rigón, Neets, el ballet New Generation, de Londres. Dirección: Valerio Lazarov. ¡El musical más alegre del año! Circuito cerrado de televisión cedido por Piher Electrónica, Sociedad Anónima. Central: Albalá, 12. Miércoles, descanso compañía.

**CLUB.** — (Bajos Palacio de la Música. 2220417.) 7 y 11: ¡Tercer año ininterrumpidamente arrollador! de Manolo Gómez Eur en el mayor éxito cómico de todos los tiempos, La sopeira. Con Clara Suñer; colaboración Aurora Redondo y toda una gran compañía. Más de mil representaciones.

**COMEDIA.** — 7 y 11. Adolfo Marsillach en Canta, gallo acorralado. Versión de Antonio Gala, sobre la obra de Sean O'Casey. Todos los domingos función especial, 4,30 tarde. Precios reducidos.

**COMICO.** — (Paseo Delicias, número 41. 2274337.) 7, 11. (Domingos 4,30 y 7,15.) Teresa Rabal, José Rubio en Cigi (de Colette). ¡El éxito de Madrid! Música y canciones de Eduardo Rodrigo. Con Carmen Carbonell, Asunción Balaguer, Mary Delgado, Lola Lemos y Emilio Alonso. Dirección: Víctor Cateña. Sexto mes de éxito. Mayores catorce años.

**INFANTA ISABEL.** — (Teléfono 2214778. Empresa y dirección: Arturo Serrano.) 7 y 11: ¡Tercer año triunfal! Compañía Arturo Fernández con su fabuloso arrollador y divertidísimo Pato a la naranja. ¡Una pura carcajada! Más de 1.000 representaciones.

**ESLAVA.** — (2665440.) 7 y 11: María Asquerino José Bódalo, Armando Calvo en Anillos para una dama, de Antonio Gala. Actriz invitada Margarita García Ortega. Con Estanis González y la colaboración de Charo López, Elio Berhanyer, diseño, realización, vestuario. Dirección: José Luis Alonso. «Éxito apoteósico para todos.» (A. Prego. «A B C».)

**ESPAÑOL.** — Hoy 7 y 10,45. Compañía Nacional presenta el Musical Rock «Marta la Piadosa», de Tirso de Molina. Adaptación: Jaime Campmany. Música de Célula. Coreografía: Sandra Le Brocq. Con María Fernanda D'Ocón, Víctor Valverde, Julia Trujillo, Antonio Medina y la colaboración de Guillermo Marín. 50 intérpretes. Dirección: Alberto González Vergel. Jueves y sábados, todas las localidades con cincuenta por ciento descuento. ¡Hoy, 100 representaciones!

**FIGARO.** — (2391645.) 7 tarde y 11 noche: La fundación (de Antonio Buero Vallejo). Intérpretes, por orden de intervención: Francisco Valladares, José Albiach, Victoria Rodríguez Pablo Sanz, Enrique Arredondo, Jesús Puente, Ernesto Aura, Luis García Ortega, Avelino Cánovas. Espacio escénico: Vicente Vela. Dirección: José Osuna. Miércoles, descanso compañía.

**LARA.** — (2211631.) 7 y 11: El día en que se secuestraron al Papa, de Joan Bethencourt, por Rafael Alonso. Margot Cotten. Primer actor invitado Carlos Lemos. «Las más grandes carcajadas estallan desde las primeras escenas.» (Adolfo Prego. «A B C».)

**LATINA.** — (Teléf. 2652835.) 7 tarde y 10,45 noche: ¡Gran acontecimiento! Colsada presenta la gran compañía de revistas Tony Letlanc con Esta es mi vida, con las primerísimas figuras Lizette Daly, Antonio Fúnez, Ula Becker, Pepita Ródenas, Nino Ribero y el ballet Masulli London Dancers. Una revista espectacular, alegre, frí, vola burbujeante.

**MARAVILLAS.** — (4465730.) 7, 11: Sé infiel y no mires con quién. Un espectáculo históricamente divertido en su tercer año de arrollador éxito cómico. Más de 1.000 representaciones consecutivas en el teatro.

**MARIA GUERRERO.** — (Teléfono 4194769.) Hoy, 7,30 tarde

y 11 noche. El gran soñador. Localidades con el 50 por 100 descuento para todas las localidades, en todas las funciones.

**MARQUINA.** — (Prim, 11. Teléfono 2318467.) 7 y 11: Mari sol y José María Rodero en Quédate a desayunar. Dirección: Jaime Azpilicueta. Venta anticipada con cinco días antelación. Cuatro últimas semanas por compromisos cinematográficos de Marisol.

**MONUMENTAL CINEMA.** — Hoy, 7 tarde y 10,45 noche. Ballet Español Antología. Dirección: Alberto Lorca. Precios populares. Butaca de patio, 100 pesetas. ¡Dos últimos días!

**MUNOZ SECA.** — (Plaza del Carmen, 2219047.) Hoy 7 y 11: ¡Rotundo éxito! Casa manchada (de Emilio Romero). Compañía Natalia Silva. Andrés Magdaleno; colaboración de Manuel Dicenta. Dirección: José María Loperena. ¡Localidades con cinco días!

**REINA VICTORIA.** — 7, 10,45. Maruja Díaz en El oso y el madrileno. (Un espectáculo de Mingote con música de Clavell.) La historia de Madrid «vista» por Mingote.

**ZARZUELA.** — Compañía Lirica Nacional. Hoy, 7 tarde y 10,45 noche. Antología Serrano. Un nuevo espectáculo musical en 18 cuadros, con las más bellas melodías de José Serrano. Cantantes, coros, ballet, ballet español de Curra Jiménez, rondalla y orquesta. 143 intérpretes. Dirección musical: Moreno Buendía. Dirección: José Tamayo. Horario: Funciones domingos: 4,30 y 7,30 tarde.

### CINES

**ALCALA-PALACE.** — 4,30, 7 y 10,45: La máscara y la piel. Mayores 18 años.

**ALVI.** — 5: La llamaban la Madrina. Tolerada.

**AMAYA.** — 4,30, 7 y 10,30: No hay humo sin fuego.

**ARAGON.** — 4,30: La noche sin fin y Entre dos amores 14 años y menores acompañados.

**AVENIDA.** (2217571.) 4,30, 7 y 10,45: El hombre de Mackintosh (Paul Newman, Dominique Sanda, James Mason). Technicolor. Una espectacular obra maestra del cine de acción y espionaje filmada por el colosal John Huston. Mayores dieciocho años y catorce acompañados. (Segunda semana.)

**BAHIA.** — 4: Tarzán y la furia salvaje y Pistoleros de Arizona.

**BARCELO.** — Continúa, 4: Los bárbaros contra el imperio romano (estreno), complementa el programa Campeones olímpicos (Dibujos de Walt Disney). Tolerado para todos los públicos.

**BEERRA.** — 4: Atrapados en el espacio y La dama y el vagabundo. Toleradas.

**BENLURE.** — 4,30, 7, 10,45: Lo verde empieza en los Pirineos. Color. López Vázquez. Mayores dieciocho años.

**BULEVAR.** — 4,30 y 10,30: Cumbres borrascosas.

**CANCILLER.** — 5: Manolo La Nuit. Mayores 18 años.

**CANDILEJAS.** — 4: La luchadora y Llegará el día de los limones negros.

**CAPITOL.** — 7 y 11: La gran estafa. Mayores 18 años y 14 acompañados.

**CARLTON.** — 5: Llegará el día de los limones negros.

**CARRETAS.** — 10 mañana. Winchester uno entre mil. Muerte a plazos.

**CARTAGO.** — Continúa 5: Un cerebro millonario y Me has hecho perder el juicio.

**CERVANTES.** — 4,30: Los violentos de Kelly y La descarriada. Mayores 18 años.

**COIMBRA.** — 5: El retorno del gladiador invencible y Tarzán y la mujer leopardo. Apto.

**COLISEVM.** — 7 y 10,45: El ladrón que vino a cenar (Ryan O'Neal, Jacqueline Bisset, Warren Oates). Technicolor. Panavision. Dieciocho años y catorce acompañados. 12 semana.

**CONCEPCION.** — 4: Un dólar y una tumba y Llegará el día de los limones negros.

**COPACABANA.** — 5: Ursus en la Tierra del Fuego y Tarzán y la mujer leopardo. Apto.

**EL ESPANOLEJO-ESTEREOGRAMA.** — 7 y 11: Johnny cogió su fusil. Mayores 18 años.

**EUROPA.** — 4: Embassy y Tarzán y la mujer leopardo. Apto.

**FALLA.** — 5: No importa morir y Llegará el día de los limones negros.

**FANTASIO.** — 4,30: Las mariposas son libres.

**FATIMA.** — 5: Tarost y Club social de Cheyenne.

**FELIPE II.** — 4,30: Los desesperados y La viuda Coudeot.

**FLORIDA.** — 5: Manolo La Nuit. Mayores 18 años.

**FUENCARRAL.** — 7, 10,45. Pánico en la calle 110 (Anthony Quinn). Color. Dieciocho años.

**FUNDADORES.** — (Fundadores, 9. Final Goya. Teléfono 2451495.) 4: Don Quijote sin mancha y Tedeum. Toleradas.

**GAYARRE.** — 4,30: Las mariposas son libres.

**IDEAL.** — 4,30: El desafío de los 7 magníficos y Milán, calibre 9. Mayores 18 años.

**IMPERIAL.** — 10 mañana: Complementos y La bella durmiente (Walt Disney). Technicolor. Tolerada.

**INFANTE.** — 5: Manolo La Nuit. Mayores 18 años.

**JORGE JUAN.** — 4: Tarost y Pánico en el bosque.

**JUAN DE AUSTRIA.** — 5: Manolo La Nuit. Mayores 18 años.

**LIDO.** — 4,30: El bueno, el feo y el malo. Mayores 18 años.

**LOPE DE VEGA.** — 7 y 11,30: 007 vive y deja vivir. Mayores 18 años y menores acompañados.

**LOS ANGELES.** — 4,30: El bueno, el feo y el malo. Mayores 18 años.

**LUX.** — 5: Viaje de novios a la italiana y Milán calibre 9. 18 años.

**MADRID.** — Continúa, 10 mañana. Estreno en doble programa: El espectro del terror y La colina de las botas (Bud Spencer, Terence Hill). Ambas color. Cinemascope. Mayores dieciocho años. Segunda semana.

**MADRID.** — Lunes próximo. Continúa, 10 mañana. Doble programa de riguroso estreno. Esperame en Siberia, vida mía y Tu fosa será exacta... amigo. Ambas color. Cinemascope. Mayores dieciocho años.

**MAGALLANES.** — 4: El retorno del gladiador invencible y Tarzán y la mujer leopardo. Tolerada.

**MARVI.** — 5: El retorno del gladiador invencible y Tarzán y la mujer leopardo. Apto.

**METROPOLITANO.** — 4: Tarost y Duelo en Corral K. O.

**MOLA.** — 4,30 y 10,30: Cumbres borrascosas.

**MONTECARLO.** — 5: Klute y Satan mon amour. Mayores 18 años.

**MORASOL.** — 5: Espantapájaros y La luchadora.

**MORATALAZ.** — 5: Las ibéricas y El clan de los marseleses.

**MURILLO.** — Continúa, 4 Misión en Ginebra. Cuando la ambición se tiñe de rojo.

**NARVAEZ.** — 5: La llamaban la Madrina. Tolerada.

**NIZA.** — 4: Tarost y Vete con Dios, gringo.

**ORAA.** — 4,30: La muerte camina con tacón alto y Los novios de mi mujer.

**PALACIO DE LA MUSICA.** — 3,45, 6,45, 10,30: Chacal, de Fred Zinnemann, 70 m/m. Technicolor. Pases película: 3,55, 7,10, 10,55.

**PALACIO DEL PROGRESO.** — 5: El distraído. Mayores 18 años.

**PALAFOX.** — 7 y 10,30: La primera noche de la quietud. Mayores 18 años.

**PAVON.** — 4: Tarost y duelo a muerte en Corral K. O.

**PAZ - TODD-BO.** (Teléfono 4464566.) 7 y 10,15: La huella. Color de luxe. Laurence Olivier, Michael Caine. Mayores de dieciocho años y catorce acompañados.

**PLEYEL.** — 10: Matar en silencio y Guerra entre hombres y mujeres.

**POSTAS.** — 10: Espantapájaros y La luchadora.

**PRINCIPE PIO.** — 3,30: La víctima designada y Separación matrimonial.

**REAL CINEMA-CINERAMA.** — 7 y 10,30: El serpiente. Mayores 18 años y 14 acompañados.

**RIALTO.** — 7, 10,45: Las señoritas de mala compañía. Tercer mes. Conchita Velasco, Isabel Garcés, José L. López Vázquez, Esperanza Roy, Manuel Gómez Bur.

**RICHMOND.** — 6,45 y 10,30: ¿Qué ocurrió entre mi padre y tu madre?

**RIO.** — 4: Espantapájaros y La luchadora.

**RIVIERA.** — 5: Entre dos amores y Ana Coudeot.

**ROXY.** — 7 y 10,45: Las aventuras de Tom Sawyer. Tolerada.

**ROYAL.** — 5: La llamaban la Madrina. Tolerada.

**SAN CARLOS.** — Continúa 4 tarde: El único juego en la ciudad y Macho Callagan. Ambas color, cinemascope. (18 años.)

**SAN REMO.** — 4,30: Un marido infiel y Milán calibre 9.

**SAVOY.** — 5: Manolo La Nuit. Mayores 18 años.

**TIVOLI.** — 4,30: Había una vez un circo. Tolerada.

**UNIVERSAL CINEMA.** — (Teléfono 4018686.) 5: El bueno, el feo y el malo. Cinemascope. color. Mayores dieciocho años.

**URQUIJO.** — 5: Llegará el día de los limones negros.

### SALAS ESPECIALES

**BARCELO.** — Cielos especiales únicamente mayores dieciocho años. Continúa, 10,45 noche, empezando la película a las once: Muerte de un ciclista (de J. A. Bardem). Con Alberto Closas y Lucía Bosé. Cualquier localidad, 50 pesetas.

**BELLAS ARTES.** — Hoy, continúa desde 11 mañana. A las 11, El manuscrito encontrado en Zaragoza de W. J. Hass, y a las 2 tarde, Ikiru, de Kurosawa. Los dos filmes: 60 pesetas. Desde las 5 tarde (pases a las 5, 7, 9 y 11), la película del año: Question Mark. Technicolor, de Orson Welles. Catorce semanas de éxito.

**CEREBRO MUSIC-HALL.** — (Princesa, 5. Reserva de mesas. 2416226.) América, América, América... Un nuevo concepto del espectáculo musical por primera vez en España. Todos los días 11,30 noche y 1,30 noche. Domingos 8 tarde y 1,30 noche.

**CINESTUDIO CALIFORNIA.** (Andrés Mellado, 47. 2440058.) Continúa, 5. Programación extraordinaria. Estreno exclusivo de Montparnase 19, de Jacques Becker. Con Gerard Philip, Adams, Liliith, de Robert Rosen. Mañana: La belleza del diablo, de René Clair y French Can-can, de Jean Renoir.

**FILMOTECA NACIONAL.** — (Cine Infantas.) 4: Cómicos americanos: Will Rogers (Montaje de Paul Killiam y Saul J. Turell). His first flame (La primera llama), con Harry Langdon; Jaimito contra dinamita, con Larry Semon; Harold nuevo doctor con Harold Lloyd. 6: Nobleza baturra (Florian Rey). Int.: Imperio Argentina. 8,30: The seven little foys (Mis siete hijos) (Chavelson). Int.: Bob Hope, James Cagney, USA (V. O. subt. esp.). 13,30: Le passage du rhin (El paso del Rhin) (Cayatte). Int.: Charles Aznavour. (V. O. subt. esp.).

**PALACE.** — Continúa, 4,30: La invitación (de Claude Goretta). Eastmancolor (V. O. integra, subtitulada).

**PENALVER.** — Continúa, 4,30: Family Life (de Kenneth Loach). Con Sandry Ratcliff, Bill Dean. (V. O. inglesa subtitulada).

**POMPEYA.** — Continúa, 11. Numeradas, 7 y 10,45: Family Life (de Kenneth Loach). Con Sandry Ratcliff, Dean (V. O. inglesa subtitulada).

**ROSALES.** — Continúa, 4,30: El molino de las mujeres de piedra (de Giorgio Ferroni). Con Pierre Brice, Seilla Grabel (V. O. subtitulada).

### Plaza de Toros de Madrid

#### INAUGURACION DE LA TEMPORADA

Gran corrida de novillos sin picadores  
Mañana domingo, cuatro y media tarde

Seis novillos de D. Francisco Jiménez: Pasquero

ALFREDO HERRERO  
De Puente del Arzobispo (Toledo)

ANDRES SEGOVIA  
De Segovia

CURRO BENITO  
De Salamanca

Los tres, nuevos en esta Plaza

Despacho de la Empresa: Victoria, Público en general: Hoy sábado, de 10 a 1 y de 5 a 9. Domingo, de 10 a 2 y media. Despacho Plaza Toros: Alcalá, 237. Hoy sábado, de 5 a 9. Domingo, desde las 10 en adelante

#### LOCALIDADES

DESDE 5 PESETAS



## SESUDAS REFLEXIONES

Apuntes para un  
diccionario taurino  
SOBRE EL PELO DE LOS  
TOROS

Jabonero. — Dicese del  
único toro que tiene un ofi-  
cio, precisamente el que su  
nombre indica.

Bragado. — Toro de la ga-  
nadería portuguesa de Pa-  
lha, que paca en los alrede-  
dores de Braga.

Negro listón. — Toro que,  
como Casius Clay, se las sa-  
be todas.

### SUERTES DEL TOREO

Faena aseada. — Es la que  
se realiza por el matador de  
toros, lavándose las manos  
con jabón antes de empu-  
ñar muleta y estoque.

Faena de aliño. — Consiste  
en poder en la punta del es-  
toque una aceituna sevillana  
para introducirla en el cuer-  
po del toro cada vez que el  
matador se lance sobre él  
estoque en ristre.

Pase natural. — Es el pase  
gratuito obligado que el em-  
presario da a las gentes que  
se mueven en el plante de  
los toros.

M. P.

## LAS COPLAS

### ¿Ha visto usted fantasmas?

(El Instituto de Investigación Psicofísi-  
ca de Oxford, 118 Bambury Road, Oxford,  
Inglaterra, pide a quienes hayan visto fan-  
tasmas que se lo comuniquen detallada-  
mente.)

Si ha visto usted fantasmas, caballero,  
manifiéstelo a Oxford prontamente.  
Aun cuando ver fantasmas no es frecuente  
tiene valor científico. Yo espero

que todos colaboren con esmero  
a este reunir de casos, que es urgente  
para sacar en forma concluyente  
una ley sicofísica. El primero

que al oxfordiano centro acudiría,  
no lo pongan en duda, yo sería  
para contar mis alucinaciones,

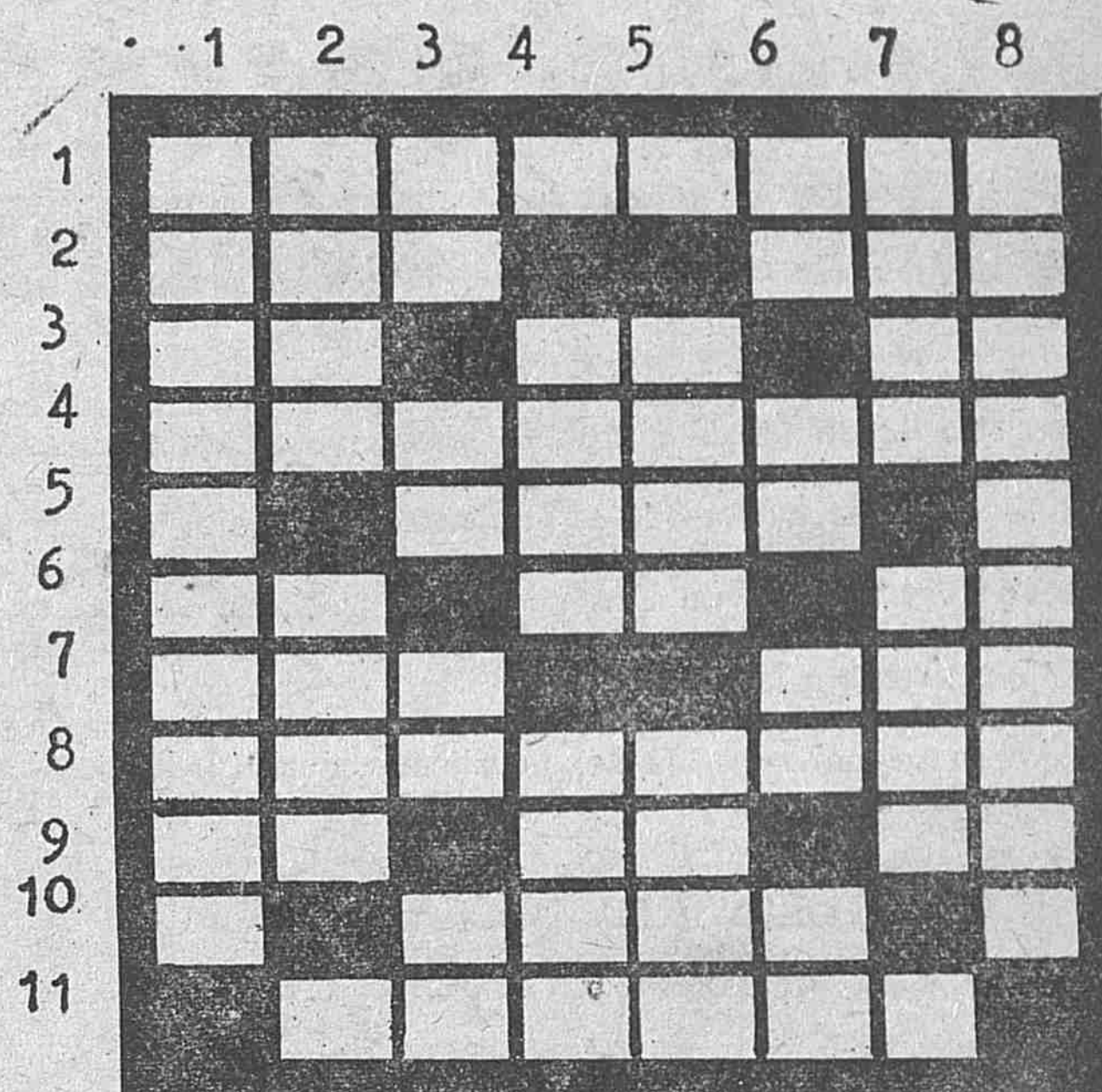
mis espectros o bien mis ectoplasmas.  
Pero, en verdad, yo no he visto fantasmas  
sino auténticos, claros fantasmones.

MAESE PEREZ

## entretenimientos

### CRUCIGRAMA

Número 823



**HORIZONTALES.**—1: Recibo o efecto bancario cedido a favor de  
otra persona.—2: Río español. Dos.—3: Al revés, siglas de una orga-  
nización española de la época de 1923-28. Terminación del pretérito  
imperfecto. Forma pronominal.—4: Peces comestibles.—5: Consonan-  
te. Al revés, tosco, basto.—6: Nota musical. Escuché. Nota musi-  
cal.—7: Altar. Intérprete.—8: Compostura, circunspección.—9: Al re-  
vés, río europeo. Al revés, conjunción. Símbolo del tantaleo.—10:  
Punto cardinal. Líquido volátil de olor fuerte y sabor picante. Sí-  
mbolo del azufre.—11: Nombre de mujer.

**VERTICALES.**—1: Planta esmilácea, comestible, plural.—2: Al re-  
vés, miserable. Nombre de una consonante doble. Punto cardinal.—3:  
números romanos. Río español. Vocal repetida. Verbal.—4: Símbolo  
del oxígeno. Río asiático. Baile popular español.—5: Consonante. Ad-  
verbio de lugar. Nombre plural de una consonante.—6: Al revés y re-  
petido, padre. Patria de Abraham. Números romanos. Al revés, ver-  
bal.—7: Entrégame. Marca de automóvil. Vocal.—8: Nombre de una  
trilogía de Esquilo, plural.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA NUMERO 823

Horizontal: 1. Esmilácea, comestible, plural. 2. Al re-  
vés, miserable. Nombre de una consonante doble. Punto cardinal. 3.  
números romanos. Río español. Vocal repetida. Verbal. 4. Símbolo  
del oxígeno. Río asiático. Baile popular español. 5. Consonante. Ad-  
verbio de lugar. Nombre plural de una consonante. 6. Al revés y re-  
petido, padre. Patria de Abraham. Números romanos. Al revés, ver-  
bal. 7. Entrégame. Marca de automóvil. Vocal. 8. Nombre de una  
trilogía de Esquilo, plural.

## SALTO DE CABALLO

Número 823

Empezando por la casilla número 1 y terminan-  
do en la 25, procediendo como los caballos del  
ajedrez, encontrará el lector un pensamiento

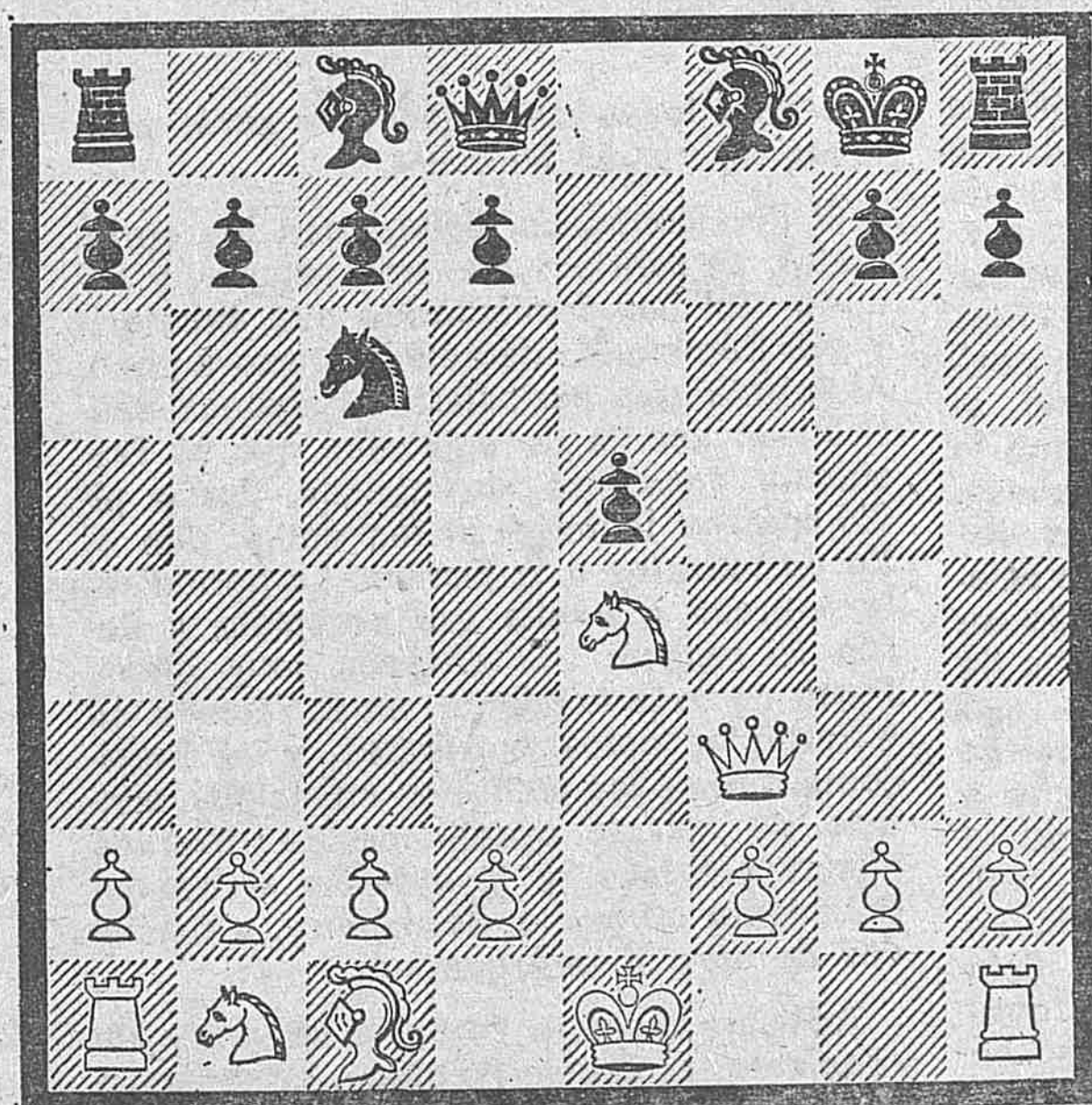
TE	DEN	BROS	GU	EL
LI	TI	DE	LE	ES
PI	EN	25 OS	IN	LOS
AN	VOS	VE	QUE	ER
NI	IM	LOS	NUE	CON

SOLUCION AL SALTO DE CABALLO NUMERO 823

«El inconveniente de los nuevos libros es que impiden leer los  
antiguos» — (J. Joubert.)



## PROBLEMA DE AJEDREZ



### DEFENSA DE LOS DOS CABALLOS

1. P4R, P4R; 2. C3AR, C3AD;  
3. A4A, C3A; 4. C5C (aunque  
la última movida blanca —que  
preconiza el «sistema anti-  
guo»— no es estratégicamente  
muy ortodoxa, si que pare-  
ce idónea para jugadores au-  
daces que gusten del juego  
abierto), C×P; 5. A×P+,  
R2R; 6. C×C, R×A; 7. D3A+,  
R1C; esta jugada constituye un  
serio error. Ver diagrama. Jue-  
gan blancas y deciden rápida-  
mente a su favor al capturar  
importante material negro. ¿Có-  
mo forzaría usted la captura ci-  
tada?

(La solución, en el próximo  
número.)

### SOLUCION DEL ANTERIOR

1. D1C, T×D; 2. C×P, mate.  
1. D1C, P5C o P4A; 2. A6A o  
C5D, mate. 1. D1C, T7A o C4A;  
2. D7C o D×C5, mate.

V. PALOMINO



LONDRES

## EL GOBIERNO PIDE UN INFORME URGENTE SOBRE LOS MINEROS

LONDRES. (Efe.)—El Gobierno ha solicitado a la Comisión de salarios que dé un informe urgente sobre las prioridades salariales de los mineros, según su informe.

La petición fue hecha por el ministro de Trabajo, William Whitelaw, ante la negociación de los mineros a suspender su huelga y después del anuncio de Edward Heath, ayer, en el que el primer ministro indicó que el caso de los mineros sería el primero en ser examinado a la luz del informe.

Es probable que un aumento de sueldo a los mineros a partir del primero de marzo pueda ser justificado, según la Comisión de salarios. (Más información en página 13.)

### ● PROBABLE RACIONAMIENTO DE LA GASOLINA EN EE. UU.

WASHINGTON. (Efe.)—El Presidente Nixon se dirigirá hoy, en un mensaje por radio, a la nación, presuntamente para anunciar planes para racionar la gasolina y pedir a los camioneros que abandonen su huelga, de nueve días de duración.

Los camioneros independientes han rechazado, en su mayoría, un acuerdo conseguido el jueves por el Gobierno y los representantes de los huelguistas para deponer su actitud de protesta por la subida de los precios del combustible y de la escasez del mismo en las gasolineras.

Por culpa de la huelga de camioneros, gran parte de las ciudades norteamericanas se encuentran desabastecidas de alimentos y gasolina, siendo calificada ayer la situación de «seria» por el portavoz de la Casa Blanca.

### ● WASHINGTON NO TOMARA REPRESALIAS POR EL EMBARGO PETROLIFERO

WASHINGTON. (Efe.)—Los Estados Unidos descartaron ayer oficialmente la posibilidad de adoptar represalias económicas contra los países árabes por la continuación del embargo petrolífero a Occidente.

Tal posibilidad había sido sugerida en diversas declaraciones congresionales, después de las amenazadoras palabras pronunciadas por el secretario de Estado, Henry Kissinger, el pasado miércoles, en el curso de un discurso ante la Asociación de Graduados de Harvard-Yale-Princeton.

El secretario del Tesoro, George Shultz, declaró anoche, en tono molesto, que los «Estados Unidos no podían caer en la trampa de utilizar los mismos métodos» que los países árabes.

«La postura norteamericana es de cooperación, no confrontación», dijo Shultz.

### ● VISITA DE CEAUSESCU A PAISES ARABES

BUCAREST. (Efe-Upi.)—El Presidente rumano, Nicolae Ceausescu, realizará una visita oficial al Líbano del 14 al 17 de febrero, ha anunciado la agencia de noticias rumana Agerpres.

Ceausescu tiene también programada una visita a Libia y a Siria a finales de este mes. Según fuentes diplomáticas, estas visitas probablemente están relacionadas con el próximo viaje al Líbano, aunque no se han dado a conocer oficialmente las fechas de las visitas a estos dos últimos países.

### ● ROMA: FALSA ALARMA EN EL AEROPUERTO LEONARDO DA VINCI

ROMA, 8. (Efe.)—Una llamada telefónica anónima produjo la alarma de la Policía del aeropuerto romano Leonardo da Vinci.

La llamada avisaba de que «cuatro hombres armados y enmascarados irrumpirían en la estación internacional de pasajeros, cometiendo una matanza».

El estado de alarma ha sido dado a la Policía del aeropuerto, y no se produjo ningún ataque a la hora precisada por la llamada.

### ● «BOE»

MADRID. (Pyresa.)—El «Boletín Oficial del Estado» publica hoy, entre otras, las siguientes disposiciones:

JEFATURA DEL ESTADO.—Decreto-ley por el que se autoriza la participación del Estado español en el Acuerdo oreando el Fondo Africano de Desarrollo.

MINISTERIO DE COMERCIO.—Orden por la que se regula la exportación de aceite de oliva y orujo durante el año 1974.

SECRETARÍA GENERAL DEL MOVIMIENTO.—Orden por la que se dispone el cese de doña Belén Landaburu González como Directora del Gabinete Técnico de la Delegación Nacional de la Familia.

## SE TIENDE A ELIMINAR POSICIONES APRIORISTICAS

### Conferencia de Prensa de Ullastres, embajador de España ante las Comunidades Europeas

BRUSELAS, 8. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Ignacio María Sanuy.)—Para comentar el resultado del último Consejo de Ministros del Mercado Común y, de manera concreta, lo que afecta a la política mediterránea, el embajador de España ante la CEE, don Alberto Ullastres, reunió esta tarde a los informadores, con quienes sostuvo una amplia y animada charla.

Para el embajador español las cosas están muy claras. Los mandatos de negociación para las nuevas relaciones con los países mediterráneos y para España están en marcha, dentro de una voluntad política de sacar la cuestión del actual paréntesis o bloqueo.

tasen las posiciones de la Comisión Europea en el terreno industrial. Acaso sea la primera vez que los representantes permanentes han aceptado sin recortes significativos las propuestas de la Comisión.

En cuanto a la fecha en que se podrá disponer de un nuevo mandato para negociar entre España y la CEE, el embajador cree que es demasiado optimista la hipótesis de que sea en el mes de marzo, ya que faltan todavía muchas cosas que hacer en otros sectores como en el agrícola, en el problema del reexamen del acuerdo y en el contenido de la cláusula evolutiva del mismo. Pero dentro de todo el despegue se ha producido y ahora se va a avanzar a buen ritmo.

#### Reacción europea

La crisis derivada de los problemas energéticos ha repercutido en un primer momento en la Comunidad con signo negativo, pero ya se está produciendo la reacción, con la toma de conciencia clara de que es preciso actuar y reaccionar. En esta medida se observa, según nuestro embajador, una tendencia a eliminar posiciones apriorísticas.

Para este despegue del dozeir mediterráneo ha servido el SOS lanzado por el presidente de la Comisión Europea, François Xavier Ortoli; la actitud constructiva del presidente del Consejo de Ministros, el alemán Walter Scheel, y la posición activa del vicepresidente de la Comisión, sir Christopher Soames. Todos ellos han contribuido a este despegue que aparece claramente perceptible. Hay que sumar también a estos esfuerzos, añadió Ullastres, las presiones que incesantemente se han hecho por parte de la misión española ante la CEE, secundadas armoniosamente por la acción de los embajadores españoles en las distintas capitales de países miembros.

En la Europa de los «Nueve» se percibe, según Ullastres, una especie de deshielo general en lo que toca al Mediterráneo; los distintos países han ido cediendo en sus posiciones —los alemanes por un lado y los ingleses por otro— y los trabajos llevados a cabo por el Comité de los Representantes Permanentes han servido para que se acep-

#### Juicio sobre la CEE

El embajador Ullastres ha formulado, al final de su charla, un juicio muy matizado sobre la Europa de los «Nueve» en este momento de crisis. Lo que es la CEE, seguirá siéndolo. No irá hacia atrás. La crisis se ha centrado precisamente en lo que la Comunidad todavía no era y en la falta de políticas que como la monetaria apenas estaban esbozadas o como la energética, que no existía.

En este sentido, Ullastres también es optimista. Europa muchas veces ha superado la crisis y la de ahora es una más. Precisamente en tiempo de crisis es cuando surge la opción para avanzar, para ver las cosas desde una mejor y más amplia visión.

Finalmente, el embajador señaló que dentro de Europa se están desplazando los centros de interés y que, en alguna medida, en este momento era Alemania la que mantenía con mayor firmeza el proyecto europeo. Refiriéndose a la serpiente monetaria europea, después de la salida de Francia con la «flotación» del franco, Ullastres ha dicho, utilizando un símil brillante, que la serpiente era más reducida en número, pero mejor articulada, con más músculos y que se tenía la impresión que la solidaridad dentro de esta serpiente aparecía más reforzada.

Europa, puntualizó finalmente el embajador, no está más firme ni más floja que antes y nadie piensa en que pueda retroceder.

## PERON NO VIAJARA POR AHORA

### El Presidente argentino desmintió los rumores de que fuera a ausentarse del país

BUENOS AIRES. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Braulio Díaz Sal.)—Perón no se ausentará del país. A pesar de que las cámaras del Congreso aprobaron por unanimidad la moción que les había sido sometida para autorizar al Presidente a que se ausente del país en cualquier momento hasta finales de año, el propio Perón se encargó de desmentirlo en una inesperada conferencia de Prensa.

«Veo tantos disparates en algunos diarios —dijo el Presidente— que quiero aclararlos para que no sigan disparatando en ese sentido. He visto muchos anuncios de renuncias y reemplazo de ministros, que son totalmente falsos. No hay nada de eso. También me están haciendo viajar a mí. Yo —puntualizó— no sé a dónde ni por cuánto tiempo, pero eso es una cosa atribulada. No sé qué intenciones tendrán esas publicaciones, pero son falsas. Está bien que haya rumores en la calle, pero en los diarios ya no son tales. Por eso he querido aclararlos».

Añadió Perón: «No tengo decidido absolutamente nada sobre viajes, ni fecha, ni nada. El día que sea necesario hacerlo

por cuestiones de Estado, lo haré, pero ahora no pienso hacerlo».

El Presidente, en diálogo con los periodistas, se refirió a diversos asuntos y admitió que hay funcionarios que sabotean y que irán siendo detectados poco a poco. Al insistir una periodista en algunos calificativos acerca de episodios que el Presidente consideró «policiales», Perón pidió que se le tomaran los datos, con el fin de pasarlos a la Justicia. La periodista le expresó que ella era peronista y Perón le replicó: «Yo disimulo muy bien». Fuera de este incidente, en la reunión se trataron aspectos corrientes, y el Presidente ratificó los planes ya conocidos, además de aclarar cuestiones de diversos planos políticos, y la próxima visita del Presidente uruguayo, Bordaberry, a mediados de mes, a la Argentina.

También descartó Perón la intención de «implantar el estado de sitio», en respuesta a una pregunta, ante la ola de hechos terroristas, y sostuvo que se aplicará la ley y que la mayoría de tales episodios «los tiene que arreglar la Policía».